ZESDE JAARGANG — Nr 12 VRIJDAG, 23 MAART 1951

Het Nieuw VISSERIJBLAD

— REDACTIE EN BEHEER —
VINDICTIVELAAN, 22, OOSTENDE
P.C.R. 4198.87 TEL. 725.23
Verant. uitg. : S. BOLLINNE, Vindictivel. 22,

Wetenschap - Nijverheid - Handel
PRIJS : 3 FR. VERSCHIJNT ELKE VRIJDAG

ABONNEMENTEN : 1 JAAR :
BINNENLAND : 125 FR.
6 MAAND. : 65 FR. — 3 MAAND. : 35 FR.
HOLL. : 12 GULD. — BUITENL.: 200 FR.

De Visserij in de Kamers

Lofwaardige tussenkomsten

Einde van vorige week en deze week had in de Kamer van Volksvertegenwoordigers de bespreking van de Begroting van het Ministerie van Verkeerswezen plaats.

Gans de visserij heeft die bespreking met de grootste aandacht gevolgd.

Waar we enerzijds vaststellen dat sommige volksvertegenwoordigers van de Kust, geen woord repten over deze vraagstukken, hebben we anderzijds met genoegen kunnen lezen, dat anderen met veel nauwkeurigheid de zieke plekken hebben aangetoond. We kunnen er hen slechts geluk voor wensen omdat er daarvoor meer moed en werklust nodig is, dan eenvoudig elk jaar de Kamerzittingen bij te wonen zonder zich te bekommeren om het belang van de voornaamste nijverheid onzer kust.

Onze lezers zullen hierna de weergave vinden van de tekst zoals ze in het beknopt Kamerverslag verscheen.

Het antwoord van de minister heeft gans de visserij en zij die er belang in stellen, geweldig geinteresseerd.

We komen er op terug en laten het aan onze lezers over ondertussen een oordeel te vormen over de resultaten van de samenwerking van het Verbond der Belgische Visserij, enkele volksvertegenwoordigers en een minister waarvan niet kan gezegd, dat hij dikwijls tegen de adviezen van zijn departement in, voor de visserij geen nuttig werk betracht te verrichten.

Zij verdienen er de dankbare hulde van al wie door en voor het visje leeft.

Zie het volledig verslag op blz. 2

Vissers, Reders,

Duitse Noordzee Visserijkaarten waarop CONSOLSYSTEEM AANGEBRACHT IS !

— Een revelatie voor de vissers !
— Onnodig nog twee kaarten te gebruiken
— Tijd- en ruimtebesparing !

Prijs : 200 fr.

BESTEL HEDEN NOG BIJ :
NOORDZEE BOEKHANDEL
22, Vindictivelaan
OOSTENDE

OF BIJ
HAND IN HAND
VISMIJN - ZEEBRUGGE

De Visserij rouwt

Weer valt een jong vissersleven te betreuren

Zondagmorgen werd de Oostendse visserij andermaal met verslagenheid getroffen, toen de O.324 met de vlag halftop de haven aandeed. Onmiddellijk verspreidde zich het nieuws dat, bij hevig stormweder, de 17-jarige scheepsjongen Robert Geselle, wonende Ooststraat, 55, door een zware zee over boord was meegesleurd en na vruchteloze pogingen om hem te redden in de golven was verdwenen.

AAN HET EINDE VAN DE VISSERIJ

De O.324 was, na verscheidene dagen in de Noordzee te hebben gevist, aan haar laatste trek bezig. Het was Zaterdagmorgen en zeer zwaar stormweder. Na deze trek zou de terugweg worden aangevat, want men diende Zondag te Oostende terug te zijn voor de Maandagmarkt. Schipper Puystjens stond aan het roer en moest alle zinnen samenhouden om de koers niet te verliezen. Omstreeks 11 u. begaf zich Geselle aan dek om de bemanning te helpen bij het ophalen. Plots sloeg een zware zee over dek en sleurde de jongen mee in zee.

Onmiddellijk werd de steven gewend en niettegenstaande de zware storm, kwam men spoedig terug bij de drenkeling, die door zijn oliegoed drijvend werd gehouden. Geselle werd trouwens geen ogenblik uit het oog verloren en poogde zich wanhopig op de golven te houden. Toen de O.324 hem nabij was, werd een haak uitgeworpen doch de poging mislukte. Toen reeds was Geselle bijna ten einde krachten, want meermaals werd hij door de golven verzwolgen om steeds weer boven te komen. Weer kwam het schip bij hem, weer werd een haak uitgeworpen, doch Geselle was een speelbal geworden voor de woeste golven. Wat later verdween de drenkeling in zee om niet meer boven te komen. Nog langen tijd bleef de O.324 op de plaats rondzwalpen, doch het stoffelijk overschot kon niet meer gevonden worden.

ROUW IN HET VISSERSKWARTIER

Het ontstellend relaas van dit dramatisch gebeuren deed spoedig de ronde in en om de Ooststraat, waar de jongen woonachtig was. Robert Geselle was een opgeruimde, brave jongen, die algemeen geacht en graag gezien was om zijn innemend karakter en bereidwilligheid. De foto, welke we hierbij publiceren, werd genomen juist vóór zijn afreis, zodat hijzelf de foto nooit meer zou zien. De zee heeft ook zijn jong leven begraven in haar onmetelijk graf, waar reeds zovele van onze dierbare vissers hun laatste rustplaats hebben gevonden.

Woensdagvoormiddag werd in de kerk van de Opexwijk een plechtige zielemis opgedragen. Er was grote belangstelling vanwege de bevolking.

De visserij voelt mee met de treurende ouders en familie. Dit jonge leven werd te vroeg afgesneden. Robert Geselle, uw talrijke vrienden vergeten u niet. Rust in vrede.

Hr

Zullen Oostendse vissers hun garnaal in Nederland verkopen?

Het is onze lezers bekend hoe de Oostendse en Nieuwpoortse vissers moeilijke ogenblikken doormaken en waar de garnaalvissers van Zeebrugge de twee eindjes aan mekaar kunnen knopen, is dit niet het geval voor de anderen. De afstanden tot de visserijgronden zijn veel groter en in 't algemeen beschikken zij over kleinere vaartuigen dan de Zeebruggenaren, die in elk geval dichter bij de garnaalgronden gelegen zijn. Een tiental Oostendse vissersvaartuigen, die onmogelijk deze verre afstanden kunnen afleggen, zullen voortaan twee a drie maal in de week te Scheveningen hun garnaal op de markt brengen, waar ze in een kamion naar België zouden worden vervoerd.

Wij raden onze vissers aan er voor te zorgen dat ze gezamenlijk dit vervoer zouden laten doen om alle nutteloze onkosten te vermijden. Zij moeten zich aan boord ook voorzien van bennen, van jutte om over de bennen te leggen en deze dichtnaaien met draad uit één stuk, waaraan de douane aldaar een loodje zal vestigen.

Tevens moeten ze een bewijs laten afleveren van het waterschoutsambt der haven van aankomst het gewicht vermeldend dat ze aangevoerd hebben.

Mochten ze moeilijkheden ondervinden, dan staat het hen vrij het Verbond der Belgische Zeevisserij of dhr Vandenberghe P. te Oostende op te bellen, die hen in hun moedige poging om hun bedrijf rendeerbaar te houden zal bijstaan.

Onze vissersvloot kent zware slagen

In drie maanden tijd heeft de Belgische vissersvloot reeds vijf totaal verliezen gekend. Het is begonnen met de Z.713 te Raversyde, daarna de O.336 «Yarmouth» van de rederij Seghers.

Enkele weken geleden kenden we het verlies van de Z.487 van reder Dobbelaere en onmiddellijk daarop het verlies van de Z.508 van reder Theophiel Degroote.

Z.713	was verzekerd voor		291.000 fr.
O.336	«	«	7.800.000 fr.
Z.487	«	«	576.000 fr.
Z.508	«	«	764.000 fr.

Door de maatschappij «Hulp in Nood» bij wie al die vaartuigen verzekerd waren, is de O.336 reeds volledig vergoed.

Einde der volgende week zullen naar we vernemen, ook de drie andere reders het verzekerd bedrag volledig uitgekeerd krijgen. Dit betekent een uitgave van 9,5 millioen waaraan deze maatschappij in drie maanden tijd het hoofd wist te bieden.

Dit vergt geen commentaar en strekt ter ere van de beheerders dezer maatschappij, die in al die jaren eens te meer het bewijs hebben geleverd van verstandig beheer.

Invoer April 1951

Zaterdag kwam het comité van de invoer te Brussel bijeen onder voorzitterschap van dhr Biron. Het Verbond was vertegenwoordigd door de HH. Jaak Viaene; G. Rabaey en P. Vandenberghe. De invoerders door de HH. Blaret, Vanden Bemden en Lambrechts. Dhr Velthof, directeur der vissershaven, woonde insgelijks de zitting bij.

Na een lang debat waarin de reders wezen op het nutteloze van de invoer voor April werden tenslotte slechts volgende contingenten voor de maand April toegekend:

Nederland: 100 Ton in plaats van 150;
Denemarken: 20 ton in plaats van 50;
20 ton geep.
Noorwegen: 10 ton in plaats van 40.
Samen 130 ton.

Dit is ongeveer de helft van het contingent vastgesteld voor de maand Maart. Hoewel alle invoer na Pasen reeds uit den boze is, en enkel schade kan aanrichten aan onze eigen prijzen. Het buitengewoon contingent voor **gepen** welke gewoonlijk in de lentemaanden toegekend wordt, was vorig jaar 100 ton, zodat nu een merkelijke vermindering kon bekomen worden.

De Z.463 "Ivonne-Marcel" gedoopt

Verleden Zondag, bij een echt stormweder, werd 's namiddags het nieuwe vaartuig de Z.463 «Ivonne-Marcel», door EH. Hollevoet gedoopt. Het nieuwe schip is een stevig vaartuig van 180 PK., hebbende als reder Robert Vantorre-Gheselle, als peter Albert Latruwe en als meter Ivonne Vantorre. Het zal varen met als stuurman Petrus Vantorre, zoon van reder, als motorist, Marcel Vantorre, broeder van voorgaande en L. Desmidt als matroos. Men had gezegd ter gelegenheid van de proefvaart een reisje te doen tot voor de kust van Holland. Gezien het zeer slechte weder, werd dit afgelast. Toch ging men nog zo ver, dat velen last kregen... De vaart was stevig en het vaartuig gaf een zeer flinke indruk. Proficiat Vantorre Robert en wij wensen U niet alleen goede vaarten zonder tegenkomsten, maar ook ferme opbrengsten in de eerstvolgende weken.

ELAC VISLOUPE

Tentoonstelling en Demonstratie

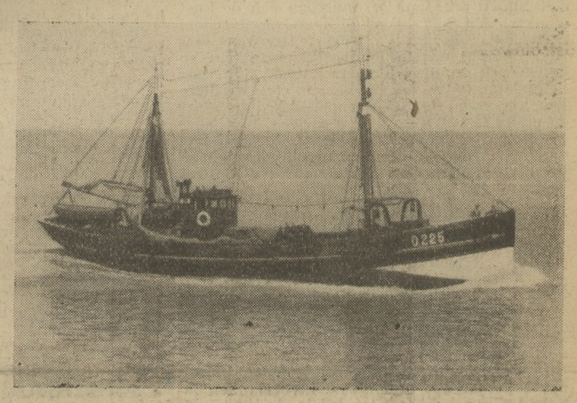
De Elac-visloupe wordt tentoongesteld in de uitstalling van de «Noordzee Boekhandel», Vindictivelaan, 22, tot Dinsdag 27 Maart.

Van Woensdag af grijpen gedurende een week in een der zalen van het Verbond der Belgische Zeevisserij, E. Hammanstraat, 2, doorlopend demonstraties plaats.

Alle geïnteresseerden worden van harte uitgenodigd.

De O.225 "Guido Gezelle" bij Hoek van Holland gestrand

Bemanning in veiligheid maar het vaartuig is verloren



Zondagmorgen vroeg is het Belgische vissersvaartuig «Guido Gezelle O.225» een mijl ten noorden van vuurtoren Westhoofd bij Hoek van Holland gestrand. De reddingsboot van Stellendam «Koningin Wilhelmina», is dadelijk uitgevaren en tegen negen uur er in geslaagd de zes man tellende bemanning van de kotter af te halen en in veiligheid te brengen.

Dit vaartuig is het eigendom van Prosper Geryl van Oostende en was verzekerd voor 1.700.000 fr. bij de onderlinge verzekering «De Ster» te Oostende.

Hoe de O.225 verging

Onze lezers zullen reeds het vergaan of liever de stranding van de O.225 vernomen hebben.

Het was op 3-3-51 dat het schip uitgevaren was en Zaterdag 17-3 had schipper Vanmassenhove Alfred de visserij gestaakt, om zich huiswaarts te begeven. Het was rond 1 u. 's nachts, dat de zoon van de eigenaar Geryl Roger een boei vooruit had gezien aan bakboord en een loodsboot van het Oosten. Hij verwittigde Vanmassenhove, die, in het stuurhuis komende, recht voor zich een ander wit licht zag, dat 3 schitteringen gaf. Hij dacht aan de Oostendse Vuurtoren, welke hetzelfde licht geeft en, voor wat de lichtboei betreft, aan de N.F.9 met een loodsboot in de onmiddellijke nabijheid ervan.

De schipper stuurde als gevolg hiervan niet meer op het kompas, maar wel op het licht. Toen hij op 1/2 mijl van de zogezegde Oostendse Vuurtoren genaderd was, was hij ten zeerste verwonderd geen andere lichten dan die van de vuurtoren te zien en dacht immers dicht bij de haven van Oostende te zijn, en de bemanning had zich reeds gereed gemaakt. Regenbuien beletten een helder zicht.

Plots liep de O.225 vast. Op het log kijkende stelde men vast dat ze ongeveer 130 mijl gelopen had. Daarop dacht de schipper beoosten Westkapelle te zijn en riep onmiddellijk de hulp van Oostende Radio. De dag naderend, bemerkte hij dat hij echter vast zat aan het eiland Goeree en dit was geschiedt bij heel laag water en tijdens kalm weder. Een anker werd uitgebracht naar achter om het schip vrij te krijgen. Alles bleef echter vruchteloos. Ondertussen begon het schip geweldig te stampen, draaide de wind naar N.W. over en maakte het schip water, langs de schroefbus. De bemanning werd aan het pompen gezet. Niets hielp en om 6 u. moest langs Oostende Radio de hulp ingeroepen worden van de Nederlandse Reddingsdienst, zodat rond 8 u. de Nederlandse Reddingsboot «Koningin Wilhelmina» de bemanning, bestaande uit 5 mannen, kon afhalen en deze te 11 u. te Stellendam aan wal zette. De bemanning bestond uit: Vanmassenhove Alfred, nochtans een zeer bekwaam schipper, stuurman Geryl Roger, de matrozen Westerlinck Frans en Defraye Julien, motorist Verburg Rudolf en scheepsjongen Dedrie Roger.

's Namiddags nog werden verschillende bergingsmaatschappijen geraadpleegd om te trachten het schip te redden, maar in 2 u. tijd had ook dit vaartuig niet alleen zijn brug verloren, maar zijn graf gegraven.

Aldus verliest de Belgische vissersvloot in 3 maanden tijd 5 eenheden.

De Invoer van Deense Vis langs Engeland

Sommige invoerders houden er praktijken op na, welke bewijzen dat ze zich niet bekommeren om de regelingen in voege, in zoverre dat de minister van verkeerswezen geïnterpelleerd wordt, waar niet hij, maar zijn collega van economische zaken hiervoor verantwoordelijk is. Door het Verbond der Belgische visserij en thans ook door de Vereniging van invoerders, waarvan de eerlijke vishandelaars het slachtoffer zijn van deze praktijken, werd bij de bevoegde instanties aangedrongen. Aan de Britse Ambassade te Brussel werd door deze vereniging hiernavolgend schrijven gestuurd:

Brussel, 19 Maart 1951
Kareelkaai, 66

Aan de Britse Ambassade,
Mijne Heren,

In mijn dubbele hoedanigheid van voorzitter van de afdeling «Verse vis» van de «Vereniging der Grossiers en Invoerders van Vis» en van lid van de Consultatieve Commissie, welke op verzoek der Regering werd ingesteld om iedere maand een invoercontingent verse zeevis voor te stellen, acht ik het mijn plicht uw aandacht te vestigen op het feit dat invoer van Deense vis via Engeland, onder dekking van voor Engelse vis afgeleverde vergunningen, en dus buiten het Deense invoercontingent om, nog steeds voortgaat, ondanks het feit dat de Belgische en Britse autoriteiten van deze feiten op de hoogte werden gesteld.

Ik verzoek U de aandacht van de bevoegde Britse administratie hierop te willen vestigen en deze administratie te willen verzoeken meer doeltreffende schikkingen te treffen met het oog op het ophouden van deze transacties. Wij zullen van onze kant hetzelfde doen wat de Belgische administratie betreft.

Onze Vereniging keurt dit trafiek, dat slechts door enkelen wordt bedreven, maar alle bij onze Vereniging aangesloten firma's zonder reden onder verdenking stelt, totaal af.

Ik ben van mening, en deze mening wordt gedeeld door de hele groothandel en kleinhandel van het binnenland, dat het maandelijks contingent verse vis dat aan Denemarken wordt toegestaan de laatste maanden onvoldoende is geworden. Ik wens echter niet langs dergelijke omweg een verhoging van dit contingent te bekomen en geef er de voorkeur aan in de schoot van de Consultatieve Commissie voor de Invoer tot een meer bevredigende bevoorrading van onze markt te komen.

Het trafiek in kwestie is niet alleen een deloyale concurrentie voor de grote meerderheid der ernstige firma's welke er niet aan wensen deel te nemen, maar het verhindert tevens de normale werking van het Invoercomité en veroorzaakt op de markt verrassingen en manœuvers waar zowel onze nationale visserij als onze groothandel onder te lijden hebben.

Om deze redenen, vraag ik U dringend dat U aan uw bevoegde administratie afdoende maatregelen zoudt willen voorstellen. Ware het niet mogelijk dat deze Administratie de Britse exporteurs verplicht hun zendingen van zeevis naar België te doen vergezellen van een oorsprongattest, afgeleverd onder voorwaarden welke voldoende waarborgen biedt?

Ik houd er aan U voor uwe bemoeiingen bij voorbaat te bedanken en verblijf,
Mijne Heren,

met de meeste hoogachting.
Namens de sectie «Verse Vis»
A. Lambrechts, Voorzitter.

De O.337 had het in de storm zwaar te verduren

Donderdagmiddag juist na het ter pers gaan, is de O.337 «Marjolene» de haven van Oostende binnen gevaren met schipper Alfred Boeyden aan boord. Woensdag 14 Maart loeide er een geweldige storm over de Noordzee. Schipper Boeyden had de netten ingehaald, de luiken verzekerd en de manschappen in veiligheid gebracht. 's Avonds rond 10 u. nam de storm in zo'n hevigheid toe, dat een zware rollende zee het met volle kracht opvarend vaartuig aan de stuurboordzijde raakte.

De reddingsboot met gans zijn boel, sloeg over boord en lichtte een plank uit het dek, waardoor het water naar beneden stroomde.

De pompen werden aangezet, het gat in het dek dicht gemaakt met linoleum en zakken met vet, waarover planken genageld werden. De averij was aanzienlijk.

Daarenboven gingen drie visboeien, 1 boeianker en 120 vadem reep verloren, reddingvlot, enz...

Aan stuurboordzijde zijn de platen van het ijzeren dek gescheurd, zodat het water in de machinekamer loopt. Het logiest is gehavend door kortsluiting van electriciteit, ruiten werden gebroken, enz...

De terugreis werd aangepakt en Donderdag kon deze bewogen reis beëindigd worden te Oostende.

Hoogwater

MAART

1 D	5.07	17.29	16 V	5.22	17.51
2 V	6.11	18.54	17 Z	6.34	19.39
3 Z	7.40	19.52	18 Z	8.39	21.13
4 Z	9.30	22.05	19 M	9.50	22.20
5 M	10.40	23.06	20 D	10.45	23.04
6 D	11.29	23.53	21 W	11.25	23.41
7 W	—.—	12.15	22 D	11.54	—.—
8 D	0.33	12.48	23 V	0.08	12.19
9 V	1.04	13.19	24 Z	0.39	12.54
10 Z	1.38	13.48	25 Z	1.12	13.37
11 Z	2.16	14.24	26 M	1.48	14.06
12 M	2.45	14.55	27 D	2.27	14.40
13 D	3.18	15.27	28 W	3.08	15.26
14 W	3.57	16.06	29 D	3.55	16.15
15 D	4.37	16.45	30 V	4.53	17.20

Berekend volgens het officiële uur van Greenwich

Smartelijk ongeval te Nieuwpoort

De Nieuwpoort 817, van de Weduwe Calcoen, is Woensdag in de vroege morgenuren binnengevaren met aan boord de zwaar gekwetste scheepsjongen Chareltje Calcoen, jongste zoontje van de eigenares.

Gedurende de visserij was de boel vastgekomen aan een wrak. Bij het manœuvreren om deze los te krijgen is een rol, die de kabel moest leiden, door het breken van de post met zulke geweldige kracht tegen het been van de knaap gevlogen, dat dit op verschillende plaatsen rats afgebroken en versplinterd werd. De gekwetste verloor veel bloed en kon slechtst na voorlopige verzorging aan boord en na drie uur varen naar de thuishaven, door bemiddeling van Dokter Van den Broucke naar de kliniek van Oostende vervoerd worden. Dat de kleine scheepsjongen totaal uitgeput was eer de operatie afgelopen was, hoeft zeker niet gezegd.

Melden we terloops nog dat in het begin van het sprotseizoen, het jongentje door een val aan boord reeds een schouderbreuk opliep. We wensen hem een spoedig en algeheel herstel toe.

ALBERT COENE te Den Helder begraven

Het stoffelijk overschot van de te Den Helder in een ziekenhuis overleden matroos van O.286, Albert Coene werd aldaar ter aarde besteld in aanwezigheid van de familie en reder Lambregt. Voorafwerd een H. Mis opgedragen tot zielerust van de overledene. Hr

Plechtige Vissersmis

De Aalmoezenier van de Zeevisserij bericht, dat Maandag as. 2e Paasdag, zoals ieder jaar te Oostende de plechtige vissersmis zal gezongen worden te 9 u. in de dekanale kerk van de HH. Petrus en Paulus.

Deze mis maakt deel uit van de oudste traditie van de stad Oostende en het ware dienvolgens wenselijk dat deze plechtigheid zo talrijk mogelijk worde bijgewoond.

Het zal tevens een uitstekende gelegenheid zijn om de sympathie en waardering voor onze kranige vissers te laten blijken.

Een edel mens is niet meer

Wie kent Mevrouw Jan David, beter gekend als «Lize Therry» niet. Zij is de 71-jarige viskoopster door gans Oostende en in het bijzonder door de visserij gekend als de beste vishandelaarster, als de goedhartigste vrouw en een der grootste weldoensters van de armen.

Maandag is ze plots op haar arbeidsveld, de vishalle van Oostende, toen ze pas tien bennen kabeljauw had gekocht, ineen gezakt om niet meer tot de levenden terug te keren.

Hoeveel millioenen franken in gans haar leven aan vis gekocht werd, kan niemand zeggen. Ze was een der grootste kopers van België.

De vismijn verlaten, dat kon ze, dat wilde ze niet. Ze was er immers thuis, leefde er voor en met het visje. Ook de vissers en hun families, droeg ze een edel hart toe.

Vorige week nog, toen het zo stormde, was ze 's nachts wakker geworden en maakte ze haar brave man wakker om hem te zeggen: «Jan 't stormt geweldig, wat moeten die sukkelaars van vissers toch afzien. 't Zijn toch allemaal dutsen he».

Deze eenvoudige woorden kenschetsen het leven van een edel mens, die leefde om haar omgeving en al wie haar nodig had, te helpen en te steunen.

Ontelbaar zijn diegenen, die door haar weldadige hand gesteund werden. Vooral weduwen, wezen en oude vissersgezinnen, weten er van mee te spreken.

Ook in de sportieve middens, was ze steeds bij diegenen die prijzen schonken en de sporten steunde. Dat kan men immers van een vrouw niet veel zeggen.

Een goed, ja, edel mens is heengegaan.

Aan de dierbare familie biedt ons blad, zijn innig rouwbeklag aan.

De Visserij in de Kamer van Volksvertegenwoordigers

Nuttige tussenkomsten van Volksvertegenwoordigers

ZEEVISSERIJ-ONDERWIJS

DHR EENEMAN — Een woord over het zeevisserijonderwijs. Wij hebben u gevraagd, Mijnheer de Minister, de leerkrachten van het zeevisserijonderwijs, rechtstreeks uit te betalen. U hebt dit gedaan, maar het Rekenhof heeft geëist dat het oude stelsel opnieuw zou worden hernomen. U hebt dan laten weten dat juridische moeilijkheden de regeling vertraagd hebben.

Iets anders. De heer Harmel heeft verhoogde subsidies voorzien voor 't technisch onderwijs. Het zeevisserijonderwijs is eveneens een vorm van technisch onderwijs. Is op uw begroting het nodige voorzien, Mijnheer de Minister, om de verhoogde subsidies voor de wedden in het zeevisserijonderwijs eveneens toe te passen ?

Telkens de wedden verhoogd worden, slorpt deze verhoging de subsidies op.

DE HEER SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Dat zijn problemen die het technisch onderwijs aanbelangen, daar het zeevisserijonderwijs de algemene regels moet volgen.

EERBIED VOOR DE ZEEMAN

DHR EENEMAN — Ik wil nog wat zeggen over de eerbied voor de zeeman. Wij bedoelen geen eerbied door woorden of gedichten, maar praktische eerbied. Die komt niet tot uiting als de zeeschout in een barak gevestigd is; als de zeeloods in Zeebrugge in een klein «kot» moet verblijven, samen met de vrijwillige redders. De dieren worden beter geherbergd dan de loodsen en de redders. Een Minister die dit wetens en willens toelaat, moet verder niet over eerbied voor de zeeman spreken.

Het krediet van 3.5 millioen voor de opbouw van een loodsgebouw, wordt in elk jaar voorzien, maar niet uitgeput. Daar moet een einde aan gesteld worden. Langs het Bulletijn der Vragen en Antwoorden vroeg ik of de gemonsterde zeelui nog 50 t.h. vermindering kunnen genieten op de buurttram. Het antwoord was negatief. Dit was een administratief antwoord ,dat ons niet bevredigt.

Hoe stelt zich deze kwestie ? In uw antwoord zegt U dat de betrokken maatschappij de mogelijkheid niet inziet om een uitzonderingsregiem in te voeren voor de werkliedenvissers. Daar ligt juist de vergissing, het gaat niet om een «uitzonderingsregiem». Onze werklieden in het binnenland genieten van een zogenaamd werkabonnement. Is het te veel gevraagd dat de werkman-visser van hetzelfde gunsttarief zou genieten, wanneer hij zich naar zijn werk begeeft. Vóór de oorlog was dit zo. Wij kennen genoegzaam het sociaal gevoel van de Minister om te verhopen dat hij het rechtvaardige van ons verzoek zal inzien.

Dat men ons niet kome spreken van financiële moeilijkheden. De buurtlijn van de kust maakt ieder jaar 4 à 6 millioen winst sedert de oorlog. Het aantal vissers is trouwens niet zo groot dat een bijzonder tarief te hunnen gunste een groot verlies aan ontvangsten voor de buurttramlijn zou betekenen. Ook wij hebben zin voor financiële moeilijkheden, maar de vraag is redelijk. Men vergeleek de vissers dikwijls met de mijnwerkers. Laten wij hen omringen met liefde en rechtvaardigheid, want zij stellen hun leven voor ons op het spel.

INVOER VAN VIS

DHR PIERS — Laat mij toe uw aandacht te vragen voor de recente invoercijfers en voor 50 t.h. volgens het aankoopcijfer aan de visserij, en het toerisme. In verband hiermede ligt het in mijn bedoeling enkele wensen naar voren te brengen.

De invoer van vis is merkelijk gedaald, doch blijft gevaarlijk, vermits de invoerlanden lagere prijzen hebben. Daarbij is de invoer altijd groot, als de eigen vangst goed is. Het stelsel moet veranderen.

De invoervergunningen mogen niet het monopolie van enkele invoerders blijven en dienen opgesteld voor 50 t.h. volgens het recent invoercijfer, en voor 50 t.h. voor het aankoopcijfer aan de kust. Aldus wordt de nationale productie beter beschermd .

HANDELSAKKOORDEN

Inzake handelsakkoorden wordt de visserij regelmatig geraadpleegd. Het ware echter wenselijk dat, zoals in Nederland, mensen uit het beroep aan de onderhandelingen konden deelnemen.

SANERINGSPLAN

Vorig jaar werd het saneringsplan afgekondigd. Maar er werd nog niets verwezenlijkt. Mogen wij vragen dat met de verwezenlijking een aanvang zou gemaakt worden door een commissie en dat regelmatig verslag zou worden uitgebracht ?

BENELUX

De Benelux-Unie wordt door onze visserij met angst tegemoet gezien. Vóór de economische unie, moest men de sociale unie ingevoerd hebben. Nu zijn onze productiekosten veel te hoog vergeleken bij deze van Nederland. Vergeet niet dat de rederijen de enige zijn welke de sociale lasten niet kunnen begrijpen in de verkoopprijzen. Daar zou iets moeten op gevonden worden. Mogen wij ook uw aandacht vragen voor de hoge kostprijzen der grondstoffen ? Wat de zeevisserijvloot betreft, moeten ook meer kredieten verleend worden, daar één derde van de waarde van de vloot belast is. Kredieten moeten verschaft worden voor modernisering van de vloot en de nevenbedrijven, waardoor nieuwe werkgelegenheid verschaft wordt.

HOGE RAAD VAN DE ZEEVISSERIJ

De Hoge Raad van de Zeevisserij zou bij hoogdringendheid moeten samengesteld worden.

Het is ook nodig de overdrachtsbelasting af te schaffen en het besluit over de verruiming der netmazen uit te stellen. Het zou grote schade berokkenen aan de rederijen.

De kleine reders kunnen de waarde van hun vaartuig niet regelmatig afschrijven, bij gebrek aan boekhouding. Dit euvel zou moeten verholpen worden.

Mag ik aandringen om de bedrijfsraad der vissers vlug op te richten ? Ik hoop dat de voorzitter en de secretaris hiervan Vlamingen zouden zijn.

BENELUX

DHR DE KINDER — Ik zal ten zeerste uw aandacht vragen voor de visserij en meer bepaald voor de repercussie van Benelux op het visserijbedrijf. Totnogtoe bekommerde men zich vooral om de landbouw, maar ook de visserij is bij Benelux betrokken.

Het protocol van Oostende van 29-30 Juli 1950 wijdt een paragraaf aan de visserij. Daarin zijn voorzien : 1. de vrijmaking van het vervoer; 2. de ogenblikkelijke vrijmaking van die visvangst waaromtrent overeenstemming bestaat; 3. het verschil in sociaal niveau mag geen bestendig beletsel blijven; 4. gedurende een termijn gaande tot 1 Januari 1952 kan België zich aan het Nederlands peil aanpassen; 5. wordt vóór 1 Januari 1952 overeenstemming bereikt over de vrijmaking van sommige vissoorten, dan zal er een algemeen akkoord gezocht worden. Verder zullen coördinatiemaatregelen onderzocht moeten worden.

Dit is de tekst waardoor de visserijproblemen in Beneluxverband worden geregeld. Doch ik zou enkele verdere inlichtingen van de Minister willen bekomen : welke viserijproducten worden bedoeld ? Wanneer zal tot de vrijmaking worden overgegaan ? Er schijnen tal van factoren te bestaan, die het prijsverschil bepalen. Gelet op de zwakheid van onze visserij, is dat voor ons een zeer delicaat punt.

Een overgangsperiode is in het vooruitzicht gesteld. Doch ik meen dat het plan in de loop van dit jaar niet kan worden verwezenlijkt. Niet alleen verschillen de lonen en sociale lasten in beide landen, doch ook de exploitatiekosten liggen bij ons veel hoger.

De ligging van de Nederlandse havens alleen al — de afstand naar de visgronden is heel wat korter — verschaft de Nederlandse visserij een merkelijk voordeel op de Belgische visserij.

Het zou naar mijn oordeel interressant zijn de visserijproblemen door een gemengde commissie te laten onderzoeken. Zulke commissie zou ook het algemeen saneringsplan kunnen nagaan en een gemotiveerd advies geven. Zulke commissie bestaat reeds in Nederland.

In de loop van 1951 zal waarschijnlijk de voor-unie worden afgekondigd. Een contingent van uitvoer werd nog niet bepaald. Het Nederlands contingent voor België werd evenwel vastgesteld hoewel de betrokkenen in België zich daartegen verzet hebben. Voor 1951 werd nl. 2000 ton toegekend, alhoewel de regering niets gedaan heeft om een uitwisseling te verwezenlijken. Nederland gaf zelfs de voorkeur aan import uit andere landen. Nederland beroept zich op de beperkende maatregelen die wij hebben uitgevaardigd, alhoewel deze de import uit Nederland van het vastgesteld contingent niet in de weg staan.

Wij hebben officieel kunnen vaststellen dat Nederland bij ons vis invoert van vreemde herkomst. Wij vragen een welwillende doch tevens krachtdadige politiek op dit stuk van zaken.

KREDIET VOOR DE SCHEEPSBOUW IN DE VREEMDE

Een tweede aangelegenheid die ons bekommert is de toekenning van goedkoop krediet voor de scheepsbouw. Vier en dertig millioen zouden bestemd zijn voor de bouw van drie treilers. Deze kwestie heeft twee aspecten. Was het onder de huidige omstandigheden gewenst onze visserijvloot nog uit te breiden, gelet op de crisis in het bedrijf wegens het gebrek aan aanmoediging van het visverbruik in België en de moeilijke uitvoer ? Hierbij komt nog de algemene strekking om vis in te voeren.

Er wordt een felle strijd geleverd tussen de grootste rederij en tal van kleine reders. De grote rederij die het grootste bankeneera van België achter zich weet, zou nu juist het grootste deel van de kredieten ontvangen, waardoor een soort van monopolie zou ontstaan.

DHR VAN GLABBEKE — Dat is het gevaar !

DHR DE KINDER — Twee jaar geleden werd door de Minister besloten 5 Duitse treilers uit het verkeer te trekken. Sommige reders zijn, naar het schijnt, nog de huur van deze treilers schuldig.

Deze vaartuigen hebben een waarde van ongeveer 100 millioen. Ze zouden nu verkocht zijn voor 30 millioen en gij hebt besloten die treilers uit de vaart te doen nemen.

Zeker moet onze vloot gemoderniseerd worden en de aanbouw van die 3 eerder genoemde treilers beantwoordde aan die vereisten van modernisering. Maar de vloot draagt reeds een kredietlast van 250 à 300 millioen. Het verlenen van dat goedkoop krediet heeft nog een ander aspect. De uitbreiding van de vloot moet op wettelijke basis geschieden, bij voorkeur door aanbouw op inlandse werven.

De wetgever bedoelde dat kredieten voor de bouw op vreemde werven slechts zouden verleend worden wanneer inlandse werven tot de aanbouw niet in staat zijn. De Minister moet daarvoor zorgen.

DHR VAN GLABBEKE — Dat is nu zonneklaar !

DHR DE KINDER — Elke rederij mag bouwen waar ze wil.

DHR VAN GLABBEKE — Maar dan zonder

Belangrijke en hoopgevende rede van een minister die de visserij een genegen hart toedraagt

Staatskredieten.

DHR DE KINDER — Maar doet ze beroep op Staatskredieten dan moet ze laten bouwen in ons land.

DHR VAN GLABBEKE — Zeer wel !

DHR DE KINDER — Die aanbouw moet een gedeeltelijke opslorping van de werkloosheid voor gevolg hebben.

Het is onredelijk dat het hogerbedoelde krediet zou toegekend worden aan de betrokken rederij, omdat de bestelling reeds in het buitenland was geplaatst alvorens het krediet werd aangevraagd. Kan de Minister de Kamer mededelen of dit krediet reeds is toegekend ?

FRAUDULEUZE INVOER VAN VIS

Enige weken geleden werd te Antwerpen, aan afdak 9, vis door de controledienst aangeslagen, die door de Harwichboot was aangevoerd. Het ging om Deense en niet om Engelse vis, zoals was opgegeven. Als compromis besloot men dan de vis af te trekken van het Deense contingent. Doch de Minister van Economische Zaken deed een nieuw onderzoek, nadat stappen door de importeurs waren gedaan. Nieuwe etiketten werden op de kisten aangebracht. Alle bewijzen waren verdwenen. De klacht van de controlediensten werd verworpen en de vis werd vrijgegeven.

Hetzelfde geval heeft zich een paar weken later nogmaals voorgedaan.

DHR VAN GLABBEKE — Dat is een viszaak die stinkt.

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Ik meen dat die zaak niet onder mijn bevoegheid ressorteert.

DHR DE KINDER — Zij behoort meer tot de bevoegdheid van de Minister van Economische Zaken.

DHR SEGERS — Ik zal mijn collega inlichten. Het eerste gedeelte van uw verhaal is juist. Mijn collega zou U gewis antwoorden dat hij hierover een onderzoek zal instellen.

DHR DE KINDER — Het eerste feit gebeurde op 6 Februari; het tweede drie weken geleden. Wij denken niet dat uw antwoord ons voldoening kan geven .

DHR VAN GLABBEKE — De zaak is te weten of het Ministerie van Verkeerswezen een standpunt moet hebben en dit verdedigen bij zijn collega.

NETMAZEN

DHR DE KINDER — Ik zal het nu hebben over het besluit van 30 December 1950, over de minimum der netmazen. De internationale overeenkomst die hier wordt bedoeld zou bij ons van toepassing worden op 1 April e.k. In Nederland zal dat slechts op 1 Juli gebeuren en in Frankrijk worden zelfs geen aanstalten gemaakt om dit besluit kracht van wet te geven.

Het schijnt me logisch op dit besluit terug te keren, tot op het ogenblik dat het buitenland hetzelfde besluit heeft genomen. Daarbij hebben onze vissers een voorraad van netten die tienduizenden frank hebben gekost. Voor de tongvisserij zou ook een onderzoek in verband met de afmetingen van de netten moeten ingesteld worden.

PUFVISSERIJ

Door de «pufvisserij» in Nederland, wordt onze visserij benadeeld. Men moet de visserij inderdaad beschermen tegen uitroeiing. Met Nederland zou hierover overleg moeten gepleegd worden.

VOZOR

Een woord over de besluitwet van 27 Februari 1947, over de verzekering tegen oorlogsrisico's. De toepassing van deze wet is onrechtvaardig. De Minister zou een wijziging dezer wet voorbereiden en, als mijn inlichtingen juist zijn, zou alleen de koopvaardij hiervan profiteren.

REGIE

Een tweede kwestie is deze van de regie die in Engeland functioneerde tijdens de oorlog. Wij zullen later dit probleem opnieuw aansnijden. De vereffening van de opgevorderde 15 millioen aan premies kan betwist worden, daar verzekeringspremies na drie jaar niet meer eisbaar zijn.

HET VERGAAN VAN DE «PRINSES ASTRID»

Ik wil het even hebben over het lot der weduwen en wezen van de slachtoffers van de ramp met de mailboot «Prinses Astrid». De vrederechter van Oostende oordeelde dat de wet op de arbeidsongevallen voor zeelieden hier niet van toepassing was, omdat ze niet geldt voor het personeel van de mailboot dat in staatsverband staat. Dat brengt mee dat de weduwe die de zaak inleidde, een zeer klein pensioen ontvangt. Het is inderdaad waar dat het personeel niet geïmmatriculeerd wordt op het schoutsambt en niet valt onder de maritieme wetgeving. Ook de Onderzoeksraad voor de Scheepvaart is niet bevoegd. De Minister oordeelt zelf. Het ongeval van de mailboot «Prinses Astrid» toont aan dat het huidig stelsel gebrekkig is. De oorzaken van het verlies zijn nog niet gekend.

Welke is de waarheid ? Er schijnt een staatsgeheim mede gemoeid te zijn. Volgens het parket van Brugge is alles nog niet opgehelderd. Dit blijkt uit de verklaringen van bemanningsleden in verband met de waterdichte schotten, die volgens sommigen geopend en volgens anderen gesloten waren op het ogenblik van het ongeluk.

Is het waar dat de kommandant van de Prinses Astrid de administratie had gewaarschuwd dat de electrische uitrusting dringend moest nagezien worden ?

DHR VAN GLABBEKE — De verantwoordelijkheid van de Staat komt hier in het gedrang !

DHR DE KINDER — Heeft de Minister nooit opdracht gegeven om de machines van de gezonken boot door duikers te laten onderzoeken ?

De Staat mag deze zaak niet geheim houden. Wij kunnen ook niet aanvaarden dat de overlevenden in nood verkeren.

DHR DEMUYTER — Enkele woorden over de Oostende—Doverlijn. De wedden van het personeel zouden beter kunnen zijn. Waarom zich met goederen bezig houden ? Dat ware mededinging voor de private rederij.

De «Mercator» is op weg. Zijn bevelhebber zegde mij dat op dit schip aan de jongeren heilzame tradities zouden kunnen bijgebracht worden. De nieuwe bemanning heeft zich moedig gedragen. Ik meen dat op dat schip een uitmuntende vorming aan onze kadetten kan gegeven worden.

Wij moeten op die weg voortgaan. U hebt gelijk gehad het tenslotte te doen uitvoeren.

Aan de andere kant ben ik van mening dat u ongelijk gehad hebt het meteorologisch schip uit de Atlantische Oceaan terug te trekken. Ik weet wel dat het geen aangenaam leventje was voor de matrozen; van Belgisch standpunt uit lag daar echter een kans om het aanzien van ons land te verhogen.

Nog een woord over de «Kamina». Deze kwestie heeft in feite niet veel uitstaans met uw departement; ik wil er alleen op wijzen dat, per slot van rekening, alles goed van stapel gelopen is.

Om te eindigen zeg ik, in verband met het varend personeel : deze lieden moeten goed hun brood verdienen. Ik doe niet aan demagogie. Deze lieden zijn geen kiezers van mij.

Al deze bemanningen lopen groot gevaar en moeten gerust zijn over de toekomst van hun gezin.

DHR VAN GLABBEKE — Ik wil eerst duidelijk verklaren dat de critiek die ik voornemens ben te maken, als gemandateerde spreker van de liberale fractie, in generlei mate iets kan wijzigen aan de gevoelens van hoge waardering die ik koester voor de huidige minister.

Die critiek zal op sommige punten gans de regering treffen en op andere alleen het departement van verkeerswezen.

Verder wil ik enkele opmerkingen naar voren brengen over het toerisme en enkele andere problemen. Op de visserij kom ik niet terug, omdat ik het volkomen eens ben met de rede van de heer De Kinder. Bij de aanvang had de Minister zeer gezonde maatregelen getroffen ten bate van de visserij. Doch de toestand is thans veranderd en ik hoop dat de Minister de door de heer De Kinder gevraagde ophelderingen zal verschaffen.

Het toerisme is een belangrijke bron van inkomsten voor ons land. Doch de regering doet alles om deze bron te laten opdrogen. Men doet te weinig voor het toerisme; men krimpt de kredieten nog steeds in. Het is klaarblijkelijk gemakkelijker het hotelpersoneel naar de «dop» te laten gaan dan drastische maatregelen te nemen om ons toerisme te bevorderen. De huidig internationale toestand hangt als een zwaard van Damocles boven het hoofd van al degenen die van het toerisme leven.

Wat gebeurt er nu ? In plaats van het goede voorbeeld van de Franse regering te volgen, die meer en meer kredieten besteedt aan het toerisme, worden in België de kredieten ingekrompen, wat ernstige gevolgen zal meebrengen voor het land en de bevolking van kust en Ardennen.

Wat ons zeewezen betreft, is het niet te aanvaarden dat de marineschool van Oostende volledig verwaarloosd werd. Zal het departement ook eindelijk een menselijk gebaar hebben vóór de weduwen van de stokers en de machinisten van de «Prinses Astrid» ? Wat nu gebeurd is is een schande voor ons land.

Wij staan hier niet vóór een juridisch maar menselijk vraagstuk. In alle departementen bestaan kassen om in dergelijke gevallen hulp te bieden. Zeg eens met welke som de betrokken weduwen maandelijks moeten leven ?

Ik zie nog de kinderen van de «Ibis» op de begrafenis; ik zag de wenende weduwen. Ik dacht wat zal de regering doen voor deze vrouwen, wier echtgenoten slachtoffer waren van hun werk of van de oorlog. Het gaat hier in elk geval om een uitzonderlijk geval, dat oplossing verdient. Derhalve stel ik vertrouwen in u, Mijnheer de Minister.

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Ik zal u dadelijk antwoorden.

DHR VAN GLABBEKE — Ik hoop dat er ook een einde wordt gesteld aan de juridische twisten, die nu nog nodig zijn om de weduwen recht te laten wedervaren.

Ik kom nu tot de loontoestanden in het zeewezen. Ik heb hier de fotocopie van de voorgestelde nieuwe weddeschalen. Ik meen echter dat die voorstellen geen voldoening kunnen geven, noch aan de loodsen, noch aan de «pursers» op onze paketboten. In 1930, zou volstrekt moeten behouden blijven.

Anderzijds, zou een einde moeten gesteld worden aan een noodtoestand die te Vlissingen heerst en die op hygiënisch en ander gebied onwaardig is van onze loodsen. Het toeval wil dat ik morgen naar Vlissingen moet om er een bezoek te brengen aan de loodsenvereniging. Ik wil u op dat stuk behulpzaam zijn en, indien ik terugkom met belangwekkende gegevens, zal ik ze u komen mededelen.

Het gaat hier over een slaapgelegenheid te Vlissingen. Die zijn onvoldoende, ondanks de zogenaamde vermindering van het aantal loodsen.

Vóór de oorlog waren er altijd zes loodsboten op zee. Het getal loodsen aan land, te Vlissingen, was nooit hoger dan dertig. Thans hebben alle loodsen te Vlissingen hun standplaats. Zij hebben, zoals vroeger, geen vaste loodsboot meer, om hun kleren te bergen.

Uit dit alles vloeit voort dat, bij ingang der nachtelijke uren, er zich regelmatig dertig tot vijf en dertig loodsen te Vlissingen aan land bevinden, die gedurende de voornacht naar zee gaan, en vervangen worden door loodsen die met schepen van de loodsboot terugkeren naar Vlissingen.

Hieraan moet een einde gesteld worden. Nu moeten soms drie loodsen hetzelfde bed gebruiken. Ook moeten de loodsen soms uren op een stoel wachten tot een bed vrij komt. Van verversing van beddegoed is geen sprake. Dit kan niet langer geduld worden. Daarom dient dadelijk een voorlopige oplossing gevonden.

Men mag niet tot 1953 wachten, zoals het zeewezen wil. Dadelijk moeten enkele kamers gehuurd worden.

Er mag geen sprake van zijn het personeel nog langer te doen wachten.

Er bestaan ook schreeuwende toestanden bij de schippers der Staatssleepboten. De stoker verdient meer dan de schipper. De stoker heeft een wedde van 59.000 frank plus 4 frank per dag aanwezigheidspremie.

De schipper, die verantwoordelijkheid draagt voor het schip dat hem wordt toevertrouwd, geniet ook maar 59.000 frank per jaar.

Diezelfde schipper trekt 27 frank voor zeegeld, daar waar andere schippers 45 frank voor zeegeld trekken. Dat verschil kan door niets gerechtvaardigd worden. Bovendien moeten sommige schippers negen maanden wachtne op vergoeding voor uitoefening van hogere opdrachten. Dat is een machtsmisbruik vanwege de Staat die hier als werkgever optreedt.

Minister Segers verstrekt uitleg omtrent zijn beleid

Wij hebben het nuttig gevonden de rede door de minister Segers in de Kamer van Volksvertegenwoordigers uitgesproken in zake de zeevisserij, integraal weer te geven.

Het is inderdaad de eerste maal sedert dat dhr Baels in 1930 minister was, dat we een minister een grote speech horen geven omtrent de zeevisserijbelangen.

Weliswaar werden hem door sommige vertegenwoordigers van het volk, en in 't bijzonder door volksvertegenwoordiger De Kinder, veel vragen gesteld omtrent de actuele problemen de visserij aanbelangend, maar nog nooit heeft een minister sedert 1930, het vraagstuk der visserij zo breedvoerig behandeld.

Plaatsgebrek belet ons hierover deze week uit te weiden. We zullen ons vergenoegen ditmaal het antwoord van de minister weer te geven.

Onze lezers zullen er reeds veel kunnen uit leren en ze zullen daardoor ook leren begrijpen hoe het bestaan van het Verbond der Belgische Zeevisserij er veel toe bijgedragen heeft om de noden van de visserij in het parlement te doen weerklinken.

Dat was vroeger niet het geval. Het is thans een feit.

Dit weze een vingerwijzing voor hen, die steeds menen dat er niets gedaan wordt om hun belangen te verdedigen.

De rede van Minister Segers

Mevrouwen, Mijne Heren, ik wil U thans even onderhouden over de toestand van onze zeevisnijverheid waaraan verschillende sprekers een uiteenzetting hebben gewijd.

DE REEDS VOLBRACHTE TAAK

Reeds bij de aanvaarding van mijn ambt in Augustus 1949 is mij de noodzakelijkheid gebleken, de toekomst van onze Belgische visserij te vrijwaren en de crisistoestand te keer te gaan. Om een duurzame oplossing tot stand te brengen is echter een geheel van maatregelen vereist die een zekere tijd vergen alvorens zij hun uitwerking zullen doen gevoelen. Ook ben ik verplicht geweest sommige overgangsbeslissingen te nemen om onmiddellijk verbetering te brengen aan de toestand. Ik citeer onder meer:

— het uit de vaart nemen van de vroegere Duitse treilers die aan de Staat toebehoren en aan private reders in huur gegeven waren;

— de oprichting van een speciaal Comité belast met het vaststellen van de maandelijks in te voeren hoeveelheid vis, rekening houdend enerzijds met onze eigen aanvoer en anderzijds, met de vermoedelijke behoeften van onze markt;

— de overplaatsing van de dienst der zeevisserij naar Oostende, in het midden zelf van eigen productie om dag voor dag het economisch en sociaal leven van onze vissers te kunnen gadeslaan en des te beter de aangepaste maatregelen te kunnen voorschrijven.

o—o—o

DHR VAN GLABBEKE — Die dienst bestond vroeger reeds te Oostende !

o—o—o

Deze maatregelen werden in de visserijmiddens gunstig onthaald; zij hebben het mogelijk gemaakt deze nijverheid op een beslissend ogenblik daadwerkelijk tegemoet te komen.

HET SANERINGSPLAN

Het kwam er evenwel op aan, hier zoals in andere sectoren van mijn Departement dringende en blijvende saneringsmaatregelen te treffen.

Dank zij deze maatregelen moet onze visserij ook gewapend worden om op de binnenlandse Benelux-markt een betere plaats in te nemen ten opzichte van de producten die Nderland met zijn vissersvloot en zijn handel zal aanvoeren.

Het saneringsplan dat werd uitgewerkt omvat in zijn grote lijnen, vier essentiële doeleinden:

1) de verarming voorkomen van de waters nabij onze kust en van de Noordzee;
2) het matigen op bepaalde tijdstippen van de overdreven aanvoer;
3) de vermindering der exploitatiekosten;
4) het bevorderen van het visverbruik in het land.

Verder hoop ik te kunnen rekenen op een bedrag van 40 millioen frank en dit in een nabije toekomst om onze nationale visserijnijverheid tegemoet te komen.

De uitvoering van het herstel- en hulpprogramma dat wij voor onze visserij hebben opgemaakt, onderstelt echter dat iedere tak uit deze sector zijn medewerking verleent.

Verliezen wij dit niet uit het oog: het handelsproduct, dat het voorwerp van hun bedrijvigheid uitmaakt bederft uiterst spoedig.

Daardoor zijn én de visser én de vishandelaar en de industrieel verplicht hun respectiev beroepsactie te harmoniëren en te synchroniseren.

Daar wij ons zowel aan de zijde der voortbrengers als aan de zijde der verdelers vóór een grote verscheidenheid van beroepsverenigingen bevinden, alle met [illegible] en concurrerende strekking, om gemeenschappelijk een programma tot verdediging van hun belangen op te maken, heb ik vooraan op het programma gebracht: de oprichting van een officieel orgaan van advies van al de betrokken belangen, t.z.: een bedrijfsraad.

Dit is, naar mijn mening, de noodzakelijke voorwaarde tot verwezenlijking van dat programma, dat wetgevende en reglementaire maatregelen van alle aard bevat, met inbegrip van de financiële tussenkomst van de Staat.

DE VISSERIJ EN BENELUX

Wat de vrijmaking der visserijproducten betreft, waarvan sprake in het protocool van de Beneluxconferentie van 29-30 Juli 1950 te Oostende, en waarover M. DE KINDER uitleg heft gevraagd, daarin worden bedoeld alle visserijproducten, zoetwatervis inbegrepen. Reeds vóór het opstellen van dit protocol was vrijmaking gebeurd, zo in het kader van O.E.E.S. als in dit van Benelux, van sommige producten, zodat dus alleen nog vrij te maken zijn: de verse zeevis, gezouten, gedroogde en gerookte haring, sprot en verse garnaal.

Er kan niet voorzien worden wanneer deze vrijmaking zal geschieden. De onderhandelingen werden geschorst wegens onenigheid omtrent de interpretatie van het protocol. Ik zal eerstdaags dienaangaande een onderhoud hebben met mijn Nederlandse collega.

De interpretatie van het protocol van Belgische zijde is o.m. gesteund op de verschillen die nog tussen de twee landen bestaan inzake exploitatiekosten, en waarop de heer PIERS gezinspeeld heeft. Zoals ik reeds zegde werd met het oog op de voorbereiding van een volkomen Economische Unie met Nederland, een actieprogramma opgesteld gebaseerd op de eerste krachtinspanning van het bedrijf zelf dat hiervan kennis kreeg en om actieve medewerking werd verzocht.

Talrijke practische moeilijkheden gaan met de uitwerking van dit programma gepaard niettegenstaande de diensten al hun krachten er aan wijden.

De samenstelling van een **Commissie** dringt zich naar mijn mening niet op, gelet op het feit dat de Zeevisserijdienst, die thans te Oostende gevestigd is, dagelijks in kontakt staat met het bedrijf zelf.

EEN BEDRIJFSRAAD

Trouwens wordt verwacht dat kortelings de Bedrijfsraad voor de Visserij zal kunnen opgericht welke dan spoedig over het reeds afgewerkte deel van het plan zijn oordeel zal kunnen geven. Vanzelfsprekend zullen in deze Raad voor de Visserij de voorzitter en het personeel vlaamskundig zijn.

De kwesties der netmazen, der kredieten voor modernisatie en der boekhouding maken eveneens deel uit van de studie voor sanering van het bedrijf.

DE WIJDTE DER NETMAZEN

Het is mij een genoegen thans reeds te kunnen mededelen dat de nieuwe bepaling inzake de wijdte der netmazen en vastgelegd op de Internationale Conferentie van Londen in 1946 niet op 1 April as. van kracht zal worden. Er zal aan de vissers een uitstel worden verleend van tenminste 3 maanden, zoals dit trouwens thans ook in Nederland geschiedt.

DE PUFVISSERIJ IN NEDERLAND

Wat de pufvisserij in Nederland betreft zal dit land vanzelfsprekend zich moeten schikken naar de bepalingen van de overbevissingsconventie zodra deze door België zal bekrachtigd zijn.

UITVOER NAAR NEDERLAND

Op dit ogenblik is nog steeds het handelsakkoord van 1949, na verlenging, van kracht voor wat onze uitvoer naar Nederland aangaat. Overeenkomst werd nochtans bereikt met de Nederlandse delegatie om het Nederlandse voorbehoud inzake beschermingsmaatregelen te laten wegvallen. Zodra deze overeenkomst officieel bekrachtigd wordt, zal België naar Nederland kunnen uitvoeren.

DE MODALITEITEN VAN INVOER

Iedere **contingentering**, Mevrouwen, Mijne Heren, brengt noodzakelijker wijze met zich mede uitvoeringsmaatregelen welke steeds van een of andere zijde aanleiding zullen geven tot kritiek. Wat de verdeling der invoervergunningen betreft over alle handelaars a rato van 50 t.h. op vroeger door hen ingevoerde vis en 50 t.h. op aankoop in de vismijn zal de heer PIERS zich herinneren dat dit stelsel aanleiding heeft gegeven tot een echte zwendel in invoervergunningen. Er moest dan ook worden van afgezien.

Verder dien ik terzake ook rekening te houden met de algemene normen welke door het Ministerie van Economische Zaken en Middenstand inzake contingenteringen worden gevolgd.

(Nota der Redactie : Hier hebben wij de indruk dat het departement van de Minister hem verkeerd heeft voorgelicht. Wij kunnen zijn mening niet delen).

Ik heb evenwel de handelaars, invoerders van de kust verzocht mij een concrete formule van repartitie der vergunningen voor te leggen die hun voldoening zou kunnen schenken.

De deelname van de beroepsmiddens aan de **handelsbesprekingen** met het buitenland kan niet toegestaan. Nochtans worden de beroepsgroeperingen toegelaten bestendig kontakt te houden met de onderhandelende ambtenaren op de plaats waar de besprekingen gevoerd worden.

DE FRAUDULEUZE INVOER

Een kwestie welke in de laatste tijd veel stof heeft doen opgaan is deze van de **invoer van Deense vis** in transit langs andere landen. Een onderzoek werd door de controlediensten van het Ministerie van Economische Zaken en Middenstand ingesteld en maatregelen waarover ik hier thans nog niet kan uitweiden, worden overwogen met het oog op het beteugelen van deze onregelmatigheden.

o—o—o

DHR DE KINDER — Gij weet dat de importeurs beweren met behulp van het ministerie van economische zaken de visserij op tien jaar tijds kapot te krijgen !

o—o—o

Met de heer PIERS ben ik akkoord om daar waar zulks gerechtvaardigd is, ten aanzien van de belangen van onze nationale economie, mijn steun toe te zeggen voor de oprichting van nevenbedrijven. In verband hiermede kan ik het achtbaar lid mededelen dat ik vóór enkele dagen nog, bij mijn Collega van Economische Zaken en Middenstand heb aangedrongen om de aanvraag van Pescator in het kader van de aanmoediging van nieuwe nijverheden welwillend te onderzoeken.

HET ZEEVISSERIJONDERWIJS IS EEN TECHNISCH ONDERWIJS

Wat het **zeevisserijonderwijs** betreft, houd ik er aan te vermelden dat alles in het werk werd gesteld om dit onderwijs — met alles wat ermede samenhangt — op dezelfde voet te behandelen als de andere scholen van het technisch onderwijs. Dit resultaat werd dan ook bereikt. Intussen wordt het nodige gedaan om alle nog hangende detailpunten te regelen en ook daaromtrent zal eerstdaags voldoening kunnen geschonken worden aan de scholen en aan de leerkrachten.

Bij het opstellen der Begroting, werd rekening gehouden met de mogelijkheid van verhoging van subsidies.

DE REGIE

In verband met **achterstallige schulden** van de reders die in Engeland verbleven, werd opgemerkt dat het gaat over schulden aan de Staat. De Regie zelf heeft de verzekeringspremies betaald aan de betrokken verzekeringsmaatschappijen. De ontlastingen van schuld die voorzien zijn in de ontwerpen van besluit zijn aanzienlijk in het voordeel van de visserij.

(Nota der Redactie : Dit antwoord geeft de visserij geen voldoening. Eens te meer heeft het departement van het Zeewezen de minister verkeerd voorgelicht).

Mevrouwen, Mijne Heren, de problemen voor onze zeevisserij zijn talrijk en de moeilijkheden welke moeten overwonnen worden, eveneens. Hiervoor is een totale reorganisatie van de invoer, zowel als van de uitvoer, de verdeling, de verkoop, de propaganda en het krediet noodzakelijk.

Ik schrik echter niet terug voor de hinderpalen. Weest er wel van overtuigd dat ik het plan, dat ik mij voorgeschreven heb met moed en volharding zal toepassen. De heilzame gevolgen zullen niet uitblijven.

KREDIET AAN REDERS

In de Senaat heb ik reeds gezegd dat onze REDERS de voordelen der wet van 1948 ontoereikend achten om hen aan te sporen het risico van het zeevaartavontuur te lopen en dat zij benadeeld zijn ten opzichte van hun vreemde concurrenten.

De kritiek loopt vooreerst over het in gebreken blijven van de wet van 1948 en meer bijzonder over het feit dat de aanvankelijk in het ontwerp van de wet opgenomen bepalingen van fiscale aard uiteindelijk geweerd werden.

De zeerederij is bij uitstek een bedrijf met veranderlijk rendement : de goede jaren zijn vaak gevolgd door langere perioden van soms scherpe crisis. Een schip kost veel en de exploitatiekosten zijn hoog. Het onderhoud er van is ook duur. Het verslijt rap en moet in korte tijd afgeschreven worden. Na 20 of 25 jaar vaart moet het kunnen vervangen worden.

Het aanvankelijk door het Departement uitgewerkt ontwerp van wet bevatte bepalingen ingevolge welke de reders van de goede jaren konden gebruik maken om hun schip op grote schaal af te schrijven en reserves aan te leggen teneinde het te vervangen en hun vloot uit te breiden.

Het Parlement heeft die bepalingen doen wegvallen. Hierdoor wordt het grootste gedeelte der winsten gedurende de voorspoedige jaren verwezenlijkt, opgeslorpt door de belasting, zodat er geen mogelijkheid bestaat voor belangrijke afschrijvingen die de ontoereikendheid van die der slechte jaren zou compenseren.

Die kritieken zijn niet van alle grond ontbloot. Doch, daar de toenmalige Minister van Financiën het onmogelijk achtte een fiscale wetgeving tot stand te brengen die zich zou kunnen plooien naar de speciale eisen van de bijzondere toestanden in de verschillende sectoren van onze economie, moest hij zich verzetten tegen de invoering van een fiscaal uitzonderingsregime ten voordele van onze rederijen. Hij vreesde dat dit precedent tot andere afwijkingen zou leiden en tot het progressief afzien van het hoofdprincipe der fiscale gelijkheid.

Nochtans, hoewel de wet van 1948 niet kan verbeterd worden in de zin door de reders gevraagd, toch schijnt het mogelijk ze zodanig toe te passen dat men aan hun wensen gedeeltelijk tegemoet komt. In deze gedachtengang zou de verhoging van het bedrag der belastingvrije afschrijvingen, die thans 5 t.h. voor de stoomschepen en 7,5 t.h. voor de motorschepen belopen, reeds welkom zijn.

Onderhandelingen in die richting werden met het Ministerie van Financiën aangeknoopt en worden verder voortgezet. Ik reken er op dat dit Departement begrip voor deze aangelegenheid zal tonen en ik hoop dan ook dat voor dit probleem een oplossing gevonden wordt.

Andere kritieken hebben betrekking op de waarborgen die door de kredietinstellingen worden geëist van hen die geld lenen.

De reders maken doorgaans een duidelijk verschil tussen het «zeekapitaal» van de rederij, 't is te zeggen de vloot, en het «landkapitaal» — onroerende goederen — deelneming in andere nijverheidssectoren — welke de voornaamste aandeelhouder of aandeelhouders van de rederij bezitten.

Ik heb de kwestie an de Ministerraad voorgelegd. Deze heeft besloten dat in geval in België gebouwd wordt en op voorwaarde dat het Technisch Comité van het Scheepskrediet een gunstig advies uitbrengt, de waarborg voortaan tot het zeekapitaal van de reder zal worden beperkt. Dit brengt ons een hele stap vooruit.

Wanneer men ons wijst op discriminatiemaatregelen die door zekere landen ten opzichte van onze vlag getroffen worden, protesteert de Regering krachtdadig en stelselmatig.

Deze kwestie houdt dan ook al mijn aandacht gaande. Telkens de handelsakkoorden moeten hernieuwd worden, stellen onze onderhandelaars alles in het werk om de opname van een clausule te bekomen waarbij voorzien wordt dat van beide zijden niets zal worden in de weg gelegd voor de onvoorwaardelijke overdracht, binnen de normale termijnen, van de vrachten die aan de schepen der verdragsluitende landen toekomen.

(Vervolg van blz. 3)

Voor Nieuwbouw en Herstelling van
SCHEPEN (11
N.V. BELIARD-GRIGHTON & Cº

Propaganda voor Visverbruik

Activiteit der huishoudelijke afdeling in Febr. 1950

1 Februari — Opwijk — Klooster — Boerinnenbond :

De voordracht werd opgeluisterd door 22 vrouwen en jonge meisjes. Hier in Opwijk kan men zich regelmatig vis aanschaffen, doch de voorwaarden in dewelke de vis aan de man gebracht wordt, laten te wensen over. Reeds waren er verschillende gezinnen die rechtstreeks hun vis uit de haven deden aankomen, waarover ze zeer tevreden waren.

Nog meerdere families zouden voortaan vispaketten bestellen, daar ze akkoord gingen, dat vis verbruiken zich niet diende te beperken tot een enkele maaltijd, doch ze zouden er willen toe komen de vis een ruimere plaats te doen innemen bij het opstellen hunner menu's.

6 Februari — Gouvy — Klooster — Cercle de Ménagères Rurales :

Een twintigtal vrouwen en jonge meisjes waren bij de demonstratievoordracht aanwezig. Verse vis als schelvis, wijting, af en toe pladijs en rog konden ze zich goedkoop en vers aanschaffen; doch tegen de bereiding er van zagen ze wel wat op. Vis in frituur kenden ze niet, hadden het nog nooit zien bereiden, noch geproefd.

Met behulp der kookboekjes zouden ze dan aan 't werk gaan en hun huisgenoten op een degelijk «vismaal» vergasten.

Bij het proeven vonden ze alles om ter fijnst en om ter smakelijkst opgediend wat vooral hun belangstelling inboezemde .

7 Februari — Heist op den Berg — Beroepsschool Annonciaden :

De voordracht werd gehouden in aanwezigheid van de «Raad der School», Eerw. Zuster Directrice, 5 leraressen en 60 leerlingen woonden de voordracht bij. De leerlingen bereidden zelden vis, lustten ook geen vis en waren er zelfs afkerig van. Bij het zien bereiden, verwerken en opdienen van de vis keken ze raar op en gaven hun ogen goed de kost. Zo waren ze er toe te overtuigen dat het oordeel dat ze over vis hadden, verkeerd was en dat zij wel niet zo slecht smaakte als ze zich wel inbeelden, het proeven alleen bewees reeds het tegenovergestelde.

8 Februari — Wannegem — Klooster — Boerinnenbond :

Deze vrouwen van te lande, ten getale van 17, alsook Eerw. Zuster kokin, waren er ten zeerste op gesteld iets over vis bij te leren. Niet alleen de manieren van bereiden, boezemde hen belangstelling in doch over de samenstelling, de voedende waarde en de verteerbaarheid van vis vernamen ze graag iets meer. Dat men bij vis groenten dient op te dienen, was hen nooit gezegd, werd een onderwerp tot bespreking en zouden ze ook beproeven. Alle bereidingen vonden ze heerlijk en geraakten er maar niet over uitgepraat.

(Zie vervolg blz. 5)

Van hier en daar uit Holland

BINNENVAARTSCHOOL TE TERNEUZEN GESLOTEN

De binnenvaartschool te Terneuzen, waar schippersdiploma's voor de binnenvaart kunnen worden behaald, is door een tekort aan leerlingen gesloten moeten worden. Dergelijke scholen werken met een rijkssubsidie, en wanneer niet genoeg leerlingen aanwezig zijn, mag het onderwijs niet voortgaan. De school werd voorheen hoofdzakelijk bezocht door personeel van de provinciale stoombootdiensten, maar deze mensen zijn nu bijna allen van een opleiding voorzien. Men hoopt de school nog eens te kunnen heropenen.

BELGISCHE LOODSEN NAAR VLISSINGEN

Te Vlissingen heeft men de eerste Belgische loodsenfamilie, welke zich na de bevrijding opnieuw heeft gevestigd, begroet namens een plaatselijke vereniging. Het is de familie A. Aspeslagh, die woont in de nieuwe flatwoning aan de boulevard Bankert. Bloemen en een geschenk werden aangeboden. Vroeger bestond er te Vlissingen een grote kolonie van Belgische loodsen, die in de loop der jaren allemaal naar Oostende zijn teruggebracht.

DE VISSERIJ BIJ STORM

De laatste plotseling opgekomen storm van Woensdag heeft heel wat vissersschepen van de kustvloot in moeilijkheden gebracht. Het treurigste geval speelde zich wel af aan boord van de UK.126, schipper F. Baarsen. Eén der opvarenden, de 57 jaar oude T. Bakker, was bij de zuidwesterstorm overboord geslagen op 30 mijl Noord-West van Terschelling. Ondanks de hoge zeeën gelukte het aan zijn kameraads om Bakker aan een lijn te krijgen, maar bij het binnenboord halen kon hij de lijn niet meer houden en viel terug in zee. Toen werd hij onder het schip geslagen. Na enige tijd wist men hem wederom binnen te halen, doch de verslagene was verdronken. Hij laat een vrouw met 7 kinderen achter.

Een tweede geval deed zich voor met de HD.47, schipper P. Post. Dit schip kreeg motorstoring bij stormweder, en stuurloos geworden dreef de botter op een bank, een 300 meter uit de wal van het eiland Texel. Het oude houten scheepje, dat al 37 jaar oud was, sloeg spoedig uit elkaar, en de drie opvarenden wisten met een klein vlot, dat altijd aan boord van de HD.47 was, dwars door de branding de vaste wal te bereiken. Het schip is verloren.

Weer een ander geval van motorstoring kwam voor bij de SL.5 uit Stellendam, schippers E. van Seters, welk scheepje op ongeveer 10 mijl ten westen van de Haaksgronden rondreef. Dit schip vroeg sleepboothulp, en het is later in de haven van Terschelling binnengesleept.

De laatste uit de rij van ongevallen was de SCH.183 van de rederij A. v. der Zwan uit Scheveningen. Ook dit schip kreeg machinepech, op 40 mijl ten Noordwesten van Scheveningen, midden in de storm. Het schip werd op sleeptouw genomen door de GO.8 «Eben Haëzer» van P. Redert, die de SCH.183 tot voor de kust van Scheveningen wist te brengen. Daar brak echter de tros, juist op voor de moeilijke branding. Daar men bevreesd was op de havenpieren geslagen te zullen worden, wierp men het anker uit, en riep de hulp van de reddingboot. Deze, de «Arthur» wist de 4 opvarenden er spoedig af te halen. Later op de dag is de SCH.183 toen op het strand gelopen, precies voor de 1ste Vissershavendwarsstraat. Men tracht het schip van het strand te slepen, wat evenwel niet zo gemakkelijk bleek te gaan.

FILEERINSTALLATIE VOOR IJMUIDEN

Binnenkort zal de nieuwe fileermachine, welke is bestemd voor IJmuiden, vanuit Duitsland worden ingevoerd. Het is een machine, die per minuut 20 vissen behandelt tot voor het gebruik gereed zijnde vis. De vis mag de grootte hebben van een kleine kabeljauw. De machine zal worden geplaatst in een der hallen van de visafslag te IJmuiden, waar men door uitbreken van wanden ruimte heeft gemaakt voor het gevaarte. De fileerders zullen de komst van de machine niet zo prettig vinden, aangezien zij hun beroep hierdoor zien bedreigd. Toch zullen er nog 10 mensen nodig zijn om de machine te bedienen en te onderhouden.

De uitvinder heeft echter de voorwaarde gesteld, dat deze zeldzame machine ten dienste moet staan van iedereen, die vis machinaal gefileerd wil hebben, teneinde te voorkomen dat een bepaalde groep de voordelen in handen houdt.

JAARVERGADERING NEDERLANDSE VISSERSBOND

De Nederlandse Vissersbond zal op 24 Maart te Alkmaar haar jaarvergadering houden, waarbij de afgevaardigden van tal van afdelingen tegenwoordig zullen zijn. De meeste kustvissersverenigingen zijn thans aangesloten bij de Vissersbond, en er zullen afgevaardigden komen van Termunterzijl, evengoed als van Harlingen, Zoutkamp, Den Helder, Texel, IJmuiden, Scheveningen, Stellendam, Ouddorp, Goedereede, Wieringen, Urk, enz.

In de morgenvergadering zal door dr. C.H.J. van den Broek een lezing worden gehouden over «De visserij-industrie in de Verenigde Staten van Amerika». Vervolgens zal het jaarverslag van de secretaris en van de penningmeester worden uitgebracht, en daarna komt er een bestuursverkiezing.

N.V. Agentuur en Handel My
TRAWLERKADE 53-57
IJMUIDEN
FABRICEERT ALLE SOORTEN NETTEN VAN MANILLA, SISAL, KATOEN EN HENNEP
UITRUSTING VAN VISSERSSCHEPEN (52)

NEDERLANDS VAARTUIG AAN DE GROND GELOPEN
ACHT MAN VAN BOORD GEHAALD

Yarmouth, 17 Maart — Het 337 ton metende Nederlandse vaartuig «Volkerak» liep tussen Brook en Atherfield op de zuidkust van het eiland Wight, aan de grond.

Acht der bemanningsleden werden met een raket-toestel van de reddingsboot van Yarmouth, aan land gebracht.

De rest is nog steeds aan boord.

Een sleper van Southampton spoedt zich ter hulp, en men verwacht dat hij bij hoogtij een poging zal doen om de «Volkerak» vlot te krijgen.

De Nederlandse boot is geladen met porceleinklei van Fowey, Cornwall.

NIEUW SCHIP VOOR DE KAARTOPNEMINGSDIENST

nieuw opnemingsvaartuig gebouwd bij de scheepswerf P. Smit Jr te Rotterdam. Het schip zal dienen voor het opnemen van metingen en diepten bij het in kaart brengen van de zee- en kustwateren, en wordt genoemd naar Snellius, een geleerde op het gebied van graadmetingen uit de 17e eeuw.

Het schip wordt 1275 ton groot, en is uitgerust met 6-cylinder viertakt motoren, twee naast elkaar, van 1000 pk. sterk, waardoor het schip een snelheid zal krijgen van 15 mijl. Het schip wordt 71 m. lang, 10.80 m. breed en heeft een diepgang van 3.60 m. De bemanning zal bestaan uit 105 man.

De visserij in de Kamer

(Vervolg van blz. 2)

Wij vragen ook dat deze laatste zich er toe verbinden generlei hinderpaal van monetaire of andere aard in de weg te stellen van de vrije bevrachting van hun schepen in hun respectieve havens, welke ook de eindbestemming van de te ondernemen reis mag zijn.

De tekst van die clausule werd in samenwerking met onze reders opgemaakt. Daar die clausules uitgaan van het dubbel principe van de wederkerigheid en van de vrijheid der scheepvaart, is het te hopen dat zij door al onze medecontractanten zullen aanvaard worden. In ieder geval worden zij met klem verdedigd door onze onderhandelaars, die de krachtige steun genieten van het Departement van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel.

DE VERBETERING VAN HET ZEEVAARTONDERWIJS

Tenslotte houdt mijn Departement zich bezig met de verbetering van het Zeevaartonderwijs. De uitbouw van onze koopvaardij en de instandhouding van onze vissersvloot zijn slechts mogelijk indien elk jaar de aanvulling van de bemanningen verzekerd is.

Van de andere kant hebben de perfectionering en de ingewikkeldheid van de technische installaties aan boord van de schepen diepgaande wijzigingen in het zeevaartonderwijs gebracht. Het komt er thans op aan de taak van onze scholen te groeperen en te co-ordoneren om, zonder nodeloze herhaling en met een maximum-doelmatigheid, de gewenste opleiding aan onze toekomstige zeelieden te geven.

Wat de kwestie betreft opgeowrpen door de achtbare verslaggever en in het bijzonder deze die de Marineschool te Oostende aanbelangen, kan ik zeggen dat ze niet veronachtzaamd worden.

Integendeel, in de loop van het jaar 1950 werden werken tot verfraaiing van de gebouwen en van de omgeving der school uitgevoerd; de speelplaats werd genivelleerd. Deze werken worden voortgezet, zodat, onder alle opzichten, deze lokalen beantwoorden aan de noodwendigheden van een rationaal ingerichte en uitgeruste instelling.

Onderhandelingen met de Openbare Werken zijn aan gang om naast de school een woning voor de Commandant-Bestuurder te bouwen, zoals het in het belang van de dienst geraden is.

Deze veranderingen en verfraaiingen werden te laat voorgesteld om de kredieten nog op de begroting van 1951 uit te trekken.

o—o—o

DHR DE KINDER — En de erkenning van de diploma's ?

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Gewis, dat vormt alles een geheel. Het is onderworpen aan de diensten van de marine.

DHR VAN GLABBEKE — Wanneer zal men met dit alles aanvangen ?

o—o—o

Bovendien, om er inzonderheid aan de loodsleerlingen voor de Kustvaart een praktische opleiding te kunnen vertrekken, heb ik toelating gegeven een nieuw schip, de «Commandant Fourcauld» in vaart te brengen.

Tenslotte ben ik gelukkig en fier er U aan te herinneren dat ons opleidingsschip «Mercator» op 20 Januari opnieuw zee heeft gekozen voor zijn eerste na-oorlogse kruisvaart met kadetten.

De reis gaat naar de Westkust van Afrika, Madeira, Napels en Algiers en zal ongeveer 3 maanden duren. Dit jaar zullen er nog één of twee reizen ingericht worden. Aldus werd opnieuw aangeknoopt met een traditie die ten zeerste doeltreffend gebleken is : de opleiding van onze toekomstige officieren ter lange omvaart aan boord van een zeilschip.

Het verheugde ons de nationale vlag te zien wapperen op dit prachtig zeilschip dat gans opgeknapt en gemoderniseerd werd. Wij wensen het een lang bestaan toe en drukken de hoop uit dat het zal bijdragen om aan onze vloot in kwantiteit en in kwaliteit de bemanningen te bezorgen die zij nodig heeft.

DE WEDUWEN VAN DE «PRINSES ASTRID»

DHR VAN GLABBEKE — U hadt mij gezegd dat u mij zoudt geantwoord hebben over het pijnlijk geval van de weduwen van de slachtoffers van de ramp met de Prinses Astrid».

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Ik vreesde te lang uw tijd nog in beslag te nemen. Wat de «Prinses Astrid» betreft, bleek uit het technisch onderzoek dat het vaartuig op een mijn is gelopen. De weduwen van de slachtoffers worden aangezien als weduwen van staatsagenten en ontvangen het gebruikelijke pensioen. Er stelt zich een tweede vraag: Gezien de paketboot op een mijn is gelopen, staan wij hier niet voor burgerlijkee slachtoffers van de oorlog ? Ik doe dit onderzoek. Als de wet het toelaat, zal het sociaal en moreel aspect onder ogen worden genomen om de meest gunstige oplossing voor de slachtoffers te treffen.

Wat de loodsen betreft, we hebben de zeegeh.nisvest. Maar voor de zeeloodsen is dit en rivierloodsen. Deze laatsten zijn behoorlijk probleem sedert lang hangend.

Naast een regeling op lange termijn, is er een onmiddellijke praktische regeling nodig om thans reeds verbeteringen aan te brengen aan de bestaande toestand door aankoop van bedden, verruiming der slaapzalen, betere inrichting, enz...

HET EVENTUEEL TOEKENNEN VAN 34 MILLIOEN

DHR DE KINDER — En het verlenen van 34 millioen goedkoop krediet ?

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Ah ! Het vraagstuk der drie treilers. Ziehier hoe de zaak ineenzit. Een Oostendse maatschappij kocht drie schepen op een werf in Engeland. Zij wil deze schepen nu aan dezelfde werf verkopen en er drie nieuwe laten bouwen die moderner uitgerust zijn en voorzien van een inrichting aan boord voor de bewerking van de vis.

De maatschappij is van oordeel dat zij financieel er best mede gediend is door drie schepen te bestellen bij de Engelse werf die haar oude schepen afkoopt, die de nieuwe schepen zal bouwen aan de band en in zo snel tempo dat zij nog voor dit seizoen klaar zijn.

Wat ik aanvaard is dat dit een blaam zou zijn tegenover onze werven en onze ingenieurs, omdat die blaam onverdiend zou zijn. Het departement zelf bestelt ten andere op onze werven loodsschepen, enz. Onze ingenieurs zijn zo knap als deze van gelijk welk land.

Er worden tegen de operatie der Oostendse rederij twee soorten van bezwaren gemaakt ; een door de middenslagvissers. Ik geloof dat dit bezwaar ongegrond is. Ik geloof dat het in het belang is van de middenslagvissers dat een machtige maatschappij de dichtbijgelegen visgronden verlaat voor verdere visgronden in de buurt van IJsland.

De Noordzee en de meer onmiddellijke gebieden dienen vooral voor onze kleine visserij vrij te staan.

Als wij concurrentie willen voeren tegen Nederlandse schepen, vertrekkende van IJmuiden uit, dan moeten schepen gebouwd worden met grote capaciteit, die de verderfbare waar, de vis, snel kan verwerken.

Het ware een ongeluk moest er een sterk monopolium ontstaan aan onze kust.

STEUN AAN VISSERSCO-OPERATIEVEN

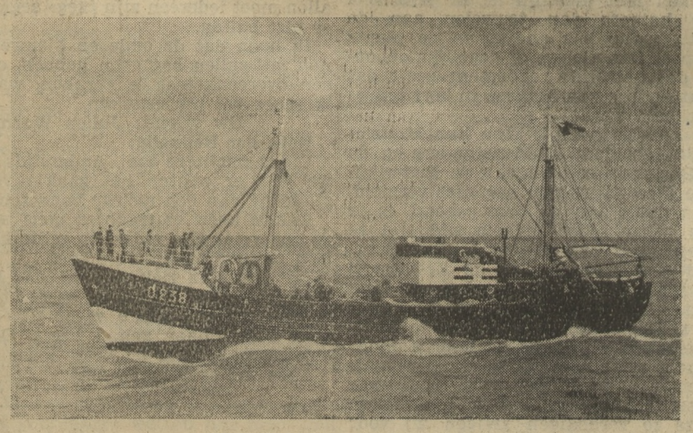
DHR VAN GLABBEKE — Dat is al het geval.

DHR SEGERS, Minister van Verkeerswezen — Daarom zullen wij de co-operatieve vorm aanmoedigen, opdat ook kleinen zich kunnen organiseren. Er zijn ten tweede bezwaren geopperd vanwege de scheepswerven. De wet op de scheepskrediet voorziet kredietmogelijkheid én voor de rederij én voor de scheepswerven, maar in de eerste plaats voor de rederij. Men moet beide belangen pogen te verzoenen; als er tegenstelling is van belangen, dan moet ik eerst aandacht wijden aan de rederij.

De NMKN verleent een krediet voor aanbouw, maar laat de aanvragende maatschappij in België bouwen, dan komt de Staat tussenbeide voor de verlichting van de interestenlast.

Laat de rederij buiten België bouwen, eerbiedig ik de vrijheid van bestelling, maar weiger de verlichting der lasten.

SCHEEPSWERF
Wwe H. DEWEERT & ZONEN



Nieuwe Werfkaai, 2
OOSTENDE
Huis gesticht in 1882
Telefoon : 718.50

SCHEEPSBOUW en HERSTELLINGEN
SPECIALITEIT van REDDINGSBOTEN
ARTIKELEN VOOR VISSERSVAARTUIGEN
Grote zagerij van bomen en andere houtsoorten
(46)

Brief uit Yerseke

Nr 236:

Yerseke, 17 Maart 1951

NOG STEEDS DE TOESTAND IN DE MOSSELKWEKERIJ

Al is hierover reeds veel gesproken en geschreven, nog is er geen einde aan te zien. Bleef het steeds (tot nog toe!) bij een bespreken wat zou moeten gebeuren onder elkaar en apart van mekaar, nu schijnt de zaak heel wat grondiger te zullen worden aangepakt. Zo zal vandaag (straks dus) in Goes, een stadje niet ver van Yerseke gelegen en dat door zijn ligging zich het best er toe leent, om de genodigden uit geheel Zeeland op de gemakkelijkste wijze bijeen te brengen, een nogal groots opgezette vergadering worden gehouden. Tot de genodigden behoren, behalve allen die direct of indirect belang hebben bij de gang van zaken in de mosselkultuur, leden van de Tweede Kamer (der Volksvertegenwoordiging), leden van de Provinciale Staten van Zeeland, de Burgemeesters van de vissersplaatsen en leden van 't Bestuur der Stichting voor de Zeeuwse Visserijbelangen. Het is op initiatief van laatstgenoemd Bestuur, dat de aangekondigde vergadering wordt belegd. De uitnodiging, die ook wij ontvingen, doch waaraan we spijtig genoeg geen gevolg kunnen geven, vermeldt als agenda: 1) Opening door de Voorzitter van de Stichting, dhr Lockefeer; 2) Dhr van Oorschat, bestuurslid der Stichting, zal meedelen wat en wie de Stichting vertegenwoordigt (het bedrijfsleven), wat de Stichting nastreeft en wat ze reeds gedaan heeft in de thans heersende moeilijkheden; 3) Sprekers uit de vergadering zullen spreken over de praktische problemen van de schade in de mosselvisserij, terwijl men tevens hoopt en verwacht andere sprekers aan 't woord te zullen zien en horen, terwijl 4) aangeeft wat, na al het gesprokene en gehoorde te hebben samengevat, zal kunnen worden besloten. Al lijkt dit alles nog tamelijk opperviakkig, toch gelieve men te bedenken dat «onder ons» reeds veel voorstellen werden gedaan en plannen werden beopperd, die nu, naar wordt gehoopt en verwacht, meer in 't publiek zullen worden gehaald, wat allicht kan dienen om uit al het voorgestelde 't meest geschikte uit te kiezen. Waarna dan wellicht een plan de campagne kan worden op en-of vastgesteld, dat dan zal kunnen worden uitgewerkt in groter verband. Men acht het hoog tijd aan te pakken, want de mening van meerderen dat 't grootste deel van de nu gedupeerden de laatste jaren best in staat was reserve's te kweken, wordt door de werkelijke kenners van de toestand niet gedeeld en hellen die mensen meer naar de mening, dat spoedig en flink ingrijpen beslist geboden is, wil men een volledige ramp in de mosselkultuur voorkomen.

DE LEVERING VAN WADDENZEEMOSSELS GEHANDICAPT

Verleden week kwam het bericht af dat mossels afkomstig van de Waddenzee, in Frankrijk worden ingevoerd. Hoewel direct de nodige maatregelen werden genomen, komen pas gisteren (naar we vernemen) de eerste worden verzonden. Woensdag moesten reeds een partij worden afgeleverd, maar door de hevige stormen in de afgelopen week moesten de van hier naar de Wadden vertrokken vissersschepen werkloos in de havens aldaar beter weer afwachten. Men noemt dit in het blad, waaraan we 't nieuws ontleenden, jammer, vooral omdat de Deense mossels niet van al te beste kwaliteit zijn, terwijl de Waddenzeemossels juist zeer goed zijn, naar men zegt. Dit zou er toe kunnen bijdragen, aldus het blad, om voor de Hollandse mossels weer terrein te winnen. We willen niet beweren dat dit de consumenten er weer niet aan zal herinneren, dat van Holland uit (als regel dan!) de beste mosselen komen. Maar dat er nu, zo laat op 't seizoen, nog veel te bereiken valt, achten we vrijwel uitgesloten. Ons inziens geeft dit echter minder. Als een paal boven water staat, dat als 't Hollandse en nog beter 't Zeeuwse product straks (hopen we dat 't spoedig zij!) weer is zoals 't voorheen was, de afzet geen bezwaar zal zijn. Zoveel hebben we wel geleerd in 't afgelopen seizoen. We hebben Duitse en Deense aangevoerd gekregen, maar de beste konden, wat viskwaliteit en vooral wat de smaak betreft, in de verste verte niet tippen aan de Zeeuwse. Men merkt op dat de Waddenzee-mosselen niet goedkoop zijn.. 't Zij zo! Men geeft op als volgt (per 100 kgr), gelost aan de aanvoerhavens (Kornwerd of Dokkumer Nieuwe Zylen): fl. 9 plus f. 2.50 voor schoonmaken; zakken fl. 1.50; vracht tot Franse grens f. 4,50 en (voor Frankrijk) fl. 2.50 invoerrechten. Tellen we dat alles bijeen, behalve de invoerrechten, dan komen we aan f. 17.50 per 100 kgr. Of, en zo ja hoeveel, invoerrecht in België verschuldigd is, weten we niet. Maar laten we 't gaatje maar vol maken en aannemen dat de mosselen voor f. 20, of ongeveer 250 fr., overal zouden kunnen worden geleverd. Als dan de grootte en kwaliteit van vis is zoals we ze reeds verschillende keren in Antwerpen zagen, dan zeggen wij hard op: «Geef ons dan toch asieblieft die dure Waddenzee-mossels». Weet men niet dat de Deense mosselen, waarvan de beste in de verste verte niet kleuren kunnen tegen de Wad-mosselen, tot nog slechts voor zeer kort aan de leurders (ook aan ons!!) werden geleverd boven de 300 fr. per 100 kgr. franco magazijn? 't Zal zich dus best laten begrijpen, wanneer we zeggen te hopen, dat er aanstaande seizoen zoveel (goede) mossels op de Waddenzee of Zeeland zullen zijn, dat ook wij er van kunnen bekomen. Zijn we zover, dan zijn we helemaal niet bang voor een concurrent, die Deense of Duitse te koop aanbiedt. Laten we, al schijnt de toekomst donker, niettemin hopen. Wie weet?

MOTORPECH OP DE YE.14

Schipper Pekaar, van de YE.14, op weg naar de Waddenzee, kwam op 't kanaal Vreeswijk-Amsterdam tot de zeer onaangename ontdekking, dat de krukas was gebroken. 't Schip werd door de YE.55, schipper J. C. Sinke, naar hier gesleept en ligt nu ter reparatie aan de machinefabriek van de firma W. Bakker en Zonen.

NOG STEEDS WORDEN ZEESTERREN GEVIST

Van hieruit vertrokken enige schepen naar de Waddenzee om het daar met die visserij te proberen. Gezien 't slechte stormachtige weder, waren de vangsten nog niet erg groot. Ook op de Zeeuwse wateren worden nog steeds sterren gevist. Toen we gisteren de grens te Putte passeerden, stond daar een grote vrachtwagen, geladen met zeesterren. Ze waren op weg, naar men ons meedeelde, naar Schoten (bij Antwerpen), waar ze in een daartoe ingerichte fabriek zullen worden verwerkt tot iets bruikbaars.

DE KREEFTENVISSERS VERGADERDEN

Op deze vergadering werd besloten de afzet van de straks (te beginnen van 1 April) te vissen kreeften weer op dezelfde wijze te regelen als vorig jaar. De voorzitter J. Scheele, een van de oudste kreeftenvissers, in dien zin dat hij van de allereersten was die de visserij hier beoefende, trad af. Woorden van dank, voor al 't geen hij in 't belang der vissers deed, bleven niet achterwege en A. Megaart kwam in zijn plaats.

Gemeenteraadslid ODILON VERLINDE overleden

In de nacht van Woensdag op Donderdag is dhr Odilon Verlinde zacht ingeslapen voor de eeuwigheid. Een slepende ziekte heeft deze verdienstelijke en wilskrachtige persoonlijkheid ten slotte toch klein gekregen, zodat hij de weg is gegaan, die voor alle levenden onafwendbaar is.

Dhr Verlinde was een persoonlijkheid, die te Oostende algemeen geacht en in hoog aanzien stond. Sedert 1 Jan. 1933 zeteide hij in de gemeenteraad als lid van de liberale fractie. Hij was tevens lid van verscheidene commissies, waaronder de commissie van de Handels- en Visserijhaven, deze van het Badenpaleis, e.a. Zijn bijzondere aandacht ging naar de belangen van de Oostendse haven, waarin hij terecht een der grote levensaders zag van onze groeiende en bloeiende stad.

Benevens zijn activiteit als gemeenteraadslid, speelde hij tevens een vooraanstaande rol in de liberale partij. Hij was o.m. ondervoorzitter van het Liberaal Verbond Oostende, lid van het Arrondissementeel Comité en afgevaardigde van Oostende bij de Nationale Partij te Brussel.

Zijn ziekte vergde van hem de laatste jaren een dubbele dosis wilskracht om zijn taak tot het einde te volbrengen. Toch kon deze hem nooit volledig remmen en we zagen dan ook dhr O. Verlinde steeds op de banken van de Raad wanneer dit hem mogelijk was.

De te korte omschrijving van zijn activiteit hierboven illustreert echter nog maar schuchter zijn waarde als mens. Want, zijn grote verdienste ligt niet weggesloten in enkele ronkende titels, doch in het vele goede dat hij rondom zich heeft gedaan. Van dhr Verlinde mag getuigd dat «de ene hand gaf zonder dat de andere het wist». Honderden heeft hij aldus geholpen en dit alles in stilte, omdat hij een hekel had aan loftuitingen. Het zijn vooral deze honderden, die van hem steun en hulp mochten ontvangen, die bij dit heengaan een grote vriend verliezen. Voor de stad Oostende was hij een vurig verdediger van de havenbelangen, voor de Partij een sterke, vastberaden, gezaghebbende figuur, voor honderden Oostendenaars en kustbewoners een stille, onvergetelijke weldoener.

Zaterdag, 24 Maart, om 10 u. zal Odilon Verlinde in alle intimiteit begraven worden. Het zal een dag zijn van treurnis omdat onze stad, ook nu weer, behoefte heeft aan dergelijke figuren.

We bieden Mevrouw Verlinde en achtbare familie ons innig leedwezen in dit pijnlijk verlies. De deelneming van ontelbare vrienden weze hen tot troost.

Protestvergadering Mosselvissers

Te Goes is Zaterdag 17 Maart een grote actie-vergadering gehouden van de Zeeuwse mosselvissers, om onder de openbare aandacht te brengen hoe de noodpositie is van de mosselvissers. Zeer vele mosselvissers uit alle plaatsen van Zeeland waren naar Goes gekomen, en tevens waren aanwezig leden van de Volksvertegenwoordiging, leden van de provincie-staten, het provincie bestuur, en vele andere belangstellenden in het mosselvraagstuk. Ook de burgemeesters van de visserijplaatsen waren aanwezig, en zo was de gehele zaal stampvol.

EEN GOED GEDOCUMENTEERD BETOOG

De voorzitter van de Stichting Zeeuwse Visserijbelangen opende de vergadering, en hij deed in een goed gedocumenteerd betoog een boekje open over de noden van de mosselvissers. Duidelijk liet hij uitschijnen van welk een belang de mosselvisserij voor de provincie Zeeland is, omdat de mosselvisserij al sedert eeuwen bestaat. Wel zijn er meermalen natuurrampen geweest in de mosselvisserij, maar van deze omvang is het onheil nimmer geweest. Hij zeide dan ook dat de vlag halfstok moest hangen, nadat nog in de zomer van 1950 de vlaggen van alle schepen zo vrolijk hadden gewaaid, toen de Koningin een officieel bezoek aan Zeeland bracht. Hij memoreerde op welk een wijze de parasiet in 1949 voor het eerst ontdekt geworden was in de Zandkreek. Pas in 1950 bleek de schade van algemene omvang. Hij wees er op, dat daardoor de mosselvissers uit de Zandkreek al voor het tweede jaar achtereen schade hadden, zodat deze mensen helemaal niet meer in staat zijn in hun onderhoud te voorzien. Hij sprak duidelijk tegen, dat de mosselvissers zulke grote winsten hebben behaald, als wel dikwijls wordt voorgesteld, want dat niet alleen veel aan de belastingen is betaald, maar dat ook de vernieuwing der schepen en de uitrusting daarvan heel veel geld geëist heeft. Uitvoerig stond hij stil bij de bedrijfsschade, welke aan de hand van een enquête door de Stichting was uitgewerkt, en waaruit hij verschillende gegevens mededeelde, die niet nalieten indruk op de vergadering te maken. Hij schatte de bedrijfsoobrengst op 13 t.h. van de normale opbrengsten in vorige jaren, wat natuurlijk zeer weinig is. Bovendien waren dan nog de zaad- en halfwasmosselen verloren, hetgeen ook al een bijzonder grote schadepost is, al blijken de nadelen dan nog niet onmiddellijk.

DE NOOD IS GROOT

De categorie die over weinig of over middelmatig bedrijfskapitaal beschikt, zit thans reeds aan de grond, en vele hebben de zware gang naar het gemeentehuis al moeten maken om sociale hulp te verkrijgen, teneinde in de primaire levensbehoeften van hun gezinnen te kunnen voorzien. De categorie, die een behoorlijk bedrijfskapitaal heeft, is bezig dit op te teren, zeide hij, en het proces van de ondergang voltrekt zich ook voor hun onverbiddelijk. Hij had balansen gezien en ook bedrijfsresultaten van grote bedrijven over de laatste 3 jaren. In 1949 werd de helft verdiend van 1948, en in 1950 was de winst niet alleen nihil, maar was er verlies. Hij stipte het personeelsvraagstuk aan, waarbij het gevaar zo groot is, dat deze mensen ander werk gaan zoeken, en dan voor de visserij verloren zijn.

BLIEKVISSERIJ GEEN OPLOSSING

De visserij op bliek noemde hij allerminst een oplossing, zoals de minister in de Volksvertegenwoordiging had voorgesteld, toen hem vragen werden gesteld. De Waddenzee kan slechts uitkomst bieden voor enkele vissers, omdat daar de ruimte te klein is wat de bruikbare gebieden betreft. Hij verdedigde daarom met klem het voorstel van de Stichting Zeeuwse Visserijbelangen, gedaan bij uitvoerige brief aan de minister, om eerst de percelen in de Zeeuwse Stromen grondig schoon te vissen, met overheidshulp, en daarna parasietvrij mosselzaad uit de Waddenzee er op te brengen. De mosselvissers krijgen dan opnieuw een goede kans om hun bedrijf weer op te bouwen, en er is feitelijk geen andere weg. Het is zoals de spreker opmerkte, toch al voor een deel financieel voor elkaar, wat de kosten van een dergelijk werk aangaat, want nu ook krijgen de mosselvissers, die er om vragen enige steun van de gemeenten, en voor het overige gaan zij op rijkskosten werken in de werkverschaffing. Hij wenste ook kwijtschelding van de nacht te krijgen, en alhoewel de betreffende instanties gunstig tegenover een dergelijk streven staan, meende hij dat niet ontheffing voor enkele jaren een oplossing is, doch alleen definitieve kwijtschelding.

REGELING VOOR BEDRIJFSSTEUN

In de loop van zijn goede toespraak kwam de voorzitter, dhr Lockefeer uit Hulst, aan zijn hoofddoel. Hij meende dat er een regeling moet komen voor bedrijfssteun, zoal die ook in tijden van buitengewone tegenslag aan de boeren en tuinders, wordt gegeven. Hij haalde voorbeelden aan, en liet weten dat bijvoorbeeld de tuinders doodgewoon aan de regering om een ondersteuning van 8 millioen gulden hadden gevraagd, omdat de marktuitkomsten in 1950 zo waren tegengevallen. En dat was dan nog niet eens om een reden van natuurlijke aard!

DE ZAAK DER WADDENZEE

De tweede spreker, dhr v. Oorschot uit Vlissingen, deed een boekje open over hetgeen gebeurd was met de overheidsorgaan wat betreft de visserij op de Waddenzee naar consumptiemosselen. Daar had men aan een voorkeursgroep van 10 mensen uit Yerseke alle consumptiemosselen van de vrije natuur willen geven, terwijl er onder die 10 nog bedrijven waren, die helemaal niet gedupeerd waren van de mosselparasiet. De Stichting had zich veel moeite gegeven om dit onrecht te veranderen, en na heel veel moeite en vele conferenties was men er tenslotte in geslaagd te bereiken, dat onder de liefhebbers geloot werd, dat er twee groepen van 10 mochten gaan, van Yerseke en van Bruinisse, maar daarmee was de kous af. Niet bereikt werd, dat er ruiling van beurt mocht plaats hebben, als er een groep 3 weken gevist had, en ook niet, dat de niet-gedupeerden uit de groepen werden gezet.

DE HOUDING VAN HET BEDRIJFSCHAP

Bovendien sprak hij over het Bedrijfschap, dat geen gehoor wilde geven aan de wens om een afgevaardigde van de Stichting in de mosseliommcssie toe te laten. Na veel geprobeer kon men niet weigeren, en toen zeide de directeur van het Bedrijfschap, dat de voorzitter van de Stichting wel mocht verschijnen. Maar bekend was intussen geworden bij de Heren, dat deze verhinderd was. De vergadering ging er dan ook volkomen mee accoord, toen de spreker verlangde dat de organisatie zelf het recht moest hebben om hun vertegenwoordigers aan te wijzen.

DE MENING DER VISSERS

Vervolgens werd nog gesproken door vertegenwoordigers van de aangesloten vissersverenigingen uit alle vissersplaatsen van Zeeland. Op pittige wijze drukten deze mensen zich uit, en zij toonden met voorbeelden uit hun praktijk aan, dat de toestand intussen onhoudbaar geworden is. Ook sprak de Gouverneur van de provincie nog enkele woorden van medeleven, maar ook van verbazing over de eigenaardige handelwijze van overheidsinstanties, die aan de vertegenwoordigers van het bedrijfsleven medezeggenschap weigerde.

Het geheel maakte een goede indruk, en deze grote vergadering met zoveel mosselvissers op één middag bijeengebracht, wat nog nooit in de geschiedenis is gebeurd, heeft aan de organiserende vereniging, de Stichting voor de Zeeuwse Visserijbelangen, erkenning gegeven, dat achter deze organisatie van Zeeuwse vissersverenigingen, inderdaad alle vissers staan.

Voor uitstekend IJS, VIS en GARNAAL wende men zich tot

HUIS H. DEBRA

ZEEBRUGGE 841.61 en 841.62 EXPORT — IMPORT
(31) ZOUT VOOR DE VISSERS

MARKTBERICHTEN

Oostende

VRIJDAG 16 MAART 1951

Geen verkoop.

ZATERDAG 17 MAART 1951

Aanvoer : 1250 bennen (tong, tarbot, platvis en ronde vis). Geringe belangstelling. Prijzen gedaald.

O.337	Witte Bank	7.597	72.490
O.193	Witte Bank	6.535	84.670
O.254	Witte Bank	6.062	67.426
O.228	Witte Bank	11.960	102.275
O.87	Witte Bank	7.066	131.305
O.310	Witte Bank	4.028	48.870
O.215	Noordzee	12.787	161.205
O.121	Witte Bank	7.687	75.015

MAANDAG 19 MAART 1951

Aanvoer : 4500 bennen. Zeer goede hoedanigheid. Grote belangstelling. Prijzen ronde vis middelmatig. Lonende markt.

Z.459	Kanaal	11.827	124.020
O.3	Kust	643	6.480
O.250	Noordzee	13.253	107.760
O.332	Noordzee	14.381	127.620
O.305	Noordzee	19.090	187.080
O.266	Kanaal	18.391	202.670
O.200	Witte Bank	8.025	126.940
O.231	Moray Firth	27.926	257.090
O.224	Noordzee	17.523	154.680
O.276	Kanaal	8.893	115.100
O.297	IJsland	136.767	953.710
Z.537	Witte Bank	7.263	144.100
O.343	Kanaal	3.274	51.790
Z.530	Witte Bank	9.325	113.439
O.286	Witte Bank	7.886	128.170
O.137	Kanaal	8.275	77.100
O.329	Kanaal	18.101	179.290
O.85	IJsland	45.526	384.280
O.282	Moray Firth	24.664	214.310
O.132	Witte Bank	8.176	140.750
O.170	Witte Bank	5.733	124.629
O.104	Kust	496	9.770
O.152	West	2.325	32.430

DINSDAG 20 MAART 1951

Aanvoer : 6.600 bennen waarvan 2800 bennen IJslandse vis. Zeer grote belangstelling. Minder vraag dan vorige dag. Tarbot merkelijk gestegen, andere soorten dalen aanzienlijk. Bevredigende besommingen.

O.85	IJsland	16.046	107.330
O.201	West	3.241	38.730
N.806	West	4.249	48.770
O.340	West	5.585	65.110
O.119	Kanaal	8.316	95.890
O.108	Moray Firth	30.469	237.940
O.124	Moray Firth	24.230	209.930
O.324	Noordzee	10.790	95.790
O.243	Witte Bank	8.028	124.880
O.283	Witte Bank	10.214	160.660
O.335	IJsland	44.873	353.870
O.222	Witte Bank	7.224	105.430
O.256	Witte Bank	4.190	70.920
O.156	Witte Bank	8.853	134.374
O.127	Witte Bank	5.598	89.570
O.183	Witte Bank	714	15.080
O.238	Kanaal	7.197	67.850
O.293	IJsland	79.294	514.780
O.191	Kanaal	6.574	95.500
O.112	Witte Bank	6.076	101.340
O.204	Witte Bank	7.757	113.900
O.192	Oost	3.270	43.555
O.166	Witte Bank	4.396	77.230
O.131	Witte Bank	5.899	94.020
O.287	West	9.470	83.490
O.25	Witte Bank	7.744	108.010

WOENSDAG 21 MAART 1951

Aanvoer : 2650 bennen vis. Mooie keus. Geringe belangstelling. Minder vraag. Prijzen ronde vis gestegen, andere varianten boeken minder gunstige prijzen. Weinig lonende besommingen.

O.165	Kanaal	10.714	112.240
B.603	Oost	2.921	37.070
O.247	Witte Bank	6.512	90.350
N.819	Oost	4.570	63.410
O.235	Witte Bank	6.699	89.005
Z.446	Witte Bank	6.251	100.642
O.212	Moray Firth	13.753	130.480
O.265	Witte Bank	5.218	80.030
O.89	Moray Firth	12.871	125.510
Z.186	Oost	3.043	37.550
Z.777	Oost	5.409	49.690
O.94	Moray Firth	12.905	127.360
Z.274	Witte Bank	3.929	69.610
O.78	West	1.582	18.370
O.217	Witte Bank	8.034	107.890
O.140	Witte Bank	6.682	111.210
O.257	West	6.805	61.910
O.339	West	5.622	57.600
O.289	Kanaal	10.184	87.890
O.290	Kanaal	7.727	55.460
O.111	West	1.699	16.600

DONDERDAG 22 MAART 1951

Aanvoer : 40 bennen (rog, haai, zeehond en wat fijne vis). Weinig belangstelling. Lonende prijzen.

B.605	West	2.002	26.030

AANVOER EN OPBRENGST PER DAG

	Kgr.	Fr.
Zaterdag 17 Maart 1951	63.722	743.256
Maandag 19 Maart 1951	417.763	3.963.190
Dinsdag 20 Maart 1951	330.297	3.253.849
Woensdag 21 Maart 1951	133.130	1.629.877
Donderdag 22 Maart 1951	2.002	26.030
TOTAAL	946.914	9.616.202

GARNAALAANVOER
MAART

Dat.	Kgr.	Fr.	Min.-Max. pr.	Vang.	Gem prijs
16	1.309	34.123	19-32	36	26
17	517	13.805	22-35	9	27
20	421	15.661	35-40	9	37
21	810	23.602	26-34	20	29

IJSLANDSE VISSOORTEN

Prijzen per kgr. op Maandag 19 en Dinsdag 20 Maart 1951 :

	19-3	20-3
Kabeljauw	6,40- 8,80	5,60- 7,20
Gul	8,40- 8,80	7,40- 8,—
Koolvis	4,—- 6,40	6,20- 6,60
Leng	5.40- 7,60	5,40- 6,—
Schelvis grote	11,40-14,—	13,20-15,—
middelmaat	8,—-14,—	9,60-11,60
kleine	11,20	——
Zeewolf	9.80-10,—	6,70- 9,—
Klipvis	13,60-14,40	——
Wijting	5.60- 8,80	5,60-10,80
Vloot	12,50	——
Heilbot	28,—	28,—-46,—
Hondstong	10,—-14,50	——
Schotse schol	9,—	9,—
Platen	9.40-14,80	10,—-16,—

HUIS
Raph.Huysseune
Import - Export
Vis - Garnaal
- Specialiteit gepelde garnaal -
H. R. O. 215
Telefoon : bureel : 84006
magazijn : 84141
mijn : 84142
(29)

Zeebrugge

Prijzen per kgr op Zaterdag 17, Maandag 19, Dinsdag 20, Woensdag 21 en Donderdag 22 Maart 1951 :

	17-3	19-3	20-3	21-3	22-3
Gr. tong	34-	34-36	34-39	28-32	33-34
Bloktong	48-	45-49	45-47	37-38	37-40
Fruittong	50-	49-52	50-54	37-42	44-
Sch. kleine	51-	50-52	51-54	39-42	48-
Kleine	50-	48-50	49-52	38-41	47-
Tarbot gr.	——	46-48	42-52	49-55	60-
midd.	——	38-40	26-36	29-30	35-
Varia	22-	20-22	26-	21-22	30-
Griet	——	——	24-30	25-29	37-
Pladijs gr.	——	5-6	8-10	5-	15-
midd.	——	11-13	12-15	13-15	13-14
kleine	12-	16-	17-19	16-17	18-19
Deelvis	7-	11-12	12-13	10-11	10-11
Kabeljauw	——	17-	18-	15-	15-
Gullen	——	15-	16-	10-	13-
Rog	——	11-13	12-	12-13	11-12
Keilrog	——	15-	15-	14-15	——
Tilten	——	9-10	9-	7-9	8-10
Scherpstaarten		10-11	11-	8-10	9-10
Halve man		7-	7-	6-7	6-
Wijting	5-6	6-7	6-7	3-4	5-
Bot			2-3	1-	2-
Schar		8-	10-12	8-9	10-
Zeehaai				8-	——
Zeehond		8-	——	6-7	8-
Knorhaan		7-	7-	6-	7-

GARNAALAANVOER
MAART

Dat.	Kgr.	Min.-Max. prijs	Fr.	Vangst.	Gem. prijs	Gem. kgr.
17	7.918	20-31	212.426	49	26,82	161
19	2.088	28-39	75.020	9	25,93	232
20	3.034	28-40	115.757	29	38,15	104
15	1.639	29-38	55.903	12	34,10	136
16	2.666	23-30	74.968	26	28,12	102
21	7.096	19-30	176.356	41	24,85	173

VISAANVOER
MAART

Datum	Aantal kgr.	Vangsten	Fr.
17	1.140	1	15.840
19	18.570	12	298.070
20	16.530	6	255.890
21	31.350	9	382.450
22	6.500	5	113.040

Blankenberge

GARNAALAANVOER

Geen aanvoer.

VISAANVOER

Geen aanvoer.

Stand van de Invoer

STAND VAN INVOER VAN VIS 20-3-51

Nederland:	60.240
Denemarken:	33.300
Noorwegen:	14.553
Zweden:	2.156
Engeland:	33.682
Frankrijk:	6.213
	150.144 kgr.

MARKTPRIJZEN TE OOSTENDE

	16-3	17-3	19-3	20-3	21-3	22-3
Tongen grote		29,40-36,80	32,40-47,80	29,40-39,80	25,—-34,40	32,40-40,10
3/4		37,40-38,80	45,40-49,60	37,80-45,80	33,80-35,80	44,—
bloktongen		38,80-40,60	45,80-52,40	37,80-45,40	33,80-36,80	41,—
schone kleine		38,—-40,20	46,20-52,60	37,40-47,20	33,—-36,—	43,70
kleine		28,—-33,40	38,80 44,40	30,20-36,—	25,60-28,—	31,40
Tarbot grote		32,—-40,—	36,—-45,50	53,—-64,80	47,—-61,50	——
middelmatige		22,—-26,—	23,50-25,—	30,—-38,—	26,—-39,—	——
kleine		16,—-19,—	19,—	21,—-26,—	20,—-23,—	——
Griet						
middelmaat						
kleine						
Schol		5,80- 7,50	7,—- 8,—	8,—-11,40	7,50-10,—	——
grote iek		9,70-13,20	13,20-15,40	13,60-15,60	15,—-17,40	——
kleine iek		10,—-12,20	13,20-16,—	13,60-16,60	17,40-18,—	——
iek 3e slag		8,—-11,20	12,—-15,40	12,40-14,60	12,—-18,60	——
platjes		0,90- 1,70	2,80- 7,40	1,35- 4,—	1,35- 2,80	——
Schelvis grote						
middelmatige		11,50-12,40	10,50-13,80	12,—-13,—	11,50-15,—	——
kleine		12,80	12,—-13,20	9,80-13,—	8,80-13,—	——
Heek, grote			36,—-43,80	——	——	——
middelmaat			12,50-14,40	22,—	——	——
kleine			8,80	——	7,60	——
Rog			5,40-14,80	7,40-13,20	7,40-12,60	7,—-11,60
Rode poon			——	——	6,60-16,—	——
Grauwe poon		1,30	5,—- 7,40	7,40	2,30- 4,70	——
Kabeljauw		11,80-14,40	9,40-16,—	7,80-12,40	10,—-14,80	——
Gullen		5,80-10,—	5,40- 8,80	5,60- 7,20	6,40- 8,80	——
Hozemondhamme		21,—	22,—-27,—	——	26,—-32,50	——
Wijting		2,40- 8,—	5,40-10,40	1,95- 8,40	1,70- 7,80	——
Schar		1,60- 2,40	5,—	3,60- 9,—	2,20- 4,25	——
Steenschol		5,40-12,50	8,50-16,60	5,60-15,40	12,—-19,—	——
Zeehaai			10,70	9,50-11,30	9,70-11,30	10,—
Hondshaai			10,70	8,50-11,30	8,—-11,30	8,70
Arend (Pieterman)						
Makreel						
Horsmakreel						
Rode knorhaan			8,40-16,60	12,—-16,—	6,80-16,—	——
Keilrog			11,60-17,20	11,—-15,—	9,80-16,—	——
Zeekreeft						
Schaat		9,—	11,70-15,50	——	11,—	——
Zeebaars						
Lom						
Kongeraal			9,—	6,50-10,40	8,50-12,—	——
Leng			5,—- 6,80	6,40	8,—	——
Schartong			19,—-23,50	18,—	——	——
Volle haring						
IJle haring						
Haringshaai						
Steenholk			5,20- 5,60	3,—- 4,—	1,30- 3,40	——
Heilbot			39,—-43,50	45,—	45,—-56,—	——
Koolvis			3,80- 7,40	2,80- 7,80	7,20- 7,40	——
Steur						
Zeewolf			10,—			
Pollak			6,—- 8,60	7,80- 8,60	9,—	——
Zonnevis					22,—-23,80	——
Koningsvis			15,40	12,60	12,60-17,—	——

VERWACHTINGEN

Week van 24 Maart tot 29 Maart 1951

Zaterdag 24 Maart:
WITTE BANK: O.268; O.289; O.176.

Dinsdag 27 Maart:
IJSLAND: O.299 (3500 bennen); O.83 (1100 bennen).
NOORDZEE: O.226.
KANAAL: O.285; O.239; O.278; O.210; O.173; O.312; O.341.
WEST: O.77; O.196; O.330.
WITTE BANK: O.187; O.227; O.154; O.232; O.128; O.223.

Woensdag 28 Maart:
IJSLAND: O.331.
KANAAL: O.118; O.242; O.342.
WEST: O.350.
WITTE BANK: O.313; O.214; Z.428; O.135; O.115; O.105; O.198.

Vaartuigen welke uitgevaren zijn en, behoudens onvoorziene omstandigheden in de loop dezer week kunnen markten te Oostende:
9-3: **240/349 PK.:** O.179.
13-3: **240/349 PK.:** O.295; O.242.
15-3: **240/349 PK.:** O.82; O.269; **180/230 PK.:** O.183; O.155; O.288; **120/179 PK.:** O.277; O.281; O.339.

Arbeidsongevallen in de visserij

Viaene Jerome, matroos op het vaartuig O.153, werd bij het aanboordbrengen van een visbord gekwetst aan linker hand.

De schipper Couwyzer Richard is gedurende de visserij aan boord van het schip Z.500 gevallen en heeft hierdoor een lichte verstuiking van rechter hand opgelopen.

Laplasse Raphaël, matroos op het vissersvaartuig O.298 «Van Dyck», werd bij het splitsen van een staaldraad gewond aan rechter arm.

Nassel Charles, kapitein van de O.369 van de reder Walraeve, werd bij het gutten van vis gekwetst aan duim van linkerhand.

Nieuwpoort

Prijzen per kgr. op Donderdag 15, Zaterdag 17, Maandag 19 en Woensdag 21 Maart 1951 :

	15-3	17-3	19-3	21-3
Grote tong	35-	40-	30-35	28-32
Bloktong	40-42	44-	40-48	40-42
Fruittong	40-	40-	45-50	40-
Schone kleine	30-	30-	38-	35-
Kleine	25-	26-	30-	24-28
Grote tarbot	45-	——	50-	55-
middelmatige	28-	——	35-	35-
Varia	25-	25-26	30-	34-
Griet	30-	——	30-	32-
Pieterman	——	——	35-40	32-
Pladijs grote	15-16	14-15	9-10	6-12
middenslag	15-16	14-15	14-15	13-14
kleine	15-16	14-15	6-9	6-7
Kabeljauw	——	——	15-	15-18
Gullen	——	——	14-15	12-
Keilrog	——	——	13-14	12-13
Rog	12-	12-	11-12	9-10
Tilten	9-	7-	8-9	7-
Scherpstaarten	6-	6-	7-	6-
Wijting grote	——	——	8-9	9-10
kleine	——	——	4-5	6-
Bot	1-2	2-	2-	2-
Schar	8-12	7-11	7-12	10-
Zeehaai	——	——	7-	——
Zeehond	8-	7-	7-8	7-
Robaard	——	——	25-	18-19
Knorhaan	——	——	10-	8-

VISAANVOER
MAART

Dat.	Aantal kgr.	Vangsten	Fr.
15	1.427	3	19.514
17	1.180	3	15.672
19	20.650	19	224.230
21	17.272	18	187.768

GARNAALAANVOER
MAART

Dat.	Kgr.	Min.-Max. prijs	Fr.	Vangst.	Gem. prijs	Gem. kgr.
17	251	23-33	7.196	5	28,—	51
19	214	21-29	5.328	8	24,81	26
20	171	23-25	4.266	4	24,94	43
21	305	26-24	9.556	13	31,33	23

VOOR UW OESTERS, LEVENDE KREEFTEN LANGOUSTEN EN BEVROREN ZALM
Oesterputten
HALEWYCK & Co
Oostende
EEN KWALITEIT : DE BESTE
(57)
TELEFOON : OOSTENDE 71121

EXAMEN voor betrekking van Matroos

Een examen werd uitgeschreven door het vast wervingssecretariaat van het rijkspersoneel, voor een vaste aanstelling in betrekking van matroos, uitsluitend toegankelijk voor twee stagedoende matrozen bij het Bestuur van het Zeewezen, Loodswezen te Antwerpen.

Voor dit examen, met het Nederlands als voertaal, werd volgende examencommissie samengesteld: Voorz.: de wervingssecretaris; Bijzitters: dhrn Aspeslagh A., chefloods; De Bie E., bureelhoofd, Desaever V., opperschipper en Matijsen H., schipper, allen bij de zeegroep der Schelde te Antwerpen.

Secretaris: dhr Morissens F., bureelhoofd bij het Vast Wervingssecretariaat.

De marktprijzen te Parijs

WEEK VAN 8 TOT 14 MAART

Beschikbaar: 1.536.250 kgr tegen 1.622.850 kgr. Levendige verkoop tijdens de gehele week. Prijsschommelingen.

Zeevis: 2.029.500 kgr teg. 1.461.200 kgr vorige week.

Zoetwater: 18.750 kgr teg. 16.400 kgr.

Mossel.-schaald.: 76.800 kgr tegen 137.150 kgr.

Wulk: 200 kgr tegen 2000 kgr.

MARKT VAN VRIJDAG 16 MAART

Levendige verkoop. Dalende aanvoer. Bereikt 253 ton, tegen 292 donderdag en 289 vorige vrijdag. De neiging tot stijging houdt aan, dit ten gevolge der grotere vraag en het geringe aanbod.

Overwegende soorten: Makreel, wijting, kl. zeezalm, ingev. schelvis.

Stijging voor: Griet, scharretje, zeezalm, schotse schol, treilmakreel, rog, knorhaan, robaard en tong.

Daling voor: Haring.

Frigo's: 20 à 30 ton.

DE AANVOER

Per schip: 253 ton. Grossisten: 20 ton.

De aanvoer der schepen:

Per spoor: Noord:	73 ton
West-Batignolles:	20 ton
West-Vaugirard:	78 ton
Zuid-West:	12 ton
Per baan:	70 ton

AANVOER op Donderdag 15 Maart

Zeevis:	284.200 kgr
Zoetwater:	1.350 kgr
Mossel-Schaald.:	7.400 kgr
Totaal:	**292.950 kgr**
Invoer: 12.950 kgr, waarvan:	
Zeevis:	8.300 kgr
Zoetwater:	550 kgr
Mosselen	2.000 kgr
Garnaal:	2.000 kgr
Schaaldieren:	100 kgr

De prijzen der ingevoerde vis

Snoek	350	400	350
Kabeljauw	90	110	100
Garnaal	200	380	300
Bevr. Visfilets	100	185	150
Voorn	30	60	40
Haring	20	50	30
Kreeft	750	900	850
Vlaswijting	160	180	170
Zeezalm	80	110	90
Tongschar	80	170	130
Bevr. Zeeduivel	150	320	250
Deense Mosselen	18	25	22
Verse Zalm	500	900	700
Bevr. Zalm	400	800	600
Tong	250	520	430
Tarbot	150	250	180
Pieterman	20	100	50

TE KOOP
IJsmachien «Phoenix» van 50.000 frigoriën, liggend, één cylinder, 2 vliegwielen, 240 tm. met «Flooded» verkoelers, kranen, alles in beste staat en vernieuwd, spotprijs van 26.000 fr. Alternet «Brown Bovery» van 40 Kw. 1000 tm. met tableau en alle toebehoorten ook in nieuwe staat = 28.000 fr. — Te bezichtigen te Zeebrugge, Vismijnstraat, 4.
(725)

ZOEKLICHTJES

TE KOOP
Motor Lister Blackstone 7 cyl., 280 PK., 600 toeren. Voorwaarden en adres Bureel blad.

TE KOOP: Personenwagen Mercedes-Benz, 10 H.P. 39, prachtige staat. Zich wenden: Garage Legein, Kongolaan, 163, T.-S. Tel.: 735.42. (740)

OVER TE NEMEN
ST-NIKLAAS-WAAS
Beste Vishandel
met Herberg
Voornaamste straat der stad.
Winkel, toog, etalage gans in witte steentjes. Automatische balans merk Berkel. Nieuwe frigo merk Standard. Verder alle benodigdheden, telefoon, enz.
Voor alle inlichtingen. Gereels Urbain, Vismijn, 10, Zeebrugge of Parentstraat, 27, Heist-aan-zee.
(726)

Schadegevallen

De O121 had in de laatste reis met stormschade af te rekenen. Twee vensters van het stuurhuis werden ingeslagen, één plank aan de achterspiegel werd losgerukt en een bunkerdeksel aan stuurboordzijde uit het dek gelicht.

De N.745 van reder R. Vercoutter, berokkende schade aan de sasmuurtrap te Oostende.

Tijdens de storm, sloegen 5 ruiten van de N.744, toebehorende aan de Gebroeders Desaever, stuk.

Van de N.818, toebehorende aan Gerard Ghijs, werd de reling door de storm verbrijzeld.

De Z.209 toebehorende aan F. Degroote en E. Dobbelaere, moest de haven van Terschelling aandoen, daar hij door de storm lek geslagen was.

Na herstelling keert hij heden Vrijdag terug naar Zeebrugge.

De O.238 van Wwe Karel Lycke heeft de haven terug moeten aandoen met asbreuk.

De O.60 «Piccolo» toebehorende aan de Wwe 't Jaeckx werd te Brixham binnengesleept met schade aan de motor.

KORRE IN SCHROEF

De Z.515 toebehorende aan Vandierendonck J. werd door de Z.251 van de Wed. Vlietinck naar de haven van Zeebrugge opgesleept met korre in de schroef.

STORMSCHADE

De Z.526 van Theodoor Neyts was vorige week ook in de storm en scheurde zijn bezaanzeil. Een dregketting werd uitgezet van 900 kgr van 40 vadem en 120 vadem staaldraad. Men sloeg vast en verloor de ketting en 30 vadem staaldraad. Het rollement van de trui geleider werd gebroken.

SCHADE AAN DE SLIP

De O.326 van Leop. Verbanck, berokkende Vrijdag bij het afgaan van de slip, lichte schade aan deze laatste.

Motordefect van de Z.25

HEEFT DE BOU.33 DE SIGNALEN BEMERKT ?

De Z.52 van de Wwe Rammeloo stelde tijdens stormweder vast dat het achterste krukmetaal van de motor warmgelopen was. Acht rode flore-up lichten werden ontstoken. De Z.52 bemerkte de Bou.33 Zuid-West sturend. Deze scheen geen acht te geven op de signalen. Daarop gaf de Z.52 signalen met de sirene en werd een bed in brand gestoken om de aandacht te trekken van de vaartuigen die zich het dichtst bij de Z.52 bevonden. De Bou.33 zette zijn koers verder zonder acht te slaan op de gegeven signalen. De Z.402 welke zich op één mijl N.W. bevond kwam dan de Z.52 ter hulp en begon de opsleping. Door de hoge zeeën gelukte de Z.402 er niet in de Z.52 vooruit te krijgen. Ondertussen was het dag geworden en werd teken gedaan naar de Z.475. Beide vaartuigen begonnen de sleep doch na tien minuten brak de tros van de Z.475. Een stuk ankerketting van ongeveer 15 vadem werd tussen geschakeld. Een half uur later brak ook deze door. Toen verbond de schipper van de Z.475 zijn staaldraad met deze van de Z.402. Gewichten werden er aan gehangen en zo kon de opsleping normaal verlopen tot ongeveer drie mijl van Zeebrugge. Een staaldraad van de Z.52 brak, doch kon voortgesleept worden en bereikte men veilig de haven. Naar we vernemen zal de schipper van de Bou.33 vervolgd worden om geen hulp geboden te hebben. In acht nemend de vele signalen door de Z.52 gegeven, kan men niet aannemen dat de Bou.33 niets zou opgemerkt hebben.

Vrije Tribuun

S.O.S. aan de Reders van de Oostkust

Beste Vrienden,

Gij zult waarschijnlijk enigszins verwonderd opkijken naar het opschrift van mijn openbrief die begint met S.O.S., maar nog meer, naar de naam van de ondertekenaar, en gij zult wellicht zeggen met welke alarmkreet komt hij nu uit... Als alles wel gaat, laat het gaan, en het is altijd gemakkelijker dat anderen de lastwagen trekken of dat men het zelf moet doen... en dat voordeel hebt gij ook, als men niets aantrekt, dat men geen critiek heeft.

De Beroepsbond van de Reders die nu bestaat heeft zeker reeds een lange vruchtbare loopbaan... de prachtige uitslagen zijn er een welsprekend bewijs van... maar dat alles niet uitgelopen is, zoals de beroepsbond het had gewild, is zeker niet de schuld van het bestuur of van de leden-reders, en dat het stille is, waar het nooit waait, dat weten de vissers het best...

Waarom mag er in 't bestier niet eens gestreden worden, met zelfs een vloeksken er bij... Dat is zeker geen zonde als het voor de goede vaart van de beroepsbond is?

Wie het wel meent met de beroepsbelangen van de Reders, moet zich zelf vergeten, en dag uit en dag in, werken omdat de reders door hun rederijen een gelukkig en welverdiend bestaan zouden hebben, en deze werking kan maar in **één** beroepsbond uitgewerkt worden... Komt er een misverstand onder de bestuursleden in de uitwerking van het programma van de beroepsbond, dan zijn er zo veel middelen aan de hand, om deze misverstanden uit de weg te ruimen en onder elkander op te lossen... De eenvoudigste oplossing is: dat elkeen wat water in zijn wijn doet... en dan is men al een grote stap vooruit om de moeilijkheden op te lossen!

Is het dan wel nodig dat er een nieuwe beroepsbond komt?

Ik wil zeker deze nieuwe mannen in de weg niet staan, en ik wil nog veel min hun de les spellen, maar ik meen wel te doen, van hun een wijze raad te geven en dit te zeggen uit mijn dertig jaren loopbaan en werking in de Middenstandsbeweging of beroepsorganisatie afbreken niet moeilijk is. Er zijn veel meer hamers dan truwelen aan de hand... maar iets anders in de plaats zetten of iets nieuws of degelijks opbouwen dat hetzelfde rendement geeft dat is wat anders van hetgeen in kort tempo verbrijzeld werd!

De Landbouwers hebben hun Ministerie, de Arbeiders. Middenstanders en de Kr. Gezinnen ook... maar de Rederijen en de Visserij worden nog niet vermeld. Alleen dank aan de beroepsbond. is er reeds zeker sedert enkele tijd tijd te Oostende een directie voor de Zeevisserij. Als de beroepsbond van de Zeevisserij afgetakeld wordt, zal het zeker niet lang duren, of wij zijn het al kwijt... want vele reders weten niet dat er te Brussel gelachen wordt als de Reders onder elkander ruzie maken. Als de Afgevaardigden van de Beroepsbond dan naar Brussel trekken om de belangen van de Reders te verdedigen krijgen zij voor antwoord, komt eerst aan de kust overeen, en komt dan terug met één sterke beroepsbond.

Tot deze nieuwe mannen wil ik dat nog zeggen. Denkt een ogenblik na, want uw verantwoordelijkheid is groot. De visserij maakt een erge crisis door, en ik kan dat bevestigen, met de ondervinding welke ik heb opgedaan. Het is nu het ogenblik niet om verdeeldheid in de rangen van de reders te zaaien. Daarom meen ik dat het mijn plicht is, als secretaris van het berek van Zeevisserij van de Gemeenteraad van Heist, een S.O.S. bericht uit te zenden, langs de kabel van dit blad, omdat al de Reders van de Oostkust meer dan ooit, eensgezind, hand in hand zouden samenwerken voor een sterke beroepsbond, met de bestaande te steunen en te helpen.

Zo inderdaad de nieuwe mannen over nieuwe of betere initiatieven beschikken ten bate van de visserij in het algemeen, dat zij deze initiatieven voor onderzoek en uitwerking overmaken aan de bestaande beroepsbond... Zo zij menen hun initiatieven niet te moeten overmaken, dat zij dan vragen om deel te mogen maken van het bestuur, of hun kandidatuur stellen bij de verkiezingen. Ik ben er van overtuigd dat, zo zij het wel menen met de visserij, en gezonde voorstellen hebben, zij er zeker gekozen worden... Zo dit alles nog niet mogelijk is, dan stel ik voor dat een Ere-comiteit zou opgericht worden, onder het Voorzitterschap van dhr Burgemeester de Gheldere en van dhr Schepen Van Damme, die de twee partijen zouden onderhoren, en een onpartijdige uitspraak zouden vellen, waarbij de twee groepen zich zouden kunnen aansluiten, om een verbrokkeling te vermijden, en om hen tot elkander te brengen, omdat er waarlijk eendrachtig zou samengewerkt worden onder één vlag, door **al** de bestuursleden, met **al** de reders voor het welslagen van de beroepsbelangen, ten bate van de haven van Zeebrugge, ten bate van de Oostkust en vooral ten bate van onze visserij. Want voor leute, kermis en carnaval komt iedereen in de visserij overeen. Laat deze overeenkomst ook eens zegevieren voor ernstige beroepsbelangen, in de schoot van de bestaande beroepsbond, Hand in Hand, die een thuis moet zijn van al de reders en de vissers, en daar allen moet iedereen zijn «zeg» zeggen, en er niet buiten.

Ik hoop dat de oude en nieuwe mannen mij zullen begrepen hebben, om tot een overeenkomst te geraken, waaraan ik zeker wil medewerken.

Uw vriend: Julien Warmoes.

Nota der Redactie:

Dit is nuchtere taal. Anderzijds weten we wat er achter het zaakje van de stichting van een nieuwe bond schuilt.

Enkele heertjes trachten eens te meer de onverstandige reders te gebruiken om **hun** onguur zaakje te dienen.

Het beste is zich aan al dat lawaai niet te storen. «Hand in hand» te Zeebrugge is de sterkste vereniging welke men ooit aldaar gehad heeft. De vereniging passe dus de beste leuze toe:

«Doe wel en zie niet om».

Herstellingen te Zeebrugge

«Hand in Hand» redersvereniging te Zeebrugge had de stad Brugge er op gewezen dat de twee ladders aan de steiger voor de vismijn verdwenen en versleten waren.

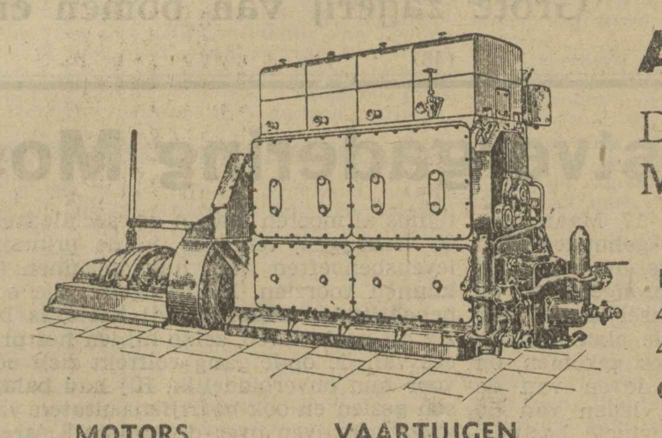
Het stadsbestuur heeft thans aan deze vereniging laten weten dat die werken zullen uitgevoerd worden om de vissers toe te laten er gebruik van te maken.

De baggerwerken langs de vismijn zullen binnenkort aangevangen worden. Dit is practisch werk.

Springtij aan de kust

Woensdag was het springtij aan de Kust. Ditmaal was de zee echter kalm en niets zou gezegd hebben dat diezelfde zee twee jaar geleden de ganse middenstad onder water zette en voor millioenen schade aanrichtte.

Thans bleef alles gelukkig rustig, al kende de zeedijk veel nieuwsgierigen en Paasverlofgangers.


A. B. C.
Diesel Motoren
Agentschap :
H. & R. Boydens
4, Velodroomstr.
40, Schipperstr.
OOSTENDE
MOTORS VAARTUIGEN EXPERTISEN
(9)

Onderzoeksraad voor Zeevaart

Woensdagnamiddag kwam te Oostende de onderzoeksraad voor zeevaart bijeen onder voorzitterschap van dhr J. Poll. Dhr Pluymers vervulde het ambt van Rijkscommissaris. Griffier dhr Vande Mosselaer.

REQUISITORIUM EN PLEIDOOI IN DE ZAAK «YARMOUTH»

De Raad verleent het woord aan dhr Rijkscommissaris, die de omstandigheden weergeeft waarin de O.366 «Yarmouth», waarde 8 millioen fr., op de Scroby Bank (Engeland) verging. Deze plaats wordt door velen het schepenkerkhof genoemd en schipper Verbiest heeft op deze gevaarlijke plaats door onvoldoende koerskennis en gebrek aan de goede zeekaarten met het bestaan van schip en bemanning gespeeld. Hij vraagt een schorsing van 6 maanden.

EEN UITSTEKEND PLEIDOOI

Meester Six, verdediger van Verbiest, wijst erop hoe de schipper hier alle verantwoordelijkheid op de schouders wordt geladen. De weersomstandigheden waren zodanig, dat men zich niet op de omliggende boeien kon orienteren, daar ze nu eens zichtbaar en dan weer onzichtbaar waren. Een samenloop van omstandigheden, fouten en vergissingen hebben ten slotte tot de armp geleid, waarbij Verbiest oprecht bekende niet volledig van schuld vrij te pleiten te zijn. De verdediging vraagt verder rekening te houden met het feit, dat de schipper niet de minste hulp kreeg van de bemanning, die hem zelfs af en toe slecht voorlichtte en wat later weer niets gezien bleek te hebben. De taak van de Onderzoeksraad is in eerste instantie de veiligheid van de zeevaart in de hand te werken. De Raad mag dus niet straffen om te straffen, doch moet het oog gericht houden op de toekomst. Schipper Verbiest, thans amper 32 jaar, heeft zich flink gedragen op de Geallieerde vloot tijdens de jongste wereldoorlog en kan de beste referenties voorleggen. In 1948 werd hij schipper 1ste klas en thans verschijnt hij voor de eerste maal voor de raad. Dit verleden staat borg voor de toekomst en het vergaan van dit prachtige vaartuig zelf met de daaraan verbonden blaam in het dagelijks leven, is voor Verbiest reeds een zware straf. Mter Six dringt tot slot aan opdat de Raad haar straf zou uitspreken in het licht van haar taak, die op de toekomst moet zijn gericht en pleit voor een lichte tuchtmaatregel. De Raad zal uitspraak doen op 18 April.

ANDERE STRAFVORDERINGEN DE STRANDING VAN DE O.137

De Rijkscommissaris komt dan terug aan het woord. In de zaak van O.137, welke op 1 November nabij Middelkerke strandde doch zonder schade terug los kwam, stipt dhr Pluymers aan dat schipper Blondé Alex zich had moeten vergewissen van de stand van het kompas, regelmatig had moeten diepen en zijn positie moest geweten hebben dank zij de boeien, dit niettegenstaande de dikke mist. Hij houdt nochthans rekening met de oprechtheid van de schipper en vraagt een schorsing van 8 dagen. Uitspraak 18 April.

DE STRANDING VAN DE Z.713

Aan schipper Vandierendonck, die ongeveer op dezelfde plaats strandde doch wiens schip verloren ging, legt de Rijkscommissaris ten laste dat hij een verkeerd manœuver uitvoerde toen zijn net was vastgeslagen, geen kaart kan lezen en geen ankerketting aan boord had. Hij acht het zelfs niet uitgesloten dat de stranding heel wat vroeger plaats had. Hij vraagt voor schipper Vandierendonck van Z.713 een schorsing van 2 jaar. Uitspraak op 25 April.

DE AANVARING VAN DE O.106 EN DE O.778

Tot slot vraagt de Rijkscommissaris in de zaak van O.106, die in aanvaring kwam met O.778, een schorsing van 5 dagen voor schipper Billiaert van eerstgenoemd vaartuig en een vermaning voor schipper Sluyters van laatsgenoemd vaartuig. Geen van beide had immers de nodige signalen gegeven. Uitspraak op 4 April.

KRONIEK van het V. B .Z.

VERBOND DER BELGISCHE ZEEVISSERIJ

Dankbetuigingen

De Rederij André Ledun uit Fécamp, eigenaar van het vaartuig «Duc de Normandië», verzoekt het Verbond der Reders haar beste dank over te maken aan al diegenen welke zijn tussengekomen bij de reddingswerken aan het vaartuig.

Dankbetuigingen werden gezonden aan de Minister Segers, Commandant Roets, Hoofdwaterschout Carlier.

De rederij schrijft letterlijk:

«Wij houden er aan onze beste dank uit te drukken aan al diegenen welke hun spontane hulp hebben aangeboden bij de scheepsramp van de «Duc de Normandië».

Zo er personen mochten zijn die we niet persoonlijk hebben bedankt, dan is dit buiten onze schuld om gebeurd.

De sympathiebetuigingen welke wij van onze Belgische vrienden mochten ontvangen bewijzen nog eens welke vriendschapsbanden er tussen onze landen bestaan».

Het Verbond der Reders brengt gaarne hulde aan allen die begrepen hebben wat hun plicht is op zee ten voordele van geteisterde kameraden-zeelieden, Belgen of vreemdelingen.

Documentatie

Het Verbond der Reders beschikt over een uitgebreide documentatie visserijtijdschriften en ander interessante uitgaven welke door de leden op het secretariaat kunnen geraadpleegd worden. Het secretariaat geeft bovendien hulp en inlichting aan al diegenen welke zich wensen in te lichten over de zeevisserij, verspreidt visrecepten, enz...

Ook dit alles staat ten dienste van de leden.

Onze Loodsen mistevreden

Onze loodsen te Vlissingen schijnen zeer mistevreden over hun verblijf te Vlissingen, waar hun huisvesting zeer veel te wensen overlaat.

Naar we vernemen zou volksvertegenwoordiger Van Glabbeke Zaterdag een bezoek gebracht hebben aan Vlissingen om ter gelegenheid van de bespreking van de begroting van Verkeerswezen, zich een persoonlijk idee te kunnen vormen van de toestand.

Moesten alle volksvertegenwoordigers zich wat meer interesseren aan de werkelijke toestanden, dan zou ons parlement beter en sneller werken, want als men de redevoeringen in de Kamer, hoort, dan schijnen veel vertegenwoordigers van ons volk bitter weinig op de hoogte van de werkelijkheid.

't Is dan niet te verwonderen dat allerlei gebrekkige wetten het licht zien.

Propaganda voor Visverbruik

Activiteit der huishoudelijke afdeling in Febr. 1950

(Vervolg van blz. 2)

11 Februari — Noville Taviers — Klooster — Cercle de Ménagères Rurales :

Eerwaarde Zuster Directrice, alsook een vijftiental vrouwen met hun kinderen, uit landbouwersgezinnen, beluisterden de voordracht.

Enkele onder hen verbruikten regelmatig vis die hen werd toegezonden per colli, doch de andere konden geen vis klaar maken en waren er ook geen verbruikers van. Na geproefd te hebben waren ze overtuigd van de fijne smaak der gerechten en zouden hun huisgenoten, minstens eens per week aan een visschotel wennen. Het kookboekje zal hun de nodige aanwijzigingen geven om zelf ook lekkere bereidingen te maken.

12 Februari — Longchamps lez Dhuy — Cercle de Ménagères Rurales :

De huisvrouwen waren niet dikwijls in de gelegenheid verse vis aan te kopen en beperkten zich het visverbruik tot gedroogde, gerookte of opgelegde vis. Toch vonden zij verse vis een fijner, smakelijker en beter gerecht. Er werd tevens gesteund op de grote voedende waarde van de vis en de grote verscheidenheid in gerechten welke deze toelaat. Al de bereidingen werden even graag gegeerd en zeker zouden zij het bij hun wagen.

13 Februari — Leuze — Longchamps — Cercle des Ménagères Rurales :

45 huisvrouwen alsook 20 leerlingen van de 4e graad volgden met de meeste belangstelling de voordracht. Onlangs was zich een vishandelaar aldaar komen vestigen zodanig dat ze zich regelmatig verse vis konden aanschaffen. Vele bereidingen waren totaal nieuw alsook vele varieteiten. De kookboekjes die ze stellig zouden aanwenden bij het klaarmaken van hun visschotel verwachten ze ongeduldig. Bij het proeven drukten ze ten zeerste hun voldoening uit en al werd er veel heen en weer gepraat, toch waren de schotels vlug geledigd.

14 Februari — Dhuy — Klooster — Cercle de Ménagères Rurales :

Eerwaarde Zuster Lerares uit de school alsook 27 huisvrouwen volgden met overgrote belangstelling de uiteenzetting. Vis bereiden was voor deze mensen geen kinderspel. Ze kenden het niet en deden het ook niet gaarne. Ze warn met de bereidingen ten zeerste ingenomen en alles was hen megevallen. Voortaan zouden ze hun huisgenoten wennen aan het regelmatig verbruiken van vis. Daarom bestelden ze dan ook de kookboekjes waar ze ten zeerste naar uitzien.

15 Februari — Mol Sluis — Boerinnenbond :

24 huisvrouwen en jonge meisjes stelden belangstelling in deze demonstratie-voordracht. Op de markt kregen ze elke week toch zeker 3 à 4 varieteiten, enkelen kenden het systeem der vispaketten, wat ze zeer praktisch vonden en waardeerden. De gewone visbereidingen kenden ze : er werd overgegaan tot enkele fijnere die ze konden in toepassing brengen vooral daar in vele huisgezinnen plechtige communicanten waren en er op gedrukt werd dat vis zeker bij een feestmaal thuishoort.

De kookboekjes zouden ze trouw gebruiken en van vis «eenmaal» op te dienen zouden ze het tot «veelvuldig» brengen.

19 Februari — Oudenaarde — Beroepsschool Bernardinnen — Hoogstraat, 8 :

Eerwaarde Zuster Directrice, verschillende verpleegsters, enkele Zusters kokinnen alsook een 30-tal leerlingen der hoogste klassen volgden de voordracht. In het hospitaal en voor het klooster werd wel menigvuldig vis bereid, doch de leerlingen zelf maakten geen vis klaar, omdat ze veel vooroordelen hadden tegenover de vis en er tegen opzagen vis klaar te maken. Doch voortaan zouden ze er wel toe overgaan en ze verlangden al en zagen al uit naar de eerste gelegenheid. De gerechten bevielen allen ten zeerste wat wel een stimulant was voor de toekomst.

20 Februari — Brugelette — Ligue des Femmes :

Mevrouw de Barones Goffinet met een talrijke groep huisgenoten waren voor de zaak zeer geinteresseerd. Geregeld waren ze in de gelegenheid verse vis te verkrijgen. Toch dienden meerdere bestaande vooroordelen uit de weg geruimd. Voortaan zouden ze meer afwisseling brengen in de varieteiten die ze zouden voorschotelen en er werd hierom ten zeerste nadruk gelegd op de economische vissoorten. Iedereen volgde na de uiteenzetting het voorbeeld van de barones en proefde de bereide schotels.

21 Februari — Ladeuze — Ligue des Femmes :

De huisvrouwen wisten te zeggen dat ze zich de vis niet vers konden aanschaffen en dat het hoofdzakelijk daarom was dat ze er geen verbruikten. Daarenboven waren ze op meerdere punten vooringenomen — alles werd met succes weerlegd. Ze volgden van dichtbij de bereidingen want dat kenden ze helemaal niet en nu ze ermede vertrouwd waren zouden ze zelf aan de hand van het kookboekje vis bereiden.

22 Februari — Meldert-Aalst — Boerinnenbond :

Deze 20 huisvrouwen verkozen vis mee te brengen van Aalst in de plaats van er bij de rondventer aan te kopen, omdat deze niet in de beste voorwaarden aan de man werd gebracht. Met veel genoegen gingen ze tot proeven over en tevreden en overtuigd van de smakelijkheid van de vis vertrokken ze met de belofte meer vis te verbruiken en meer afwisseling te brengen in de soorten zowel als in de bereidingen.

26 Februari — Grandeglise — Ligue des Femmes :

Een twintigtal huisvrouwen waren bij de uiteenzetting aanwezig. Thans konden ze regelmatiger en gemakkelijker verse vis krijgen. Vele bestaande vooroordelen dienden weerlegd. Bij het proeven vonden allen dat de vis zo goed en smakelijk was en ze zouden nog de bereidingen namaken alsook het kookboekje raadplegen.

27 Februari — Laken — 's Rijks Hoger Landbouwhuishoudkundig Instituut Landgoed Ossegem — Heizel :

Enkele leraressen alsook de leerlingen der Hogere afdeling volgden met gespannen aandacht de uiteenzetting. De gewone bereidingen werden door de leerlingen regelmatig en geregeld bereid. Er werd overgegaan tot enkele fijnere bereidingen die hen ten zeerste boeiden. Ook maakten ze kennis met bevroren vis waarvan het voor- en het nadeel werd aangetoond; de kwaliteit, prijs, voedende waarde, uitzicht, enz. er van werden besproken. Allen waren tevreden en verorberden met smaak de gerechten.

28 Februari — Rebaix — Ligue des Femmes :

Deze huisvrouwen kregen regelmatig vis welke ze zich konden aanschaffen in de stad. Hier ook waren er nog vele vooroordelen en werd er gesteund op de hoge voedende waarde en de noodzakelijkheid van de vis in de voeding. Van alle gerechten proefden ze en vonden ze zeer smakelijk.

Schade veroorzaakt aan vissersschepen

We meldden een paar weken geleden dat, door bemiddeling van het Verbond der Reders een navraag tot schadevergoeding werd ingediend voor de schade welke sommige vissersvaartuigen hadden opgelopen door het te geweldig uitvaren van de maalboot op 28 Februari. Als gevolg op de tussenkomst kon het Verbond der Reders voor zijn leden welke hierbij betrokken waren, betaling bekomen van 4169 fr, voor schade berokkend aan 8 vaartuigen, een negende vaartuig zal eveneens een vergoeding bekomen.

Voorbehoud werd echter gemaakt voor schade aan het vaartuig welke pas later zou blijken.

De paketdiensten zijn eveneens ingegaan op het verzoek van het Verbond der Reders om de uit- en invaarten in de toekomst meer voorzichtig te doen.

Wij doen hierbij een oproep tot de reders welke dergelijke onaangenaamheden mochten ontmoeten, niet lang te wachten, maar onmiddellijk het Verbond op de hoogte te brengen, hoe gering de schade ook moge zijn.

Slechte tijd... ?
Weinig verdienste... ?

BESNOEI UW ONKOSTEN
BESCHERM UW MOTOR

LAAT EEN

WINSLOW

OLIE- EN MAZOUTFILTER

PLAATSEN DOOR :

CHANTIERS & ARMEMENT
SEGHERS
SLIPWAYKAAI 4 OOSTENDE

Ten dienste van de leden

Naast het verdedigen van de algemene belangen, heeft het Verbond der Reders steeds ten dienste gestaan van de leden voor het oplossen van hun persoonlijke moeilijkheden. Bijna elke dag wordt het secretariaat bezocht door leden welke een of andere dienst komen vragen. R.M.Z., fiscus, Vozor, Regie, verzoekschriften, adviezen, enz... Steeds wordt hen bereidwillig een kosteloze hulp verleend. Waar het om zaken gaat die de algemeenheid aanbelangen, worden deze voorgelegd aan de Beheerraad en waar 't mogelijk is op grote schaal tussengekomen.

De reders hebben de weg leren kennen naar hun Verbond. Het gebeurt ook wel dat reders uit andere plaatsen het Verbond binnenstappen. Voor hen betekent dit werkverlet en bijkomende onkosten.

Om ook die reders te helpen en zijn sociaal dienstbetoon nog meer uit te breiden, onderzocht men thans de mogelijkheid regelmatig zitdagen te houden in de verschillende havens waar de leden hun persoonlijke en algemene aangelegenheden kunnen voorleggen en raad en hulp bekomen.

In een volgend nummer zullen we hierover meer kunnen mededelen.

VISSERIJNIEUWS UIT FRANKRIJK

DE PLAATS VAN DE FRANSE VIS OP DE ZWITSERSE MARKT IS NIET SCHITTEREND

In 1950 heeft Zwitserland 2.802 t. verse en bevroren vis ingevoerd, waarvan er slechts 34 ton kwamen van Frankrijk. Denemarken leverde er 1438, Noorwegen 550 t., Duitsland 287 t., IJsland 137 t., België 120 t. en Italië 4 t.

De gemiddelde prijs voor Frankrijk was 254 fr.

VOOR BETERE BERICHTGEVING LANGS DE RADIO

De laatste scheepsrampen en andere moeilijkheden, aan de vissersvaartuigen overkomen gedurende de visserij, hebben aangetoond, hoe wenselijk het is over een goed meteorologisch instituut te beschikken. Daarom werd door bepaalde middens een campagne gevoerd voor beter weerberichten aan de zeevarenden.

DE REDERS WEIGEREN AANWERVINGSKONTRAKT MET MINIMUMGARANTIE

De Federatie der Reders ter Zeevisserij heeft in een schrijven aan de Syndikale Maritieme Federatie laten weten, dat zij niet akkoord gaat om een minimumbedrag te verzekeren voor de lonen van de vissers ter hoogzeevisserij. Zij weigeren evenmin een aanwervingscontract waarin dit minimum zou bepaald worden.

VERHOGING VAN DE KINDERBIJSLAGEN AAN DE WERKENDE VISSERS

Door de Regering werd verleden jaar een eerste verhoging van de kinderbijslagen aan de loontrekkende vissers toegestaan. Thans werden opnieuw stappen gedaan, opdat deze bijslagen zouden aangepast worden aan de huidige schommelingen van de levensstandaard. De eerste besprekingen verliepen in gunstige voorwaarden en men hoopt dat binnenkort een eindbeslissing zal genomen worden.

TERUG VAN DE WALVISVAART

Door de «Vereniging voor Walvisvaarders» werd verleden jaar een fabriekschip gekocht in Engeland. Het schip draagt de naam «Anglo-Norse», werd gebouwd in 1914 en heeft een bruto-tonnemaat van 8.720 Ton. Te gelijkertijd werd door de zelfde maatschappij een Panamees vaartuig besteld, de «Jarama», metende 6.322 Ton, en gebouwd in 1930.

De beide vaartuigen hebben met succes aan de walvisvangst deelgenomen en zijn nu teruggekeerd.

De «Anglo-Norse» opereerde vanuit Madagascar en was vergezeld door 8 Noorse jagers.

De «Jarama» had haar aanlegplaats in Congo.

EEN NA TE VOLGEN VOORBEELD

In de vishallen te Boulogne heeft men een nieuw stelsel in het leven geroepen, om de kopers toe te laten de verkoopprijzen van de vis te kennen, zelfs al zijn zij niet bij de afslag aanwezig. De roepers bezitten elk een luidspreker.

Deze werkwijze werd sedert enige tijd met succes gevolgd.

TWEE VISSERS OP ZEE VERDWENEN

Verleden week werd radiografisch medegedeeld door de schipper van het makreelvissersvaartuig «L'Ideal», dat door een geweldige golfslag vier bemanningsleden van het dek werden weggespoeld. Twee ervan zijn aan de reling blijven hangen en werden op deze wijze gered. De anderen konden niet meer bereikt worden en verdwenen in de golven.

STORM TE BREST BEROKKENT SCHADE AAN VISSERSVAARTUIGEN

Talrijke vissersvaartuigen hebben schade geleden als gevolg van de geweldige stormwinden. De sleepboot «Jean-Charnot» heeft het kustvissersvaartuig «Angelus de la mer» in de haven gebracht. Dit vaartuig was even buiten de haven in de storm geraakt en hierdoor geraakte het stuur defect. De «Angelus de la mer» was bemand door 4 vissers, allen van Brest.

VISSERSVAARTUIG OP DE KUSTEN VAN PORTUGAL GESTRAND

In de pers van Zuid-West Frankrijk verschenen berichten, dat het vissersvaartuig «Roger-Marie» ter hoogte van Cap Sinès (Portugal) zou gestrand zijn. Een ander vaartuig zou de bemanning opgepikt hebben.

GELUKWENSEN VOOR GOED ONDERHOUD VAN VAARTUIGEN

Maandelijks gaat de Onderzoekscommissie voor Veiligheid over tot het toekennen van een bijzondere melding aan de reders, wier vaartuigen het best onderhouden zijn. Deze maal werden te Lorient wimpels uitgedeeld aan reders van de vaartuigen «Dall Mad», «Laita», «Ravignan» en «Corran».

WIE HEEFT SCHULD ? AANVARING TUSSEN TWEE VAARTUIGEN VOOR HET MARITIEME GERECHTSHOF

Op 28 Februari jl. greep een aanvaring plaats tussen de vissersvaartuigen «Picorre» en «Oceano-Nox».

De rederij van het vaartuig «Picorre» vraagt 1.200.000 fr. schadevergoeding; deze van het andere vaartuig beweert dat de «Picorre» oorzaak van de ramp is en vraagt op haar beurt, ten titel van tegeneis, de som van 651.000 fr. De zaak werd in beraad gehouden.

VISSERSVAARTUIG NAM DEEL AAN DE REDDINGSWERKEN BIJ DE RAMP VAN DE NOORSE CARGO «MARGA»

Het Maritieme Gerecht heeft in zijn verslagen een speciale nota laten inlassen, betrekking hebbend op de prestatie's geleverd door de bemanning van het vissersvaartuig «Anne Gaston» van Concarneau. Dit vaartuig heeft medegeholpen aan de reddingswerken van de Noorse cargo «Marga». De Voorzitter van de rechtbank heeft twee experten aangesteld om de schade te bepalen, die het vissersvaartuig bij deze werken heeft opgelopen.

FRANS VISSERSVAARTUIG IN BELGIE GEBOUWD, TE LA ROCHELLE AANGEKOMEN

Het vissersvaartuig «Jeanne-Pascal» is te La Rochelle aangekomen en zal door de rederij Fréderic uitgebaat worden. Dit vaartuig werd gebouwd te Zeebrugge in 1938, en was van toen af te Bayonne om de visserij te bedrijven.

Dit vaartuig heeft aan boord de laatste instrumenten, welke op technisch gebied in de laatste tijd werden gefabriceerd. De motor bezit 250 PK. en is van het type «Man». De «Jeanne-Pascal» is een stevig gebouwd vaartuig en kan daarbij in haar ruim 40 ton vis bergen.

DUITSLAND

DE AANVOER IN JANUARI 1951

Door de Duitse Hoogzeevisserij werden in 223 reizen in totaal 26.714.813 kgr vis aangevoerd, voor een waarde van 8.466.185 DM. Bremerhaven heeft de leiding met 14.882.527 kgr en een opbrengst van 4.673.778 DM. in 125 reizen. Cuxhaven volgt met 7.389.661 kgr, 2.444.983 DM. in 56 reizen. Hamburg kende een aanvoer van 3.758.901 kgr voor 1.143.814 DM. in 33 reizen en Kiel tenslotte kreeg in 9 reizen 683.724 kgr voor 203.608 DM.

Meer dan 10 millioen kgr kwam van de IJslandse gronden. De Noorse visgronden brachten 9,5 millioen kgr op. Uit de Noordzee kwamen 3,6 millioen kgr, uit de Barendszee 1,2 millioen kgr en uit verschillende gebieden tenslotte 1,9 millioen kgr.

De hoogzeekotters brachten in 238 reizen 1.057.092 kgr aan voor 556.018 DM. De Kielse vismarkt zag de grootste aanvoer. Hier werden uit 125 reizen 550.693 kgr aangevoerd voor 242.340 DM. Te Cuxhaven bracht men uit 55 kotterreizen 230.693 kgr voor 133.699 DM binnen, te Hamburg uit 35 reizen 236.351 kgr voor 133.617 DM en tenslotte te Bremerhaven in 23 reizen 39.355 kgr voor 46.392 DM.

RUSSISCHE VISSERIJ IN IJSLAND

Alle landen, die deelnamen aan het laatste haringseizoen bij IJsland, klagen over de geringe resultaten. Slechts de Russen schijnen goede vangsten gekend te hebben. Wel geven ze kleine getallen op, maar de kapitein van het Noorse visserijwachtschip «Andenes», zo meldt tenminste de «Morgen Avisen» uit Bergen/Noorwegen, heeft de Russische vangvloot gadegeslagen. De Russen hadden moederschepen ingezet, één van 10.000 BRT en drie van elk 3.000 BRT, verder 50 tot 60 vissersvaartuigen, die het vanggebied volledig beheersten. De Russen waren steeds daar, waar de haring het meest aanwezig was. Men kon niet vaststellen of de Russische vaartuigen met speciale apparaten uitgerust waren. Vastgesteld werd evenwel, dat de vaartuigen voortdurend hun vangsten afleverden aan de moederschepen, die steeds maar dieper in het water gingen liggen...

HET VERGAAN VAN «KARLSBURG» OPGEHELDERD

Na een onderzoek dat tien uur duurde vond de Bremerhavener Onderzoeksraad voor de Zeevaart de oplossing voor het vergaan van de «Karlsburg» die op 8 Februari jl. bij Reykjavik op de klippen liep. De twintigkoppige bemanning werd gered door de «Hans Böckler» uit Bremerhaven.

De Onderzoeksraad stelde vast dat de stuurman, die op wacht stond toen het ongeval gebeurde, de vorige dag bij het inhalen van het vangtuig een visplank tegen het hoofd gekregen had en daardoor bewusteloos geslagen werd. Toch nam hij de volgende dag de wacht over, met het gekende gevolg. Een specialist verklaarde, dat door het ongeval het reactievermogen van de stuurman mogelijk verminderd was, evenals het concentratievermogen. De raad veroordeelde daarop de stuurman wegens «een zeer erg schuldig gedrag». De eis van het openbaar ministerie tot intrekking van zijn kapiteins- en stuurmansbrevet werd afgewezen. Ook de kapitein werd veroordeeld wegens «schuldig gedrag» omdat hij zich op de brug moest bevinden, toen het ongeval gebeurde. Ook hier werd de eis tot intrekken van het brevet afgewezen. Het vergaan van de «Karlsburg» was tot op de zitting onverklaarbaar voor de visserijkringen, vermits voldoende zichtbaarheid heerste en op het tijdstip van het ongeluk slechts matige noodwestwinden waaiden.

ZALMCENTRUM KIEL

De dagelijkse aanvoer van zalm is voor de Kielse vismarkt een aanwinst van belang geworden. De vissers uit Oost-Pruisen (Neukuhren, Pillau, Hela, Danzig, enz.), die als specialisten in het vak bekend staan, werden na de oorlog hoofdzakelijk in de omgeving van Kiel gevestigd. Van hier uit hebben deze vissers de zalmvangsten weer opgenomen in de Oostelijke Oostzee en goede resultaten geboekt. Ook een deel van de Kielse vissers heeft zich op de zalmvangsten toegelegd. Aanvoer van vijf ton per dag is dan ook te Kiel geen zeldzaamheid meer. Over het algemeen wordt de zalm gereinigd aangevoerd. De grootte der aangebrachte vis schommelt tussen 5 en 15 kgr per stuk.

Nadat de zalm jarenlang niet te krijgen was, wordt hij thans graag in het binnenland en in de badplaatsen gekocht. Waar zalm op de spijskaart prijkt, mag men er bijna zeker van zijn, dat hij uit Kiel komt.

Kris-Kras

DUITSE TREILER TE GRIMSBY

De eerste Duitse treiler om een vangst te lossen sinds 1939 in Grimsby, kwam verleden Dinsdag in de haven aan. Kort na middernacht begon men het vaartuig te lossen en er grepen geen incidenten plaats.

VANGSTEN IN DE ZUIDELIJKE IJSZEE

De drijvende olieraffinaderij Balaena had tot op 3 Maart een vangst van 146.000 vaten walvisolie.

De laatste getelegrafeerde verslagen tonen aan dat de volgende Britse olieraffinaderijen tot midden Februari geproduceerd hadden: Southern Venturer, 103.079 vaten; Southern Harvester: 95.415 vaten.

HULP VOOR ZUIDSLAVIE

De Noorse Hulp aan Europa Organisatie heeft verleden week 164 Ton voedsel voor een waarde van £ 25.000 naar Zuidslavië gezonden. Deze zending bevatte een grote proportie levertraan en ingeblikte vis.

NOORSE HARINGVANGST

Niettegenstaande de Noorse vangsten goed zijn, maken de geleerden en de Duitse invoerders zich bezorgd. In het algemeen volgt het Noorse haringseizoen de wetenschappelijke voorspellingen en de experten kunnen bijna tot op een dag na voorspellen hoe en waar de scholen zich zullen bewegen. Maar in dit jaar is de haring veel langer dan gewoonte in het Noorden gebleven, en tonen een neiging aan om ver in zee te blijven.

Indien de haring reeds naar de broedplaatsen vertrekt zal het seizoen vroeg ten einde lopen.

Berichten aan Zeevarenden

DRINGENDE BERICHTEN (D.B.Z.)
uitgezonden gedurende de week van 7-3 tot en met 13-3-51

Nr 3 — Oostende, 15 Maart 1951

FRANKRIJK

3/6. Nadering van Duinkerke. West-Pas.

Positie: 51°03'00"N 2°09'34"E

De lichtboei DW.1 is van een radar reflector voorzien.

Afkorting: Ra Refl.

(Zie Belg. krt. «Gravelines-Westkapelle»). (Phares et Balises. Duinkerke-H 7098).

1. Oostende NW Nadering. Middelkerke Bank boeilicht brandt vast. 061840
2. Oostende NE Nadering D.B.Z. vervangen door B.a.Z. 2-2-1951. 071918
3. Oostende NW Nadering. Middelkerke Bank boeilicht brandt regelmatig. D.B.Z. 1/51 vervalt. 071849
4. Route NF — Positie 51°19'30"N 2°43'00"E. Lichtboei OD.1 is 3/4 mijl SW 1/2W uit hare positie. 131800.

«DE FOKKE»

door Jos. DHONDT — Nr 6

Hoe menig keer had moeder de Fokke meegenomen naar het visserskapelleken, als vader op zee dobberde midden die wilde orkanen, om kaarsjes aan te steken en te bidden voor Onze Lieve Vrouw, Ster der Zee, om vaders schip, dat deze duivelse zeemacht kelderen kon, te behoeden.

Hij herinnerde zich nog heel goed, hoe hij eens vlieger speelde, zijn vest aan de tippen met beide handen gespannen boven het hoofd hield; hoe een rukwind hem dan eensklaps van de dijk hief en tegen de reling had aangezweept. Bijna was hij toen in die kokende zee terecht gekomen. Wat had hij er water en bloed gezweet, als een baar onder zijn voeten door, over de dijk sloeg. Een geluk dat Kees hem ter hulp was gesneld, of hij was ook naar de kelder. Dan hadden de krabben wel gefeest, die zouden zijn knoken wel gelust hebben. En daar lag ze nu weer, de valse Trien en likte de dijkhelling met een zacht gzied.

Zijn ogen vielen opeens op enkele meeuwen, die rustig zwommen rond een met zeewier bemoste paal van een zeehoofd.

De Fokke raapte fluks een kiezelsteen op, haalde zijn smijtlap uit zijn broekzak, draaide hem suizend in de lucht en daar ging de kei... De steen plonsde tussen de meeuwen. Wild krijsend vlogen ze op en vlerkten met lome slagen naar het sas toe. Hij sakkerde om zijn onkans en trok verder.

Juist als hij de Dorpstraat wilde instappen, gilde een sirene. Verrast keek hij om en ginds, van achter de muur van Zeebrugge, kwam er een pracht van een driemaster gestevend. Een zeenimf van een schip!... Zijn witte romp blonk als zilver in de zon en met al zijn witte zeilen op, was het precies een toverschip, dat zich te spiegelen lag op de gladde zee. 't Was het mooiste vaartuig dat hij in zijn leven ooit gezien had.

De driemaster legde zich op een afstand van de muur. Schril loeide zijn sirene door de morgenstilte. De Fokke stond dit alles aan te gapen en vergat tijd en duur. Hij zag de loodsmotorboot in snelle vaart over het water scheren en op het schip toesturen, aanleggen en terugkeren. Daar draaide het ranke vaartuig en gleed zachtjes, de zeemuur langs, naar de haven toe.

Negen zware klokslagen rammelden uit de toren en galmden over het dorpje. Plots herinnerde de Fokke zich, dat het hoog tijd was. Hij greep zijn klompen en rende op zijn zokken naar school. Geen gerucht meer te horen op de koer. — «Te laat, Miljard!» — Het ijzeren poorthekken was gesloten. Hij klom er over en trok bedeesd de speelplaats op.

Daar alle klasdeuren openstonden om de frisheid op te vangen, liep hij als een schicht de gang door. Aan de deur van zijn klas bleef hij staan, loerde voorzichtig naar binnen. De meester stond aan het bord te schrijven. Het flitste door zijn hersens, als hij binnen kon geraken zonder dat de meester het merkte dat hij zodoende misschien de straf zou kunnen ontlopen. Op zijn tenen sloop hij binnen en schoof behoedzaam op zijn plaats. Twee hadden het maar opgemerkt: Boei, die nevens hem zat en Buk, voor hem.

— «St... st... st...!» deed hij en hij legde zijn vinger op de mond.

Buk, die immer de verrader was, stak zijn vinger op. De Fokke kleurde, zijn hart klopte onrustig. Hij bood hem rap een droogvisje aan. Buk weifelde, maar kon de bekoring niet weerstaan. Het andere gaf de Fokke aan Boei, terwijl hij in zijn oor fluisterde:

— «Weet hij het?» — En hij wees met zijn duim naar de meester.

Met een heftig hoofdschudden gaf Boei te kennen, dat de meester niets wist.

De Fokke wreef opgeruimd in zijn handen. Haastig haakte hij zijn lei van de banknagel en begon vlijtig de vraagstukken af te schrijven.

De Keirse, die op het bord de laatste vraagstukken had afgeschreven, draaide zich om:

— «Afschrijven en oplossen!» — beval hij.

Dat moest de jongens echter niet gezegd worden. Iedereen had reeds met afschrijven gedaan en begon nu aan 't oplossen.

De Fokke zat met zijn kop over de lei gebogen en rap kraste zijn griffel de ene regel na de andere.

De Keirse was een kort en dik onderwijzertje, met een gladden schedel, grote ogen die stuurs glommen onder de borstelige wenkbrauwen en een dikke jeneverneus boven een gitzwarte snor; zó zag hij er leerder komisch uit. Maar desondanks was hij door de jongens gekend als een hovaardige zot en zwicht u, als ge hem voor de gek wilde houden met vlak in zijn gezicht te lachen.

Werd hij kwaad, dan kneep hij uw kaak in een wrong om en met dulle bologen, stak hij meteen zijn grijnzende mond zo dicht tegen uw gelaat, dat de vrees u om het hart sloeg dat hij nog bijten zou. Vier snauwtanden en drie kiezen had hij nog in zijn mond. Dit tafereel kreeg de Fokke zowat iedere dag te aanschouwen.

Schulle had hem ook eens te grazen gehad. In de jeneverfles van de meester, die onder de lessenaar stond, had hij eens een greep engels zout gestopt, uit wraak omdat hij met Pruis onrechtvaardig had moeten klas blijven gedurende de speeltijd. Toen de Keirse als gewoonlijk, zijn kop onder de lessenaar had gestoken, schrokken de jongens op van het gestommel, het gehoest en het gesakker daar onder. En wanneer de meester met uitpuilende ogen en rode kop er van onder was gescharreld en woest naar zijn gaanstok greep, dan had Schulle uit schrik geroepen dat Pruis het gedaan had! Pruis, de dwaze boerenkinkel en stotteraar, had geen tijd om uit te roepen: «'k versta er geen zier van!» (de enige zin, die hij ongeschonden kon uitbrengen alswanneer hij in nood verkeerde of er zich mede uit de slag trok als het zijn verstaansbegrip te boven ging). Hij kreeg er een rammeling en vloog bleetend de klas uit. Schulle had toen ook smeer gekregen, omdat hij de meester niet vroeger had verwittigd.

De Keirse stapte nu rustig tussen de banken, terwijl hij met zijn zakdoek de zweetdruppels van zijn kaal voorhoofd wreef. Hij wilde juist de deur uitgaan, toen hij plots de Fokke in het oog kreeg. Hij fronste zijn wenkbrauwen en kwam seffens op hem af. Om de klas niet te verstrooien fluisterde hij de Fokke zachtjes in 't oor:

— «Van waar kom je gij?» —

De Fokke draaide zich om en antwoordde beleefd, met een wezen vol verbazing:

— «Waarom dan, meester?» —

De Keirse keek hem strak in het wit van zijn ogen; hij bemerkte het bezweet hoogrode gelaat van de kapoen en te zeker van zijn stuk nu, fluisterde hij:

— «Je zijt te laat geweest!» —

— «Dat bestaat niet!» — loog de Fokke, terwijl hij zijn hoofd achteruit trok en de Keirse met open mond aangaapte.

— «Vraag het aan Boei!» —

Boei schudde met zijn hoofd en kleurde tot aan zijn hals.

— «Zie j' het nu !» —

Maar daar stak Buk zijn rossen kop tussen de meester en de Fokke.

— «Ja, meester, op zijn kousen is hij binnengekomen!» —

De Fokke voelde als een slag op zijn hart van verschot. Schielijk had de meester hem te pakken bij zijn kaak, trommelde met zijn regel op zijn kop, dat hij jankte en de hele klas meteen op stelten stond. Daarna trok hij de jongen uit zijn bank, gaf hem nog enkele oorvegen en met een trap onder zijn zitvlak, vloog de Fokke de klas uit.

— «Gij... gij..., lee... l... lijke... loe... loebas!» — snikte de Fokke, terwijl hij met de ene hand zijn wang betastte en met de andere op zijn kop wreef.

De Keirse trok zich terug en flapte de deur toe.

Daar zette de Fokke zich op zijn huk en de tranen slierden langs zijn kaken.

— «Wacht maar,... deugniet,... tot... tot later!... 'k zal je... nog wel... v... vinden!» snikte hij luidop. Hij hoorde het lachen van de jongens daar binnen en Buk bovenal.

Met een nijdige schok stuikte de deur open en daar stond de Keirse met dreigende vinger:

«Nog één woord en je vliegt voor goed buiten!... Verstaan?» —

De Fokke vond het nu geraden te zwijgen en zijn tranen af te vegen.

Buk! Miljard! Tien dobbel zou hij het hem betaald zetten. En dan nog lachen op de koop toe, de lafaards die ze allen waren. Hij balde zijn vuisten bij die gedachte, trok zijn zakdoek te voorschijn, snoot zijn neus en droogde zijn ogen klaar.

Slenterend trok hij naar de speelplaats en ging langs de muur nederzitten in het zonlicht. Vaag en wild spookten wraakplannen door zijn hoofd op Buk, die hem dat gelapt had, keihard zou hij het hem betaald zetten, dat stak hem rotsvast in de kop. En als hij de rossing bedacht om zulk een nietig geval, de woestheid van de meester en zijn eigen droevig lot en dat hij dit machteloos lijden moest, dan welden de tranen opnieuw in zijn ogen.

De mussen trippelden met vlugge sprongskes op de koer rond, op zoek naar aas en als ze een stukje brood vonden, fladderden ze er fluks mee naar de dakgoot, waar ze hun genoegen uitkwetterden.

De Fokke vond het leven van de mussen, als hij ze zo doende zag veel plezanter dan het zijne, die wipten en vlerkewerkten maar rond naar hartelust...

— «Petrus!» — 't Was de meester die zijn kop door 't venstergat stak.

— «Kom binnen!» —

Geschrokken in zijn mijmering krasselde hij recht en stapte de gang door, naar de klas.

— «En als je nog te laat zijt, je komt me verwittigen, begrepen?» —

De Fokke gaf een stomme hoofdknik en keek Buk zo venijnig aan, dat deze naar 't verste eind van de bank schoof en de ganse klas in een lach schoot.

— «Laat ze maar lachen!» — wrokte de Fokke, — «wie laatst lacht, best lacht». —

(Vervolgt)

VROUWEN - KRONIEK

Spijskaart voor de Week

ZONDAG (PASEN) : Kervelsoep — Zwaluwennestjes — Ossentong — Maderasaus — Aardappelcroquetten — Koffietaart.

MAANDAG : Hardgekookte eieren met béchamelsaus — Biefstukjes — Spinazie — Gekookte aardappelen — Fruit.

DINSDAG : Gekookte schelvis — Botersaus — Gekookte aardappelen — Rijsttaartje.

WOENSDAG : Varkenscoteletjes — Sla — Gebakken aardappelen — Vanillevla.

DONDERDAG : Gehakt — Witloof — Gekookte aardappelen — Rabarbercompote.

VRIJDAG : Gebakken panharing — Frites — Havermoutpap.

ZATERDAG : Kopbouillon — Soepvlees — Worteltjes — Gekookte aardappelen — Fruit.

Voor de Lekkerbekken

ZWALUWNESTJES

BENODIGDHEDEN : 4 dunne groot uitgesneden kalfslapjes à 75 gram, 4 grote plakken rauwe ham, 4 hard gekookte eieren, boter om te braden, peper en zout.

BEREIDING : Wrijf de lapjes in met peper en zout. Pel de eieren en wikkel ze zodanig in een plak ham, dat ze geheel er mee bedekt zijn. Wikkel vervolgens om de ham het kalfslapje, zorg dat hiermee de ham weer geheel bedekt wordt en bind het lapje met een touwtje vast. Laat de boter in een ijzeren pannetje bruin braden, leg er de nestjes in, braad deze aan alle zijden bruin. Laat ongeveer een half uur op een zacht vuurtje stoven, verwijder de touwtjes, snijd de nestjes zodanig middendoor, dat de eieren in de breedte worden doorgesneden en plaats ze op een bedje van sla. Geef er de met aardappelmeel of maïzena gebonden jus afzonderlijk bij en dien de zwaluwnestjes met brood en doperwtjes op.

MADERASAUS

BENODIGDHEDEN : 1/2 liter bouillon, 1 stukje wortel, 1 ui, wat tijm, foelie, 1 kruidnagel, 1 laurierblad, 1 peperkorrel, zout, 45 gram boter, 40 gram bloem, ongeveer 1/2 dl. madera.

BEREIDING : Smelt de boter, voeg er de wortel, gesnipperde ui en de kruiden bij en laat de massa lichtbruin worden (fruiten). Voeg er dan de bloem aan toe en laat deze eveneens onder roeren lichtbruin worden. Giet nu de warme bouillon bij de massa, breng de saus aan de kook, laat haar even doorkoken en zeef haar. Maak haar op smaak met wat zout en zo nodig met wat peper, roer er de madera doorheen en dien de saus op bij ossenhals, ossentong, roastbeef, enz.

KOFFIETAART

BENODIGDHEDEN : 200 gram bloem, 225 gram suiker, 6 eieren, een snuifje zout.

VOOR VULSEL en GARNERING : 2 1/2 dl. sterke koffie, wat vanillesuiker, 25 gram boter, 15 gram suiker, 2 eierdooiers, 1/2 eetlepel maïzena.

BEREIDING : Roer voor de taart de eierdooiers met de suiker en het zout tot een gladde massa. Klop het eiwit zeer stijf. Zeef de bloem. Roer eerst de eierdooiersmassa en daarna de bloem zo luchtig mogelijk door het eiwit en doe het mengsel vervolgens over in een met boter bestreken springvorm. Bak de taart in een matig warme oven in ongeveer 45 minuten lichtbruin en gaar. Snijd haar na bekoeling in lagen en vul haar met de crême. Maak deze als volgt : roer de eierdooiers met de suiker en de vanillesuiker tot een gladde massa. Roer er dan de boter en de maïzena en tenslotte de koffie doorheen. Breng dit mengsel op een zacht vuurtje aan de kook, laat het bekoelen en gebruik het als vulsel en garnering voor de taart.

Keukengeheimen

ALLERLEI

— Groenten, die enigszins verslenst zijn, worden weer fris als ze enige uren in koud water worden gezet, waaraan een scheutje azijn of wat citroensap wordt gevoegd.

— Vis, die vooraleer ze bereid wordt, een poosje moet blijven liggen, blijft fris als we ze een lepeltje azijn in de bek gieten.

— Om pekelharing te ontzouten wordt ze meestal een nacht in koud water gezet. Gebruiken we echter in plaats van water melk, dan zal de ontzoute haring tevens een mooi wit uitzicht hebben. Gerookte haring, die te zout is, kan ook een paar uren in melk worden geweekt. Moet het evenwel vlugger gaan, zet ze dan een kwartier in warm water. Na deze laatste behandeling, kan men de huid der haring ook gemakkelijk afnemen en laat de vis zich mooi in filets verdelen.

— Kalfsvlees is veel vlugger aan bederf onderhevig dan ander vlees. Moet het om bepaalde redenen dus eens een dag bewaard blijven, laat het dan nooit rauw liggen, maar bak het op een flink vuur even aan alle zijden lichtbruin, en bereid het de volgende dag verder af.

— Bij het stoven van vlees wordt de pot nooit gesloten vooraleer het aan alle zijden bruin gebrand is. Dit stoven gebeurt op een klein vuurtje.

Huishoudelijke Wenken

WEET U DAT...

...teervlekken met een verse eierdooier worden ingewreven en daarna met lauw water worden weggespoeld ?

...Nieuw linoleum, zodra het ligt, afgewassen moet worden met koud water ! Daarna laat men het goed drogen en zet het in de boenwas. Om het lang glanzend te houden kan men het opnemen met half melk, half water; en daarna inwrijven met terpentijn, waarin wat was is opgelost uitwrijven met zachte borstels of flanellen lappen.

...roodstenen bloempotten, die we in het voorjaar weer een plaatsje geven op de vensterbanken opknappen en een fris uiterlijk krijgen door ze eerst goed van buiten af te schuren met heet water en Brusselse aarde en ze daarna, als ze droog zijn, af te wrijven met in water opgelost steenrood ?

...een goede kwaliteit zilverkant, die dof of geel geworden is weer als «nieuw» te maken is, door ze enige malen te dompelen in een sterk lauw zeepsopje ? Dan naspoelen en spannen, of zeer voorzichtig strijken.

CINDERELLA

Vade-Mecum voor sociale aangelegenheden verschenen

De evolutie der sociale wetgeving heeft sedert de tweede wereldbrand een zodanige uitbreiding genomen, dat het practisch niet meer mogelijk is deze van nabij te volgen.

De sociale wetgeving alleen, zonder te spreken van andere wettelijke bepalingen als militiewetgeving, fiskale wetgeving, enz., is zodanig ingewikkeld geworden, dat de arbeiders onmogelijk voldoende op de hoogte kunnen zijn van hun rechten en verplichtingen en van de formaliteiten, die desaangaande moeten worden vervuld. Zij hebben dus een dringende behoefte aan een dienst of bond, waartoe zij zich in al hun moeilijkheden op sociaal gebied kunnen wenden (syndicaten).

De werkgevers hebben zich eveneens gegroepeerd in beroepsbonden, waar hun belangen goed worden behartigd.

Maar hiervoor is een goede leiddraad nodig en deze vindt men in het pas verschenen werk «VADE-MECUM VOOR SOCIALE WETGEVING».

Onmisbaar voor Zakenbureau's. Advocaten, Beroepsbonden, grote firma's, enz...

Dit prachtig werk bevat 5 schijven van ongeveer 600 blz. verzameld in 3 classeurs en wordt regelmatig aangevuld, naargelang de wijzigingen, die in de sociale en fiskale wetgeving intreden.

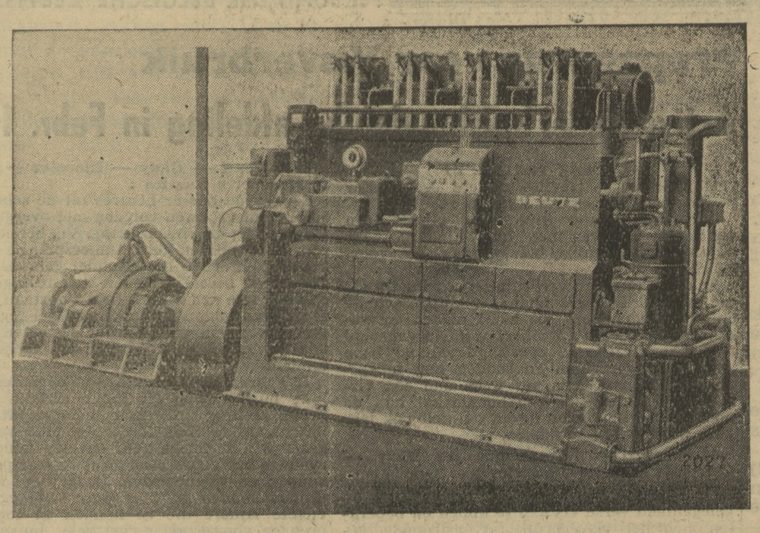
«VADE-MECUM VOOR SOCIALE AANGELEGENHEDEN» kost 2500 fr. Haast U zich er een aan te schaffen, want wij hebben nog slechts één exemplaar. Wij bieden U alle gemak van betaling in de

«NOORDZEE-BOEKHANDEL»

HANDELSREGISTERS:

Echtelijke machtigingen, overzetten van handelsregister op naam van vrouw, schrappingen voor gezinsvergoedingen, enz., slechts één adres: Algemeen Zakenbureau, Vindictivelaan, 5, Oostende.

DEUTZ



Diesel-motoren

Valcke Gebr. N.V.

OOSTENDE

(1)

In het leven slagen

is dikwijls een kwestie van geluk

Doch ook Uw medewerking wordt vereist

Verhoog Uw kansen door deel te nemen aan de

KOLONIALE LOTERIJ

Trekking op Woensdag 4 April te Oudenaarde

De supergrote loten :

EEN MILLIOEN

2 1/2 MILLIOEN

(736)

Paketboten Oostende-Dover

Auto's worden vervoerd met de gewone passagiersboten.

Van OOSTENDE naar DOVER : afvaarten te 9.45 u. en 14.30 u.

Van DOVER naar OOSTENDE : afvaarten te 11.10 u. en 15.10 u.

NIEUWBOUW & HERSTELLING VAN

Houten schepen

Julius Haerinck & Zonen

WERFKAAI, 21 ZEEBRUGGE (288) TEL. 841.96

OP DE LEESTAFEL

«DE TAIPANS VAN SHANGAI»

door Jacques MELIS

Een op historische gronden berustende roman over de wording van het huidige machtige Shangai.

De schrijver, die zelf jarenlang in Shangai leefde en werkte, vertelt op spannende wijze van de avontuurlijke en verbeten strijd tussen de oosterse en blanke geldmagnaten en schetst daarbij zeer suggestief de botsing tussen het dynamische Westen en het statische Oosten in de jaren voorafgaande aan de gruwbare Boxeropstand.

Achter de door deze geldmagnaten (Taipans) gestichte wereldstad Shangai voelt men steeds weer de sombere dreiging van het mystieke, onbekende en geweldige achterland.

Een der kenners van China, dhr W. J. van Duysberg, die in de jaren waarin deze roman speelt, als secretaris-tolk aan Hr. M's Legatie te Peking verbonden was en in 1900 in die kwaliteit de Boxeropstand en het beleg van Peking meemaakte, — hij ontving destijds wegens zijn moedig gedrag tijdens de belegering de Militaire Willemsorde — schreef na de lezing van het betreffende manuscript de volgende waarderende woorden: «Er zijn over China veel boeken geschreven, zeer vele zelfs... En desondanks weet het gros der mensheid practisch niets van dit belangwekkend land. Daarom kan ik de poging, die de schrijver Jacques Melis doet om met zijn roman «De Taipans van Shangai» een brug te bouwen over het eindeloze misverstand, dat er nog altijd tussen Oost en West heerst, niet anders dan met vreugde begroeten. Tot nog toe las ik geen boek, dat Oost en West zo zuiver en klaar in hun botsingen, hun karaktergrootheden en... feiten uitbeeldde als deze roman. Het West-Aziatisch probleem is allereerst een vraagstuk der ziel. Dat de schrijver dit begrepen heeft en hierop in zijn boek het accent heeft gelegd, geeft aan zijn roman een heel bijzondere waarde en heft het boek ver boven de branding van de tijd».

In deze dagen, nu dat onmetelijk rijk met zijn millioenenbevolking, zowel in krant als periodiek, weer de volle aandacht vraagt, heeft deze roman wel een zeer bijzondere actualiteit gekregen. Vlot geschreven in een verzorgde taal heeft dit boek genoeg kwaliteiten om boeiend te zijn. Warm aanbevolen!

Gebonden in vollinnen band: 92 fr.

Binnengekomen werken

Sally Salminen: «Katrina», 20e druk, 105 fr.

Piet Bakker: «Ciske». Trilogie, in één band, geb. in simili leder 160 fr.

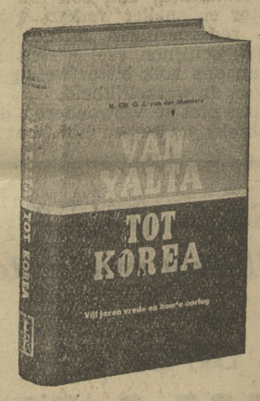
Hector Malot: «Alleen op de wereld», prachtig gebonden: 76 fr.

Irwin Shaw: «De tout pour faire un monde». Een nieuw boek van de schrijver van «Le bal des Maudits». Geb. 96 fr.

«Noordzee Boekhandel»
22, Vindictivelaan, T. S.

BREUK- EN BUIKBANDEN
Kunstbenen
Orthopedische Apparaten
VERDONCK-MINNE
7 H. Serruyslaan OOSTENDE

HET MEEST ACTUELE BOEK VAN ONZE TIJD !



Vlot geschreven, aangenaam om lezen, een dokument! Geb.: 145 fr.

AANBESTEDINGEN

Aangekondigde

— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : herbouwen van glazen gaanderij in de Gen. Mahieukazerne te Oostende.

— 30 Maart : Te 11 uur te Brugge : heraanbesteding van de buitenschilderwerken in de Rijksmiddelbare School te Blankenberge.

— 23 Maart : Te 11 uur te Brugge : herstellen van de electrische verlichting, belinstallatie en verbeteren van de drijfkrachtinstallatie in het Instituut Godtschalck, Gongolaan te Oostende.

— 30 Maart : Te 11 uur te Oostende : leveren van 2 waarloze schroefassen met bijbehoren, voor de kapetboten van de Oostende—Doverdienst.

— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : niveleren van duinen op het Militair Domein te Lombardsijde.

— 3 April : Te 17 uur te Nieuwpoort : herbouwen van de Kalkovenbrug en verbeteren van de Canadalaan (betonverharding).

— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van keukenblok en kantien in het kamp van Lombardsijde.

— 30 Maart : Te 11 uur te Brugge : herbesteding voor het in orde brengen van enkele klaslokalen in de Rijksmiddelbare Meisjesschool te Nieuwpoort (voormalige gemeenteschool).

— 30 Maart : Te 11 uur te Brussel : aanbrengen van een vochtwerende bepleistering op de buitenmuren van de loodsen A 1, A 2, A 3, op het vliegveld te Middelkerke-Ootende.

— 2 April : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van logeerblokken in het kamp van Lombardsijde.

— 28 Maart : Te 10 uur te Blankenberge : herbouwen van een huis, hoek Heist- en Wilgenboomstraat te Zeebrugge, eig. h. C. Huyghe, 24, Adm. Keyesplaats te Zeebrugge.

— 30 Maart : Te 11 uur te Oostende : herbouwen van een huis, Blauw Kasteelstraat te Oostende, eig. h. V. Osterwind, 18, Oude Molensstraat, Oostende.

— 2 April : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van logeerblokken in het kamp van Lombardsijde.

— 2 April : Te 11 uur te Oostende : herbouwen van een huis, 30, Nukkerstraat Bredene, eig. h. Vandenberghe en Kren, 61, Buurtspoorspoorwegstraat, Bredene.

— 29 Maart : Te 11 uur te Oostende : leveren van 20.000 kgr. loden buizen.

— 5 April : Te 11 uur te Oostende : opschikkingswerken in de Breidelstraat.

— 5 April : Te 11 uur te Oostende : opschikkingswerken in de Ooststraat.

Uitslagen

— 16 Maart : Dichtmaken van het puntgeveltje, Buffet Zuid-West te Middelkerke : Goorik Gebr., Oostende : 9.656,40 fr. — Hoogste aanbod : P. Versluys, Bredene : 16.508 fr.

— 9 Maart : Onderhoudswerken aan het rioolerings- en wegennet te Brugge en te Zeebrugge, van 1 April 1951 tot 31 Maart 1952 :

Lot 1 : Van Dycke, Lissewege plus 52,50 t.h. (lonen) en plus 52,5 t.h. (materialen) — Hoogste aanbod Becue, Eernegem, plus 80 t.h. en — 12 t.h.

Lot 2 : Van Dycke, plus 57,50 t.h. (lonen) en 52,50 t.h. (materialen) — Becue plus 80 t.h. en — 12 t.h.

— 14 Maart : in staat stellen en verlegen van de piste E.W. en N.Z. van de taxi-track op het vliegveld te Koksijde :

F. Degroeve, Kortrijk, a) : 50.994.260 plus b) 350.000 fr. — Hoogste aanbod : E.H.B.A., Ruisbroek-Boom : 67.670.100 fr.

— 16 Maart : vernieuwen en herstellen van de brugvloeren van de Demeybrug te Oostende :

Provoost H. en L., St Andries : 171.935 fr. — Hoogste aanbod : Lauwers J., Oostende : 231.012,10 fr.

CINEMA

OOSTENDE

CAMEO

«DE INSPECTEUR-GENERAAL»

Reeds voor enkele maanden verscheen de Inspecteur-Generaal voor het Oostends filmpubliek en wel met grote bijval. Het mag dan ook een gelukkig initiatief genoemd deze film te hernemen. Is deze film nu precies niet het meesterwerk van Danny Kaye, dan komen er in deze productie toch enkele geslaagde momenten, die zeker het zien waard zijn. Zo bijvoorbeeld de zigeunerdans, die een lachorkaan doet losbarsten. De gehele geschiedenis berust op een misverstand. Georgi, een arme drommel, wordt door de burgemeester aangezien als de vermomde inspecteur-generaal. Eer het zover is dat vastgesteld wordt dat hij het niet is, zijn twee uur schaterlachen voorbij. Wie een pint goed bloed wil lachen, late niet na deze week deze film te gaan zien!

CORSO

«MY BLUE HEAVEN»
(Drie kinderen om de hals)

Een technicolor, met min of meer familiale strekking. Alhoewel het thema de hoofdzaak is, komen er toch enkele zeer geslaagde showscènes in voor. De film is van Henry Koster, de man die Deanna Durbin lanceerde in prenten als : «Honderd man en één meisje», enz. Betty Grable en Dan Dailey vormen een vast duo voor theater- en televisie-shows, en tevens ook een gelukkig huwelijk. Zij zouden echter nog een baby willen, om hun geluk volmaakt te doen worden, maar deze wens gaat niet in vervulling. Ze trachten ze langs onwettelijke weg een kind te adopteren, wat hun dan ook gelukt. Er komen echter moeilijkheden, maar tenslotte komt alles terecht en wanneer de ooievaar dan eindelijk ook zelf een baby aan huis brengt en er al twee geadopteerd waren, zitten ze plots met «drie kinderen op de hals», zoals ook de Nederlandse titel luidt.

Een prettige ontspanningsfilm.

FORUM

«I'LL GET BY» (Rhythme en Parade)

De Engelse titel zegt al even weinig als de Nederlandse : «Rhythme en Parade». We kunnen er enkel uit opmaken dat het hier gaat om de zoveelste show-film die ons van Hollywood bereikt. Dergelijke muzikale films vragen niet veel inspanning en het gegeven is nooit origineel. De sterren die er in optreden hebben gewoonlijk niet veel talent en we moeten ons dan ook tevreden stellen met een serie liedjes (nog niet gelanceerd of reeds zeer populair). Het is een kleurige muzikale film en de dialoog is niet van humor ontbloot. De geschiedenis houdt niet veel in. Er zijn twee jongens en twee meisjes die, na allerhande misverstanden en moeilijkheden, mekaar natuurlijk krijgen. Als attractie is er Harry James, die enkele nummers uitvoert en June Haver en Gloria de Haven die de schlagers zingen. Voor wie niets anders dan wat vrolijke ontspanning zoekt, een aangename film.

NOVA

«WALS VAN MIJN HART», Dennis Brice, Gisèle Preville. Technicolor.

PALACE

«LES TRAVAILLEURS DU CHAPEAU» met Dennis Morgan, Doris Day. Technic.

RIALTO

«SAMSON AND DALILAH»

Er zal wel niemand gevonden worden die zo goed over een millioenen-dollar-budget, over enkele duizenden figuranten en massale decors kan beschikken, als Cecil B. de Mille. Al staat er grotesk op de vermelding : Based on the Holy Bible. Van die hele Holy Bible blijft er niets over dan een pikante Dalilah in deux pièces kleedjes en een schone, struise Samson, die met een ezelskaakbeen een gans leger Filistijnen knock-out slaat, een afgodstempel doet ineenstorten en nog allerhande krachtpatserijen.

Cecil B. de Mille verstaat de kunst zijn publiek twee uren lang te kunnen boeien met het bombastische, heftige en van klatergoud rinkelende resultaat van zijn werk. Achteraf beschouwd, lijkt het geheel nogal dwaas, ledig en afschuwelijk van smaak. Niettemin boeit het ons van het begin tot het einde en dat is voor zulke films dan ook het bijzonderste.

ROXY

«BROKEN ARROW» (De gebroken pijl)

Deze film, gemaakt naar «Blood Brother» van Elliott Arnold, verhaalt de geromanceerde geschiedenis van de onderhandelingen tot vrede tussen Tom Jeffords en Cochise, opperhoofd van de stam der Apachen. Tom Jeffords leert de Indianentaal en -zeden en pleit voor begrip en edelmoedigheid, wat hij dan tenslotte ook bereikt. Hij huwt zelfs het Indianenmeisje, Conseeharay, dat in een gevecht door blanken gedood wordt. De film is vlot gemonteerd, de technicolor genietbaar, en bovendien interessant door enkele documentaire fragmenten in verband met de gewoonten en gebruiken van de stam.

James Stewart is in de rol van Tom Jeffords een sympathieke verschijning. Jeff Chandler een indrukwekkend opperhoofd en Debra Paget is het gedroomde zachte Indianenmeisje. Deliner Davis maakte er een ongecompliceerde, goede film van. Al wie kan opgaan in de verhalen van Winnetou, Valkenoog en nog zoveel andere, zal met genoegen de film gaan zien.

RIO

«CARIBOA TRAIL»
(Het spoor der Karibous)

Zoals de titel reeds aanduidt is dit weer een Indianenfilm waarin we de gewone gegevens terugvinden.

Goudzoekers, die een grote kudde bezitten, en trachten door een gebied dat aan de Indianen toebehoort, te dringen om de lang gezochte goudader te vinden. Zij worden aangevallen door de Indianen; een troep bandieten tracht de kudde te misleiden om zo de dieren in hun bezit te krijgen en er is ook een saloon met een mooie eigenares, waarop de held van het verhaal verliefd wordt. Goeden en slechten krijgen het hard te verduren, maar tenslotte komt alles toch in orde. Een avonturenfilm naar de gewone formule. In de hoofdrollen vinden we Randolph Scott, G.G. Hayes en Karin Booth. De produktie is van Nat Holt en in Cinécolor.

FILM- EN STERRENPARADE

— Evenals in «All about Eve» zal Bette Davis in «One man's voice» nogmaals naast haar man, Gary Merrill, optreden.

— In Amerika is een club gestiecht waarvan alleen aanbidsters van Dan Dureya lid mogen zijn. Het doel is «de arme schurk» op het pad der deugd te brengen. En zeggen dat Dan Dureya in zijn privaatleven een der fatsoenlijksten in Hollywood is !

BLANKENBERGE

CASINO

«ONBEZONNEN JEUGD»

Jacqueline Gauthier, Felix Oudart, Philippe Lemaire en François Patrice geven ons een ingewikkeld blijspel ten beste, waarin na allerlei avonturen het «paar» toch de weg tot elkaar vindt. Voor dit echter geschiedt komen er heel wat verwikkelingen bij te pas.

«ASSEPOESTER»

Onnodig deze meesterlijke film van Walt Disney aan het publiek voor te stellen. De reclame, die reeds aan deze productie voorafging, vond echter haar bevestiging bij het zien van het werk. Dit is heel wat. Wie zijn kinderen een paar uur in de sprookjeswereld wil laten vertoeven, brengt ze naar «Assepoester». Maar ook de grote mensen beleven er genoegen aan.

COLISEE

«AL JONSON SINGS AGAIN»

Larry Parks leent zijn figuur en zijn gebaren voor het herscheppen van het leven van Al Jonson, de man die zoveel duizenden deed lachen, de onsterfelijke schepper van Sonny Boy. Een muzikale productie, die een blik werpt op het verleden.

«SUZY, ZEG JA»

Zoals de titel zegt, krijgen we hier een komedie te zien, waarin Rosalind Russell en Ray Milland de hoofdrollen vertolken. Zonder van hoogstaande kwaliteit te zijn, brengen dergelijke films toch steeds een paar uur ontspanning.

PALLADIUM

«JACHTPILOTEN»

Deze technicolor is bedoeld als een ode aan de jachtpiloten, die tijdens de strijd onversaagd de vijand te lijf gaan. Gene Thierney vertolkt de hoofdrol in een film, die voor liefhebbers van strijd- en oorlogstonelen, het verlangde zal brengen.

«HARTEN IN NOOD»

Hij en zij houden van elkaar, maar de ouders willen er niets van weten... Ze vluchten. Het komt tot een proces voor ontvoering. Maar het moet goed eindigen en beide families verzoenen zich, dank zij een bereidwillige ziel. Eric Linden en Cecilia Parker houden de hoofdrollen.

— Nu Powell-Presburger zijn klaargekomen met hun jongste dansfilm «Tales of Hoffman», zullen hun e.k. producties gewijd zijn aan Strauss' operas «Salomé» en «Der Rosenkavalier».

— «Samson en Dalilah», dat deze week te Oostende op het programma staat, werd door de Egyptische regering verboden daar Israël, waarover in de film voortdurend sprake is, door Egypte niet erkend wordt.

— In «Royal Wedding» danst Fred Astaire als partner van Jane Powell praktisch 100 minuten zonder onderbreking. Hierdoor klopt hij zijn eigen rekord van «Top Hat» waarin hij 95 minuten danste.

— De pittige show-vedette en zangeres Doris Day, kreeg een eremedaille van de Amerikaanse oudstrijders-verenigingen voor de vele ontspanningsavonden in hospitalen voor oorlogsinvaliden.

HEIST

MODERNE

Vrijdag tot Zondag (Kt.):

«HET EILAND DER LIEFDE»

Een meesterlijke Engelse film in wonderbare kleuren opgenomen met Jean Simmons en Donald Huston. Twee jonge mensen, alleen op een sprookjesachtig eiland in de Zuidzee, beleven de heerlijkste en goddelijkste liefderoman nl. het mysterieuse ontwaken der liefde.

Maandag tot Donderdag (Kt.):

HET ONTWAKEN VAN DE RODE HEKS

Een grote avonturenfilm, zich afspelend in Nederlands Indië met John Wayne en Gail Russell. Het gaat over een schat van parels, daarbij komt de naijver van twee mannen voor een beeldschone vrouw. Diefstal en meineed, trouw en valsheid zijn in deze grote avonturenfilm verwerkt.

PALACE

Vrijdag tot Zondag (Knt.):

«DE POSTMEESTER»

De beroemde film van Gustav Ucicky, met Heinrich George en Hilde Krahl. In een kleine halte van de koerier leeft de mooie Dunja vreedzaam met haar vader. Veel reizigers hebben haar reeds opgemerkt. Zekere dag wordt zij verliefd op een mooie kapitein van de Garde, Minski, en vertrekt met hem naar St-Petersburg. En nu begint het drama van dat meisje, dat haar vader verliet en die de stof levert voor dit meesterwerk. Een zeer hoogstaande film voor de fijnproevers.

Maandag tot Donderdag (Knt.):

«MET DRIEEN OP REIS»

Het is de historie van Huguette, die door haar man Maurice verwaarloosd wordt. Er komt een kruisvaart en een tornado bij te pas en de fratsen van een inboorlinge Zaïna. Alles komt echter goed. Op eerste zicht een banale historie met Jacques Morel en Jeanette Batti, maar heel komisch voorgesteld.

— Volgens statistieken zijn de toegangsprijzen voor de bioscopen in de Verenigde Staten in de loop van 1950 opnieuw verhoogd, zodat zij thans 70 t.h. hoger zijn dan in 1939. Nog goedkoop vergeleken bij onze prijzen !

— De sympathieke Santa Claus uit «The Miracle of 34th street», Edmund Gwenn, zal in «Peking Express» een missionaris uitbeelden.

— In de film «The Sword of Monte Christo» zullen we voor het eerst een nieuw kleurenprocédé te zien krijgen, namelijk «Supercinécolor», gelanceerd door de Cinécolor Company. Zal dit dan het summum worden van al wat op gebied van kleuren gepresteerd werd, of zal het na enige tijd velen onder ons gaan vervelen, zoals het geval is met vele cinécolor- en technicolorfilmen ? Hopen we het beste !

— Na zovele andere Europese films werd thans in de States (al in Albany) ook de vertoning van Riso Amaro verboden.

— Van de film «Trésor de Cantenac» zullen we een Amerikaanse versie krijgen. Wie de rol van Sacha Guitry zal overnemen, is nog niet besloten. Misschien wel... Orson Welles ?

— In «Lampoon», het meest gelezen en minst discrete Amerikaanse studentenblad, verscheen het volgende over Elisabeth Taylor (die na 7 maanden huwelijk «eindelijk» een scheiding aanvroeg) :

«Ze gaat met bewonderenswaardige moed voort films te draaien, spijts het totaal ontbreken van talent».

NIEUWPOORT

CENTURY

«PAASPARADE»

23-24-25 Maart: met Fred Astaire, Judy Garland.

De bekoring van een Lenteparad waarin de dans, de muziek en de liefde hoogtij vieren! Hij beroemde er zich op van iedere vrouw een grote danseres te maken. Hij hield woord. Prachtige kleurenfilm.

«DE ZOON VAN LASSIE»

26 2e Paasdag), 27-28 Maart: met Peter Lawford, Donald Crisp, Lassie en Laddie.

Een nieuw en buitengewoon avontuur van Lassie en Laddie haar zoon. Beide bewakers en verdedigers van hun meester. Prachtige kleurenfilm.

NOVA

HET MEISJE, DE PLAATS EN DE JONGEN

De technicolorfilm met Dennis Morgan, Jack Carson.

Een buitengewone fantasie, een cocktail vol jeugd en groot spektakel, swing, liefde, humor en dansen. Een film van onweerstaanbare geestigheid en onafgebroken vrolijkheid. Een prachtige kleurenfilm vol plezier. Kt.

«DE TWEE WEZEN»

Italiaanse productie, Duitse versie, Franse en Vlaamse onderteksten met Alida Valli, Maria Denis, enz.

Deze nieuwe film, die ons de lotgevallen van Louisa en Henriette terug op het voorplan brengt, is en blijft een sukses. «De twee Wezen», naar het alomgekende boek, zal U nogmaals ontroeren. Wie vroeger «De twee Wezen» zag of las, zal niet nalaten deze prachtband terug op het witte scherm te komen bewonderen. Kt.

ZEEBRUGGE

KINEMA «HOTEL DU PORT»

«DE BERGBEWONERS ZIJN DAAR»

Een prachtige kluchtfilm met Stan Laurel en Oliver Hardy.

Stan en Oliver zijn grote handelaars in muizen- en rattenvallen. Al hun inspanningen zijn echter vruchteloos. Ze worden echter gered door de Directeur van een kaasfabriek, die hun ganse stock opkoopt en kontant betaalt. Een dergelijk slagen eist een smulpartij, doch al het geld is vals. Daardoor moeten ze alle soort werk verrichten in het hotel tot hun schuld vereffend is. Nu beginnen al hun tegenslagen. Een schaterlach!

MIDDELKERKE

CORSO

Vrij-, Zater- en Zondag:

«Ik zal U weerzien» met Ginger Rogers, Joseph Cotten, Shirley Temple.

Maan-, Dins-, Woens- en Donderdag:

«Tweegevecht in de zon» (Duel in the Sun), met Jennifer Jones, Gregory Peck en Joseph Cotten.

xxx

PALACE

Vrijdag, Zaterdag en Zondag:

1. «Circus Revue»; 2. «De schat van Monte Cristo» met Glenn Langan.

Maandag, Dinsdag en Woensdag:

1. **«Wezens in de mist»** met P. Kelly.

2. **«Al zingend op de baan»** met Roy Rogers.

OOSTENDE

DOKTERSDIENST
25-3: Dr VAN HUELE, Voorhavenl. 58, (Opex). Tel. 74100.

APOTHEEKDIENST
25-3: Dhren LODRIOOR, Wapenplaats, en PIERS, Witte Nonnenstr. 55.
Nachtdienst van 24 tot 31 Maart: Dhr LODRIOOR, Wapenplaats.
Op Maandag 26 Maart (2e Pasen): dienstdoende gans de dag: Dhren CAENEN, Nieuwpoortstwg, 52 en DEWULF, Maria-Joséplaats, 7.

KINDEREN SPEELDEN MET ONGEBLUSTE KALK

Liepen erge verwondingen op

Spelende kinderen uit de Nieuwstraat vonden op de gronden van de Oude Mijnplaats ongebluste kalk. Ze stopten de kalk in een doos en goten er water op, waarna ze een deksel op de doos spanden. De blussende kalk kwam ten slotte tot ontbranding, waardoor de kinderen getroffen werden door kalkspatten. Hr

LUIT. VAN BELGISCHE KOREA-BATALJON GESNEUVELD

Een Oostendenaar

Op het Oostendse Rode Kruis is het bericht toegekomen dat in Korea sneuvelde Luit. Beauprez, wonende Schietbaanlaan, Opex, Oostende. Luit. Beauprez was lid van de Brigade Piron en maakte als dusdanig de landingmanoeuvres in Normandië mee om verder met de brigade te strijden tot de kapitulatie van Duitsland. Hij sneuvelde Zondag ll. toen hij op een mijn trapte, die tot ontploffing kwam. Hij is de eerste vrijwilliger van de Belgisch-Koreabataljon, die op dit veld van eer is gevallen. Hr

DESERTEUR OPGESPOORD

Van Moerkerke Robert, wonende Nieuwstr., 213 te Klemskerke bij Den Haan, is ontsnapt uit de militaire gevangenis te Luik. Hij werd destijds als deserteur te Oostende aangehouden daar hij, zijn dienstplicht vervullend bij de parachutisten, zijn eenheid had verlaten. Bij zijn ontsnapping maakte hij zich plichtig aan diefstal ten nadele van de militaire overheid. Zijn signalement werd doorgegeven en een aanhoudingsbevel is uitgevaardigd.

HET UITZICHT VAN ONZE STAD

wordt weer heel wat vrolijker want vele gesloten gelegenheden hebben terug hun deuren wijd geopend. Denk er echter om dat tegen het seizoen alles tip-top in orde moet zijn en zeker Uw verlichting. Wendt U tot de specialist:

A. LALOY — MAQUET
Koningstraat, 18
Oostende - Tel.: 739.29

(45)

Men verzoekt ons het overlijden te melden van

Mevrouw

Alice - Maria THERRY

echtgenote van Mr Jan DAVID

geboren te Oostende op 9 November 1880 en schielijk overleden op 19 Maart 1951.

De Belezingen, gevolgd door de zinking, zullen plaats hebben op **Zaterdag 24 Maart 1951 te 10.30 u.** in de parochiale kerk van O. L. Vrouw (Hazegras).

Vergadering aan het sterfhuis, de Smet de Naeyerl., 52, te 9.45 u.

Vrienden en kennissen, die bij vergetelheid geen rouwbericht ontvangen hebben, worden vriendelijk verzocht dit bericht als dusdanig te willen aanzien. (738)

GEEN TRAMSTAKING AAN DE KUST MET PASEN

Daar het tussen trampersoneel en maatschappij aan de kust tot een akkoord is gekomen, die de eerste partij kan bevredigen, werd afgezien van de voorgestelde staking tijdens de Paasdagen. Met Pasen zullen de tramverbindingen aan de kust dus normaal doorgaan. De dienst zal zoals ieder jaar, gevoelig versterkt worden. Hr

NIEUWE LUCHTLIJN TE OOSTENDE

Te Oostende hadden besprekingen plaats met vertegenwoordigers van de K.L.M. omtrent het terug in voege brengen van de luchtlijn Schiphol-Oostende, die in 1937 startte doch door de oorlog onderbroken werd. Naar verluidt is nog geen beslissing gevallen of de Nederlandse lijn Oostende of Knokke als eindpunt zal nemen. Dat de lijn er komt zou zo goed als zeker zijn. De belangstelling in Nederland voor onze Belgische kust zou gevoelig toegenomen zijn sedert de opheffing van de deviezenbeperking. Hr

ONTVANGSTEN TEN STADHUIZE

Ter gelegenheid van het bezoek van vreemde sportmannen, die deelnemen aan de verschillende manifestaties tijdens de Paasdagen, zullen op het stadhuis verschillende ontvangsten doorgaan.

Vrijdag te 11 uur wordt een groep Engelse voetballers, onder leiding van dhr Harry Ash, uit Londen, ontvangen.

Zondag, te 12.30 uur is het de beurt aan de deelnemers aan het Internationaal Paastornooi, ingericht door Eclair Hockey Club.

TER HERDENKING VAN DE VISSERS, VERDWENEN OP ZEE

Maandag, 26 Maart, 2e Paasdag, gaat aan de Oude Vuurtoren (Vlaggestok), de herdenking door van de vissers, die in zee verdwenen.

Een optocht zal om 11 uur gevormd worden voor het stadhuis, vanwaar het stoetsgewijze naar de dijk zal gaan.

DE TRINKHALL WORDT GESLOTEN

Het Stadsbestuur brengt ter kennis van het publiek dat de exploitatie der baden, alsmede de verkoop van mineraal water in de Trinkhall van het Park, een einde zullen nemen op 31 Maart a.s.

Deze diensten zullen worden overgebracht naar het Thermaal Instituut, Koningin Astridlaan. De badinrichtingen aldaar zijn toegankelijk op de werkdagen van 8,30 uur tot 12 uur en van 14 uur tot 17,30 uur, behalve op Zaterdag, waarop zij vastgesteld zijn als volgt van 8,30 tot 13 uur en van 15 tot 17 uur. Op Zondag en feestdagen is de badinrichting toegankelijk van 9,30 uur tot 13 uur. Een half uur vóór ieder sluitingsuur echter zullen geen ticketten meer afgeleverd worden.

De verkoop van mineraal water geschiedt dagelijks van 9,30 uur tot 13 uur en van 15 tot 19 uur uitgenomen de Zondagnamiddag.

Gevraagde Arbeidskrachten

1. In de streek:

a) Mannen: Leerjongens met leercontract voor carrosserie; -bakkerij, -pasteibakkerij, -electriciteit en -schoenmakerij. Briljanteerders-boiseurs, metselaars (Veurne); vloerders; wevers.

b) Vrouwen: Dienstmeiden met inslapen, kindermeisje, leermeisjes pelsnaaisters met leercontract; broekenmaaksters (atelierwerk).

2. In het binnenland:

a) Mannen: Fileurschilders voor fietsen (St. Niklaas); metselaars voor voorgevels (Brussel); metselaars voor normaal bouwwerk (Verviers, Luik, Charleroi); stukadoors (Verviers); vloerenleggers (Dour); hoeveknechten en landarbeiders.

b) Vrouwen: Geschoolde stiksters (Wetteren); borduursters (Charleroi).

3. In het buitenland:

a) Mannen: Dakdekkers en schilders (Luxemb.); IJzervlechters (Engeland); timmerlieden en schrijnwerkers (Luxemburg); handarbeiders (Engeland).

b) Vrouwen: Textielwerksters; naaisters en strijksters voor bonnetterie; kleurster en verguldster voor porselein en gleiswerk (Engeland).

Voor alles zich wenden: Koningstraat, 63, Oostende; De Pannestr., 13, Veurne.

BURGERLIJKE STAND

GEBOORTEN

8-3: Liliane De Ruwe, v. Robertus en Rachel Bultinck, Nieuwpoortstwg, 649.

10-3: Rita Fyck, v. Jozef en Nora Everaert, H. Hartlaan, 15; Rita Sioen, v. Emilius en Marie Pauwaert, Stene; Christiane Heughebaert, v. André en Lydia Verschelde, Vindictivel. 16; Yvonne Vandenbulcke, v. Roland en Gertrude Dudal, Hennepstr. 32; Johanna Noyen, v. Robrecht en Paula Gobert, Amsterdamstr. 26; Sonja Calcoen, v. Joris en Cecile Dedulle, Koksijde.

11-3: Huguette Vanhille, v. Frans en Marie Pilaeis, Stene; Ernest Geryl, v. Willy en Denise Versluys, Schapenstr. 41; Sylvia Jongen, v. Pierre en Jeannine Ghysbrecht, Torhoutstwg, 230; Dina Bocquez, v. André en Alice Marchand, Oudenburg; Annie Smessaert, v. Antonius en Elisabeth Reniers, Middelkerke.

12-3: Agnès Vanhooren, v. Maurice en Diane Devey, Slijpe; Mariette Billigh, v. Georges en Huguette Quentin, Nieuwstr. 9; Willy Depuydt, v. Emiel en Alma Vanborm, Leffinge; Leo Vyvey, v. Michiel en Simonne Daelman, Gistel; Vera Cornelissens, v. Raymond en Liliane De Schaepdryver, Luikstr. 10; Dirck Cornelissens, idem.

13-3: Wilfried Christiaens, v. Firmin en Clara Vandenberghe, Stene; Rita Debusschere, v. Julien en Renée Lecomte, Middelkerke; Godelieve Bourree, v. Gilbert en Joanna Vanlaeres, Nieuwpoort.

14-3: Redgy Tratsaert, v. Emilius en Henrica Tierssoone, Kaaistr. 12; Ronny Lauwereins, v. Pierre en Beatrice Debaets, Vrijheidstr. 40; Laurette Aneca, v. Hector en Maria Messens, Stene; Frieda Calie, v. André en Elisabeth Mortier, Westende.

15-3: Freddy Vandervorst, v. Gaston en Elza Grootaerdt, Peter Benoitstr. 28; Christiane Dereeper, v. Maurice en Irma Depoorter, Zevekote; Marie Verslaecke, v. Edward en Annie Daley, Schietbaanstraat, 65.

BERICHT

De Burelen van het Stadhuis zullen gesloten zijn op 2de Paasdag. Enkel de burelen voor aangifte van geboorten en overlijdens zullen bij uitzondering open zijn van 9 tot 10 u.

OVERLIJDENS

11-3: Sidonie Vanhaelemeersch, 85 j., ongh., Fr. Orbanstr. 145; Urbaan Elias, 21 j., ongeh. Gistel.

12-3: Prosper Fonteyne, 72 j., echtg. Maria Monteyne, Oost. Haardstr. 4; Odilon Laga, 69 j., echtg. Irma Vanderbusse, Torhoutstwg, 169; Georges Serlez, 12 dg, Nieuwpoort.

13-3: Jules Delaere, 83 j., ongeh., Torhoutstwg, 267; Oscar Mechelinck, 73 j., echtg. Marie Tollet, Groentenmarkt, 4.

14-3: Roger Ameloot, 4 md., Stene; August Huisseune, 69 j., echtg. Angela Vandenberghe, Zwaluwenstr. 111; Prosper Baens, 68 j., echtgesch. Angele Tournay, echtg. Marie Goethals, Kapellestr. 75.

15-3: Sidonie De Roo, 83 j., ongeh., Leffingestr. 36.

16-3: Maria Rau, 84 j., Wwe Fr. Janssens, St. Franciscusstr. 55; Fredericus Duyck, 71 j., echtg. Augusta Van Belle, Cirkelstr. 20; Berthe Morel de Westgaver, 64 j., Wwe Jean Simonis, Tervuren.

HUWELIJKEN

17-3: Roger Derammelaere, Bakkersgast en Christiane Asseloos, z.b.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

18-3: Bona Antonio, mijnwerker, Kaïrostr., 14, vrh Cheratte, en Madoue Simone, werkster, Kaïrostr. 14; Vandenbrande Georges, rijkswachter, Gent, en Ryckewaert Georgette, hulp-verpleegster, Torhoutstwg, 199; Senaeve Raymond, beroepsmilit., Brussel, vrh Koksijde en Inghelbrecht Yvonna, modiste, Torhoutstwg, 331; Questier René, schrijnwerker, Oudenburg en Ruysschaert Luciana, z.b., Stuiversstr. 108; Vandecasteele Paul, juwelier, Nieuwpoortstwg, 451 en Asaert Marie, verkoopster, Gentstr. 11; Wachtelaer François, mecanicien, Bredene, en Devriendt Gilberte, werkster, Landbouwersstr. 23; Goemaere Henri, werkman, Mariakerkel. 45 en Van Damme Denise, werkster, Nieuwlandstr. 52; Castelein Karel, bakker, Gelijkheidstr. 32 en Thoon Ghislaine, werkster, Voorhavenl. 139; Wyns Willy, bediende, Waterwerkstr. 19 en Van Ruyskensvelde Marie, z.b., Pietersl. 43; De Coninck Georges, politieagent, Torhoutstwg, 342 en Luyckx Diana, z.b., Visserskaai, 31; De Ridder Raymundus, offic. Belg. Leger, Rogiersl. 61 en Bagnall Audrey, z.b., Van Iseghemi. 35; Sanders Willy, mecanicien, Stuiverstr. 200 en Brouckaert Denise, z.b., Stuiverstr. 26; Verburgh Romain, werkman, Nieuwpoort en Dekeyser Margareta, z.b., Steense Dijk, 55; Jansoone Lucien, motorist, Werkzaamheidstr. 70 en Jonckheere Elisabeth, naaister, Nieuwpoortstwg, 82.

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio Marlein, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

ANDERE GEMEENTEN

Garreyn Willy, beroepsmilit., Oostende vrh. te Zillebeke en Dumalin Maria, z.b., Ieper; Rots Rogier, haarkapper, Oostende en Clerbaut Maria, haarkapster, Hoboken; Schooneknaep Joseph, handelaar, Wedr v. Alida Anne, Oostende, en Constandt Maria, gemeentebediende, De Panne; Lemaire Walter, Offic. Zeemacht, Oostende en Pynaert Ghislaine, bediende, St-Gillis-op-Brussel.

BOND DER KROOSTRIJKE GEZINNEN
AFDELING OOSTENDE - STENE

De leden van de Bond worden er attent op gemaakt dat er een Dienst van Kortingen ingericht werd. Ieder lid werd in het bezit gesteld van een boekje, waarin zij de zegeltjes moeten plakken, hen door de handelaars overhandigd bij iedere aankoop.

Deze korting wordt hen op het einde van het dienstjaar bij de plaatselijke afdeling terug uitgekeerd.

Zij hebben er dus alle belang bij hun aankopen te doen bij die handelaars, die de korting verlenen.

De leden moeten dus zorg dragen voor hun zegelboekje, het is een spaarmiddel dat zeker en vast op het einde van het dienstjaar welkom zal zijn.

De lijst van de handelaars moet zorgvudig bijgehouden worden.

Het zegelstelsel is geldig over gans België. De leden kunnen met hun zegelboekje aankopen doen in iedere stad.

Kroostrijke Gezinnen, zorgt voor uw profijt!

Voor verdere inlichtingen wendt U tot het secretariaat, SS. Petrus-Paulusplaats 6, iedere Donderdag tussen 18 en 20 u., iedere Zondag tussen 10 en 12 u.

Hierna een aanvullende lijst van handelaars die toegetreden zijn:

A. Degrave (Klederhuis St-Jan), Leeuwerikenstr. 2; Huyghe Médard (Messen-Scharen, Huishoudartikelen), A. Pieterslaan, 51; Jacqueloot (Hoedenhandel), Witte Nonnenstr. 24B; Giraldo Norbert, (Schoenhandel), Torhoutstwg, 119; Max Dewulf-Stemgée (Bonnetterie), Nieuwe Dokstr. 10, Conterdam; Lagast Louis (Beenhouwer) Nieuwpoortstwg, 75; M. Witdoeckt (Storen, Gordijnen, Behangstoffen) Witte Nonnenstr. 9A.

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio Marlein, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

Belangrijk Bericht aan de Geteisterden

De geteisterden worden ten zeerste gewaarschuwd voor de praktijken van sommige gewetenloze bemiddelaars die hen komen opzoeken en, mits bezoldiging, zich sterk dragen hun dossiers van oorlogsschade ONMIDDELLIJK door de provinciale directies te doen behandelen.

Op het Departement zijn talrijke klachten binnengekomen van personen, die het slachtoffer van dergelijke handelingen geweest zijn en die commissielonen gestort hebben of verbintenissen aangingen waarbij bedongen werd dat zij een gedeelte van hun vergoeding zouden afstaan.

Het wordt in herinnering gebracht dat de volgorde waarin de oorlogsschadedossiers in onderzoek gebracht worden volstrekt geregeld wordt op grondslag van de bij de wet van 1 Oktober 1947 (artikel 8, par. 3), gewijzigd bij Koninklijk Besluit van 6 December 1950, gevestigde categorieën van voorranghebbende schade en volgens de punten van onder-voorrang, waarop de geteisterden krachtens de bepalingen van het Regentsbesluit dd. 18 Juni 1948 aanspraak kunnen maken.

Het behoort aan de geteisterden, in zover zij zulks nog niet gedaan hebben, bij de provinciale directie die ontvangst gemeld heeft van hun dossier oorlogsschade, een «aanvraag tot voorrang» in te dienen op formulieren die zij kunnen bekomen bij genoemde provinciale directies en bij de co-operatieven van geteisterden. De Provinciale directie geeft kennis aan de betrokkenen van de categorie(ën) van voorrang waarvan zij kunnen genieten voor hun schade en van het aantal punten dat hun in de onder-voorrang wordt toegekend.

Er wordt eveneens aan herinnerd dat bij de wet van 1 Oktober 1947 zeer strenge beschikkingen voorzien worden om de geteisterden te beschermen tegen het optreden van tussenpersonen die zich tot misbruiken mochten lenen. Zo komt het dat:

1. Buiten de door de Minister van Wederopbouw erkende co-operatieven en groeperingen van geteisterden, slechts de personen, welke tot een beroep behoren waarvoor bij de wet een diploma of een besluit der uitvoerende macht vereist wordt, alsook de als dusdanig bekende deskundigen, en alleen voor zover de aangeboden diensten binnen de normale uitoefening van hun beroep vallen, een bezoldigde bijstand, bestaande uit mondelinge of schriftelijke raadplegingen of vertegenwoordiging vóór de verscheidene instanties, aan de geteisterden mogen aanbieden (artikel 65 van voornoemde wet);

2. NIETIG ZIJN alle verbintenissen, die door een geteisterde aangegaan worden met een tussenpersoon door wie hij volgens 1. hierboven niet mag bijgestaan worden, EN DAT DE GETEISTERDE ZELFS DE TERUGBETALING KAN VERVOLGEN VAN DE DOOR HEM GESTORTE BEDRAGEN, ONGEACHT BEVESTIGING OF BEKRACHTIGING (artikel 66 van bewuste wet);

3. VAN RECHTSWEGE NIETIG ZIJN, alle overeenkomsten waarbij de geteisterde het prijsgeven bedingt van een gedeelte zijner vergoeding ten bate van de persoon die hem heeft bijgestaan (artikel 66 van bewuste wet).

De co-operatieven en de groeperingen van geteisterden zullen aan de belanghebbende alle nadere inlichtingen verschaffen, die mochten gewenst worden.

De Minister,
(get.) A. DE BOODT.

Oproep tot de handelaars en vrije beroepen

De Bond der Kroostrijke Gezinnen, Afdeling Oostende-Stene waarvan het secretariaat gevestigd is SS. Petrus-Paulusplein, 6, heeft een dienst van kortingen ingericht ten behoeve van de kroostrijke gezinnen.

Verschillende firma's, handelaars en onafhankelijke beroepen hebben reeds hun medewerking verleend.

Zij staan onder vorm van zegels een vermindering toe bij iedere aankoop gaande van 3 t.h. tot 10 t.h.

De kroostrijke gezinnen waarderen deze kwestie en bezoeken dan ook liefst die handelaars, die hun dit profijt verlenen.

De Bond doet dan ook een oproep tot de handelaars en vrije beroepen, die wensen de korting te verlenen.

Zij moeten zich wenden tot het secretariaat hetzij persoonlijk, hetzij schriftelijk. Een afgevaardigde zal zich eventueel aanbieden.

Brugse Floraliën 1951

Brugge zal van 14 tot 28 April as. heerlijk bebloemd zijn. De hofbouwers uit het Gentse, Luikse, Brugse, van Antwerpen, Namen en Brussel, zullen hun Tuinbouwschatten, in de zalen van het Provinciaal Gouwhuis en de Stadshallen samenbrengen.

Aldus zal met een oude traditie terug aangeknoopt worden, en wordt meteen de heropstanding van onze Nationale Tuinbouwindustrie betracht, die uit hoofde van opvolgentlijke oorlogen zwaar getroffen is geweest.

In een enig kader, zal deze tentoonstelling haar rijke voortbrengsten uitstallen en een aantrekkelijke atmospheer scheppen, waar men voor enkele stonden alle zorgen en kommer uit het bewogen leven zal vergeten.

Brugge nodigt alle planten- en bloemenliefhebbers uit.

Huis TERNEU Kapellestraat, 45, Oostende

Grote keus van Plechtige Communie GESCHENKEN

Kruisjes van 195 fr. af
Kettinkjes van 295 fr. af

UURWERKEN NAAR IEDERS KEUS
— EN ALLE PRIJZEN —
GRAVEERWERK BINNEN HET UUR !
LUXE-TAKS TEN ONZEN LASTE
— 5 % AAN KROOSTRIJKE —
— GEZINNEN en VERMINKTEN —

HUIS VAN VERTROUWEN (741)

Kunst en Ontspanning te Oostende

"De man telt niet mee"

Onder de titel: «Le Mari ne compte pas», werd het jongste werk van de gunstig gekende Franse auteur, Roger Ferdinand, te Brussel in het Theatre des Galeries, op 10 September 1948 gecreëerd en vervolgens vele weken opgevoerd, in het Theatre des Bouffles-Parisiens, met ingang van 17 September 1948.

Met «Jongenslyceum» en «Drie Jongens en een Meisje», had Roger Ferdinand reeds bewezen dat hij met voorliefde jonge mensen op het toneel bracht en dat onze moderne jeugd, omdat zij gummi kauwt, de bioscoop afloopt of handel drijft in rantsoeneringszegels, daarom hoegenaamd niet slecht van inborst is.

Met «Le Mari ne compte pas», heeft hij zich op andere wegen bewogen. Aangezien het Parijse theaterpubliek mordicus de driehoeksverhouding op het toneel wil uitgebeeld zien in al haar vormen en dan ook aan de zgn. «boulevard»-stukken haar voorliefde betuigt, heeft Roger Ferdinand zich dan ook maar eens aan dit thema gezet. Maar hij behandelde het op een geheel andere manier, dan de boulevardiers. Hij heeft zich gewaagd aan een persiflage van de driehoeksverhouding, hij maakt er een satire van, hij aarzelt niet er fameus de draak mee te steken, het probleem aldus op een geheel persoonlijke manier behandelend.

Thema: Leon Grosjean, een gewetensvol onderzoeksrechter, heeft, na vijf jaren van onkreukbare huwelijkstrouw, een slippertje begaan met Clairette, de vrouw van z'n vriend, Edouard. Leon is verbijsterd wanneer hij vaststelt dat na de daad, de wereld gewoon haar gangetje gaat alsof er geen vuiltje aan de lucht was. Zijn vrouw spreekt hem heel gewoontjes aan, zijn vriend blijft even hartelijk als voorheen. Dan gaat zijn juridische geest, die gewoon is de mensen te wantrouwen, aan het werk. Vermits zo'n slippertje zo heel gemakkelijk gaat, is het toch mogelijk dat z'n vrouw hem al een hele tijd bedriegt. Het wordt grotesk wanneer onze onderzoeksrechter in zichzelf de ware weerzin voor de hypocrisie ontdekt, die hem er toe dwingt de feiten te bekennen. Comble du comble: Noch z'n vrouw, noch z'n vriend, geloven hem. Maar het blijkt dat Clairette, de partner van het slippertje, hoegenaamd geen eerlijke vrouw is. Zij is een virtuose in de leugen en volhardt met welbehagen in haar immorele houding. En Leon verliest daardoor het vertrouwen in de mensen. Hier is het, dat Roger Ferdinand niet zonder enige bitterheid, de leugen en de perversiteit van de mensen aan de kaak stelt. Als slot heeft de auteur een even verrassende als originele wending bedacht.

Gaston Vandermeulen insceneert «De Man telt niet mee». Robert Marcel heeft een kolfje naar zijn hand aan de mannelijke hoofdrol, Leon. Van dameszijde treden op: Jet Naessens, Stella Blanchart, Jeanne de Coen, Lydia Bruggeman. Verder treden op de heren Gaston Vandermeulen, Francois Bernard, René Bertal en René Serval.

Opvoering op 3 April te 20 uur.

BENELUX-VOORSTELLING DOOR HET VAN NESTE GENOOTSCHAP

"De klucht van de brave moordenaar"

In het kader van de Benelux Toneeluitwisseling Oostende-Haarlem, ging Zaterdagavond de proefvoorstelling door van Jos. Janssen's werk «De klucht van den braven moordenaar», dat op 2de Paasdag te Haarlem vertoond zal worden.

Voor een nokvolle zaal werd dit blijspel ten tonele gebracht en dat de optredenden bijval oogstten bewezen de talrijke lachsalvo's die de schouwburg deden daveren! Want Jos Janssen heeft in zijn stuk een brok Vlaams leven en humor weergegeven, waar doorheen hij tevens satirisch bepaalde misstanden laat doorschemeren, en wie kan tenslotte beter al die geestigheden en toespelingen begrijpen dan wij zelf? Wij vinden in dat werk onze aard, onze gulheid, onze zin voor humor, onze aangeboren zucht om lastige reglementen te omzeilen, meer, ja, wij voelen er als het ware ons eigen hart in kloppen.

Het Van Neste Genootschap mag op een goede opvoering terugblikken, weliswaar niet gans gevrijwaard van leemten (bij een zó talrijke bezetting is dat bijna onmogelijk) maar globaal is de indruk gunstig. Jos Willems was als cipier op zijn best en heeft deze dankbare rol tot een sukses doen uitgroeien. Simone Hostyn als Anneke speelde met de nodige frisheid en warmte haar rol. Goede vertolkingen van Willy Valcke, René Vermeersch, Roger Collas, Ward Pauwels, Pierre Lecluyse, Jacqueline Torney (iets te mooi voor haar rol), Fred Pintelon, Frans Bruning, Henri De Rycker, Roland Cordy, André Van Hoornweder, Mevr. Pintelon en Georgette Lauwers. De Heren Arthur Vantyghem en Eddy Acke waren bevredigend als Bril en de Gevangene; wij zouden echter graag wat meer relief in hun vertolkingen zien. Hun acteren was iets te eentonig.

Zeer goed decorwerk van René Acke. Wij wensen regisseur Staf Seurynck van harte geluk met het bekomen resultaat.

Het publiek drukte in een warme ovatie zijn waardering uit voor het vertoonde spel. Wij zijn er van overtuigd dat het een aangename avond heeft doorgebracht.

Onmiddellijk na de vertoning werd dhr D. J. Klaassen, Voorzitter van de Toneelafdeling K.V.G.O., om zijn meer dan 25 jarige werking als regisseur en direkteur gehuldigd. Talrijke toespraken werden gehouden waarbij de verdiensten van de gevierde belicht werden. Dhr Klaassen werd de Gouden Medaille der Orde van Leopold II verleend. Wij wensen hem hierom van harte geluk en hopen dat het Van Neste Genootschap nog vele jaren onder zijn leiding mag bloeien.

Drukken wij tenslotte de hoop uit dat het K.V.G.O. te Haarlem een even goede indruk zal nalaten als zijn Hollandse kollega's in Oostende. Wij zijn er van overtuigd dat deze hoop ten volle zal vervuld worden. Goed Heil, K.V.G.O.!

De toneel-uitwisseling

FEESTELIJK ONTHAAL VAN DE BELGISCHE GASTEN

Het Haarlems Dagblad van 12 Maart 1951 schrijft als volgt:

Zaterdagmiddag werd in «De Leeuwerik» te Haarlem een door de afdeling Kennemerland van het Benelux-Comité, uitgeschreven vergadering gehouden, waarop wethouder D. J. A. Geluk in grote lijnen het voorlopig programma bekend maakte, dat voor het bezoek door het Koninklijk Van Neste Genootschap uit Oostende is ontworpen.

Het gezelschap zal op Zondag 25 Maart 's morgens met touringcars uit Oostende vertrekken, zo mogelijk zal een bezoek aan de bollenvelden worden gebracht. De gasten worden voor een groot gedeelte ondergebracht bij hen. die tijdens het Haarlemse bezoek aan Oostende de Belgische gastvrijheid leerden waarderen.

De deelnemers worden Tweede Paasdag officieel door het gemeentebestuur op het stadhuis ontvangen. Na de lunch heeft de namiddagvoorstelling in de Stadsschouwburg plaats, waar «De Klucht van de Brave Moordenaar» van Jos. Janssens zal worden opgevoerd. Hierna wordt een diner gegeven in «De Leeuwerik», na afloop waarvan getracht zal worden het in Oostende zozeer geslaagde «verbroederingsfeest» te prolongeren. In de toneelzaal wordt de gasten 's avonds een gezellig programma met bal aangeboden, waarvan de verzorging is opgedragen aan het Haarlemse H.H.V. Cabaret «De Toverlantaarn», onder leiding van Leo van Kuyk en Bob de Buisonjé. Het Belgische gezelschap keert Dinsdagochtend naar Oostende terug.

Wethouder Geluk deelde tenslotte nog mede, dat ook met andere toneelverenigingen dan de ter vergadering aanwezige contact zal worden gezocht, zodat zij eveneens bij deze ontvangst ingeschakeld kunnen worden.

De geschiedenis van een doorslechte jongen

Jules Berry en Josseline Gaël, twee grote vedetten van de Franse filmproductie, zullen te Oostende voor het voetlicht verschijnen in «Ce Monde n'est pas fait pour les Anges», een realistische en ontspannende comedie van Pascal Bastia.

Het is een zeer origineel werk.

Jules Berry vertolkt er het type van de in-slechte jongen. Mevr. Charlotte Clasis en MM. Michel Barbey en Jean Francel, zorgen voor de verdere rolverdeling.

Voorstelling op Zondag 25 Maart te 21 uur. Hr

Deze twee vertoningen gaan door in de decors van hun creatie te Parijs.

Michel Simon komt

Van nu af, kunnen wij met zekerheid de aanwezigheid van Michel Simon in de Koninklijke Schouwburg, aankondigen. Deze grote vedette van de Franse film en toneel, zal er de hoofdrol vertolken van «Fric-Frac», comedie van Ed. Bourdet.

Wij zullen Michel Simon hier zien in de rol van «Jo-les-bras-coupés», waarvan hij eveneens de creatie te Parijs bezorgde. Dit spektakel gaat door op Zondah 15 April.

Na elke vertoning zal een tramdienst verzekerd worden naar Sas-Slijkens, Opex en Bredene en naar Mariakerke.

Odette Joyeux en J.P. Sartre

Odette Joyeux, de bekende Franse filmvedette, zal de hoofdvertolkster zijn van twee der beste werken van Jean-Paul Sartre: «La P... respectueuse» en «Huis clos».

Een eerste-rangs-bezetting zal deze artiste omringen.

«La P... respectueuse» is een hevige aanval tegen de Amerikaanse rassenstrijd.

«Huis clos» is wel een der mooiste toneel-illustraties van een filosofische gedachte, die kon gerealiseerd worden.

De zwaarste problemen worden hier behandeld in enkele tonelen van een zeldzame wreedheid en realisme.

Twee mannen en twee vrouwen hebben gedood. Na hun daad, verkeren zij in een gewetensstrijd, die aan Sartre toelaat het filosofisch debat grondig te ontwikkelen.

En de strijd tussen deze zielen, zo verschillend, kan niet anders zijn dan eeuwig en brutaal.

De hel, waarin Sartre zijn werk situeert, zijn de muren van een droevige kamer.

Voorstelling op Zaterdag 4 Maart te 21 uur. Hr

De viering van het 25-jarig bestaan van K.V.G.O.-West

Het zilveren jubileum van de KVGO-supportersclub West werd Zondag plechtig gevierd. Reeds vroeg heerste in de omgeving van het supporterslokaal een grote drukte, tot eindelijk de stoet gevormd werd die naar het stadhuis trok. In de stoet stapte de muziekkapel van Mariakerke op, waarachter de kadetten van de club in voetbalkledij opmarcheerden, gevolgd door de senors en senoritas. Het volledig bestuur en afgevaardigden van andere sport- en folkloristische verenigingen sloten met hun vaandels de stoet.

Om 11 uur greep op het Stadhuis een plechtige ontvangst plaats. De overheid was vertegenwoordigd door de heren Vroome en Vandendriessche, Schepenen, en de heren Vanhoutte, D'Hoedt en Quaghebeur, raadsleden.

Allereerst werd het woord gevoerd door de heer Van Gils, secretaris van de jubilerende vereniging, die een historisch overzicht gaf van het bestaan van de supportersclub.

De heer Vroome huldigde dan, namens het Stadsbestuur, de maatschappij. Hij wees er op, hoe nauw de roodgele kleuren hem aan het hart liggen. Na een speciale hulde aan de heer en mevrouw Raekelboom, respektievelijk algemeen voorzitter en schatbewaarder, overhandigde hij aan beiden de herinneringsmedalie van de stad Oostende.

Zich tot de kadetten richtend zeide hij: Volgt de weg van uw leiders en ge zult gelukkig zijn !

De heer Debusschere nam het woord als afgevaardigde van KVGO en als voorzitter van de verstandhouding der supportersverenigingen. Hij dankte het stadsbestuur en wenste de jubilerende vereniging geluk. Tevens sprak hij de hoop uit over enkele maanden weer op het stadhuis ontvangen te worden ter gelegenheid van de viering van de kampioenstitel. Hij dankte ook de supporters voor de steun, die zij aan de club verlenen.

Zo eindigde de plechtigheid op het stadhuis. Stoetsgewijze ging het door de stad terug naar het lokaal. 's Avonds werden de feestelijkheden besloten met een banket dat aangeboden werd aan alle leden. Daar ging het er oprecht vrolijk aan toe en de pret duurde tot in de morgenuren, onder het zingen van menig VG-liedje. Jammer dat dit alles niet kon bijgewoond worden door de Ere-Voorzitter, de heer Ch. Rau, belet wegens ziekte en door de sympathieke onder-erevoorzitter, de heer Vinck, die evenals zijn achtbare dame, door zaken weerhouden was.

Het Bestuur van KVGO-West houdt er aan al diegenen te bedanken, die er het hunne toe bijgedragen hebben om dit feest te doen slagen en eveneens voor de milde steun, die zij verleend hebben om de jubilarissen te kunnen begiftigen met prachtige geschenken en bloemen.

Wat het Bestuur ook aangenaam getroffen heeft, was wel de aanwezigheid van zo veel vooraanstaande personen aan het banket. Wij vermelden de Ere-leden onder wie de heer Ad. Van Glabbeke, ex-Minister en zijn Dame, de heer H. Caenen, Algemeen Voorzitter van het Koninklijk Van Neste Genootschap, de heer en Mevrouw M. Quaghebeur, voorzitter van de voetbalafdeling, de heer D. Klaassen, voorzitter van de Toneelafdeling, de heer Lingier, voorzitter van de basketafdeling, de heer en mevrouw L. De Busscher, voorzitter van de Entente der Supportersclubs en de heer en mevrouw A. Dennekin, Feestbestuurder van de Stad Oostende.

Het was tevens verheugend te kunnen vaststellen dat er verschillende spelers der eerste ploeg opgekomen waren alsook enige oude gloriën uit vervlogen roemrijke tijden.

Het Bestuur en de leden van KVGO-West biedt aan alle deelnemers aan dit zo welgeslaagd banket hun hartelijke dank voor hun spontane opkomst en is ten zeerste erkentelijk voor de waarderende woorden die er gesproken werden door verschillende redenaars.

Lang leve het Groot Van Neste Genootschap.
Lang leve de Supportersclub KVGO-West !

Het 23e jaarfeest van de O.T.V. Noordzee

Zaterdag ging onder grote belangstelling het 23e jaarfeest van de OTV Noordzee door in de stedelijke schouwburg.

Door het bestuur werd te dier gelegenheid een speciale inspanning gedaan, daar meer dan 400 turnsters en turners in het nieuw gestoken werden.

De heren Defer, Dupuis en Van den Eynde leverden goed werk met hun klassen. Vergeleken echter bij het werk van de buitenlandse verenigingen, die we hier in de laatste maanden aan het werk zagen, is er nog heel wat te doen, vooral wat stijl betreft.

Het orkest onder leiding van de heer Steenacker, zorgde voor een passende begeleiding bij de balletten, die groot succes oogstten bij het aanwezige publiek.

Tijdens dit turnfeest bracht dhr Burgemeester Serruys een passende hulde aan het Bestuur van de Vereniging, en overhandigde hij eretekens aan volgende bestuursleden :
- dhr Van Huele R., Voorzitter en stichter : «Gouden medaillie der Leopold II Orde»
- Mevr. Coutelle Hodelet : «Zilveren medaille der kroonorde»
- Dhr Brusseel J. : «Ridder in de Leopold II Orde»
- Dhr Jonckheere J. : «Gouden Medaille der Leopold II Orde»
- Dhr Lusyne A. : «Zilveren Medaille der Kroonorde».
- Dhr Defer A. : «Zilveren Medaille der Sportverdienste».

Kregen de zilveren brelok en het diploma van veteraan der Koninklijke Belgische Turnbond :

De heren : Ippel Henri; Devos Benjamin; Jonckheere Joseph; Dewulf Albert; Dewulf Gerard.

Paketboten - Zomerdiensten 1951

A. - Gewone dienst Oostende - Dover met treinaansluitingen Londen, Vasteland en omgekeerd:

— Twee overvaarten daags in elke richting, zoals nu.

— Uurregelingen van af 20-5-1951:

V.: Oostende: 10 u. — 14.30 u.; V.: Dover: 12.20 u. — 16.50 u.

A.: Dover: 13.45 u. — 18.15 u.; A.: Oostende: 15.50 u. — 20.20 u.

— Neemt reizigers, auto's, reisgoed, cargo, post.

N.B.: Binst de vaarperiode van de Car-Ferry (1-6 tot 8-10-51) neemt te Dover de boot van 12.20 u. geen auto's wanneer de Car-Ferry vaart om 13.30 u. weze op Maandag, Woensdag en Zaterdag; de boot van 16.50 u. ook niet wanneer de C. F. te Dover binnen vaart, weze op Zondag, Dinsdag en Vrijdag.

B. - Nachtdienst Oostende - Dover

Van Vrijdag 13-7-51 tot Maandag 10-9-51, als volgt:

Elke Vrijdag, Zaterdag:

Nog onzeker :

V.: Dover: 1.20 u. V.: Oostende: 0.30 u.
A.: Oostende: 5 u. A.: Dover: 5 u.

Elke Zondag, Maandag:

V.: Oostende: 0.30 u. V.: Dover: 1.20 u.
A.: Dover: 5 u. A.: Oostend.: 5 u.

Neemt reizigers, auto's, reisgoed, geen cargo.

N.B.: Bijzondere nachtreis op 22-23 Maart 1951: V.: Dover: 0.20 u.; A.: Oostende: 5.45 u.

C. - Autovervoerboot «Car Ferry»

Van Vrijdag 1-6-51 tot Maandag 8-10-51 als volgt:

Elke Zondag, Dinsdag, Vrijdag:

V.: Oostende: 11 u.; A.: Dover: 14.45 u.

Eke Maandag, Woensdag en Zaterdag:

V.: Dover: 13.30 u.; A.: Oostende: 17.15 u.

Neemt auto's, autocars en autoreizigers — ingang langs oprit de Smet de Naeyerlaan. Ticketten aan boord zelf.

N.B.: De Car-Ferry doet twee speciale reizen, met uren zoals hierboven, als volgt (Sinksenperiode):

V.: Oostende op 11 en 14 Mei 1951.

V.: Dover: op 12 en 15 Mei 1951.

D. - Speciale rondreis-excursies OP ANTWERPEN, gecombineerd met spoorreis in België (met muziekuitzendingen aan boord), gereduceerde prijzen:

Vertrek uit Oostende of Antwerpen om 10.30 u.; Aankomst te Antwerpen of Oostende om 16.30 u. op:

Maart: Oostende-Antwerpen 25; Antwerpen-Oostende 26.

April: geen.

Mei: 1-3; 13-14; 15-16; 17-18; 23-24; 27-28; 29-30.

Juni: 2-3; 10-11.

Juli: 7-8; 23, zie onder F-24.

De data's 13e, 14e, 27e Mei, 10e Juni, 7e, 8e, 23e en 24e Juli zijn reizen voor het algemeen publiek toegankelijk; de andere zijn voorbehouden aan school- of andere groepen.

Waarschijnlijke aanlegposten: te Oostende aan het Car-Ferrygebouw; te Antwerpen nabij het Steen.

Ticketten te Oostende-Kaai en andere spoorstations, zie aanplakbrieven.

E. - Wandelconcerten van 2 uur in zee met muziekuitzendingen

Op 1-7-51 van 10.30 u. tot 12.30 u., met deelname aan Zeewijding.

Op 25-7-51 van 12.45 u. tot 14.45 u., gereserveerd aan Reddingcongres.

Gewone uitstappen van 10.30 u. tot 12.30 u., algemeen toegankelijk (zoals deze van 1-7-51), ticketten te Oostende-Kaai, zullen waarschijnlijk ingericht worden op sommige Zon- en Feestdagen tussen 15-7 en 15-1-51, juiste data nog onbekend.

F. - Speciale reizen of excursies met bepaalde bestemming

23-7-51: Speciaal Oostende-Antwerpen, V.: 10.30 u., voor Zeevaartcongres + gewone reizigers;

3/6-8-51: Speciaal voor groep Engelse Oud-Strijders Londen-Ieper. Uurregeling boot: V.: Dover 3-8-51 om 13.45 u.; A.: Oostende: ongeveer 17.30 u.

V.: Oostende 6-8-51 om 10.45 u.; A.: Dover: ongeveer 14.30 u.

Voor al deze reizen en uitstappen: buffettendienst aan boord; huttenverhuring; slaapsteden gratis in salons (niet op Car-Ferry).

Toegang tot de paketboot:

Normale dienst en Car-Ferry: ongev. 2 u. voor vertrek; Nachtdienst: van af ongev. 23 u.; Excursies, enz.: ongev. 1 u. voor vertrek.

Ontscheping: zodra na aankomst, ook voor nachtdiensten.

N.B.: Begeleide auto's moeten te Oostende ten minste 1 u., te Dover ten minste 2 u. voór het vertrek aangeboden worden.

Zeereisjes Oostende - Antwerpen en vice-versa ingericht in de loop van 1951 met de paketboten van de OOSTENDE-DOVERLIJN, in samenwerking met de N.M.B.S.

Oostende—Antwerpen:

Zondag 25 Maart (Pasen); Zondag 13 Mei (Pinksteren); Zondag 27 Mei; Zondag 10 Juni; Zaterdag 7 Juli.

Antwerpen—Oostende:

Maandag 26 Maart (Paasmaandag); Donderdag 3 Mei (O.H. Hemelv.); Maandag 14 Mei (Pinksterenmaandag); Zondag 8 Juli.

Voor inlichtingen wende men zich tot de bijzonderste spoorwegstations van het land die de biljetten voor de boot samen met de biljetten voor het spoorwegtraject afleveren.

ER ROERT ENTWAT...

We hebben er de laatste weken herhaaldelijk op gewezen, hoe de oppositie in de Oostendse gemeenteraad, in schijn sterk, in wezen feitelijk «tam» was. En we hebben dit aan het oordeel van de publieke opinie blootgelegd en het publiek heeft niet geaarzeld te reageren. Niet alleen het publiek, doch ook een confrater komt in zijn nummer van vorige week onze stelling kracht bij te zetten en vertelt in andere woorden, wat wij reeds voorhielden: «onze stad heeft behoefte aan een meer dappere en ernstiger oppositie. Een oppositie, die zich niet bezig houdt met kleine vitterijen op onbenullige of minder dringende zaken, doch die de stellingen van het Schepencollege durft aanvallen, na wel doordachte en voorbereide opstelling van alle beschikbaar geschut. Vijf jaren zit de oppositie op haar oppositiebanken, vijf jaar hebben ze zich aan een bijna platonische reeks verklaringen gehouden, die ze ten slotte niet meer moesten uitspreken omdat ieder reeds bij voorbaat wist, hoe ze hun stellingname zouden formuleren. Wanneer komt, ten bate van onze stad, daaraan een einde?

(15) VERKOOP
Schrijf- en Rekenmachines
Onderhoud en herstelling ter plaatse
A. VANDERNOOT
Maria Theresiastraat, 16
OOSTENDE — Tel. 72.113

De Veiligheid aan de Kust

Te Brugge werd, onder Voorzitterschap en initiatief van Ridder P. van Outryve d'Ydewalle, een vergadering belegd, waarop alle burgemeesters van de kuststreek uitgenodigd en aanwezig waren.

De bespreking liep in hoofdzaak over de versterking van de politiemacht tijdens het zomerseizoen. De burgemeesters zullen kortelings een nadere omschrijving ontvangen van hun macht als hoofd van de politie.

Er werd tevens gehandeld over het probleem van de seizoen werkloosheid. Volgens sommige verklaringen zouden vele werklozen er niet aan houden werk te gaan zoeken in het seizoenbedrijf, daar de lonen te laag zijn en zo maar verder werklozensteun genieten. Het ware nochtans ten zeerste wenselijk, dat tijdens het seizoen zoveel mogelijk arbeidskrachten aan het werk worden gesteld. De zaak zal nader onderzocht worden. Hr

Pasen voor de deur

Een vroege Pasen staat voor de deur. Wat zal deze inzet van het seizoen ons brengen? We durven amper het woord «inzet» uitspreken, want we staan nog zo vroeg in het jaar en het weder is nog zo grillig.

Schrijvend in de roes van de eerste Lentedag 1951 — en wat een dag — kunnen we echter moeilijk onze gevoelens van optimisme en verlangen naar een druk week-end onderdrukken. We geloven dat deze vroege Pasen een succes zal worden. Misschien zullen niet zo erg veel landgenoten de weg naar de kust inslaan, misschien zal er minder rumoer zijn op de treinen en zullen onze duinen niet overbevolkt worden, maar ons optimisme betreft vooral de buitenlandse klienteel. Wanneer we even nagaan hoeveel Engelse voetbalploegen in deze drie dagen onze stad zullen aandoen ten einde vriendenwedstrijden te spelen, wanneer we geloven mogen dat de boking voor Oostende en de kust in London zeer bevredigend verloopt en wanneer we ten slotte kunnen vaststellen, dat talrijke hotels in de stad voor deze Paasdagen zeker «vol» zullen zitten, dan mogen we toch wel met gerust gemoed schrijven, dat de meeste bezoekers zich aan die «vroege» Pasen niet zullen storen en naar Oostende zullen komen omdat ze weten dat het er steeds aangenaam is. Vorig jaar kenden we een gure winderige en zelf regenachtige Pasen. En toch was er volk. Waarom zouden we thans minder optimist zijn, nu de deviezenbeperking praktisch niet meer bestaat, nu we weer reuzenschreden zijn gevorderd op de weg naar de volledige heropbouw?

En wat Oostende mag verwachten, geldt niet minder voor de andere kustplaatsen. De rijke klienteel, die sedert jaren de rustiger badplaatsen opzoekt, zal te Knokke, Den Haan, Wenduine en Koksijde haar Paasdagen doorbrengen. Engelsen zullen we zowat overal aantreffen en Fransen zullen (tel maar even de Franse wagens in die dagen!) eveneens druk over de grens komen en onze heerlijke badplaatsen aandoen.

We zijn optimist. En de eerste vaststellingen geven ons gelijk. De komende Paasdagen zullen de proef leveren op de som. Onze kust gaat een flink seizoen tegemoet, zo er zich geen internationale verwikkelingen voordoen. Hr

(54)
Vissers,
koopt AL uw MATERIAAL
in UW COOPERATIEF
VVR
&
SCAP

ZEEBRUGGE

KAARTING

Uitslag der laatste kaarting van het seizoen van de Kaartersclub «Na Taak Vermaak», in het lokaal van Aug. Vandenberghe: 1) Strubbe I. en Matthys L.; 2) Latruwe L. en Calier F.; 3) De Jaegher G. en Schouwens D.; 4) Lannoo F. en Staelens G.; 5) Hostens J. en Geernaert E. Het jaarlijkse souper van deze bloeiende kaartersclub zal heel waarschijnlijk op Zaterdag 7 April as. plaats hebben, waarop eveneens een huldiging der kampioenen zal doorgaan.

DE EERSTE REIS

Het nieuwe vissersvaartuig van Rob. Vantorre, de Z.463 «Yvonne-Marcel», dat vorige Zondag plechtig gedoopt werd, is Maandag voor zijn eerste visvangst naar buiten gelopen.

ONGEVALLEN IN DE VISSERIJ

Tengevolge motordefekt bij de Z.489, moest de Z.405 voor de opsleping zorgen.

Er werd een schroefas gebroken bij de Z.264, zodat de Bou.33 hulp verleende bij het opslepen naar de haven.

In de schuilhaven werd averij veroorzaakt aan de Z.441: het achterste gedeelte van de bakboord reling werd hierbij vernield.

ER WERD GEFLUISTERD

Dinsdagmorgen kreeg de vissershaven het bezoek van militairen, die met een grote autocar, gevolgd van verschillende private wagens waarin Belgische officieren hadden plaats genomen, naar Zeebrugge waren gekomen. Ze stapten uit nabij het werkhuis van de Aurora en bleven in druk gesprek in groep staan, terwijl de ingang der schuilhaven verhand scheen te hebben met wat ze aan het uitleggen waren. On de kaai stonden enkele vissers op een stiek te kauwen en het ganse gedoe boezemde hen blijkbaar niet veel goeds in. Wat komen die hier doen? Zo'n bezoek is verdacht, mompelden enkele. Wordt Zeebrugge's haven weer eens een militaire basis? Naar onze bescheiden mening betrof dit bezoek van Belgische officieren aan Zeebrugge een eenvoudige uitstap langs de kust, want dezelfde officieren werden een beetje later eveneens in Blankenberge op bezoek gezien.

DE YACHTSTEIGER WORDT BENUT

In de laatste weken werd de yachtsteiger in de schuilhaven tamelijk veel gebruikt. Pasen is in aantocht en het wordt tijd dat men stilaan zijn yacht of motorboot in orde brengt. Deze week noteerden we de aanwezigheid van enkele motorbootjes, die gretig gebruik maakten van de nieuwe steiger. Met Pasen zal, indien het weertje van de partij wil zijn, ons yachtsteigertje beslist niet lang genoeg zijn voor de vele liefhebbers van zeilsport.

Rechtbanken

CORRECTIONELE RECHTBANK TE BRUGGE

Thoon Yvonne, werkster te Oostende, diefstal van een biljet van 1000 fr. ten nadele van haar werkgeefster, 1 mnd gevang en 1000 fr. boete, vw. 5 j.

Promil Fernand, handelaar te Oostende, aftroggelarij van 23.000 fr. en nog twee andere geldsommen: 8 mnd gevang en 2000 fr. boete, bij verstek.

Westende

BURGERLIJKE STAND

Geboorten: Bertier Jean-Luc v. Nestor en Vanden Abeele Lucienne, Nieuwpoort; Leroy Joseph, v. Georges en Devos Palmyre, Nieuwp.; Ghewy Raymond v. Albert en Annoot Irena, Lombardzijde; Viaene Rita, v. Theophiel en Blomme Margaretha.

MIDDELKERKE

BOLDERS

Bij M. Lanssens, 32 deelnemers. Uitslag: 1) Ploeg Lanssens J.; 2) Ploeg M. Lanssens; 3) Ploeg P. Bonte.

DUIVENVLUCHTEN

Duivenmij. «Elk zijn recht», lokaal M. Lanssens. Van af Zondag 25-3 leervluchten. Op Zondag 1 April prijsvlucht uit Arras.

TYROL-AVOND

In de zaal Lido, Maandag, 2e Paasdag door de Lustige Tyrolers uit Roeselare ten voordele van het Weduwe-Wezenfonds der oudstrijders Middelkerke. Gordijn: 19 uur.

BURGERLIJKE STAND

Huwelijksafk.: Deprez Roger, landbouwwerkman, en Niville Germaine, z.b., Zande.

Sterfgeval: Verhaeghe Elisa, weduwe van Vandaele Lucien, 74 j.

WERKEN

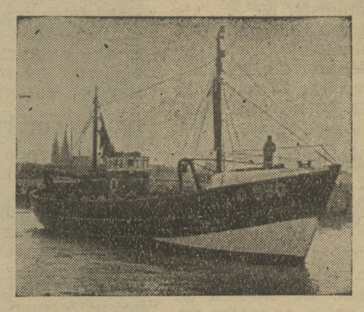
De rioleringswerken, welke momenteel worden uitgevoerd in de Kerkstraat, wekken natuurlijk algemene misnoegdheid. Ons blad heeft er reeds een maand geleden op gewezen, dat het tijdstip voor deze werken zeer slecht werd gekozen. Met het natte weertje dat we thans nog krijgen, ziet de Kerkstraat er op sommige plaatsen uit als een landweg en dat de handelaars en bewoners met die modder niet gediend zijn, hoeft niet gezegd. En Pasen staat voor de deur!

Laat ons hopen dat zich in de toekomst dergelijke dingen niet meer zullen voordoen.

VERFRAAIING

Naar we hebben vastgesteld worden thans werken uitgevoerd aan de ingang van de Ciné Corso in de Kerkstraat. De ingang zal een modern, aantrekkelijk uitzicht krijgen, zodat gans de cinema weldra zal vernieuwd zijn. Zo spannen onze cinemauitbaters zich in om het zomerklienteel en de eigen bevolking steeds aangenamer avonden te laten doorbrengen. AB

Aug. LOY
SCHEEPSBOUWER
CONSTRUCTEUR DE NAVIRES
NIEUWBOUW — HERSTELLINGEN
CONSTRUCTIONS — REPARATIONS
(30)



Nieuwe Werfkaai, 3, OOSTENDE
WERKPLAATS en BUREEL :
ATELIERS et BUREAUX :
Nouveau Quai des Chantiers, 3,
OOSTENDE
P.C.R. : 4150.46 C.C.P. : 4150.46
H.R. : Oostende 1187 R.d.C. Ostende 1187
Bank : Sté Gén. Oost. 4874.70 Banque : Sté Gén. d'Ost. 4874.70
Telefoon : 72.904 — 74.000 Banque de Bruxelles, Ost. 18902
Van Brussel, Oost. 189.02 Telephone : 72.904 — 74.000

BLANKENBERGE

BURGERLIJKE STAND

Geboorten: De Sutter Noël, v. Renatus en Focquaert Magdalena, Zuienkerke; Verlinden Louis, v. Laurent en Allemeersch Agnès, Uitkerke; Vandercruysse Sonja, v. Maurits en Byl Helena, Uitk.; Van Belleghem Ingrid, v. Camiel en Bonte Germana, Lissewege.

Overlijdens: Robbelein Henri, 83 j., wed. Dupon Eugenie, Albertstr. 15; Gereels Leonie, 82 j., echtg. De Craemer Leon, Lissewege; De Busschere Louis, 65 j., echtg. Porchet Hermance, Van Praethelling, 1.

Huwelijksafk.: Maurice Duhayon, nijveraar (Doornik) en Jeanne Popelier, z. b., alh.

Huwelijken: Georges Gailly, hotelbediende en Elisabeth Verdonck, z.b.; Hugo Reinhard, handelaar, Brussel, en Simone Louagie, z.b., alh.

APOTHEEKDIENST

Ter gelegenheid van Pasen zullen alle apotheken open zijn.

DOKTERSDIENST

25-3: Pasen: Dr E. DE DEYSTER, Albertstr. 11.

26-3: 2e Paasdag: Dr C. DE GEEST, Malecotstr. 26.

FONTEINEIRSDIENST

Van 24-3 tot 31-3: hulp-fonteinier dhr Knudde Gustaaf, Vlaamsestr., 27.

PLAATSINGBUREEL VOOR HOTELPERSONEEL

Door de dienst van Arbeidsbemiddeling en werklozensteun, werd in het hotel des Bain, Zeedijk, 16L, een plaatsingsbureel geopend voor hotelpersoneel. Alle hotelhouders die wensen personeel aan te werven of werkzoekenden mogen zich tot dit bureel wenden; alle dagen van 9 tot 11.30 u. en van 14 tot 16 u. Tel. 411.73. Alle inlichtingen en plaatsingen worden kosteloos verstrekt.

BIJ HET RODE KRUIS

Onder grote belangstelling ging in de raadzaal van het stadhuis een geslaagde voordracht door. Dhr Doktér Vandamme handelde over het actueel vraagstuk van het atoomgevaar. In een zeer vatbare en gemoedelijke uiteenzetting, gaf spreker aan de hand van de door de geneeskundige commissie vastgestelde resultaten na de ontploffingen van Hiroshima en Nagasaki, een denkbeeld van de gevaren van de atoomontploffing en de inwerking op het menselijk gestel. Spreker handelde achtereenvolgens over de luchtverplaatsing, de licht- en warmteuitstraling en de inwerking van de radio-actieve bestraling. In een volgende voordracht zal spreker handelen over de bescherming tegen atoomgevaar.

VOOR DE GETEISTERDEN

De aandacht van de geteisterden wordt gevestigd op de praktijken van sommige gewetenloze bemiddelaars. De volgorde, waarin de oorlogsschadedossiers in onderzoek gebracht worden, werd volstrekt geregeld op grondslag van wettelijke bepalingen. De geteisterden kunnen aan de provinciale directies, die ontvangst gemeld hebben van hun dossier, een aanvraag tot voorrang richten.

De bureelen van de Cooperatieve zijn te Blankenberge gevestigd, Notenaerstr., nr 10.

HET STRAND KRIJGT ZIJN ZOMERSUITZICHT

Het strand, dat enkele dagen geleden nog verlaten en doods lag, heeft thans opnieuw zijn zomers uitzicht gekregen. In plaats van de haagjes, die tijdens de wintermaanden geplant worden om zand aan te winnen, zijn thans reeds de badkarren geplaatst. Zaterdag en Zondagvoormiddag volgden de opgekomen toeristen met belangstelling deze bezigheden. Ook op de dijk hebben de meeste instellingen reeds hun deuren geopend en werden de terrassen reeds opgesteld.

De vooruitzichten voor de Paasdagen zijn gunstig en wanneer het weder van de partij zal zijn, mag worden verwacht dat Blankenberge opnieuw de grote toeloop zal kennen.

BAKSPEL

Het Kampioenschap van de Jacquet-Club du Louvre liep verleden week ten einde, na gedurende de ganse winter iedere Maandagavond te zijn betwist. Voor de eerste prijs moest tenslotte een schiftingswedstrijd worden gespeeld tussen de hh. Baluy R. en A. Mingauw, die elk 39 partijen hadden gewonnen. Het was dhr Mingauw A., die uiteindelijk beslag op de eerste plaats wist te leggen, na zijn rivaal in de schiftingswedstrijd te hebben geklopt.

Hieronder de uitslag: 1) Mingauw A., 39 plus 1 gewonnen partijen; 2) Baluy Rob. 39; 3) Wybauw L. 38; 4) Traen R. 37 plus 1; 5) Alfvoet A. 37; 6) Rommel C. 36; 7) Mouqué A. 36; 8) Verhaegen J. 34; 9) Schram E. 34; 10) Brion R. 34; 11) Impens F. 29; 12) Paeshuys I. 29; 13) De Keyser J. 28; 14) Benoot A. 27; 15) Metsers 26; 16) Van Buylaere 26; 17) Gelaude R. 26; 18) Ketels J. 26; 19) Neyrinck M. 25; 20) Mevr. Van Buylaere 25 (1e dame); 21) Vroomen 25; 22) Robeaux R. 23; 23) Carette G. 23; 24) Blaise E. 20; 25) Aernoudt 19; 26) Desmet R. 18; 27) Decoq A. 18; 28) Mevr. Maréchal 17; 29) Mevr. Rommel 17.

GOED NIEUWS VOOR DE HOTELHOUDERS

Wij hebben uit betrouwbare bron vernomen dat dhr Oron, afgevaardigde van de Noord-Franse Textiel Federatie, zich in betrekking heeft gesteld met het gemeentebestuur teneinde inlichtingen te ontvangen betreffende de hotelprijzen tijdens de periode van 21 April tot einde Mei as. Deze Federatie is zinnens tijdens bovengenoemde periode van drie tot vier duizend toeristen naar onze badplaats te sturen, die hier van 4 tot 8 dagen zouden blijven.

Dit nieuws zal met vreugde vernomen worden. Mogelijkheid bestaat dus, dat voor vele hotelhouders reeds een gunstig voorseizoen in het vooruitzicht kan gesteld worden.

DE KOMENDE PAASDAGEN

De directie van het stedelijk Casino heeft gezorgd voor een programma, dat zeker in de smaak van de vele bezoekers zal vallen.

Op Zaterdag 24 en Zondag 25 Maart is het gekende orkest A. Govens met de zangeres Lucie Barcy van de partij, terwijl tevens de gekende Parijse fantasist André Robert tijdens het thé-dansant en de avond-dancing zal optreden. Deze gekende fantaisist wordt omringd door enkele attracties van internationaal gehalte, nl. «The Black Diamonds», «D'Ito en Rice». Op Maandag 26 Maart, tweede Paasdag zal het orkest Alphonse Boehm optreden.

MUZIEKUITSTAPPEN

De Koninklijke Harmonie Neptunus Kinderen houdt Zaterdagavond te 19.30 u. een uitstap. Vergadering Café Jimmy, Kerkstr. 163.

Zondagavond te 19.30 u. houdt de Harmonie St-Cecilia een fakkeltocht. Vergadering Stationplein.

NIEUWPOORT

BURGERLIJKE STAND

Geboorten: Leroy Joseph, v. Georges en De Vos Palmyre.

Huwelijksafk.: De Croos Juliaan, politieagent, en Duyck Mariette, naaister, Veurne; Devrome Marcel, landbouwer en Klinget Maria, landbster, Zoutenaaie; Verburgh Romain, werkman en Dekeyser Margareta, z.b., Oostende.

APOTHEEKDIENST

Dhr M. STOCKELINCK, Gr. Markt. Open van 9 tot 12 u. en van 16-18 u.

IN DE HAVEN

De firma Verheye, heeft de werkzaamheden stop gezet in de havengeul, daar alle wrakken opgeruimd zijn. Een goed werk!

De nieuwe aanlegsteiger aan de yachtclub is in orde en verwacht met de Paasdagen de eerste «yachtmen».

RIJKSTECHNISCHE AVONDSCHOOL

Einduitslag van de avondlessen: Afdeling Boekhouden: met grste vrucht: Cornelis Liliane, Devlamynck Roger, Lowei Noël; Met gr. vrucht: Lombaert Henriet. Met vrucht: Dewitte Georgette, Mollet Jenny, Moeyaert André. — Afdeling Nederlands steno dactylo: met de grste vrucht: Filliaert Godelieve: dactylo 33 w. p. min., steno 100 w. p. min.; Mollet Jenny dactylo 27 w.p.min., steno 92 w.p. min.; Met grote vrucht: Annys Roger dactylo 19 w.p.min., steno 92 w.p.min.; Paulet Pauline dactylo 21 w.p.min., steno 85 w.p.min.; Met vrucht: Jansseune Renée, dactylo 21 w.p.min., steno 92 w.p. minuut.

DAVIDSFONDS

Een werkjaar is weer achter de rug. Het is goed eens een blik terug te werpen op de werkzaamheid van het verloven jaar.

Hier volgt dan het overzicht:

— Het ledencijfer steeg van ongeveer 130 tot een flinke 170.

— Er werden meer dan 800 boeken verspreid.

— Hoe talrijker, hoe sterker. Een flink ledenaantal maakt het mogelijk mooie avonden in te richten.

— 't Lidmaatschap bedraagt 60 fr plus een toeslag van 10 fr voor de plaatselijke kas, die daarmee het winterprogramma gedeeltelijk verzorgt.

— Voor die 70 fr. bekwamen de leden :

1. drie mooie boeken waaronder «Studentenkosthuis» van de sympathieke Ernest Claes;

2. de gelegenheid nog andere boeken te kiezen, die aan de voordelige ledenprijs kunnen verkregen worden. De handelsprijs bedraagt immers het dubbele.

3. een abonnement op «De Belleman», het blad van het Davidsfonds.

4. de gelegenheid aan halve prijs (5 fr.) de aangename voordrachtavonden bij te wonen door het plaatselijk bestuur der afdeling ingericht.

Op 11 Juli werd een autocar ingelegd naar Veurne voor het bijwonen van «Den Vaderlandt Ghetrouwe» opgevoerd door «Het Reizend Volkstheater».

ROOD KRUIS

Belangrijk bericht aan de Bevolking

Van heden af kunnen de zieken over tal van nuttig materiaal beschikken voor een ziekenkamer en dit tegen geringe huurprijs. Hiervoor dient men zich te wenden tot de plaatselijke afdeling van het Rood Kruis, uitleningsdienst, O. L. Vrouwstr. 15 (Mr. Reunbrouck).

Al het te verhuren materiaal is ten toongesteld met huurprijs, bij dhr Vandeputte, Marktstr. 9, Nieuwp.

Let wel: De leden van het plaatselijk Rood Kruis genieten 50 t.h. vermindering.

LEER- EN PRIJSVLUCHTEN 1951

Duivenmijen «De Yzerbode», Langestr., 98 en «Eerlijk moet vooruit», Langestr., 125. Aangeboden aan alle eerlijke liefhebbers der volgende steden en gemeenten: Nieuwpoort, Oostduinkerke, Koksijde, Ramskapelle, Veurne, Mannekensvere, Westende, Lombardzijde, Pervijze, St-Joris, Schore en Wulpen.

Eerste ronde: 18 Maart Nieuwe Herberg; 21-3 Oost-Vleteren; 25-3 Brielen; 28-3 Kemmel; 1 April Arras E.M.V.; 8-4 Arras Yzerb.; 15-4 Breteuil E.M.V.; 22-4 Breteuil Yzerb.; 29-4 Clermont E.M.V.; 6 Mei Clermont Y.-Chartres N.V.; 13-5 Chartres N.V.; 20-5 Chartres Yzerb.; 27-5 Orleans N.V.; 3 Juni Chartres Yzerb.; 10-6 Chartres N.V.; 17-6 Orleans Yzerb.; 24-6 Chartres N.V.; 1 Juli Tours of Chateauroux Y.; 14-7 Angoulème Yzerb.; 22-7 Chartres N.V.; 29-7 Chartres Yzerb.; 5 Oogst Dourd. of Chartres N.V.; 12-8 Chartres Yzerb.

Tweede ronde: 26 April Nieuwe Herberg; 29-4 Oost-Vleteren; 1 Mei Kemmel; 3-5 Arras Yzerb.; 6-5 Arras E.M.V.; 13-5 Arras Yzerb.; 20-5 Breteuil E.M.V.; 27-5 Breteuil-Arras Yzerb. bonvlucht; 3 Juni Clermont-Arras E.M.V.

Derde ronde: Jonge en Oude afzonderlijk: 24 Mei Nieuwe Herberg; 27-5 Oost-Vleteren; 3 Juni Brielen; 6-6 Kemmel; 10 Juni Arras Yzerb.; 17-6 Arras E.M.V.; 24-6 Breteuil-Arras Yzerb.; 1 Juli Breteuil-Arras E.M.V. Bonvlucht; 8-7 Clermont-Arras Yzerb.; 15-7 Clermont-Arras E.M.V.; 22-7 Chartres-Arras Yzerb.

Vierde ronde: 19 Juli Nieuwe Herberg; 22-7 Oost-Vleteren; 26-7 Kemmel; 29-7 Arras E.M.V.; 5 Aug. Arras Yzerb.; 12-8 Breteuil-Arras E.M.V.; 19-8 Breteuil-Arras Yzerb.; 26-8 Clermont-Arras E.M.V.; 2 Sept. Clermont-Arras Yzerb.; 9-10 Breteuil-Arras E.M.V.; 16-10 Breteuil-Arras Yzerb.; 23-10 Arras-Breteuil E.M.V.; 30-10 Arras Yzerb.

DE LENTECAVALCADE EN REKLAAMSTOET

Deze voorjaarse aantrekkelijkheid werd vóór 1940 elk jaar ingericht door de Handelskamer.

Deze organisatie voelt er niets meer voor zulks her in te richten.

Alsdan heeft het Kaai-Kermis Comité zich omvormd in Feestcommissie der Kaai en Omgeving en het zijn dezen, die gezegde Stoet op touw zetten.

Verheugend is het vast te stellen, dat de Voorzitter en Bestuursleden der Handelskamer volledig medewerken aan het welslagen der Cavalcade.

Tot heden hebben vijftien plaatselijke Maatschappijen hun medewerking toegezegd. Voor de afgevaardigden van deze Maatschappijen is een vergadering belegd op Donderdag 29 Maart, om 20 u. in het lokaal «DE NOORDZEE» bij René Albrecht (gezegd Kroo), Kaai.

Deze vergadering heeft voor doel te vermijden dat meerdere Maatschappijen hetzelfde zouden voorstellen in de stoet.

Het Zeevaartsalon te Oostende

Wij hebben het genoegen gehad U verscheidene gegevens te laten geworden betreffende het eerstkomend Zeevaart Salon dat van 14 tot 29 Juli zal gehouden worden in de herstelde Koninklijke Gaanderijen te Oostende.

Dit zal al de bedrijven verenigen welke betrekking hebben op het Zeewezen, de Zeevaart, de Zeevisserij en op alles wat ermede in verband staat of er uit voortvloeit. Het zal verscheidene afdelingen groeperen.

De firma's die werkzaam zijn in deze activiteiten en wensen deel te nemen aan het Salon, dat niet alleen zal samenvallen met verscheidene congressen: Internationaal Congres van geneeskunde, Internationaal Congres van de Zee en van de zeevisserij. Internationaal Congres voor reddingsdiensten, Internationale dagen van het Zeewezen, enz. maar ook nog met de buitengewone feestelijkheden welke dit jaar te Oostende zullen plaats hebben ter gelegenheid van de voltooïng van de nieuwe vismijn en van de herstelling der haven in haar oorspronkelijke toestand, worden uitgenodigd zich ten spoedigste te willen doen kennen aan volgend adres: **R. M. De Puydt, Bestuurder van het Zeevaart Salon, 11, Parochianenstr., Brussel**, opdat hij U het Reglement en alle documentatie zou kunnen sturen.

Ten titel van inlichting, kunnen wij U reeds melden, dat de standen noodzakelijkerwijze in beperkt aantal, een oppervlakte zullen hebben van 12 m2 of veelvouden van 12 m2 en dat de huurprijs vastgesteld is of 300 fr. per m2 voor de standen binnen de gaanderijen en op 150 fr. per m2 voor deze buiten de gaanderijen. Een groot aantal plaatsen zijn reeds voorbehouden.

Wij durven verhopen op een belangrijke medewerking van de Oostendse firma's.

DE «SKYMASTERS» TE OOSTENDE

Het is op Zaterdag 31 Maart eerstkomende, dat het beroemde orkest van «Radio Hilversum» in onze stad zal optreden.

Het orkest «The Skymasters» staat onder leiding van P. Scheffer. Verder verlenen nog een ganse reeks vedetten van zang en muziek hunne medewerking, onder meer het orgelwonder Pierre Palla, en de Chicos of de zingende Cow-boys. Wij vermoeden dat de zaal «Het Witte Paard» te klein zal wezen. Het is dan ook de liefhebbers van prachtige muziek, zang en dans, aangeraden zich zonder uitstel van ingangskaarten te voorzien.

MOTORRIJDER GEKWETST

Bij een botsing tussen de auto van Bonnevie en de moto van Moerman Louis, beide uit Oostende, werd laatstgenoemde gekwetst aan het hoofd. Hr

TER VERFRAAIING VAN HET STADSBEELD

Een openbare aanbesteding werd uitgeschreven tot het uitvoeren van opschikkingswerken in de Oost- en Breidelstraten. Hiermede wordt weer een stapje verder gezet tot het verfraaien van het stadsbeeld. Tegen de zomer zal hiermede een onsmakelijk meeld te meer uit de wereld geholpen zijn.

Reders en Vishandelaars
HET BESTE
IJS
WORDT GELEVERD DOOR
Froid Industriel
Tel. 71.791
(24)

KUST SPORT

«HET VISSERIJBLAD»

HET BEST VERZORGD
HET MEEST GELEZEN
LEES... EN OORDEEL!

VRIJDAG, 23 MAART 1951

Rond het heroptreden van R. KNOCKAERT te Rotterdam

Naar we reeds meldden verloor R. Knockaert van J. De Bruin door opgave in de 5de ronde. Volgens Nederlandse persstemmen heeft Knockaert niet zo'n slechte indruk gelaten als men aanvankelijk wel zou denken. Men spreekt vooral over zijn moed en dàt is iets, dat ons zeker vreemd in de oren klinkt.

Anders werd er geschreven over de handelwijze van manager Vanhaverbeke, die van de bekende boksreporter R.S. een duchtige veeg krijgt uit de pan, omdat hij het gevecht niet wilde stopzetten en zijn poulain eenvoudig liet afslachten. Zo schrijft hij zelfs o.m. :

Hadden wij deze kamp moeten leiden, dan zouden wij — daar waar de manager zelf er de noodzaak niet van inzag — niet alleen de ongelijke strijd een paar rounds vroeger hebben stilgelegd, maar zelfs een publieke blaam hebben gegeven aan de manager, die deze «slachting» nutteloos liet voortduren.

Dat is straffe thee ! Maar laten we ons niet te ver leiden door deze bevoegde R.S. Zoals we hoger schreven : Knockaert heeft tenslotte geen slechte pers gehad en daarop mogen we ons gerust steunen om te schrijven, dat manager Vanhaverbeke wel best wist, wat hij moest doen en laten. R.S. is zeer waarschijnlijk doorslecht ingelicht geweest. Ofwel heeft hij geschreven onder de drang van «andere» gevoelens die, we trouwens best achter het gordijn van zijn bijtende woorden aanwezig kunnen voelen. Hr

CATCH EN CIRCUSSPEKTAKEL

De talrijke sport(??)liefhebbers, die zich Maandagavond naar Het Witte Paard hebben begeven, zullen zich zeker zo kostelijk hebben vermaakt als bij het beste circusspektakel. Met bewondering hebben ze de esbattementen gevolgd van die «sterke mannen», die toch zo verdomd leuk deden en bij sommige ogenblikken niet wisten waar ze feitelijk pijn hadden, aan hun nek of onder hun kleine teen. Kurt Zehe had blijkbaar geen goede nacht doorgebracht op zijn dubbel bed in het Hôtel Central, want met zijn 198 kilotjes gaf hij pluimgewicht (!) Frank Hewitt, de karakter catcher (!), geen schijn van kans. We zien Kurt graag terug, doch dan tegen een tegenstrever van 300 kgr. en wat meer karakter.

Met dit alles werd het optreden van Kurt Zehe toch geen meevaller, maar de David's vergoedden, wat de Goliath ons niet bracht. Serkeyn-Dill en Sus Labrosse-Jo Doblaer waren de meest evenwichtige kampen, waarin we af en toe van spanning mochten gewagen. Nick Van Dyck-Dolf Osselaere was een echt circusvertoon met de gewone burleske tonelen van gooi buiten en trapt er maar naast. Wanneer zullen die akteurs door een of andere filmproducer aangeworven worden ?

Voor wie de technische uitslagen interesseren, laten we ze hier volgen :

3 x 10 minuten :

LEONARDO (78 kgr., Gent) wint door vloering na 15 minuten 37 seconden van Ray Veltgers (76 kgr., Luik)

HENRI SERKEYN (79 kgr., Brussel) wint door vloering na 22 minu. 54 sec. van Jack Dill (82 kgr., Antwerpen).

4 x 10 minuten :

KURT ZEHE (198 kgr., Oostenrijk) wint door opgave na 12 minuten van Frank Hewitt (102 kgr.).

3 x 10 minuten :

SUS LABROSSE wint door vloering na 13 minuten 9 seconden van Joe Doblaer.

4 x 10 minuten :

NIC VAN DYCK (83 kgr., Luik) wint door k.o. na 24 min. 19 sec. van Dolf Osselaere (84 kgr., Gent). Hr

Heropening van de Oostendse Wielerbaan

Alle zesdagen overwinnaars met SCHOTTE en VAN STEENBERGEN

De Paasdagen zullen dit jaar weer te Oostende niet voorbijgaan, zonder dat onze sportmannen hun aandacht eens kunnen afwentelen op een schitterend wielerprogramma, dat als een waardige inzet van het Oostends pisteseizoen mag betiteld. We weten hoe het aan een zijden draadje gehangen heeft en hoe de wielerbaanbestuurder zich heeft moeten schrap zetten om terug, met vrije handen, de uitbating mogelijk te maken. Thans, aan de vooravond van die openingsmeeting, beseffen we pas ten volle wat anders een sluiting van de wielerbaan in 1951 voor onze stad en het seizoen zou hebben betekend.

Maar al deze moeilijkheden zijn thans vergeten en we kunnen met bewondering opzien naar de klinkende namen, welke op het programma voorkomen. Indien de heren Boudolf, Pascal, Eylandt op die weg zullen voortgaan, zal de wielerbaan zeker een groot seizoen kennen.

ALLE ZESDAGEN-VEDETTEN

Opvallend hoe dhr hoe dhr Pascal van deze eerste meeting geen poespas heeft gemaakt van allerhande renners van diverse specialiteiten, doch gepoogd heeft het beste van het beste in een bepaalde categorie te Oostende samen te brengen. Dit is onbetwistbaar het geval voor wat de Zesdagenrenners betreft. Hier treffen we de supervedetten van het voorbije winterseizoen, de overwinnaars van talrijke Zesdagen uit West-Europa. In deze Grote Paasprijs, in de prille Lentelucht, zullen deze koppels elkaar een scherpe repliek geven in de grote ploegkoers, waarin verder de beste regionalen evenwel voor de verrassing kunnen zorgen.

Zo denken we vooral aan Sercu-Ollivier en Declerck-Vanderveken.

De afvallingskoers betwist door 12 renners, kan best een overwinnaar vinden in Dré Maelbrancke.

Het Groot Paasomnium wordt betwist over 4 reeksen en brengt in lijn : Rik Van Steenbergen, Milou Gosselin, Achiel Bruneel en Alb. Bruyland. Dat we ons hier aan een verbitterde strijd mogen verwachten, spreekt vanzelf.

Daarnaast hebben we nog de Paasprijs achter moto's. Ook hier treffen we weer specialisten, waaronder Oscar Goethals, de lokale favoriet en Rikske Tytgat, die zeker in deze specialiteit zijn weg kan maken. Arnold, de Gentse Australiër, is echter ook geen nieuweling, terwijl Stan Ockers flink zijn man zal staan. En Naeye ? Robert deed enkele jaren terug te Oostende achter moto's een zware val en wil thans opnieuw de moto's tarten. Hij kan de rol spelen van de hond in het kegelspel, evenals Giorgetti, oud, doch ver van «versleten».

Als toemaatje is er nog de aankomst van Brussel-Oostende voor liefhebbers en een individuele voor beginnelingen over 25 Km.

EEN WIELERHOOGDAG

Dat deze meeting zal uitgroeien tot een wielerhoogdag valt niet te betwijfelen. Op tweede Paasdag zal de Oostendse wielerbaan andermaal de toevloed kennen van wielerenthousiasten uit gans de provincie omdat werkelijk iets geboden wordt, waarbij vele meetings van onze «grote wintervelodrooms» volledig in de de schaduw gaan liggen. Het technisch programma zal tenslotte de twijfelaars overtuigen en de moeilijksten bevredigen. De prijzen der plaatsen zijn zoals vorig jaar, terwijl nog lichte verbeteringen werden aangebracht in de wielerbaan zelf. En tot slot willen we er nogmaals de aandacht op vestigen, dat alle leden van wielerverenigingen uit Oostende en omliggende recht hebben op 25 t.h. vermindering. Ook de leden BWB mogen op vermindering aanspraak maken.

Nu wachten we nog op de zon om van dit alles een wielerfestijn te maken. Vorig jaar diende de meeting verdaagd wegens de regenval. Dit jaar werd echter sedert enkele weken het goeie weder besteld. Er zal dus zon zijn en deze meeting zal uitgroeien tot 'n geweldig succes. Sportmannen, dit mag u niet missen.

TECHNISCH PROGRAMMA

1. AANKOMST VAN BRUSSEL-OOSTENDE VOOR LIEFHEBBERS

2. GROOT PAASOMNIUM

(4 reeksen) : 500 m. tijdrijden, puntenkoers, achtervolging, afvalling.

Rik Van Steenbergen
Milou Gosselin
Achiel Bruneel
Albert Bruyland

3. GROTE PAASWEDSTRIJD ACHTER LICHTE MOTOREN

3 reeksen : 10, 15 en 20 Km. :

Alvaro Giorgetti
Reginald Arnold
Robert Naeye
Stan Ockers
Oscar Goethals
Rik Tytgat

4. PLOEGKOERS (AMERICAINE)

Bruneel — Debeuckelaer
Bruyland — Adriaensens
Strom — Arnold
Middelkamp — Giorgetti
Schotte — Naeye
Mommerency A. — Labaere
Van Steenbergen — Goethals
Ockers — Tytgat
Ollivier — Sercu
Declerck — Vanderveken
Gosselin — Maelbrancke

5. AFVALLINGSKOERS EN PUNTENKOERS :

Schotte — Declerck
Strom — Middelkamp
Adriaenssens — Vanderveken
Mommerency A. — Sercu
Debeuckelaer — Maelbrancke
Ollivier — Labaere

5. KLEINE PAASPRIJS (als voorspel)

25 Km. individuele wedstrijd voor beginnelingen. Voor deze wedstrijd kunnen de beginnelingen inschrijven in het café van de wielerbaan.

—o—

VERMINDERING VOOR DE OOSTENDSE WIELERBAAN

De aandacht der sportliefhebbers wordt nogmaals gevestigd op het feit dat zij lidkaarten, rechtgevend op een vermindering van 25 t.h. voor al de meetings in de Oostendse Wielerbaan, kunnen bekomen bij onderstaande bestuursleden van K.V. De Zeemeeuw :

- Bert Hector, café «Au Nouveau Coin», Statiestraat, 8, Oostende
- Decock Louis, café «Sportman», Mijnplaats, 3, Oostende
- Verbanck Henri, «Café des Marchandises», 1, Hospitaalstraat, Oostende
- Lacour Hubert, café «Sportvriend», Torhoutsteenweg, 17, Stene (Hoge Barrière)
- Andries Victor, Hôtel de Bruges, 10, de Smet de Naeyerlaan, Oostende.
- alsook bij de overige bestuursleden en op het secretariaat, Tarwestraat, 47.

Sportmannen, neemt tijdig uw voorzorgen. Wordt lid van KV De Zeemeeuw en u geniet automatisch van 25 t.h. vermindering op alle plaatsen in de Oostendse Wielerbaan.

V.G.O. WEER EEN STAP DICHTER BIJ DE TITEL

«DEERLIJK» VOETBAL... EN SCHEIDSRECHTER!

't Was Zondag geen uitgelezen voetbalweer... We hebben dan ook weinig voetbal gezien. Was het niet dat de toeschouwers enkele doelpunten te zien kregen, dan zou men werkelijk niet weten wat te schrijven. Tenzij misschien enkele beschouwingen over de archi-gebrekkige leiding. En dan nog, moeten wij het een stage-doende en eksamenafleggende referee euvel duiden dat hij flater op flater fluit of dient niet beter de steen geworpen naar het scheidsrechterscomité, dat deze scheidsrechter voor dergelijke partij aanduidde ? We dienen er niet op te antwoorden. Elk rechtgeaarde sportman zal dit voor ons doen !

DE WEDSTRIJD

Een hevige wind blaast in de lengte over het terrein als scheidsrechter Dumortier beide kapiteins roept en de toss laat betwisten. Deerlijk wint het en VGO trapt af tegen wind en neemt dadelijk het initiatief in handen. Na een weinig over en weer getrap en luchtspel, belandt het leder bij Gijsels, die voor doel zendt. De back mist. Rol. Pieters kontroleert met het hoofd en legt kalm met de voet binnen. Een hevige regenbui komt het spel nog verzwaren. Etienne Pieters net nr 2 na een snoeperig pasje van broer Roland. Vercouter raakte nog het leder, dat naast de paal binnenvloog. Een mooie combinatie Roland Pieters—Van Robaeys, brengt niets op en als even later Rol. Pieters alleen doorgaat ontstaat een incident, dat even de gemoederen in beroering brengt. De keeper werpt zich op het leder en een der backs vindt het nodig Roland te lijf te gaan. Van fout was er echter geen sprake.

Op de 16e minuut krijgen wij het eerste standje voor Demarest, maar Swinberghe redt.

Op de 18e minuut zet Etienne Pieters voor doel, Roland kopt. De keeper redt onvoldoende en Coopman legt binnen. Referee Dumortier begaat flater op flater, fluit ingebeelde buitenspelgevallen met de vleet, en als Van Robaeys, alleen door, zuiver omvergelopen wordt, heeft hij weer niets gezien... Twee minuten vóór de rust wordt Dujardin knock-out gezet.

De tweede helft brengt nog minder spel. VGO neemt het licht op. Mon Mestdagh doelt van ver en de thuisploeg speelt «met de voeten» van Deerlijk, dit echter ten koste van de toeschouwers, die niets meer te zien krijgen. De wedstrijd is een uur oud en nog geen hoekschop werd toegestaan ! Zullen we het wonder bijwonen een wedstrijd zonder corners te beleven ? Niets daarvan, want kort opeen krijgt het VGO er 4 te nemen, een zelfs afgedwongen door Sanders ! Zonder resultaat en Roland Pieters verandert het geweer van schouder. Een schuiver van op 30 meter stelt Vercouter voor een onmogelijke taak en het is 5—0. Op de 82e minuut wordt een regelmatig doel van Etienne Pieters afgekeurd, maar op de 85e minuut besluit Maertens de reeks na een rush en passenspel met Etienne Pieters.

DE SCHEIDSRECHTER

Men vergeve het ons dat we aanvangen met de scheidsrechter. En zeggen we maar dadelijk : van zulke experimenten, spaar ons, Heer ! We zagen dit seizoen reeds enkele fluitjesridders op Armenonville, die niet erg knap waren, maar een leiding als Zondag hebben we nog niet veel gezien. Het was geen leiding, hij werd geleid ! Of zag men al ooit ene speler de referee een sigaar uitdelen, zoals Vercouter het nodig vond te doen, toen de back zijn eigen verzorger uitschold. We zullen hier niet beweren, dat hij in het voordeel van een der beide ploegen floot. Integendeel ! Zo floot hij buitenspel tegen Deerlijk toen bij een aanval van links de bal aan de grote backlijn was en Swinberghe bijna «in» het doel stond... Of tegen VGO, toen Van Robaeys de bal van de keeper kreeg, achteruitgaf en Etienne Pieters binnenschoot !

Flagrante hands negeerde hij, omverlopen was schering en inslag ! We mogen van geluk spreken dat de spelers het tenslotte niet te bont maakten.

DE SPELERS

Roland Pieters was ontegensprekelijk de grote uitblinker. In een paar minuten heeft hij de match beslecht. Toen na amper 10 minuten spel VGO rustig met 2—0 leidde, was meteen over het lot van het publiek beslist... Veel moois kregen we niet meer te zien. Het was een wedstrijd, mede door het ongunstige weder, om vlug te vergeten. Mooie combinaties waren zeldzaam en sommige spelers bleven ver onder hun gewoon peil.

Demarest moest twee of driemaal optreden, met succes. De verdediging had geen moeite de onbeholpen bezoekende verdediging in bedwang te houden. Van de halfs was Maertens de beste, maar herviel weer in zijn nutteloze dribblings. In de voorlijn was Rol. Pieters de beste. Beide insides waren goed, terwijl Gijsels er totaal niet in was en de indruk verwekte slechts naar één zaak te verlangen : het eindsignaal ! Van Robaeys leverde een mindere prestatie. Wellicht ontvlood hem het vertrouwen, toen hij in de eerste helft zo zuiver omvergelopen werd voor doel en de scheidsrechter niets wilde zien. Toch gaf hij weer enkele flitsen van zijn kunnen ten beste. Zijn hoekschoppen waren verzorgd, wat ook van Gijsels al weer niet kan gezegd !

Wat te zeggen van de bezoekers ? De doelman mag van de zes doelpunten er 2 à 3 voor zijn rekening nemen. De backs en stopper speelden een stevige partij; ze maakten nochtans vaak misbruik van de slappe leiding om op onzuivere manier op te ruimen. De rest liep verloren.

SPEL VAN LAAG GEHALTE

Het bleek weer eens bij deze wedstrijd hoe moeilijk het is de bal langs de grond te houden. Bij hevige wind is dit nochtans het enige middel om de bal zuiver door te geven. Zelden waren de passen verzorgd, omdat het leder steeds de lucht in ging en aldus ver afweek van de oorspronkelijke bestemming. Schoon spel kregen we dus niet te zien en VGO remde daarbij het tempo dusdanig, dat op bepaalde momenten stapvoets gespeeld werd. De tegenstrever moest lijdzaam toezien hoe er gepingeld werd. VGO had het tè gemakkelijk en daar ligt alles in besloten. In Promotie zal echter heel wat vlugger dienen gespeeld ! Met het spel van Zondag zal men dan ook niet ver lopen. Men houde er rekening mee !

VIDI.

DE SPELERS :

DEERLIJK SPORT : Vercouter; Steenlandt en Van Eechoute; Verschae, Furnier P. en Vandevijvere; Hellyn, Baert, Gobert, Furnier E. en Vandendriessche.

VGO : Demarest; Swinberghe en Dujardin; Maertens, Sanders en Mestdagh; Gysels, Etienne en Roland Pieters, Coopman en Van Robaeys.

DE DOELEN :

2e min. : Roland Pieters
9e min. : Etienne Pieters
18e min. : Coopman
55e min. : Mestdagh
75e min. : Roland Pieters
85e min. : Maertens

DE SCHEIDSRECHTER :

Referee Dumortier heeft nog alles te leren !

S.K.V.O. VERDER IN OPGANG

ER VIEL NIET AAN TE TORNEN

De groenwitten namen op overtuigende wijze weerwraak van de onverdiende nederlaag, die zij gedurende de heenronde te Lauwe hadden opgelopen en waaraan een uiterst spijtige herinnering verbonden blijft : deze van het uitvallen van Osterwindt, die met gebroken voet van het veld moest gedragen worden en waarvan wij tot op heden met ongeduld het wederoptreden verwachten.

Het ziet er naar uit dat, na de bemoedigende uitslag der SKVO-ers te Ingelmunster, zij op weg zijn om hun minderwaardige prestaties van enkele weken geleden volledig uit te wissen.

Het was bemoedigend te zien, hoe het elftal opnieuw met overtuiging bezield is en hoe het verstand, dat helaas al te dikwijls zoek is, aan de basis lag van enkele mooi opgebouwde aanvallen.

Het lijkt wel of de verschillende akteurs eindelijk gaan inzien dat de bal het werk moet doen in plaats van zichzelf nutteloos af te beulen.

Er zit opnieuw schot in en alles laat veronderstellen dat de aanstaande wedstrijden de bevestiging zullen brengen van de onwankelbare wil der groen-witten om op een eervolle plaats dit seizoen te eindigen.

DE WEDSTRIJD

Gestart met het voordeel van een hevige wind nestelden de lokalen zich onmiddellijk voor het doel der «gesternden». Wanneer één der backs al te kort de bal naar zijn doelverdediger speelt, is Ryckewaert er als de kippen bij om de score te openen, dit aan de 2e minuut.

SKVO blijft aandringen en wanneer aan de 11e minuut Robert Van Steeger foutief aangevallen wordt, kent de scheidsrechter een vrijschop toe, even buiten de backlijn. Machtig gegeven door Van Halme, verdwijnt het leder in de netten. De bordjes wijzen 2—0.

Op één der zeldzame aanvallen van Lauwe weet hun middenvoor L. Coorman, de achterstand der zijnen te verminderen en meteen de stand op 2—1 te brengen. Amper 1 minuut later, knalt Lauwe's buitenrechts op de bovenlat.

De bezoekers herstellen momenteel het evenwicht en beide verdedigingen moeten om beurten ingrijpen. Wanneer Vic. Depoorter haarfijn voor doel zendt, herneemt Ryckewaert, helaas te licht, want Lauwe's keeper weet te ontzetten.

Als Van Halme naar rechts uitwijkt en het leder vóór doel plaatst, verwerkt Lauwe's doelverdediger in corner. Mooi gegeven door de lokale linksbuiten, belandt de bal op de hand van een bezoekende back en de scheidsrechter kent, zeer lichtzinnig, strafschop toe.

Van Halme belastte zich ermee de penalty te nemen, doch Marcel kon Leseure niet verschalken.

Uitgesteld is niet verloren want twee minuten later, op voorzet van Dré Janssens, zendt Ryckewaert onhoudbaar binnen.

SKVO neemt geen vrede met de uitslag en Van Halme stuwt zijn mannen steeds ten aanval. Eensklaps breekt hij door, zet vóór aan Janssens, evenwel te licht, want Lauwe's keeper werpt zich tussen beiden en bemachtigt de bal.

Even voor het inrukken begaat Lauwe's back een flagrante hands in de gevaarlijke zone, doch ditmaal laat de scheidsrechter doorspelen.

De tweede helft verloopt bijna voortdurend in het voordeel der lokalen. Wel zagen de bezoekers enkele schuchtere aanvallen, doch hun aanvalskwintet toont zich al te slordig en weet niet te besluiten.

Als zij aan de 60e min. een onverdiend toegekende corner bekomen, scheelt het slechts weinig of Maes krijgt het nakijken.

Aan de 68e minuut, als niemand zich aan een lokaal doelpunt verwachtte, verplaatst SKVO plots het spel en Rob. Van Steeger weet dankbaar gebruik te maken van een fraaie voorzet van Van Halme om de voorsprong op 4—1 te brengen. De reeks is nog niet ten einde want aan de 75e en 80e minuut zouden Van Halme en Ryckewaert, telkens met kopstoot definitief het lot der bezoekers bezegelen.

DE LOKALE AKTEURS

Niettegenstaande deze vlotte en onomstootbare zege, die best een periode van heropstanding kan inluiden, mogen de SKVO-aanhangers zich evenwel niet blind staren op de prestaties van de verschillende spelers. Want zoals Mon Quintens ons tijdens de tweede helft nog zegde : «Er is reeds heel veel gedaan, doch een wellicht even lange weg dient nog te worden afgelegd.»

Inderdaad, indien de ganse ploeg op een voortreffelijke wedstrijd mag terugblikken en soms fraai combineerde, kan niet over het hoofd worden gezien, dat Dedulle minder secuur leek dan Poppe; dat het afgeven van Marteel veel te wensen overlaat, niettegenstaande deze speler over een uitstekende balkontrole beschikt; dat Van Halme beslist wat meer variatie moet brengen in het geven van zijn penalties, anders is geen enkel doelwachter, die hem kent, nog te kloppen; dat Serru nooit direct de bal ontzet; dat Depoorter over een grenzeloze «macht» beschikt, doch meestal een tikje te laat is.

Wat de nieuweling Sinnaeve betreft : de meningen omtrent deze speler zijn verdeeld. Sommigen beweren dat er uit die jeugdige speler nooit iets goeds te voorschijn zal komen, terwijl anderen (waaronder bevoegde personen) in voornoemde speler beslist een versterking voor het elftal zien. De toekomst zal het uitwijzen...

LAUWE ONTGOOCHELDE

Het was niet te verwachten dat een elftal, dat op gelijke hoogte gerangschikt staat met SKVO, zulk een pover figuur zou slaan. Ware het niet dat Dame Fortuna voortdurend aan hun zijde stond, de scoor zou zekerlijk nog hoger zijn opgedreven.

Hun aanvallen, uiterst schaars, waren dan nog meestal slecht afgewerkt.

Wie weet viel deze wedstrijd niet samen met een periode van totale verzwakking, die meerdere clubs naar het einde van de competitie toe, onmogelijk kunnen ontlopen.

DEKZWABBER.

DE ELFTALLEN :

SKVO : Maes; Poppe en Dedulle; Sinaeve, Serru en Marteel; Ryckewaert, Van Halme, Janssens, R. Van Steeger en Depoorter.

WS LAUWE : Leseure; Deltour en Demeyere; Vermeulen, Beernaert en Derycke; Coorman, Galinski, Coorman L., Faillie en Leglez.

DE LEIDING :

Scheidsrechter Holvoet stond voor geen zware taak. Trof enkele verkeerde beslissingen, waaronder het toekennen van een lichtzinnige penalty en het weigeren van een uiterst verdiende.

In zijn geheel toch voortreffelijke leiding.

NA DE RUST ZONDER VOORHOEDE EN...

A.S.O. moet een punt laten te Boom

(VAN ONZE BIJZONDERE MEDEWERKER TER PLAATSE)

Men kan niet zeggen dat deze partij uitgegroeid is tot een onbenullig en weinig boeiend spektakel. De schaarse ASO-supporters, die met ons de verplaatsing hebben meegemaakt, zullen toegeven dat tijdens de eerste time doorlopend spel werd vertoond van flink gehalte. Na de koffie zorgden vermoeidheid, rukwinden en harder spel er voor dat het peil van de partij gevoelig daalde en men tenslotte toch tevreden was toen de negentig minuten voorbij waren.

We menen dat het gelijkspel best te verdedigen is.

DRIE DOELPUNTEN IN 10 MINUTEN

Reeds een kwartiertje vóór aanvangsuur verschijnen de roodgroenen op het terrein. Kil weder en strakke wind. De elf kunnen aldus de stramheid uit hun benen spelen. Dit blijkt geen slecht resultaat te hebben want Boom wint de toss, ASO trapt af, schuin tegen de wind in ,en nestelt zich al onmiddellijk voor het Boomse doel. Aan de 3e minuut noteren we een snelle rush van Vandierendonck over de breedte van het terrein, een voorzet aan De Cuman, stopper Segers kan echter gemakkelijk bij het leder, aarzelt, trapt er naast en de goed gevolgde De Cuman laat van dichtbij deze kans niet onbenut (0-1). De Boomse verdediging, die reeds aarzelend van wal was gestoken, blijft onzeker acteren, zodat ASO, ook veel sneller op het leder, de teugels in handen houdt. Toch zullen de bezoekers de partij een andere richting uitsturen, want wanneer Sabbe op zijn beurt het leder slecht kontroleert, krijgt Vandenbosch een uitnemende schietkans en Gernaey is eveneens van dichtbij gevloerd (1-1). Daarmede hebben de voorhoeden twee flaters van de verdedigers ten volle uitgebaat. De Boomse voorhoede getuigt nu verder van stuwkracht. Een schot van op 30 meter, gelost door Tierens (die 10 wegen uit de ploeg was verwijderd), gaat als een bolied op het doel van Gernaey af. Door de wind beschrijft het leder een boog en keihard schampt het op de binnenkant van de zijpaal af en vliegt voorbij de machteloze Gernaey (2-1).

Het spel vervolgt dan vol afwisseling en wederzijdse aanvallen, waarbij de verdedigingen zich nochtans kunnen herpakken en de toestand meester blijven. We noteren een mooie aanvalsactie van Monteny, die voorzet aan Sanders, doch deze aarzelt te lang. De Oostendenaars houden even hun hart vast, wanneer Legon aan de andere zijde met het hoofd een shot van Tierens wil doen afwijken, doch het leder naar eigen doel stuurt, waar gelukkig Gernaey op de goede plaats staat. Boom zorgt kort daarop voor een schitterende aanval langs Claes-Van Camp, waarbij Gernaey in de voeten van laatstgenoemde moet duikelen, doch het leder moet lossen. Een standje volgt dat eindigt met een hoekschop, die niets oplevert.

Na de koffie is de wind in hevigheid toegenomen. De regenvlagen striemen de spelers af en toe in het gelaat en, waar bij velen ook de vermoeidheid van de eerste 45 minuten in de benen gaat doorwegen, wordt er al eens aan overdreven hardheid gedaan, zodat de referee (niet steeds gelukkig in zijn beslissingen) herhaalde malen tussenkomt. Aan de 55e minuut wordt Vandierendonck goed bediend, gaat voorbij de verdediging, lokt meteen Possemiers uit zijn kooi, doch zijn shot loopt voorbij de verlaten doelmond. Het is slechts uitgesteld, want ASO blijft aandringen en op fraaie combinatie Vandierendonck—Sanders, is Possemiers gevloerd (2-2). Iedereen verwacht er zich aan dat de roodgroenen de forcing zullen voeren doch, integendeel, de voorhoede gaat aan het permuteren : Eeckeman wordt midvoor, De Cuman links en Vandierendonck rechts. Bij Boom beleven we hetzelfde spelletje. Claes wordt midvoor, Van Camp rechts en wat later wordt Vandenbosch midvoor en Van Camp links.

Geen van beide ploegen vaart echter wel met deze wijzigingen. Integendeel, het laatste half uur valt er nog bitter weinig te melden en het spel wordt ontsierd door te hard spel. De Oostendse aanval ligt daarbij volledig lam door het feit dat beide inside's nergens meer te vinden zijn.

EEN HALVE NEDERLAAG

Wie de wedstrijd met de nodige aandacht heeft gevolgd, zal met ons de indruk gehad hebben, dat de roodgroenen deze wedstrijd geruime tijd in handen hebben gehad, want Boom liet zich bij ogenblikken volledig overspelen, terwijl twee onzekere backs, bij een meer gedecideerde voorhoede ,meer dan tweemaal zouden zijn gevloerd geworden, vooral dan in de eerste speeltijd. We menen dat het spel doorlopend verdeeld opging, met ASO evenwel zuiverder en doordrijvender, en die twee factoren moesten de roodgroenen beter hebben geëxploiteerd.

In die voorhoede stak echter geen inspiratie en geen shot. Zoniet zou Possemiers zich meer dan tweemaal hebben moeten omdraaien. Wanneer zal VGO weer eens mogen bogen op krachtige doelschutters ?

Verder mag het ASO-backpaar zich eveneens op de borst kloppen, want het is niet omdat de tegenstrever een flater begaat, dat het toegelaten is hetzelfde te doen. Het doelpunt is gekomen langs Sabbe, akkoord, doch Jer. Deschacht acteerde niet beter in dit eerste kwartier en het eerste tegendoel kon even goed langs zijn kant gekomen zijn.

ASO heeft de overwinning meermaals in handen gehad. We schrijven de halve nederlaag tenslotte in hoofdzaak toe aan het gebrek aan verbinding na de rust. De ASO-voorhoede zal trouwens zelf toegeven dat het toen zeker niet meer boterde, gezien de grondige wijzigingen waartoe werd overgegaan !

DE PLOEGEN :

ASO : Gernaey; Sabbe en Jer. Deschacht; Zonnekeyn; Legon en Fré Deschacht; Eeckeman, Sanders, Vandierendonck, Monteny en De Cuman.

BOOM FC : Possemiers; Pedus Leon en Pierre; Boen, Segers en Van Laer; Claes, Sas, Van Camp, Tierens en Vandenbosch.

DOELPUNTEN :

3e min. : De Cuman
8e min. : Vandenbosch
10e min. : Tierens
59e min. : Sanders

DE LEIDING :

Dhr Alsteen kon ons niet bekoren. Zijn kijk op het handspel was straf persoonlijk.

LEGON EN BEIDE HALFS

We moeten, bij het ontleden der individuele prestaties, onmiddellijk aanstippen dat Legon op ons een zeer sterke indruk gelaten heeft. Zoals Legon te Boom acteerde, leek hij werkelijk weer de allerbeste Legon, zoals we hem in Bevordering en tijdens het eerste jaar in Eerste kenden. Niet alleen legde hij de nochtans gereputeerde Van Camp volledig lam, doch meermaals hebben we hem met krachtige voorzetten zijn kamp zien zuiveren. Ja, slechts mits veel haarklieverij zou men Zondag een opmerking hebben kunnen maken op de Oostendse stopper. We zijn er van overtuigd dat Legon dan ook naar een sterk competitie-einde gaat en zien daarin een aanleiding om veel goed te voorspellen voor de komende wedstrijden. Naast Legon mogen Fré Deschacht en Zonnekeyn op een goede partij terugblikken. Marcel haalde met moeite de laatste minuten, doch wat hij in de voorgaande minuten presteerde doet ons zijn inzinking op het einde gemakkelijk over het hoofd zien. Fré dreef soms wat te lang met het leder, doch kon ons vaak enthousiasmeren door zijn aanklampen en flink voorzetten. Gernaey had zeer weinig werk op te knappen. Pol kon niets tegen de aangetekende doelpunten en onderscheidde zich verder door gepast tussenkomen. Sabbe en Jer. Deschacht hebben zich, buiten hun eerste kwartier en af en toe onnauwkeurige dekking niets te verwijten. Jer. Deschacht nam weer enkele vrijschoppen die gevaarlijk voor doel gingen zweven, doch niets opleverden. Het ontzetten van beide backs miste ook meermaals kracht.

In de voorhoede onthouden we enkele onstuitbare rushes van Sanders in de eerste time, een paar delijke aanvallen langs Eeckeman en zijn toenemende combativiteit, een paar flitsen van Vandierendonck. Sanders vergde te veel van zijn krachten vóór de rust en kwam er nadien bijna niet meer bij te pas. Dat komt er van te lang te lang te drijven met het leder ! Sanders moet zijn inspanningen leren doseren ! Vandierendonck zorgde voor enkele schitterende staaltjes, doch is ook niet meer doorlopend gevaarlijk. Dit tweetal zou nochtans een bestendig gevaar moeten uitmaken voor de tegenstrevende verdediging !

De Cuman is werkelijk nog slechts de schaduw van wat hij bij aanvang van de competitie was. Nochtans dachten we dat het eerste doelpunt hem zou stimuleren om een bedrijvige wedstrijd te spelen. Niets echter daarvan. Robert mist punch, shot, opportunisme, zelfvertrouwen. Wanneer mogen we van hem weer beter verwachten ?

Monteny heeft er weinig van terecht gebracht. Zijn aanbrengen kunnen we goed noemen, doch eens in de voorhoede wordt hij steeds een waardeloos nummer. Eeckeman tenslotte, zonder uit te blinken, was actiever dan gewoonlijk en bracht enkele goede dingen op zijn actief.

Met de nederlaag van titelpretendent (!) Kortrijk Sport, komt ASO weer op drie punten van de leiders Doornik en Kortrijk. Dat belooft nog voor de toekomst. Hr

De Nationale Universitaire ploeg te Oostende

Op Donderdag 12 April speelt te 18 uur 's avonds de nationale Universitaire ploeg op het terrein van KVGO een vriendenwedstrijd. Deze wedstrijd zal een verplaatsing naar Armenonville waard zijn.

We komen hierop terug

In het P.K. West-Vlaanderen

KLACHT SK DEN HAAN - SK STEENBRUGGE VAN 1-2-1951

Gezien blijkt uit de verklaringen van de scheidsrechter dat hij de wedstrijd heeft moeten stilleggen bij gebrek aan spelers van SK Den Haan, beslist het Comité de klacht te verwerpen. De match is gewonnen met 5-0 voor SK Steenbrugge (scoor geboekt bij het stilleggen der wedstrijd). S.K. Den Haan betaalt 100 frank boete aan de bond en de verschijningskosten van scheidsrechter de Séjournet. Verder wordt de toegang tot de speelvelden verboden aan een supporter van SK Den Haan.

KLACHT GS MIDDELKERKE - SK ST KRUIS VAN 11-2-1951

Gezien bewezen is dat SK Ste Kruis slechts om 15,03 uur op het speelveld van GS Middelkerke aangekomen is, dat de vertraging te wijten valt aan auto-ongeval, doch dat niettemin eveneens bewezen is dat SK Ste Kruis te laat vertrokken is, beslist het Comité de klacht te aanvaarden. De wedstrijd is gewonnen 5-0 voor GS Middelkerke. De verschijningskosten van GS Middelkerke en scheidsrechter Decorte zijn ten laste van SK Ste Kruis.

FORFAITS

Wedstrijd 2e gewestelijke Koksijde—De Panne van 4-2-51 gewonnen 5-0 voor VV Koksijde (stilgelegd aan de 85e minuut terreinverlaten)

Wedstrijd 3e speciaal A S.K. Steenbrugge—FC Lissewege van 4-2-1951 gewonnen 19-0 voor SK Steenbrugge (14e minuut van de 2e time).

Wedstrijd 3e Speciaal B RC De Panne—ASO van 4-2-1951 gewonnen 5-0 voor ASO (40e minuut 2e time).

Wedstrijd 3e Afdeling B Les Ailes—Leffinge 4-2-1951 gewonnen voor Leffinge (spelverlaten 15 min. voor het einde).

BOETEN

Afwezigheid eenzelvigheidskaarten.

40 frank boete aan volgende clubs en spelers :

Pieters Roland (VGO); Praet Médard (SK VO).

Jeugdelftallen : 5 fr. aan ieder club en speler :

Van Loocke Eddie (VGO); Van Lierde (SK VO).

Laattijdig inzenden scheidsrechtersbladen, 40 fr. boete aan volgende clubs :

4-2-1951 : SKVO; SV Bredene.

UITGESTELDE WEDSTRIJDEN TE SPELEN OP 1 APRIL

Provinciale Juniors (9,15 uur) (van 7-1-51) :
SK Roeselare — Stade Kortrijk
RC Harelbeke — SC Menen
Kortrijk Sport — ASO
CS Brugge — FC Izegem
Eendracht Wervik — FC Brugge
CS Ieper — VGO
Stade Moeskroen — SV Waregem

Provinciale Scholieren (11 uur) (van 7-1) :
SK Roeselare — Stade Kortrijk
RC Harelbeke — SC Menen
Kortrijk Sport — ASO
CS Brugge — FC Izegem
Eendracht Wervik — FC Brugge
CS Ieper — VGO
FC Roeselare — Knokke FC
Stade Moeskroen — SV Waregem

Scholieren A :
CS Brugge — SV Blankenberge (van 20-10) (10 uur)

Kadetten A :
SKVO — VGO (van 11-2) (10 uur)

Kadetten B (10 uur) :
Lissewege — Heist (van 29-10)
FC Brugge — CS Brugge (van 29-10)

Kadetten C :
ASO — VGO (van 3-12) (10 uur)

Wedstrijd België B - Luxemburg

OP 15 APRIL 1951 OM 15 u. OP HET STADION VAN F.C. BRUGGE TE ST-ANDRIES-BIJ-BRUGGE

- Overdekte zitplaatsen (genummerd en besproken) :
  Vak A 75 fr. — Vakken B en C 50 fr.
- Overdekte staanplaatsen
  Vakken D en F 30 fr. — Vak E 20 fr.
- Niet overdekte staanplaatsen
  Vak G 15 fr.
- N. B. — Er worden noch verminderingsnoch toeslagskaarten afgeleverd.

VERKOOP OP VOORHAND

1) TOT 31 MAART 1951 :

Zit of staanplaatsen kunnen bekomen worden mits storting op PCR 272652 van de heer W. Lagasse, Garenmarkt, 16, te Brugge, van hun tegenwaarde verhoogd met 5,75 fr. voor de aangetekende verzending der kaarten.

Schrijven is overbodig, het volstaat op de strook van het stortings- of overschrijvingsbulletijn duidelijk, leesbaar en nauwkeurig, benevens de naam en adres, het aantal aangevraagde kaarten en plaatsen te vermelden.

2) VAN 2 TOT EN MET 14 APRIL 1951, LOSS EVERKOOP IN DE VOLGENDE LOKALEN :

- Hôtel du Singe d'Or, 't Zand, 15, Brugge
- Hôtel Saint Hubert, Zuidzandstraat, 46, Brugge
- Café Craenenburg, Markt, 16, Brugge

HERMES-VETERANEN te Dendermonde

De Hermes-veteranen Bulens, Decraemer en Helsmoortel hebben Zondag de verplaatsing gedaan naar Dendermonde ter betwisting van de veteranencross. Onder de deelnemers bevond zich een «kereltje» van... 59 jaar. Bulens vertrok dus tweede, doch had grootvader spoedig bij de lurven en liet hem achter. Weer moest Fons — zoals te Brussel — kilometers alleen op kop lopen en het verwonderde dan ook niemand, dat hij in de laatste kilometers werd ingelopen, eerst door drie man en dan weer door een groep van drie. Na een prachtig duel om de zevende plaats wist hij dan ook nog de hand te leggen op deze ereplaats. Decraemer bewerkstelligde eens te meer een fraaie remonte en eindigde 10e. Door de opgave van Helsmoortel was de 2e plaats natuurlijk naar de vaantjes. Jammer.

In Mei wordt te Brussel de Internationale Veteranencross gelopen. Zal Hermes voor die datum over een ploeg beschikken om aan deze belangrijke manifestatie deel te nemen ? We hopen dat er een paar taaie kerels zullen gevonden worden om Bulens en Decraemer te vervoegen en met hen de reis te ondernemen. Daar I. Helsmoortel besliste alles crossactiviteit te staken, moet uitgezien worden naar «jong» bloed voor de veteranenploeg. AB

VROUWEN - KRONIEK

Spijskaart voor de Week

ZONDAG (PASEN) : Kervelsoep — Zwaluwennestjes — Ossentong — Maderasaus — Aardappelcroquetten — Koffietaart.
MAANDAG : Hardgekookte eieren met béchamelsaus — Biefstukjes — Spinazie — Gekookte aardappelen — Fruit.
DINSDAG : Gekookte schelvis — Botersaus — Gekookte aardappelen — Rijsttaartje.
WOENSDAG : Varkenscoteletjes — Sla — Gebakken aardappelen — Vanillevla.
DONDERDAG : Gehakt — Witloof — Gekookte aardappelen — Rabarbercompote.
VRIJDAG : Gebakken panharing — Frites — Havermoutpap.
ZATERDAG : Kopbouillon — Soepvlees — Worteltjes — Gekookte aardappelen — Fruit.

Voor de Lekkerbekken

ZWALUWNESTJES

BENODIGDHEDEN : 4 dunne groot uitgesneden kalfslapjes à 75 gram, 4 grote plakken rauwe ham, 4 hard gekookte eieren, boter om te braden, peper en zout.
BEREIDING : Wrijf de lapjes in met peper en zout. Pel de eieren en wikkel ze zodanig in een plak ham, dat ze geheel er mee bedekt zijn. Wikkel vervolgens om de ham het kalfslapje, zorg dat hiermee de ham weer geheel bedekt wordt en bind het lapje met een touwtje vast. Laat de boter in een ijzeren pannetje bruin braden, leg er de nestjes in, braad deze aan alle zijden bruin. Laat ongeveer een half uur op een zacht vuurtje stoven, verwijder de touwtjes, snijd de nestjes zodanig middendoor, dat de eieren in de breedte worden doorgesneden en plaats ze op een bedje van sla. Geef er de met aardappelmeel of maïzena gebonden jus afzonderlijk bij en dien de zwaluwnestjes met brood en doperwtjes op.

MADERASAUS

BENODIGDHHEDEN : 1/2 liter bouillon, 1 stukje wortel, 1 ui, wat tijm, foelie, 1 kruidnagel, 1 laurierblad, 1 peperkorrel, zout, 45 gram boter, 40 gram bloem, ongeveer 1/2 dl. madera.
BEREIDING : Smelt de boter, voeg er de wortel, gesnipperde ui en de kruiden bij en laat de massa lichtbruin worden (fruiten). Voeg er dan de bloem aan toe en laat deze eveneens onder roeren lichtbruin worden. Giet nu de warme bouillon bij de massa, breng de saus aan de kook, laat haar even doorkoken en zeef haar. Maak haar op smaak met wat zout en zo nodig met wat peper, roer er de madera doorheen en dien de saus op bij ossenhals, ossentong, roastbeef, enz.

KOFFIETAART

BENODIGDHEDEN : 200 gram bloem, 225 gram suiker, 6 eieren, een snuifje zout.
VOOR VULSEL en GARNERING : 2 1/2 dl. sterke koffie, wat vanillesuiker, 25 gram boter, 15 gram suiker, 2 eierdooiers, 1/2 eetlepel maïzena.
BEREIDING : Roer voor de taart de eierdooiers met de suiker en het zout tot een gladde massa. Klop het eiwit zeer stijf. Zeef de bloem. Roer eerst de eierdooiersmassa en daarna de bloem zo luchtig mogelijk door het eiwit en doe het mengsel vervolgens over in een met boter bestreken springvorm. Bak de taart in een matig warme oven in ongeveer 45 minuten lichtbruin en gaar. Snijd haar na bekoeling in lagen en vul haar met de crême. Maak deze als volgt : roer de eierdooiers met de suiker en de vanillesuiker tot een gladde massa. Roer er dan de boter en de maïzena en tenslotte de koffie doorheen. Breng dit mengsel op een zacht vuurtje aan de kook, laat het bekoelen en gebruik het als vulsel en garnering voor de taart.

Keukengeheimen

ALLERLEI

— Groenten, die enigszins verslenst zijn, worden weer fris als ze enige uren in koud water worden gezet, waaraan een scheutje azijn of wat citroensap wordt gevoegd.
— Vis, die vooraleer ze bereid wordt, een poosje moet blijven liggen, blijft fris als we ze een lepeltje azijn in de bek gieten.
— Om pekelharing te ontzouten wordt ze meestal een nacht in koud water gezet. Gebruiken we echter in plaats van water melk, dan zal de ontzoute haring tevens een mooi wit uitzicht hebben. Gerookte haring, die te zout is, kan ook een paar uren in melk worden geweekt. Moet het evenwel vlugger gaan, zet ze dan een kwartier in warm water. Na deze laatste behandeling, kan men de huid der haring ook gemakkelijk afnemen en laat de vis zich mooi in filets verdelen.
— Kalfsvlees is veel vlugger aan bederf onderhevig dan ander vlees. Moet het om bepaalde redenen dus eens een dag bewaard blijven, laat het dan nooit rauw liggen, maar bak het op een flink vuur even aan alle zijden lichtbruin, en bereid het de volgende dag verder af.
— Bij het stoven van vlees wordt de pot nooit gesloten vooraleer het aan alle zijden bruin gebrand is. Dit stoven gebeurt op een klein vuurtje.

Huishoudelijke Wenken

WEET U DAT...

...teervlekken met een verse eierdooier worden ingewreven en daarna met lauw water worden weggespoeld ?
...Nieuw linoleum, zodra het ligt, afgewassen moet worden met koud water ! Daarna laat men het goed drogen en zet het in de boenwas. Om het lang glanzend te houden kan men het opnemen met half melk, half water; en daarna inwrijven met terpentijn, waarin wat was is opgelost uitwrijven met zachte borstels of flanellen lappen.
...roodstenen bloempotten, die we in het voorjaar weer een plaatsje geven op de vensterbanken opknappen en een fris uiterlijk krijgen door ze eerst goed van buiten af te schuren met heet water en Brusselse aarde en ze daarna, als ze droog zijn, af te wrijven met in water opgelost steenrood ?
...een goede kwaliteit zilverkant, die dof of geel geworden is weer als «nieuw» te maken is, door ze enige malen te dompelen in een sterk lauw zeepsopje ? Dan naspoelen en spannen, of zeer voorzichtig strijken.

CINDERELLA

Vade-Mecum voor sociale aangelegenheden verschenen

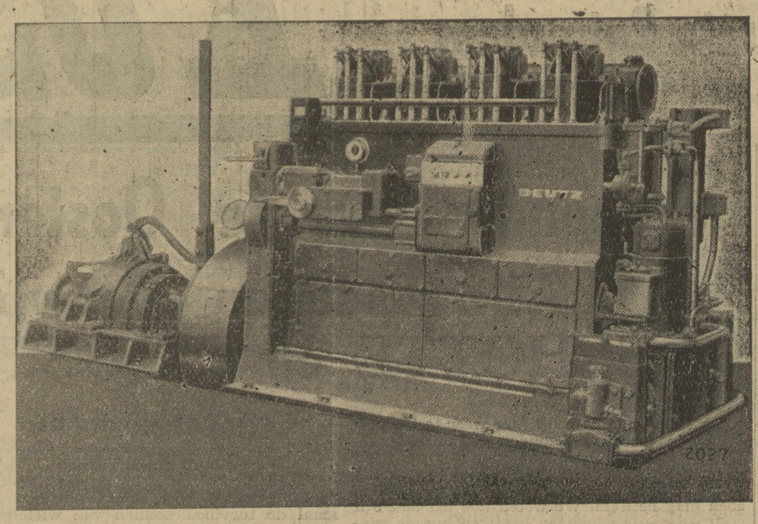
De evolutie der sociale wetgeving heeft sedert de tweede wereldbrand een zodanige uitbreiding genomen, dat het practisch niet meer mogelijk is deze van nabij te volgen.
De sociale wetgeving alleen, zonder te spreken van andere wettelijke bepalingen als militiewetgeving, fiskale wetgeving, enz., is zodanig ingewikkeld geworden, dat de arbeiders onmogelijk voldoende op de hoogte kunnen zijn van hun rechten en verplichtingen en van de formaliteiten, die desaangaande moeten worden vervuld. Zij hebben dus een dringende behoefte aan een dienst of bond, waartoe zij zich in al hun moeilijkheden op sociaal gebied kunnen wenden (syndicaten).
De werkgevers hebben zich eveneens gegroepeerd in beroepsbonden, waar hun belangen goed worden behartigd.
Maar hiervoor is een goede leiddraad nodig en deze vindt men in het pas verschenen werk «VADE-MECUM VOOR SOCIALE WETGEVING».
Onmisbaar voor Zakenbureau's, Advocaten, Beroepsbonden, grote firma's, enz...
Dit prachtig werk bevat 5 schijven van ongeveer 600 blz. verzameld in 3 classeurs en wordt regelmatig aangevuld, naargelang de wijzigingen, die in de sociale en fiskale wetgeving intreden.
«VADE-MECUM VOOR SOCIALE AANGELEGENHEDEN» kost 2500 fr. Haast U zich er een aan te schaffen, want wij hebben nog slechts één exemplaar. Wij bieden U alle gemak van betaling in de

«NOORDZEE-BOEKHANDEL»

HANDELSREGISTERS:

Echtelijke machtigingen, overzetten van handelsregister op naam van vrouw, schrappingen voor gezinsvergoedingen, enz., slechts één adres: Algemeen Zakenbureau, Vindictivelaan, 5, Oostende.

DEUTZ



Diesel-motoren

Valcke Gebr. N.V.

OOSTENDE

(1)

AANBESTEDINGEN

Aangekondigde

— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : herbouwen van glazen gaanderij in de Gen. Mahieukazerne te Oostende.
— 30 Maart : Te 11 uur te Brugge : heraanbesteding van de buitenschilderwerken in de Rijksmiddelbare School te Blankenberge.
— 23 Maart : Te 11 uur te Brugge : herstellen van de electrische verlichting, belinstallatie en verbeteren van de drijfkrachtinstallatie in het Instituut Godtschalck, Gongolaan te Oostende.
— 30 Maart : Te 11 uur te Oostende : leveren van 2 waarloze schroefassen met bijbehoren, voor de kapetboten van de Oostende—Doverdienst.
— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : nivelleren van duinen op het Militair Domein te Lombardsijde.
— 3 April : Te 17 uur te Nieuwpoort : herbouwen van de Kalkovenbrug en verbeteren van de Canadalaan (betonverharding).
— 27 Maart : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van keukenblok en kantien in het kamp van Lombardsijde.
— 30 Maart : Te 11 uur te Brugge : herbesteding voor het in orde brengen van enkele klaslokalen in de Rijksmiddelbare Meisjesschool te Nieuwpoort (voormalige gemeenteschool).
— 30 Maart : Te 11 uur te Brussel : aanbrengen van een vochtwerende bepleistering op de buitenmuren van de loodsen A 1, A 2, A 3, op het vliegveld te Middelkerke-Oostende.
— 2 April : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van logeerblokken in het kamp van Lombardsijde.
— 28 Maart : Te 10 uur te Blankenberge : herbouwen van een huis, hoek Heist- en Wilgenboomstraat te Zeebrugge, eig. h. C. Huyghe, 24, Adm. Keyesplaats te Zeebrugge.
— 30 Maart : Te 11 uur te Oostende : herbouwen van een huis, Blauw Kasteelstraat te Oostende, eig. h. V. Osterwind, 18, Oude Molensstraat, Oostende.
— 2 April : Te 11 uur te Antwerpen : volledig herstellen van logeerblokken in het kamp van Lombardsijde.
— 2 April : Te 11 uur te Oostende : herbouwen van een huis, 30, Nukkerstraat Bredene, eig. h. Vandenberghe en Kren, 61, Buurtspoorspoorwegstraat, Bredene.
— 29 Maart : Te 11 uur te Oostende : leveren van 20.000 kgr. loden buizen.
— 5 April : Te 11 uur te Oostende : opschikkingswerken in de Breidelstraat.
— 5 April : Te 11 uur te Oostende : opschikkingswerken in de Ooststraat.

Uitslagen

— 16 Maart : Dichtmaken van het puntgeveltje, Buffet Zuid-West te Middelkerke : Goorik Gebr., Oostende : 9.656,40 fr. — Hoogste aanbod : P. Versluys, Bredene : 16.508 fr.
— 9 Maart : Onderhoudswerken aan het riolerings- en wegennet te Brugge en te Zeebrugge, van 1 April 1951 tot 31 Maart 1952 :

Lot 1 : Van Dycke, Lissewege plus 52,50 t.h. (lonen) en plus 52,5 t.h. (materialen) — Hoogste aanbod Becue, Eernegem, plus 80 t.h. en — 12 t.h.

Lot 2 : Van Dycke, plus 57,50 t.h. (lonen) en 52,50 t.h. (materialen) — Becue plus 80 t.h. en — 12 t.h.

— 14 Maart : in staat stellen en verlegen van de piste E.W. en N.Z. van de taxi-track op het vliegveld te Koksijde :

F. Degroeve, Kortrijk, a) : 50.994.260 plus b) 350.000 fr. — Hoogste aanbod : E.H.B.A., Ruisbroek-Boom : 67.670.100 fr.
— 16 Maart : vernieuwen en herstellen van de brugvloeren van de Demeybrug te Oostende :
Provoost H. en L., St Andries : 171.935 fr.
— Hoogste aanbod : Lauwers J., Oostende : 231.012,10 fr.

In het leven slagen

is dikwijls een kwestie van geluk

Doch ook Uw medewerking wordt vereist

Verhoog Uw kansen door deel te nemen aan de

KOLONIALE LOTERIJ

Trekking op Woensdag 4 April te Oudenaarde

De supergrote loten :

EEN MILLIOEN

2 1/2 MILLIOEN

(736)

Paketboten Oostende-Dover

Auto's worden vervoerd met de gewone passagiersboten.

Van OOSTENDE naar DOVER : afvaarten te 9.45 u. en 14.30 u.

Van DOVER naar OOSTENDE : afvaarten te 11.10 u. en 15.10 u.

NIEUWBOUW & HERSTELLING VAN

Houten schepen

Julius Haerinck & Zonen

WERFKAAI, 21 ZEEBRUGGE

(288) TEL. 841.96

OP DE LEESTAFEL

«DE TAIPANS VAN SHANGAI»

door Jacques MELIS

Een op historische gronden berustende roman over de wording van het huidige machtige Shangai.
De schrijver, die zelf jarenlang in Shangai leefde en werkte, vertelt op spannende wijze van de avontuurlijke en verbeten strijd tussen de oosterse en blanke geldmagnaten en schetst daarbij zeer suggestief de botsing tussen het dynamische Westen en het statische Oosten in de jaren voorafgaande aan de gruwbare Boxeropstand.
Achter de door deze geldmagnaten (Taipans) gestichte wereldstad Shangai voelt men steeds weer de sombere dreiging van het mystieke, onbekende en geweldige achterland.
Een der kenners van China, dhr W. J. van Duysberg, die in de jaren waarin deze roman speelt, als secretaris-tolk aan Hr. M's Legatie te Peking verbonden was en in 1900 in die kwaliteit de Boxeropstand en het beleg van Peking meemaakte, — hij ontving destijds wegens zijn moedig gedrag tijdens de belegering de Militaire Willemsorde — schreef na de lezing van het betreffende manuscript de volgende waarderende woorden: «Er zijn over China veel boeken geschreven, zeer vele zelfs... En desondanks weet het gros der mensheid practisch niets van dit belangwekkend land. Daarom kan ik de poging, die de schrijver Jacques Melis doet om met zijn roman «De Taipans van Shangai» een brug te bouwen over het eindeloze misverstand, dat er nog altijd tussen Oost en West heerst, niet anders dan met vreugde begroeten. Tot nog toe las ik geen boek, dat Oost en West zo zuiver en klaar in hun botsingen, hun karaktergrootheden en... feiten uitbeeldde als deze roman. Het West-Aziatisch probleem is allereerst een vraagstuk der ziel. Dat de schrijver dit begrepen heeft en hierop in zijn boek het accent heeft gelegd, geeft aan zijn roman een heel bijzondere waarde en heft het boek ver boven de branding van de tijd».
In deze dagen, nu dat onmetelijk rijk met zijn millioenenbevolking, zowel in krant als periodiek, weer de volle aandacht vraagt, heeft deze roman wel een zeer bijzondere actualiteit gekregen. Vlot geschreven in een verzorgde taal heeft dit boek genoeg kwaliteiten om boeiend te zijn. Warm aanbevolen!
Gebonden in vollinnen band: 92 fr.

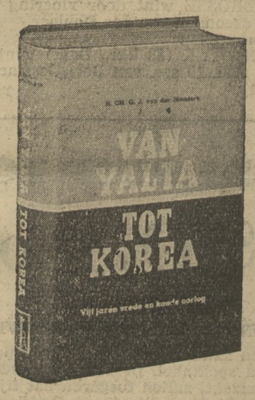
Binnengekomen werken

Sally Salminen: «Katrina», 20e druk, 105 fr.
Piet Bakker: «Ciske». Trilogie, in één band, geb. in simili leder 160 fr.
Hector Malot: «Alleen op de wereld», prachtig gebonden: 76 fr.
Irwin Shaw: «De tout pour faire un monde». Een nieuw boek van de schrijver van «Le bal des Maudits». Geb. 96 fr.

« Noordzee Boekhandel »
22, Vindictivelaan, T. S.

BREUK- EN BUIKBANDEN
Kunstbenen
Orthopedische Apparaten
VERDONCK-MINNE
7 H. Serruyslaan OOSTENDE

HET MEEST ACTUELE BOEK VAN ONZE TIJD !



Vlot geschreven, aangenaam om lezen, een dokument! Geb.: 145 fr.

GELDLENINGEN:

Een onbeperkt krediet voor geldleningen op gebouwen is beschikbaar bij het «Algemeen Zakenbureau», Vindictivelaan, 5, te Oostende. Zeer voordelige voorwaarden. Spoedige oplossing. Tel. 72.524.

CINEMA

OOSTENDE

CAMEO

«DE INSPECTEUR-GENERAAL»

Reeds voor enkele maanden verscheen de Inspecteur-Generaal voor het Oostends filmpubliek en wel met grote bijval. Het mag dan ook een gelukkig initiatief genoemd deze film te hernemen. Is deze film nu precies niet het meesterwerk van Danny Kaye, dan komen er in deze productie toch enkele geslaagde momenten, die zeker het zien waard zijn. Zo bijvoorbeeld de zigeunerdans, die een lachorkaan doet losbarsten. De gehele geschiedenis berust op een misverstand. Georgi, een arme drommel, wordt door de burgemeester aangezien als de vermomde inspecteur-generaal. Er het zover is dat vastgesteld wordt dat hij het niet is, zijn twee uur schaterlachen voorbij. Wie een pint goed bloed wil lachen, late niet na deze week deze film te gaan zien!

CORSO

«MY BLUE HEAVEN»
(Drie kinderen om de hals)

Een technicolor, met min of meer familiale strekking. Alhoewel het thema de hoofdzaak is, komen er toch enkele zeer geslaagde showscènes in voor. De film is van Henry Koster, de man die Deanna Durbin lanceerde in prenten als : «Honderd man en één meisje», enz. Betty Grable en Dan Dailey vormen een vast duo voor theater-, en televisie-shows, en tevens ook een gelukkig huwelijk. Zij zouden echter nog een baby willen, om hun geluk volmaakt te doen worden, maar deze wens gaat niet in vervulling. Ze trachten ze langs onwettelijke weg een kind te adopteren, wat hun dan ook gelukt. Er komen echter moeilijkheden, maar tenslotte komt alles terecht en wanneer de ooievaar dan eindelijk ook zelf een baby aan huis brengt en er al twee geadopteerd waren, zitten ze plots met «drie kinderen op de hals», zoals ook de Nederlandse titel luidt.
Een prettige ontspanningsfilm.

FORUM

«I'LL GET BY» (Rhythme en Parade)

De Engelse titel zegt al even weinig als de Nederlandse : «Rhythme en Parade». We kunnen er enkel uit opmaken dat het hier gaat om de zoveelste show-film die ons van Hollywood bereikt. Dergelijke muzikale films vragen niet veel inspanning en het gegeven is nooit origineel. De sterren die er in optreden hebben gewoonlijk niet veel talent en we moeten ons dan ook tevreden stellen met een serie liedjes (nog niet gelanceerd of reeds zeer populair). Het is een kleurige muzikale film en de dialoog is niet van humor ontbloot. De geschiedenis houdt niet veel in. Er zijn twee jongens en twee meisjes die, na allerhande misverstanden en moeilijkheden, mekaar natuurlijk krijgen. Als attractie is er Harry James, die enkele nummers uitvoert en June Haver en Gloria de Haven die de schlagers zingen. Voor wie niets anders dan wat vrolijke ontspanning zoekt, een aangename film.

NOVA

«WALS VAN MIJN HART», Dennis Brice, Gisèle Preville. Technicolor.

PALACE

«LES TRAVAILLEURS DU CHAPEAU» met Dennis Morgan, Doris Day. Technic.

RIALTO

«SAMSON AND DALILAH»

Er zal wel niemand gevonden worden die zo goed over een millioenen-dollar-budget, over enkele duizenden figuranten en massale decors kan beschikken, als Cecil B. de Mille. Al staat er grotesk op de vermelding : Based on the Holy Bible. Van die hele Holy Bible blijft er niets over dan een pikante Dalilah in deux pièces kleedjes en een schone, struise Samson, die met een ezelskaakbeen een gans leger Filistijnen knock-out slaat, een afgodstempel doet ineenstorten en nog allerhande krachtpatserijen.
Cecil B. de Mille verstaat de kunst zijn publiek twee uren lang te kunnen boeien met het bombastische, heftige en van klatergoud rinkelende resultaat van zijn werk. Achteraf beschouwd, lijkt het geheel nogal dwaas, ledig en afschuwelijk van smaak. Niettemin boeit het ons van het begin tot het einde en dat is voor zulke films dan ook het bijzonderste.

ROXY

«BROKEN ARROW» (De gebroken pijl)

Deze film, gemaakt naar «Blood Brother» van Elliott Arnold, verhaalt de geromanceerde geschiedenis van de onderhandelingen tot vrede tussen Tom Jeffords en Cochise, opperhoofd van de stam der Apachen. Tom Jeffords leert de Indianentaal en -zeden en pleit voor begrip en edelmoedigheid, wat hij dan tenslotte ook bereikt. Hij huwt zelfs het Indianenmeisje, Consecharay, dat in een gevecht door blanken gedood wordt. De film is vlot gemonteerd, de technicolor genietbaar, en bovendien interessant door enkele documentaire fragmenten in verband met de gewoonten en gebruiken van de stam.
James Stewart is in de rol van Tom Jeffords een sympathieke verschijning. Jeff Chandler een indrukwekkend opperhoofd en Debra Paget is het gedroomde zachte Indianenmeisje. Deliner Davis maakte er een ongecompliceerde, goede film van. Al wie kan opgaan in de verhalen van Winnetou, Valkenoog en nog zoveel andere, zal met genoegen de film gaan zien.

RIO

«CARIBOA TRAIL»
(Het spoor der Karibous)

Zoals de titel reeds aanduidt is dit weer een Indianenfilm waarin we de gewone gegevens terugvinden.
Goudzoekers, die een grote kudde bezitten, en trachten door een gebied dat aan de Indianen toebehoort, te dringen om de lang gezochte goudader te vinden. Zij worden aangevallen door de Indianen; een troep bandieten tracht de kudde te misleiden om zo de dieren in hun bezit te krijgen en er is ook een saloon met een mooie eigenares, waarop de held van het verhaal verliefd wordt. Goeden en slechten krijgen het hard te verduren, maar tenslotte komt alles toch in orde. Een avonturenfilm naar de gewone formule. In de hoofdrollen vinden we Randolph Scott, G.G. Hayes en Karin Booth. De produktie is van Nat Holt en in Cinécolor.

FILM- EN STERRENPARADE

— Evenals in «All about Eve» zal Bette Davis in «One man's voice» nogmaals naast haar man, Gary Merrill, optreden.
— In Amerika is een club gesticht waarvan alleen aanbidsters van Dan Dureya lid mogen zijn. Het doel is «de arme schurk» op het pad der deugd te brengen. En zeggen dat Dan Dureya in zijn privaatleven een der fatsoenlijksten in Hollywood is !

BLANKENBERGE

CASINO

«ONBEZONNEN JEUGD»

Jacqueline Gauthier, Felix Oudart, Philippe Lemaire en François Patrice geven ons een ingewikkeld blijspel ten beste, waarin na allerlei avonturen het «paar» toch de weg tot elkaar vindt. Voor dit echter geschiedt komen er heel wat verwikkelingen bij te pas.

«ASSEPOESTER»

Onnodig deze meesterlijke film van Walt Disney aan het publiek voor te stellen. De reclame, die reeds aan deze productie voorafging, vond echter haar bevestiging bij het zien van het werk. Dit is heel wat. Wie zijn kinderen een paar uur in de sprookjeswereld wil laten vertoeven, brengt ze naar «Assepoester». Maar ook de grote mensen beleven er genoegen aan.

COLISEE

«AL JONSON SINGS AGAIN»

Larry Parks leent zijn figuur en zijn gebaren voor het herscheppen van het leven van Al Jonson, de man die zoveel duizenden deed lachen, de onsterfelijke schepper van Sonny Boy. Een muzikale productie, die een blik werpt op het verleden.

«SUZY, ZEG JA»

Zoals de titel zegt, krijgen we hier een komedie te zien, waarin Rosalind Russell en Ray Milland de hoofdrollen vertolken. Zonder van hoogstaande kwaliteit te zijn, brengen dergelijke films toch steeds een paar uur ontspanning.

PALLADIUM

«JACHTPILOTEN»

Deze technicolor is bedoeld als een ode aan de jachtpiloten, die tijdens de strijd onversaagd de vijand te lijf gaan. Gene Thierney vertolkt de hoofdrol in een film, die voor liefhebbers van strijd- en oorlogstonelen, het verlangde zal brengen.

«HARTEN IN NOOD»

Hij en zij houden van elkaar, maar de ouders willen er niets van weten... Ze vluchten. Het komt tot een proces voor ontvoering. Maar het moet goed eindigen en beide families verzoenen zich, dank zij een bereidwillige ziel. Eric Linden en Cecilia Parker houden de hoofdrollen.

HEIST

MODERNE

Vrijdag tot Zondag (Kt.):
«HET EILAND DER LIEFDE»
Een meesterlijke Engelse film in wonderbare kleuren opgenomen met Jean Simmons en Donald Huston. Twee jonge mensen, alleen op een sprookjesachtig eiland in de Zuidzee, beleven de heerlijkste en goddelijkste liefderoman nl. het mysterieuse ontwaken der liefde.

Maandag tot Donderdag (Kt.):
HET ONTWAKEN VAN DE RODE HEKS
Een grote avonturenfilm, zich afspelend in Nederlands Indië met John Wayne en Gail Russell. Het gaat over een schat van parels, daarbij komt de naijver van twee mannen voor een beeldschone vrouw. Diefstal en meineed, trouw en valsheid zijn in deze grote avonturenfilm verwerkt.

PALACE

Vrijdag tot Zondag (Knt.):
«DE POSTMEESTER»
De beroemde film van Gustav Ucicky, met Heinrich George en Hilde Krahl. In een kleine halte van de koerier leeft de mooie Dunja vreedzaam met haar vader. Veel reizigers hebben haar reeds opgemerkt. Zekere dag wordt zij verliefd op een mooie kapitein van de Garde, Minski, en vertrekt met hem naar St-Petersburg. En nu begint het drama van dat meisje, dat haar vader verliet en die de stof levert voor dit meesterwerk. Een zeer hoogstaande film voor de fijnproevers.

Maandag tot Donderdag (Knt.):
«MET DRIEEN OP REIS»
Het is de historie van Huguette, die door haar man Maurice verwaarloosd wordt. Er komt een kruisvaart en een tornado bij te pas en de fratsen van een inboorlinge Zaïna. Alles komt echter goed. Op eerste zicht een banale historie met Jacques Morel en Jeanette Batti, maar heel komisch voorgesteld.

— Nu Powell-Presburger zijn klaargekomen met hun jongste dansfilm «Tales of Hoffman», zullen hun e.k. producties gewijd zijn aan Strauss' operas «Salomé» en «Der Rosenkavalier».
— «Samson en Dalilah», dat deze week te Oostende op het programma staat, werd door de Egyptische regering verboden daar Israël, waarover in de film voortdurend sprake is, door Egypte niet erkend wordt.
— In «Royal Wedding» danst Fred Astaire als partner van Jane Powell praktisch 100 minuten zonder onderbreking. Hierdoor klopt hij zijn eigen rekord van «Top Hat» waarin hij 95 minuten danste.
— De pittige show-vedette en zangeres Doris Day, kreeg een eremedaille van de Amerikaanse oudstrijders-verenigingen voor de vele ontspanningsavonden in hospitalen voor oorlogsinvaliden.

— Jean Simmons en Robert Newton zullen de hoofdrollen vertolken in de film «Androcles en de Leeuw» naar een stuk van G. B. Shaw. De verfilming zal in handen zijn van een intiem vriend van de beroemde schrijver, nml. Gabriel Pascal. Deze verfilmde reeds verscheidene stukken van Shaw, waaronder «Pygmalion», «Major Barbara» en «Cesar en Cleopatra». Jean Simmons zal de rol van Livina vertolken en Robert Newton zullen we zien onder de gedaante van Ferrovius.
— Bij aankomst in de Verenigde Staten der kopijen van «Zo begint het leven», werden deze in beslag genomen door de douane die de film bestempelde als... pornografisch materiaal. Wat denken deze Amerikanen dan wel van hun eigen filmen als «Op de hoeken van de straat» en «Eva» waarin de getoonde problemen niet eens zo delicaat en eenvoudig behandeld werden als in deze Deense film ? Je moet daar durven !

NIEUWPOORT

CENTURY

«PAASPARADE»

23-24-25 Maart: met Fred Astaire, Judy Garland.
De bekoring van een Lenteparad waarin de dans, de muziek en de liefde hoogtij vieren! Hij beroemde er zich op van iedere vrouw een grote danseres te maken. Hij hield woord. Prachtige kleurenfilm.

«DE ZOON VAN LASSIE»

26 2e Paasdag), 27-28 Maart: met Peter Lawford, Donald Criso, Lassie en Laddie.
Een nieuw en buitengewoon avontuur van Lassie en Laddie haar zoon. Beide bewakers en verdedigers van hun meester. Prachtige kleurenfilm.

NOVA

HET MEISJE, DE PLAATS EN DE JONGEN

De technicolorfilm met Dennis Morgan, Jack Carson.
Een buitengewone fantasie, een cocktail vol jeugd en groot spektakel, swing, liefde, humor en dansen. Een film van onweerstaanbare geestigheid en onafgebroken vrolijkheid. Een prachtige kleurenfilm vol plezier. Kt.

«DE TWEE WEZEN»

Italiaanse productie. Duitse versie, Franse en Vlaamse onderteksten met Alida Valli, Maria Denis, enz.
Deze nieuwe film, die ons de lotgevallen van Louisa en Henriette terug op het voorplan brengt, is en blijft een sukses. «De twee Wezen», naar het alomgekende boek, zal U nogmaals ontroeren. Wie vroeger «De twee Wezen» zag of las, zal niet nalaten deze prachtband terug op het witte scherm te komen bewonderen. Kt.

— Volgens statistieken zijn de toegangsprijzen voor de bioscopen in de Verenigde Staten in de loop van 1950 opnieuw verhoogd, zodat zij thans 70 t.h. hoger zijn dan in 1939. Nog goedkoop vergeleken bij onze prijzen !
— De sympathieke Santa Claus uit «The Miracle of 34th street», Edmund Gwenn, zal in «Peking Express» een missionaris uitbeelden.
— In de film «The Sword of Monte Christo» zullen we voor het eerst een nieuw kleurenprocédé te zien krijgen, namelijk «Supercinécolor», gelanceerd door de Cinécolor Company. Zal dit dan het summum worden van al wat op gebied van kleuren gepresteerd werd, of zal het na enige tijd velen onder ons gaan vervelen, zoals het geval is met vele cinécolor- en technicolorfilmen ? Hopen we het beste !
— Na zovele andere Europese films werd thans in de States (nl. in Albany) ook de vertoning van Riso Amaro verboden.
— Van de film «Trésor de Cantenac» zullen we een Amerikaanse versie krijgen. Wie de rol van Sacha Guitry zal overnemen, is nog niet besloten. Misschien wel... Orson Welles ?
— In «Lampoon», het meest gelezen en minst discrete Amerikaanse studentenblad, verscheen het volgende over Elisabeth Taylor (die na 7 maanden huwelijk «eindelijk» een scheiding aanvroeg) :
«Ze gaat met bewonderenswaardige moed voort films te draaien, spijts het totaal ontbreken van talent».

ZEEBRUGGE

KINEMA «HOTEL DU PORT»
«DE BERGBEWONERS ZIJN DAAR»

Een prachtige kluchtfilm met Stan Laurel en Oliver Hardy.
Stan en Oliver zijn grote handelaars in muizen- en rattenvallen. Al hun inspanningen zijn echter vruchteloos. Ze worden echter gered door de Directeur van een kaasfabriek, die hun ganse stock opkoopt en kontant betaalt. Een dergelijk slagen eist een smulpartij, doch al het geld is vals. Daardoor moeten ze alle soort werk verrichten in het hotel tot hun schuld vereffend is. Nu beginnen al hun tegenslagen. Een schaterlach!

MIDDELKERKE

CORSO

Vrij-, Zater- en Zondag:
«Ik zal U weerzien» met Ginger Rogers, Joseph Cotten, Shirley Temple.
Maan-, Dins-, Woens- en Donderdag:
«Tweegevecht in de zon» (Duel in the Sun), met Jennifer Jones, Gregory Peck en Joseph Cotten.

xxx

PALACE

Vrijdag, Zaterdag en Zondag:
1. **«Circus Revue»**; 2. **«De schat van Monte Cristo»** met Glenn Langan.
Maandag, Dinsdag en Woensdag:
1. **«Wezens in de mist»** met P. Kelly.
2. **«Al zingend op de baan»** met Roy Rogers.

OOSTENDE

DOKTERSDIENST

25-3: Dr VAN HUELE, Voorhavenl. 58, (Opex). Tel. 74100.

APOTHEEKDIENST

25-3: Dhren LODRIOOR, Wapenplaats, en PIERS, Witte Nonnenstr. 55.

Nachtdienst van 24 tot 31 Maart: Dhr LODRIOOR, Wapenplaats.

Op Maandag 26 Maart (2e Pasen): dienstdoende gans de dag: Dhren CAENEN, Nieuwpoortstwg, 52 en DEWULF, Maria-Joséplaats, 7.

KINDEREN SPEELDEN MET ONGEBLUSTE KALK

Liepen erge verwondingen op

Spelende kinderen uit de Nieuwstraat vonden op de gronden van de Oude Mijnplaats ongebluste kalk. Ze stopten de kalk in een doos en goten er water op, waarna ze een deksel op de doos spanden. De blussende kalk kwam ten slotte tot ontbranding, waardoor de kinderen getroffen werden door kalkspatten. Hr

LUIT. VAN BELGISCHE KOREA-BATALJON GESNEUVELD

Een Oostendenaar

Op het Oostendse Rode Kruis is het bericht toegekomen dat in Korea sneuvelde Luit. Beauprez, wonende Schietbaanlaan, Opex, Oostende. Luit. Beauprez was lid van de Brigade Piron en maakte als dusdanig de landingmanœuvres in Normandië mee om verder met de brigade te strijden tot de kapitulatie van Duitsland. Hij sneuvelde Zondag ll. toen hij op een mijn trapte, die tot ontploffing kwam. Hij is de eerste vrijwilliger van de Belgisch-Koreabataljon, die op dit veld van eer is gevallen. Hr

DESERTEUR OPGESPOORD

Van Moerkerke Robert, wonende Nieuwstr., 213, te Klemskerke bij Den Haan, is ontsnapt uit de militaire gevangenis te Luik. Hij werd destijds als deserteur te Oostende aangehouden daar hij, zijn dienstplicht vervullend bij de parachutisten, zijn eenheid had verlaten. Bij zijn ontsnapping maakte hij zich plichtig aan diefstal ten nadele van de militaire overheid. Zijn signalement werd doorgegeven en een aanhoudingsbevel is uitgevaardigd.

HET UITZICHT VAN ONZE STAD

wordt weer heel wat vrolijker want vele gesloten gelegenheden hebben terug hun deuren wijd geopend. Denk er echter om dat tegen het seizoen alles tip-top in orde moet zijn en zeker Uw verlichting. Wendt U tot de specialist:

A. LALOY — MAQUET
Koningstraat, 18
Oostende - Tel.: 739.29

(45)

Men verzoekt ons het overlijden te melden van

Mevrouw

Alice - Maria THERRY

echtgenote van Mr Jan DAVID

geboren te Oostende op 9 November 1880 en schielijk overleden op 19 Maart 1951.

De Belezingen, gevolgd door de zinking, zullen plaats hebben op **Zaterdag 24 Maart 1951 te 10.30 u.** in de parochiale kerk van O. L. Vrouw (Hazegras).

Vergadering aan het sterfhuis, de Smet de Naeyerl., 52, te 9.45 u.

Vrienden en kennissen, die bij vergetelheid geen rouwbericht ontvangen hebben, worden vriendelijk verzocht dit bericht als dusdanig te willen aanzien. (738)

GEEN TRAMSTAKING AAN DE KUST MET PASEN

Daar het tussen trampersoneel en maatschappij aan de kust tot een akkoord is gekomen, die de eerste partij kan bevredigen, werd afgezien van de voorgestelde staking tijdens de Paasdagen. Met Pasen zullen de tramverbindingen aan de kust dus normaal doorgaan. De dienst zal zoals ieder jaar, gevoelig versterkt worden. Hr

NIEUWE LUCHTLIJN TE OOSTENDE

Te Oostende hadden besprekingen plaats met vertegenwoordigers van de K.L.M. omtrent het terug in voege brengen van de luchtlijn Schiphol-Oostende, die in 1937 startte doch door de oorlog onderbroken werd. Naar verluidt is nog geen beslissing gevallen of de Nederlandse lijn Oostende of Knokke als eindpunt zal nemen. Dat de lijn er komt zou zo goed als zeker zijn. De belangstelling in Nederland voor onze Belgische kust zou gevoelig toegenomen zijn sedert de opheffing van de deviezenbeperking. Hr

ONTVANGSTEN TEN STADHUIZE

Ter gelegenheid van het bezoek van vreemde sportmannen, die deelnemen aan de verschillende manifestaties tijdens de Paasdagen, zullen op het stadhuis verschillende ontvangsten doorgaan.

Vrijdag te 11 uur wordt een groep Engelse voetballers, onder leiding van dhr Harry Ash, uit Londen, ontvangen.

Zondag, te 12.30 uur is het de beurt aan de deelnemers aan het Internationaal Paastornooi, ingericht door Eclair Hockey Club.

TER HERDENKING VAN DE VISSERS, VERDWENEN OP ZEE

Maandag, 26 Maart, 2e Paasdag, gaat aan de Oude Vuurtoren (Vlaggestok), de herdenking door van de vissers, die in zee verdwenen.

Een optocht zal om 11 uur gevormd worden voor het stadhuis, vanwaar het stoetsgewijze naar de dijk zal gaan.

DE TRINKHALL WORDT GESLOTEN

Het Stadsbestuur brengt ter kennis van het publiek dat de exploitatie der baden, alsmede de verkoop van mineraal water in de Trinkhall van het Park, een einde zullen nemen op 31 Maart a.s.

Deze diensten zullen worden overgebracht naar het Thermaal Instituut, Koningin Astridlaan. De badinrichtingen aldaar zijn toegankelijk op de werkdagen van 8,30 uur tot 12 uur en van 14 uur tot 17,30 uur, behalve op Zaterdag, waarop zij vastgesteld zijn als volgt van 8,30 tot 13 uur en van 15 tot 17 uur. Op Zondag en feestdagen is de badinrichting toegankelijk van 9.30 uur tot 13 uur. Een half uur vóór ieder sluitingsuur echter zullen geen ticketten meer afgeleverd worden.

De verkoop van mineraal water geschiedt dagelijks van 9,30 uur tot 13 uur en van 15 tot 19 uur uitgenomen de Zondagnamiddag.

Gevraagde Arbeidskrachten

1. In de streek:

a) Mannen: Leerjongens met leercontract voor carrosserie; -bakkerij, -pasteibakkerij, -electriciteit en -schoenmakerij. Briljanteerders-boiseurs, metselaars (Veurne); vloerders; wevers.

b) Vrouwen: Dienstmeiden met inslapen, kindermeisje, leermeisjes pelsnaaisters met leercontract; broekenmaaksters (atelierwerk).

2. In het binnenland:

a) Mannen: Fileurschilders voor fietsen (St. Niklaas); metselaars voor voorgevels (Brussel); metselaars voor normaal bouwwerk (Verviers, Luik, Charleroi); stukadoors (Verviers); vloerenleggers (Dour); hoeveknechten en landarbeiders.

b) Vrouwen: Geschoolde stiksters (Wetteren); borduursters (Charleroi).

3. In het buitenland:

a) Mannen: Dakdekkers en schilders (Luxemb.); IJzervlechters (Engeland); timmerlieden en schrijnwerkers (Luxemburg); handarbeiders (Engeland).

b) Vrouwen: Textielwerksters; naaisters en strijksters voor bonnetterie; kleurster en verguldster voor porselein en gleiswerk (Engeland).

Voor alles zich wenden: Koningstraat, 63, Oostende; De Pannestr., 13, Veurne.

BOND DER KROOSTRIJKE GEZINNEN
AFDELING OOSTENDE - STENE

De leden van de Bond worden er attent op gemaakt dat er een Dienst van Kortingen ingericht werd. Ieder lid werd in het bezit gesteld van een boekje, waarin zij de zegeltjes moeten plakken, hen door de handelaars overhandigd bij iedere aankoop.

Deze korting wordt hen op het einde van het dienstjaar bij de plaatselijke afdeling terug uitgekeerd.

Zij hebben er dus alle belang bij hun aankopen te doen bij die handelaars, die de korting verlenen.

De leden moeten dus zorg dragen voor hun zegelboekje, het is een spaarmiddel dat zeker en vast op het einde van het dienstjaar welkom zal zijn.

De lijst van de handelaars moet zorgvudig bijgehouden worden.

Het zegelstelsel is geldig over gans België. De leden kunnen met hun zegelboekje aankopen doen in iedere stad.

Kroostrijke Gezinnen, zorgt voor uw profijt!

Voor verdere inlichtingen wendt U tot het secretariaat, SS. Petrus-Paulusplaats 6, iedere Donderdag tussen 18 en 20 u., iedere Zondag tussen 10 en 12 u.

Hierna een aanvullende lijst van handelaars die toegetreden zijn:

A. Degrave (Klederhuis St-Jan), Leeuwerikenstr. 2; Huyghe Médard (Messen-Scharen, Huishoudartikelen), A. Pieterslaan, 51; Jacqueloot (Hoedenhandel), Witte Nonnenstr. 24B; Giraldo Norbert, (Schoenhandel), Torhoutstwg, 119; Max Dewulf-Stemgée (Bonnetterie), Nieuwe Dokstr. 10, Conterdam; Lagast Louis (Beenhouwer) Nieuwpoortstwg, 75; M. Witdoeckt (Storen, Gordijnen, Behangstoffen) Witte Nonnenstr. 9A.

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio Marlein, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

Belangrijk Bericht aan de Geteisterden

De geteisterden worden ten zeerste gewaarschuwd voor de praktijken van sommige gewetenloze bemiddelaars die hen komen opzoeken en, mits bezoldiging, zich sterk dragen hun dossiers van oorlogsschade ONMIDDELLIJK door de provinciale directies te doen behandelen.

Op het Departement zijn talrijke klachten binnengekomen van personen, die het slachtoffer van dergelijke handelingen geweest zijn en die commissielonen gestort hebben of verbintenissen aangingen waarbij bedongen werd dat zij een gedeelte van hun vergoeding zouden afstaan.

Het wordt in herinnering gebracht dat de volgorde waarin de oorlogsschadedossiers in onderzoek gebracht worden volstrekt geregeld wordt op grondslag van de bij de wet van 1 Oktober 1947 (artikel 8, par. 3), gewijzigd bij Koninklijk Besluit van 6 December 1950, gevestigde categorieën van voorranghebbende schade en volgens de punten van onder-voorrang, waarop de geteisterden krachtens de bepalingen van het Regentsbesluit dd. 18 Juni 1948 aanspraak kunnen maken.

Het behoort aan de geteisterden, in zover zij zulks nog niet gedaan hebben, bij de provinciale directie die ontvangst gemeld heeft van hun dossier oorlogsschade, een «aanvraag tot voorrang» in te dienen op formulieren die zij kunnen bekomen bij genoemde provinciale directies en bij de co-operatieven van geteisterden. De Provinciale directie geeft kennis aan de betrokkenen van de categorie(ën) van voorrang waarvan zij kunnen genieten voor hun schade en van het aantal punten dat hun in de onder-voorrang wordt toegekend.

Er wordt eveneens aan herinnerd dat bij de wet van 1 Oktober 1947 zeer strenge beschikkingen voorzien worden om de geteisterden te beschermen tegen het optreden van tussenpersonen die zich tot misbruiken mochten lenen. Zo komt het dat :

1. Buiten de door de Minister van Wederopbouw erkende co-operatieven en groeperingen van geteisterden, slechts de personen, welke tot een beroep behoren waarvoor bij de wet een diploma of een besluit der uitvoerende macht vereist wordt, alsook de als dusdanig bekende deskundigen, en alleen voor zover de aangeboden diensten binnen de normale uitoefening van hun beroep vallen, een bezoldigde bijstand, bestaande uit mondelinge of schriftelijke raadplegingen of vertegenwoordiging vóór de verscheidene instanties, aan de geteisterden mogen aanbieden (artikel 65 van voornoemde wet);

2. NIETIG ZIJN alle verbintenissen, die door een geteisterde aangegaan worden met een tussenpersoon door wie hij volgens 1. hierboven niet mag bijgestaan worden, EN DAT DE GETEISTERDE ZELFS DE TERUGBETALING KAN VERVOLGEN VAN DE DOOR HEM GESTORTE BEDRAGEN, ONGEACHT BEVESTIGING OF BEKRACHTIGING (artikel 66 van bewuste wet);

3. VAN RECHTSWEGE NIETIG ZIJN, alle overeenkomsten waarbij de geteisterde het prijsgeven bedingt van een gedeelte zijner vergoeding ten bate van de persoon die hem heeft bijgestaan (artikel 66 van bewuste wet).

De co-operatieven en de groeperingen van geteisterden zullen aan de belanghebbende alle nadere inlichtingen verschaffen, die mochten gewenst worden.

De Minister,
(get.) A. DE BOODT.

Huis TERNEU Kapellestraat, 45, Oostende

Grote keus van Plechtige Communie GESCHENKEN

Kruisjes van 195 fr. af
Kettinkjes van 295 fr. af

UURWERKEN NAAR IEDERS KEUS
— EN ALLE PRIJZEN —
GRAVEERWERK BINNEN HET UUR !
LUXE-TAKS TEN ONZEN LASTE
— 5 % AAN KROOSTRIJKE —
— GEZINNEN en VERMINKTEN —

HUIS VAN VERTROUWEN (741)

Kunst en Ontspanning te Oostende

"De man telt niet mee"

Onder de titel: «Le Mari ne compte pas», werd het jongste werk van de gunstig gekende Franse auteur, Roger Ferdinand, te Brussel in het Theatre des Galeries, op 10 September 1948 gecreëerd en vervolgens vele weken opgevoerd, in het Theatre des Bouffles-Parisiens, met ingang van 17 September 1948.

Met «Jongenslyceum» en «Drie Jongens en een Meisje», had Roger Ferdinand reeds bewezen dat hij met voorliefde jonge mensen op het toneel bracht en dat onze moderne jeugd, omdat zij gummi kauwt, de bioscoop afloopt of handel drijft in rantsoeneringszegels, daarom hoegenaamd niet slecht van inborst is.

Met «Le Mari ne compte pas», heeft hij zich op andere wegen bewogen. Aangezien het Parijse theaterpubliek mordicus de driehoeksverhouding op het toneel wil uitgebeeld zien in al haar vormen en dan ook aan de zgn. «boulevard»-stukken haar voorliefde betuigt, heeft Roger Ferdinand zich dan ook maar eens aan dit thema gezet. Maar hij behandelde het op een geheel andere manier, dan de boulevardiers. Hij heeft zich gewaagd aan een persiflage van de driehoeksverhouding, hij maakt er een satire van, hij aarzelt niet er fameus de draak mee te steken, het probleem aldus op een geheel persoonlijke manier behandelend.

Thema: Leon Grosjean, een gewetensvol onderzoeksrechter, heeft, na vijf jaren van onkreukbare huwelijkstrouw, een slippertje begaan met Clairette, de vrouw van z'n vriend, Edouard. Leon is verbijsterd wanneer hij vaststelt dat na de daad, de wereld gewoon haar gangetje gaat alsof er geen vuiltje aan de lucht was. Zijn vrouw spreekt hem heel gewoontjes aan, zijn vriend blijft even hartelijk als voorheen. Dan gaat zijn juridische geest, die gewoon is de mensen te wantrouwen, aan het werk. Vermits zo'n slippertje zo heel gemakkelijk gaat, is het toch mogelijk dat z'n vrouw hem al een hele tijd bedriegt. Het wordt grotesk wanneer onze onderzoeksrechter in zichzelf de ware weerzin voor de hypocrisie ontdekt, die hem er toe dwingt de feiten te bekennen. Comble du comble: Noch z'n vrouw, noch z'n vriend, geloven hem. Maar het blijkt dat Clairette, de partner van het slippertje, hoegenaamd geen eerlijke vrouw is. Zij is een virtuose in de leugen en volhardt met welbehagen in haar immorele houding. En Leon verliest daardoor het vertrouwen in de mensen. Hier is het, dat Roger Ferdinand niet zonder enige bitterheid, de leugen en de perversiteit van de mensen aan de kaak stelt. Als slot heeft de auteur een even verrassende als originele wending bedacht.

Gaston Vandermeulen insceneert «De Man telt niet mee». Robert Marcel heeft een kolfje naar zijn hand aan de mannelijke hoofdrol, Leon. Van dameszijde treden op: Jet Naessens, Stella Blanchart, Jeanne de Coen, Lydia Bruggeman. Verder treden op de heren Gaston Vandermeulen, Francois Bernard, René Bertal en René Serval.

Opvoering op 3 April te 20 uur.

BENELUX-VOORSTELLING DOOR HET VAN NESTE GENOOTSCHAP

"De klucht van de brave moordenaar"

In het kader van de Benelux Toneeluitwisseling Oostende-Haarlem, ging Zaterdagavond de proefvoorstelling door van Jos. Janssen's werk «De klucht van den braven moordenaar», dat op 2de Paasdag te Haarlem vertoond zal worden.

Voor een nokvolle zaal werd dit blijspel ten tonele gebracht en dat de optredenden bijval oogstten bewezen de talrijke lachsalvo's die de schouwburg deden daveren! Want Jos Janssen heeft in zijn stuk een brok Vlaams leven en humor weergegeven, waar doorheen hij tevens satirisch bepaalde misstanden laat doorschemeren, en wie kan tenslotte beter al die geestigheden en toespelingen begrijpen dan wij zelf? Wij vinden in dat werk onze aard, onze gulheid, onze zin voor humor, onze aangeboren zucht om lastige reglementen te omzeilen, meer, ja, wij voelen er als het ware ons eigen hart in kloppen.

Het Van Neste Genootschap mag op een goede opvoering terugblikken, welliswaar niet gans gevrijwaard van leemten (bij een zó talrijke bezetting is dat bijna onmogelijk) maar globaal is de indruk gunstig. Jos Willems was als cipier op zijn best en heeft deze dankbare rol tot een sukses doen uitgroeien. Simone Hostyn als Anneke speelde met de nodige frisheid en warmte haar rol. Goede vertolkingen van Wiliy Valcke, René Vermeersch, Roger Collas, Ward Pauwels, Pierre Lecluyse, Jacqueline Torney (iets te mooi voor haar rol), Fred Pintelon, Frans Bruning, Henri De Rycker, Roland Cordy, André Van Hoornweder, Mevr. Pintelon en Georgette Lauwers. De Heren Arthur Vantyghem en Eddy Acke waren bevredigend als Bril en de Gevangene; wij zouden echter graag wat meer relief in hun vertolkingen zien. Hun acteren was iets te eentonig.

Zeer goed decorwerk van René Acke. Wij wensen regisseur Staf Seurynck van harte geluk met het bekomen resultaat.

Het publiek drukte in een warme ovatie zijn waardering uit voor het vertoonde spel. Wij zijn er van overtuigd dat het een aangename avond heeft doorgebracht.

Onmiddellijk na de vertoning werd dhr D. J. Klaassen, Voorzitter van de Toneelafdeling K.V.G.O., om zijn meer dan 25 jarige werking als regisseur en direkteur gehuldigd. Talrijke toespraken werden gehouden waarbij de verdiensten van de gevierde belicht werden. Dhr Klaassen werd de Gouden Medaille der Orde van Leopold II verleend. Wij wensen hem hierom van harte geluk en hopen dat het Van Neste Genootschap nog vele jaren onder zijn leiding mag bloeien.

Drukken wij tenslotte de hoop uit dat het K.V.G.O. te Haarlem een even goede indruk zal nalaten als zijn Hollandse kollega's in Oostende. Wij zijn er van overtuigd dat deze hoop ten volle zal vervuld worden. Goed Heil, K.V.G.O.!

De toneel-uitwisseling

FEESTELIJK ONTHAAL VAN DE BELGISCHE GASTEN

Het Haarlems Dagblad van 12 Maart 1951 schrijft als volgt:

Zaterdagmiddag werd in «De Leeuwerik» te Haarlem een door de afdeling Kennemerland van het Benelux-Comité, uitgeschreven vergadering gehouden, waarop wethouder D. J. A. Geluk in grote lijnen het voorlopig programma bekend maakte, dat voor het bezoek door het Koninklijk Van Neste Genootschap uit Oostende is ontworpen.

Het gezelschap zal op Zondag 25 Maart 's morgens met touringcars uit Oostende vertrekken, zo mogelijk zal een bezoek aan de bollenvelden worden gebracht. De gasten worden voor een groot gedeelte ondergebracht bij hen. die tijdens het Haarlemse bezoek aan Oostende de Belgische gastvrijheid leerden waarderen.

De deelnemers worden Tweede Paasdag officieel door het gemeentebestuur op het stadhuis ontvangen. Na de lunch heeft de namiddagvoorstelling in de Stadsschouwburg plaats, waar «De Klucht van de Brave Moordenaar» van Jos. Janssens zal worden opgevoerd. Hierna wordt een diner gegeven in «De Leeuwerik», na afloop waarvan getracht zal worden het in Oostende zozeer geslaagde «verbroederingsfeest» te prolongeren. In de toneelzaal wordt de gasten 's avonds een gezellig programma met bal aangeboden, waarvan de verzorging is opgedragen aan het Haarlemse H.H.V. Cabaret «De Toverlantaarn», onder leiding van Leo van Kuyk en Bob de Buisonjé. Het Belgische gezelschap keert Dinsdagochtend naar Oostende terug.

Wethouder Geluk deelde tenslotte nog mede, dat ook met andere toneelverenigingen dan de ter vergadering aanwezige contact zal worden gezocht, zodat zij eveneens bij deze ontvangst ingeschakeld kunnen worden.

De geschiedenis van een doorslechte jongen

Jules Berry en Josseline Gaël, twee grote vedetten van de Franse filmproductie, zullen te Oostende voor het voetlicht verschijnen in «Ce Monde n'est pas fait pour les Anges», een realistische en ontspannende comedie van Pascal Bastia.

Het is een zeer origineel werk.

Jules Berry vertolkt er het type van de in-slechte jongen. Mevr. Charlotte Clasis en MM. Michel Barbey en Jean Francel, zorgen voor de verdere rolverdeling.

Voorstelling op Zondag 25 Maart te 21 uur. Hr

Deze twee vertoningen gaan door in de decors van hun creatie te Parijs.

Michel Simon komt

Van nu af, kunnen wij met zekerheid de aanwezigheid van Michel Simon in de Koninklijke Schouwburg, aankondigen. Deze grote vedette van de Franse film en toneel, zal er de hoofdrol vertolken van «Fric-Frac», comedie van Ed. Bourdet.

Wij zullen Michel Simon hier zien in de rol van «Jo-les-bras-coupés», waarvan hij eveneens de creatie te Parijs bezorgde. Dit spektakel gaat door op Zondah 15 April.

Na elke vertoning zal een tramdienst verzekerd worden naar Sas-Slijkens, Opex en Bredene en naar Mariakerke.

Odette Joyeux en J.P. Sartre

Odette Joyeux, de bekende Franse filmvedette, zal de hoofdvertolkster zijn van twee der beste werken van Jean-Paul Sartre: «La P... respectueuse» en «Huis clos».

Een eerste-rangs-bezetting zal deze artiste omringen.

«La P... respectueuse» is een hevige aanval tegen de Amerikaanse rassenstrijd.

«Huis clos» is wel een der mooiste toneel-illustraties van een filosofische gedachte, die kon gerealiseerd worden.

De zwaarste problemen worden hier behandeld in enkele tonelen van een zeldzame wreedheid en realisme.

Twee mannen en twee vrouwen hebben gedood. Na hun daad, verkeren zij in een gewetensstrijd, die aan Sartre toelaat het filosofisch debat grondig te ontwikkelen.

En de strijd tussen deze zielen, zo verschillend, kan niet anders zijn dan eeuwig en brutaal.

De hel, waarin Sartre zijn werk situeert, zijn de muren van een droevige kamer.

Voorstelling op Zaterdag 4 Maart te 21 uur. Hr

BURGERLIJKE STAND

GEBOORTEN

8-3: Liliane De Ruwe, v. Robertus en Rachel Bultinck, Nieuwpoortstwg, 649.

10-3: Rita Fyck, v. Jozef en Nora Everaert, H. Hartlaan, 15; Rita Sioen, v. Emilius en Marie Pauwaert, Stene; Christiane Heughebaert, v. André en Lydia Verschelde, Vindictivel. 16; Yvonne Vandenbulcke, v. Roland en Gertrude Dudal, Hennepstr. 32; Johanna Noyen, v. Robrecht en Paula Gobert, Amsterdamstr. 26; Sonja Calcoen, v. Joris en Cecile Dedulle, Koksijde.

11-3: Huguette Vanhille, v. Frans en Marie Pilaeis, Stene; Ernest Geryl, v. Willy en Denise Versluys, Schapenstr. 41; Sylvia Jongen, v. Pierre en Jeannine Ghysbrecht, Torhoutstwg, 230; Dina Bocquez, v. André en Alice Marchand, Oudenburg; Annie Smessaert, v. Antonius en Elisabeth Reniers, Middelkerke.

12-3: Agnès Vanhooren, v. Maurice en Diane Devey, Slijpe; Mariette Billigh, v. Georges en Huguette Quentin, Nieuwstr. 9; Willy Depuydt, v. Emiel en Alma Vanborm, Leffinge; Leo Vyvey, v. Michiel en Simonne Daelman, Gistel; Vera Cornelissens, v. Raymond en Liliane De Schaepdryver, Luikstr. 10; Dirck Cornelissens, idem.

13-3: Wilfried Christiaens, v. Firmin en Clara Vandenberghe, Stene; Rita Debusschere, v. Julien en Renée Lecomte, Middelkerke; Godelieve Bourree, v. Gilbert en Joanna Vanlaeres, Nieuwpoort.

14-3: Redgy Tratsaert, v. Emilius en Henrica Tierssoone, Kaaistr. 12; Ronny Lauwereins, v. Pierre en Beatrice Debaets, Vrijheidstr. 40; Laurette Aneca, v. Hector en Maria Messens, Stene; Frieda Calie, v. André en Elisabeth Mortier, Westende.

15-3: Freddy Vandervorst, v. Gaston en Elza Grootaerdt, Peter Benoitstr. 28; Christiane Dereeper, v. Maurice en Irma Depoorter, Zevekote; Marie Verslaecke, v. Edward en Annie Daley, Schietbaanstraat, 65.

BERICHT

De Burelen van het Stadhuis zullen gesloten zijn op 2de Paasdag. Enkel de burelen voor aangifte van geboorten en overlijdens zullen bij uitzondering open zijn van 9 tot 10 u.

OVERLIJDENS

11-3: Sidonie Vanhaelemeersch, 85 j., ongh., Fr. Orbanstr. 145; Urbaan Elias, 21 j., ongeh. Gistel.

12-3: Prosper Fonteyne, 72 j., echtg. Maria Monteyne, Oost. Haardstr. 4; Odilon Laga, 69 j., echtg. Irma Vanderbusse, Torhoutstwg, 169; Georges Serlez, 12 dg. Nieuwpoort.

13-3: Jules Delaere, 83 j., ongeh., Torhoutstwg, 267; Oscar Mechelinck, 73 j., echtg. Marie Tollet, Groentenmarkt, 4.

14-3: Roger Ameloot, 4 md., Stene; August Huisseune, 69 j., echtg. Angela Vandenberghe, Zwaluwenstr. 111; Prosper Baens, 68 j., echtgesch. Angele Tournay, echtg. Marie Goethals, Kapellestr. 75.

15-3: Sidonie De Roo, 83 j., ongeh., Leffingestr. 36.

16-3: Maria Rau, 84 j., Wwe Fr. Janssens, St. Franciscusstr. 55; Fredericus Duyck, 71 j., echtg. Augusta Van Belle, Cirkelstr. 20; Berthe Morel de Westgaver, 64 j., Wwe Jean Simonis, Tervuren.

HUWELIJKEN

17-3: Roger Derammelaere, Bakkersgast en Christiane Asseloos, z.b.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

18-3: Bona Antonio, mijnwerker, Kaïrostr., 14, vrh Cheratte, en Madoue Simone, werkster, Kaïrostr. 14; Vandenbrande Georges, rijkswachter, Gent, en Ryckewaert Georgette, hulp-verpleegster, Torhoutstwg, 199; Senaeve Raymond, beroepsmilit., Brussel, vrh Koksijde en Inghelbrecht Yvonna, modiste, Torhoutstwg, 331; Questier René, schrijnwerker, Oudenburg en Ruysschaert Luciana, z.b., Stuiversstr. 108; Vandecasteele Paul, juwelier, Nieuwpoortstwg, 451 en Asaert Marie, verkoopster, Gentstr. 11; Wachtelaer Francois, mecanicien, Bredene, en Devriendt Gilberte, werkster, Landbouwersstr. 23; Goemaere Henri, werkman, Mariakerkel. 45 en Van Damme Denise, werkster, Nieuwlandstr. 52; Castelein Karel, bakker, Gelijkheidstr. 32 en Thoon Ghislaine, werkster, Voorhavenl. 139; Wyns Willy, bediende, Waterwerkstr. 19 en Van Ruyskensvelde Marie, z.b., Pietersl. 43; De Coninck Georges, politieagent, Torhoutstwg, 342 en Luyckx Diana, z.b., Visserskaai, 31; De Ridder Raymundus, offic. Belg. Leger, Rogiersl. 61 en Bagnall Audrey, z.b., Van Isegheml. 35; Sanders Willy, mecanicien, Stuiverstr. 200 en Brouckaert Denise, z.b., Stuiverstr. 26; Verburgh Romain, werkman, Nieuwpoort en Dekeyser Margareta, z.b., Steense Dijk, 55; Jansoone Lucien, motorist, Werkzaamheidstr. 70 en Jonckheere Elisabeth, naaister, Nieuwpoortstwg, 82.

FEESTELIJKHEDEN

Huurt een pick-up met fonoplaten, per dag, per week of per maand. Radio Marlein, Christinastraat, 85, Oostende. Tel. 71.725.

ANDERE GEMEENTEN

Garreyn Willy, beroepsmilit., Oostende vrh. te Zillebeke en Dumalin Maria, z.b., Ieper; Rots Rogier, haarkapper, Oostende en Clerbaut Maria, haarkapster, Hoboken; Schooneknaep Joseph, handelaar, Wedr v. Alida Anne, Oostende, en Constandt Maria, gemeentebediende, De Panne; Lemaire Walter, Offic. Zeemacht, Oostende en Pynaert Ghislaine, bediende, St-Gillis-op-Brussel.

Oproep tot de handelaars en vrije beroepen

De Bond der Kroostrijke Gezinnen, Afdeling Oostende-Stene waarvan het secretariaat gevestigd is SS. Petrus-Paulusplein, 6, heeft een dienst van kortingen ingericht ten behoeve van de kroostrijke gezinnen.

Verschillende firma's, handelaars en onafhankelijke beroepen hebben reeds hun medewerking verleend.

Zij staan onder vorm van zegels een vermindering toe bij iedere aankoop gaande van 3 t.h. tot 10 t.h.

De kroostrijke gezinnen waarderen deze kwestie en bezoeken dan ook liefst die handelaars, die hun dit profijt verlenen.

De Bond doet dan ook een oproep tot de handelaars en vrije beroepen, die wensen de korting te verlenen.

Zij moeten zich wenden tot het secretariaat hetzij persoonlijk, hetzij schriftelijk. Een afgevaardigde zal zich eventueel aanbieden.

Brugse Floraliën 1951

Brugge zal van 14 tot 28 April as. heerlijk bebloemd zijn. De hofbouwers uit het Gentse, Luikse, Brugse, van Antwerpen, Namen en Brussel, zullen hun Tuinbouwschatten, in de zalen van het Provinciaal Gouwhuis en de Stadshallen samenbrengen.

Aldus zal met een oude traditie terug aangeknoopt worden, en wordt meteen de heropstanding van onze Nationale Tuinbouwindustrie betracht, die uit hoofde van opvolgentlijke oorlogen zwaar getroffen is geweest.

In een enig kader, zal deze tentoonstelling haar rijke voortbrengsten uitstallen en een aantrekkelijke atmospheer scheppen, waar men voor enkele stonden alle zorgen en kommer uit het bewogen leven zal vergeten.

Brugge nodigt alle planten- en bloemenliefhebbers uit.

De viering van het 25-jarig bestaan van K.V.G.O.-West

Het zilveren jubileum van de KVGO-supportersclub West werd Zondag plechtig gevierd. Reeds vroeg heerste in de omgeving van het supporterslokaal een grote drukte, tot eindelijk de stoet gevormd werd die naar het stadhuis trok. In de stoet stapte de muziekkapel van Mariakerke op, waarachter de kadetten van de club in voetbalkledij opmarcheerden, gevolgd door de senors en senoritas. Het volledig bestuur en afgevaardigden van andere sport- en folkloristische verenigingen sloten met hun vaandels de stoet.

Om 11 uur greep op het Stadhuis een plechtige ontvangst plaats. De overheid was vertegenwoordigd door de heren Vroome en Vandendriessche, Schepenen, en de heren Vanhoutte, D'Hoedt en Quaghebeur, raadsleden.

Allereerst werd het woord gevoerd door de heer Van Gils, secretaris van de jubilerende vereniging, die een historisch overzicht gaf van het bestaan van de supportersclub.

De heer Vroome huldigde dan, namens het Stadsbestuur, de maatschappij .Hij wees er op, hoe nauw de roodgele kleuren hem aan het hart liggen. Na een speciale hulde aan de heer en mevrouw Raekelboom, respektievelijk algemeen voorzitter en schatbewaarder, overhandigde hij aan beiden de herinneringsmedalie van de stad Oostende.

Zich tot de kadetten richtend zeide hij : Volgt de weg van uw leiders en ge zult gelukkig zijn !

De heer Debusschere nam het woord als afgevaardigde van KVGO en als voorzitter van de verstandhouding der supportersverenigingen. Hij dankte het stadsbestuur en wenste de jubilerende vereniging geluk. Tevens sprak hij de hoop uit over enkele maanden weer op het stadhuis ontvangen te worden ter gelegenheid van de viering van de kampioenstitel. Hij dankte ook de supporters voor de steun, die zij aan de club verlenen.

Zo eindigde de plechtigheid op het stadhuis. Stoetsgewijze ging het door de stad terug naar het lokaal. 's Avonds werden de feestelijkheden besloten met een banket dat aangeboden werd aan alle leden. Daar ging het er oprecht vrolijk aan toe en de pret duurde tot in de morgenuren, onder het zingen van menig VG-liedje. Jammer dat dit alles niet kon bijgewoond worden door de Ere-Voorzitter, de heer Ch. Rau, belet wegens ziekte en door de sympathieke onder-erevoorzitter, de heer Vinck, die evenals zijn achtbare dame, door zaken weerhouden was.

Het Bestuur van KVGO-West houdt er aan al diegenen te bedanken, die er het hunne toe bijgedragen hebben om dit feest te doen slagen en eveneens voor de milde steun, die zij verleend hebben om de jubilarissen te kunnen begiftigen met prachtige geschenken en bloemen.

Wat het Bestuur ook aangenaam getroffen heeft, was wel de aanwezigheid van zo veel vooraanstaande personen aan het banket. Wij vermelden de Ere-leden onder wie de heer Ad. Van Glabbeke, ex-Minister en zijn Dame, de heer H. Caenen, Algemeen Voorzitter van het Koninklijk Van Neste Genootschap, de heer en Mevrouw M. Quaghebeur, voorzitter van de voetbalafdeling, de heer D. Klaassen, voorzitter van de Toneelafdeling, de heer Lingier, voorzitter van de basketafdeling, de heer en mevrouw L. De Busscher, voorzitter van de Entente der Supportersclubs en de heer en mevrouw A. Dennekin, Feestbestuurder van de Stad Oostende.

Het was tevens verheugend te kunnen vaststellen dat er verschillende spelers der eerste ploeg opgekomen waren alsook enige oude gloriën uit vervlogen roemrijke tijden.

Het Bestuur en de leden van KVGO-West biedt aan alle deelnemers aan dit zo welgeslaagd banket hun hartelijke dank voor hun spontane opkomst en is ten zeerste erkentelijk voor de waarderende woorden die er gesproken werden door verschillende redenaars.

Lang leve het Groot Van Neste Genootschap.
Lang leve de Supportersclub KVGO-West !

Het 23e jaarfeest van de O.T.V. Noordzee

Zaterdag ging onder grote belangstelling het 23e jaarfeest van de OTV Noordzee door in de stedelijke schouwburg.

Door het bestuur werd te dier gelegenheid een speciale inspanning gedaan, daar meer dan 400 turnsters en turners in het nieuw gestoken werden.

De heren Defer, Dupuis en Van den Eynde leverden goed werk met hun klassen. Vergeleken echter bij het werk van de buitenlandse verenigingen, die we hier in de laatste maanden aan het werk zagen, is er nog heel wat te doen, vooral wat stijl betreft.

Het orkest onder leiding van de heer Steenacker, zorgde voor een passende begeleiding bij de balletten, die groot succes oogstten bij het aanwezige publiek.

Tijdens dit turnfeest bracht dhr Burgemeester Serruys een passende hulde aan het Bestuur van de Vereniging, en overhandigde hij eretekens aan volgende bestuursleden :

- dhr Van Huele R., Voorzitter en stichter : «Gouden medaillie der Leopold II Orde»
- Mevr. Coutelle Hodelet : «Zilveren medaille der kroonorde»
- Dhr Brusseel J. : «Ridder in de Leopold II Orde»
- Dhr Jonckheere J. : «Gouden Medaille der Leopold II Orde»
- Dhr Lusyne A. : «Zilveren Medaille der Kroonorde».
- Dhr Defer A. : «Zilveren Medaille der Sportverdienste».

Kregen de zilveren brelok en het diploma van veteraan der Koninklijke Belgische Turnbond :

De heren : Ippel Henri; Devos Benjamin; Jonckheere Joseph; Dewulf Albert; Dewulf Gerard.

De tramdiensten aan de kust ter gelegenheid van Pasen

VERSTERKTE LIJNEN

Ter gelegenheid van de Paasfeesten zullen de diensten van de kustlijnen bijzonder versterkt worden.

Voor de lijn Oostende-Het Zoute zullen op Zondag 25 en Maandag 26 Maart volgende bijgevoegde trams ingelast worden: Bij vertrek uit Oostende Marie-Joséplaats: 12.58 u.; 13.58 u.; 15.58 u.; 16.58 u. en 17.58 u.

Bij vertrek uit Het Zoute: 13.23 u.; 14.23 u.; 16.23 u.; 17.23 u. en 18.23 u.

Voor de lijn Oostende-De Panne zullen naast de voortrams en volgens de noodwendigheden, rechtstreekse trams ingelegd worden in aansluiting met de treinen uit Brussel. Zij zullen slechts stilhouden te Nieuwpoort-Stad; Nieuwpoort-Bad; Oostduinkerke-Bad; Koksijde-Bad; St-Idesbald en De Panne.

De duur van de rit Oostende-Station--De Panne bedraagt 48 minuten.

Zaterdag 24 Maart: Vertrek uit Oostende-Station: 10.32 u.; 11.32 u.; 14.17 u.; 16.17 u.; 17.17 u.; 18.27 u.

Maandag 26 Maart: Vertrek uit De Panne-dijk: 12.44 u.; 13.49 u.; 14.44 u.; 15.49 u.; 16.49 u.; 17.44 u.; 18.49 u.

Zondag, 1 April: Vertrek uit De Panne-dijk: 13.49 u.; 14.44 u.; 15.49 u.; 17.44 u.

RECHTBANKEN

De millioenen erfzaak te Oostende

Aannemer GOBYN tot 15 maanden veroordeeld

984.000 FR. TERUG TE BETALEN

Vier weken geleden eiste dhr Procureur Mr Boudolf achttien maanden gevangenisstraf tegen de Oostendse aannemer Maurice Gobin, wegens ontvreemding van gelden, toebehorend aan wijlen Mevr. Wed. Elodie Ouvry, geboren Schockaert, die in September 1948 overleed.

Gobin beheerde haar goederen en effecten, waarvan de totale waarde ongeveer acht millioen fr. bedroeg. Hij inde pachten en interesten, maar «verzuimde» de eigenares het batig saldo te overhandigen. Van 1941 tot 1948 hield hij aldus 367.000 fr. achter. Bovendien verkocht hij een pakket titels, ter waarde van 617.000 fr. Het geld gebruikte hij... voor zijn zaken! Aangezien Gobin, voor een achtste deel, erfgenaam was van de nalatenschap, ongeveer een millioen dus, was hij aanvankelijk accoord, zijn aanspraak op de erfenis te laten vallen, zodat zijn schuld aan de boedel ongeveer betaald zou zijn. Doch later weigerde hij! De familie Huyghe, die de helft der nalatenschap erfde, vroeg het achtergehouden geld terug. E. Pater Vanden Broeck, algemeen legataris, stelde zich eveneens burgerlijke partij voor dit bedrag.

Gister werd vonnis geveld in deze zaak, die niet alleen te Oostende veel ophef maakte. De voorzitter der correctionele rechtbank, Mr de Crombrugghe, achtte het bedriegelijk inzicht van Gobin gebleken; hij motiveerde het vonnis o.m. door te verklaren, dat Gobin niet het inzicht had gehad, rekening en verantwoording af te leggen tegenover Mevr. Ouvry, en dat hij zijn mandaat als beheerder van haar goederen overschreden had. Maurice Gobin werd veroordeeld tot 15 maanden gevangenisstraf en 5000 fr. boete, en terugbetaling aan de burgerlijke partij Vanden Broeck van de som van 984.000 fr. De eis van de B.P. Huyghe werd afgewezen. De onmiddellijke aanhouding van Gobin, door dhr Procureur gevraagd, werd niet bevolen. B.

OPLICHTERIJ en ZEDENFEITEN

Van de Wynckele Carolus, handelaar te Oostende, werd vorige week Vrijdag veroordeeld, wegens oplichterij en aftroggelarij, tot niet minder dan 30 maanden gevangenisstraf en 11.900 fr. boete. Gister verscheen hij, aangehouden, opnieuw voor de rechter, beschuldigd van de ontvreemding van een rijwiel. Hoewel zijn raadsman betoogde, dat het Van de Wynckele's vrouw was geweest, die de fiets op afbetaling kocht, achtte de rechtbank hem schuldig. De fiets werd overigens verkocht... toen er nog maar 1000 fr. op betaald was. Vande Wynckele kreeg 4 maanden gevang en 1000 fr. boete.

Gilleman Lodewijk, te Oostende, hoorde zich, wegens diefstal ten nadele van «La Prévoyance», veroordelen tot een maand gevangenisstraf, en terugbetaling van het ontvreemde bedrag van 20.302 fr.

Delwelgh René, een jonge arbeider uit Stene, verscheen gister voor de rechtbank, beschuldigd van erge zedenfeiten. Hij werd gestraft met zes maanden gevang, vw. 5 jaar, en voor dezelfde tijd ontzet uit de burgerrechten.

Handelsberichten

CHANTIERS DE CREOSOTAGE D'OSTENDE «C.C.O.»
Bilan op 31 December 1950
Winst en Verlies
Debit.

Alg. verscheid.	689.896,28 fr
Winst	94,635,54 fr
	784,531,82 fr.
Krediet	
Uitbating. en verscheid.	784,531,82 fr.

MOTORVISSERIJ - N.V. - OOSTENDE
Wijziging bilan op 31 December 1949

Baten :	
Onroerend en vastliggend	855.592,15
Herschatte vloot	850.761,11
Meerwaarde herschatte vloot	1.831.535,16
Vloot	49.107.933.25
Beschikbaar en omzetbaar	41.166.418,05
Orderekening	573.418,76
Netto verlies	9.054.859,31
	103.440.517,73
Schulden :	
Niet eisbaar	6.099.155,10
Delgingen saldo 31 Dec. 1945	770.295,21
Delg. op herschatting	2.062.400.00
Delgingen	12.487.873.00
Reserve meerwaarde	40.729.982,33
Reserve getaxeerde elementen	3.890.933.87
Eisbaar	36.826.464,46
Orderekening	573.418,76
	103.440.517,73

Winst- en verliesrekening

Debiet :		
Verlies overdracht 1948	8.935.407,57	
Suppl. winst verkoop 0.296/8, door rectificatie herschatting	1.881.900,00	
Net verlies 1948		7.053.507,57
Delgingen		3.966.242.00
Kosten		6.717.241,85
		17.736.991,42
Krediet :		
Suppl. winst verkoop 0.290/2/5 door rectificatie herschatting		1.491.027,00
Uitbating		7.191.105,11
Net verlies 1948	7.053.507,57	
Net verlies 1949	2.001.351,74	
	9.054.859,31	
		17.736.991,42

Bilan op 31 December 1950

Baten :	
Onroerend en vastliggend	864.116,15
Herschatte vloot	2.682.296,21
Vloot	64.068.734,75
Beschikbaar en omzetbaar	36.594.866,99
Orderekening	573.418,76
Net verlies	1.704.333,65
	106.487.766,51
Schulden :	
Niet eisbaar	6.099.150,10
Delging op herschatte vloot	2.682.295,21
Delgingen	17.051.671,00
Reserven	45.153.716,20
Eisbaar	34.927.515,24
Orderekening	573.418,76
	106.487.766,54

Winst- en Verliesrekening

Debiet :		
Vorig verlies		9.054.859,31
Delging 1950		5.015.904,00
		16.952.929,38
Krediet :		
Kosten		2.882.166,07
Uitbatingswinst		15.248.595,73
Verlies 1948	7.053.507,57	
Verlies 1949	2.001.351,74	
	9.054.859,31	
Net winst 1950	7.350.525,66	
Saldo verlies 1949		
		1.704.333,65
		16.952.929,38

Uittreksel uit het verslag der algemene vergadering

Met eenparigheid van stemmen wordt opvolgentlijk en afzonderlijk goedgekeurd : het verslag van de raad van beheer; het verslag van de raad van toezicht; bovenstaand bilan op 31 December 1949, gewijzigd en in overeenstemming gebracht met de fiscale herziening betreffende de herschatting van verkochte schepen en bovenstaand bilan op 31 December 1950.

Ontheffing van verantwoordelijkheid verleend aan de heren beheerders en aan de heren toezichters.

Samenstelling van de raad van beheer en van toezicht

M. Henri Baels, raadsadvokaat, Groenhof, Het Zoute, voorzitter-beheerder.

M. Lucien Decrop, beheerder van maatschappijen, Terverenlaan, 160, Brussel, afgevaardigde-beheerder.

M. Pieter Delbaere, beheerder van maatschappijen, Langeveldstraat, 77, Ukkel, beheerder.

HEIST

DOKTERSDIENST
Dr O. DHONDT, Graaf d'Ursellaan, 42, tel. 51.200.

APOTHEEKDIENST
25-3: Juffr. BRULEZ, Statieplaats.
26-3: G. D'HOOGHE, Kursaalstr.

POLITIENIEUWS

Vierde schietoefening op 16-3: 1) Adj.-Com. Dendooven 38-50; 2) Inspect. Lammerteyn A. 31-50; 3) Dhondt G. 25-50; 4) Berton C. 24-50; 5) Brig. Vlietink G. 20-50.

BURGERLIJKE STAND

Huwelijksafk.: Dusoir Marcel, metserdiender, Klemskerke en Vanhaeren Lisette, dienstmeid, Vlissingen, vrh Heist; Thomas René, brood-, pasteibakker, Sluis en Dumez Angèle, z.b.; Engelrelst Gilbert, schilder en Latruwe Gilda, z.b.; Deauvillé Jean, bediende, Anderlecht en Baele Jacqueline, z.b.; Van Kerschaever Camiel, stadswerkm. en Deschrijver Marie-Louise, z.b.; Latruwe Albert, schoenmaker en Vantorre Ivonne, z.b.; De Groote Jozef, zeevisser, en Ollevier Simonne, z.b.; Vermeille Gustaaf, leraar en Van Herck Julia, z.b.; Janssens Bertrand, glassnijder, Brugge en Vermandel Georgette, z.b.

Huwelijk: Vantorre Jozef, metserdiender en Beirneert Lydia, z.b.

Overlijdens: De Busschere Emmerance, kloosterz., 65 j., Kursaalstr. 82; Vlietinck Stephania, 80 j., z.b., ongeh., v. Jan en Schepens Virginie, Kerkstr. 75; Devennijn Ernestina, 65 j., naalster, ongeh., v. Bruno en Lams Therese, Leopoldl., 7; Neyts Lodewyka, 72 j., echt. De Backere Hyppol., Onderwijsstr. 61.

BILJARTWEDSTRIJD «PAX» IN THUIS

1) Th. Vandemeester en K. Dieusaert; 2) Vandenborre en R. Vlietinck; 3) A. Den Doven en Devriendt J.

Kampioenen en Klassement: 1) Th. Vandemeester 27 p.; 2) R. Lagast 24 p.; 3) E. Debonneire 23 p.; 4) E. Tilman 21 p.; 5) Remy De Keyser 21 p.

Op Maandag 2 April huldiging kampioenen van Biljart en Kaartwedstrijd «Onder Ons». Prachtige laatste kaarting en biljarteindstrijd.

ONGEVAL

Vrijdag ll. kwam een grote autovrachtwagen van de Firma S.N.E.E.D. komende van Zeebrugge en geladen met zand, in de bocht tussen de Kustlaan en de Oude Kerkstr., in botsing met een andere vrachtwagen, die uit tegenovergestelde richting kwam.

Beide voertuigen werden door de aanrijding zwaar beschadigd. Niemand werd gekwetst.

TOURISME

Het Comité voor Initiatief en Toerisme verwittigt de handelaars, Hoteliers en alle neringdoeners, dat de verzending der omzendbrieven in Heist en Duinbergen in de loop der week geschiedt is. Het Comité steunt er op dat iedereen, die wenst opgenomen te worden in de lijst der handelaars, neringdoeners of hoteliers en pensionhouders, zonder verder verwijl hun bijdrage zouden storten op de P.C.R. van het Comité of zich zouden wenden tot het Bureel van het Comité, in het Stadhuis, Bureel 11, op de eerste verdieping, dat iedere voormiddag open is voor het publiek.

BADSEIZOEN 1951

Uitslag van de uitloting der standplaatsen der badkarren. Coll. 13-3-1951.

Vak I: 1) Gheselle Zenobie en Léa; 2) Heyneman R.; 3) Serreyn A.; 4) Dewaey P.; 5) Vandewalle Marg.; 6) Jacobs C.; 7) Cardon F.; 8) Savels Marie; 9) Pauwaert Genov.; 10) Ceyfs Lydie; 21) Beirens Maximiliaan.

Vak II: 11) Paeye A.; 12) Vlietinck R.; 13) Vandierendonck G.; 14) Creyf Helene; 15) Nyckees Irene; 16) Decuyper Jeanne; 17) Vandierendonck Ang.; 18) Vantorre Georgette en Dora; 19) Piesen J.; 20) Savels Bertha.

Duinbergen: 1) Van Massenhove L.; 2) Neyts Rachel; 3) Neyts Louise; 4) Bourgoo R.; 5) Nyckees E.; 6) Croes R.

Albert-Plage: 1) Verburgh F. (west); 2) Vandepitte R. (oost).

SCHAAKNIEUWS

Verleden week was er weinig animo te bespeuren bij de beoefenaars van de edele «schaakkonste». Was het de aanstaande lente, was het iets anders? Wij weten het niet. Wat we echter wel weten dat er maar een partij betwist werd. Warnier-Haerinck 1-0. Een paar weken na Pasen gaan de onzen een wedstrijd aan tegen de «Brugse Torens». Ondertussen is het ook voor onze mannen Paasverlof en zal er dus toekomende week niet geschaakt worden.

Ziehier de rangschikking: 1) Vande Kerckhove 15 partijen, 14 punten; 2) D'Hooghe 17 p., 14 pt; 3) Cange 14 p., 11 pt.; 4) Vlietinck 13 p., 6,5 pt; 5) De Ketelaere 10 p., 4.5 pt; 6) Wittesaele 16 p., 4.5 pt; 7) Haerinck 15 p., 4 pt; 8) Debra 11 p., 3 pt; 9) Friedericks 13 p., 3 pt; 10) Storm 13 p., 2 pt.

Buiten klassement: Duchêne 7 p., 5,5 pt.; Warnier 8 p., 4 pt.

Wij hopen onze edele ridders na het Paasverlof, met nieuwe moed, het fiere schaakros te zullen zien bestijgen!

LANDDAG DER BEENHOUWERS

We vernemen dat er op 27 Mei as. in onze badstad een landdag zal gehouden worden der beenhouwers. Op zelfde dag zal een koers doorgaan voor de beenhouwersgasten van West- en Oostvlaanderen over plm. 40 Km door onze straten. 5000 fr. vooruit en 10.000 fr. premies zullen hieraan verbonden zijn. Daar de datum nog tamelijk ver afgelegen is, wist Mr Van Laeren Robert, voorzitter van de plaatselijke Beenhouwersbond, ons nog geen aanvullende gegevens te verstrekken. Dat deze dag er opnieuw een zal zijn van tering en nering, kunnen wij echter reeds voorspellen.

OUD-STRIJDERSKONGRES

Bij het as. Kongres der oud-strijders, dat op het einde der maand Juni plaats grijpt in onze badstad, zijn talrijke feestelijkheden voorzien. In grote trekken kunnen wij reeds vermelden Xavier Geerolf met zijn orkest uit Brugge, een Vlaams en Frans koor, daarbij nog enkele beroemde artisten voor Vlaamse en Franse «sketchen». In 't bijzonder willen we echter laten opmerken, dat veel volk onze badstad zal overrompelen gedurende deze feestdagen, met een macht van vaandels. Men rekent op circa 800 driekleuren.

PING-PONG

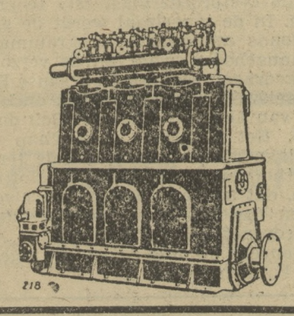
Verleden week verloren de onzen nipt tegen Brugge met 5 tegen 4, niettegenstaande de Brugse klub een der sterkste is dezer stad. Daarna had de wedstrijd plaats tegen de Vans uit Oostende. De onzen wonnen met 11-2, de heenmatch bracht ons 6-5 verlies. Proficiat Pingouins en weest paraat onze kleuren te verdedigen bij het volgende speelseizoen.

UITSLAGEN WEKELIJKSE PRIJSKAMPEN

Bij de lustige kaarters: 1) Dieusaert C. en Demey A.; 2) Hertsoen R. jun. en Demeire Ph.; 3) Deckers J. en Vantorre C.; 4) Vandierendonck P. en Cattoor L.

Café De Beurs: 1) Deschacht A. en Vantorre A.; 2) De Cuyper L. en Vantorre R.; 3) Christiaens en Vandeberghe.

Pandoer bij Samyn: 1) D'Hollander D. en Vandierendonck G.; 2) Coppens A. en Vanhulle L.; 3) Bailyu E. en Kerckaert C.; 4) Pauwaert O. en De Buyser.



CAREL S

Diesel Motoren
R. Bauwens & Co

AGENTSCHAP
REDERIJKAAI, 35
OOSTENDE

(8)

(Nadruk verboden)

HEIST EN ZIJN VERLEDEN

ENIGE ONGEVALLEN OVERKOMEN AAN ONZE HEISTSE VISSERIJ VAN 1835 TOT 1907

1835: Jan Ackx werd over boord geslagen; zijn lijk spoelde aan te Duinbergen.

1850: Op 5 Oktober, stak een zuidweste storm op; alle schuiten zeilden aanstonds huiswaarts; Jan Gheselle, stuurman en reder, werd over boord geslagen, zijn lijk is nooit meer uitgekomen.

1862: 't Was in de maand September. Bij het wegzetten van het net van de schuit van stuurman Joseph Savels, reder Jan Ketels, aannemer, werd Pieter De Groote, jongman, over boord geslagen. Zijn lijk werd nooit ontdekt.

1864: Op 22 April werd Leopold Seeuws, jongman, over boord geslagen; zijn lijk spoelde aan bij het badhuis, waar het op het strand begraven werd. De stuurman was Jan Blietinck en de reder Bernardus Baervoets. In hetzelfde jaar op 24 Juni, werd Frans Vlietinck, echtgenote van Theresia Blommaert, over boord geslagen; zijn lijk is nooit uitgekomen; de stuurman der schuit was Pieter Vlietinck-Blommaert.

1867: In Januari werd Jan Ackx, stuurman, aan de wal getroffen door een stuk hout; hij overleed enkele ogenblikken later. De reder was Bernardus Baervoets. Op 9 April, verongelukte dicht bij de kust Constant Vandierendonck, in de ouderdom van 13 jaar. De stuurman was Jozef Vantorre. De reder Bernardus Baervoets.

1877: Op 1 Januari ging de schuit van stuurman Jan Verbeke de vleet lichten. Terugkerende kwam er een orkaan op. De vissers, Louis Vandierendonck-Latruwe en Constant Verbeke, de laatste was jongman, werden over boord geslagen. De lijken zijn nooit meer uitgekomen. Aan boord der schuit waren Jan Quataert en Gabriël Van Haeren, bakkersgasten die een plezierreisje mededen. De vissers Pieter Dewaele en Constant Cattoor waren insgelijks aan boord. Over beide laatsten zullen wij nog verder spreken.

1883: Op 6 Maart woedde een hevige storm; bij het naar huis zeilen werd stuurman Jan Vantorre, over boord geslagen. De reder der schuit was Pieter De Groote-Vermeire. Dezelfde dag werd de schuit van stuurman Jan Verbeke, reder Charles Deckers, omvergeslagen; de equipage kwam om nl.: Jan Verbeke-Neyts, stuurman, 45 jaar; Sebastiaan Van torre-Vandamme, 58 j.; Constant Vantorre, zijn zoon, 25 jaar; Ludovicus Vlietinck, 20 j., jongman. De vijfde, Pieter Dewaele, had zich in de schuit vast gebonden, zij kwam aan met de kiel omhoog, niet ver van de plaats waar nu de zeehaven is. Dewaele begon te klappen en gerucht te maken in de schuit, personen die deze hadden gezien, hoorden dit gerucht, zij haalden alaam en begonnen aanstonds een opening te kappen. Alzo werd Dewaele uit zijn netelige toestand bevrijd, waarin hij gezeten had van 8 u. 's morgens tot 2 u. 's namiddags. 't Zelfde jaar, werd Pieter Vantorre, stuurman, over boord geslagen op het Wenduinse zand. Gelukkig was hij vastgebonden aan een koord. Dhr Vanden Berghe, toenmalige Burgemeester van Wenduine ging in het water zover hij kon en gelukte er in Pieter Vantorre aan land te brengen. Hij kreeg de beste zorgen in het huis van de burgemeester, daar hij lelijk toegetakeld was. De burgemeester kreeg 4 jaar later het kruis van eerste klas als beloning. De reder der schuit was Pieter De Groote-Van Kerschaever.

1887: De schuit van reder Pécasse van Blankenberge, werd doorgelopen van de Harwichboot die de dienst deed tussen Oostende en Vlissingen. Dit was op 16 December. De stuurman Louis Vantorre, alsook Amandus Depoorter, vergingen in zee. Hun lijken vond men niet meer terug.

1888: In de maand Oktober werd de schuit van stuurman Constant Blommaert, reder Pieter De Groote-Vermeire, doorgelopen van een mailboot. Vergingen in zee: Constant Blommaert, 24 j., zijn lijk spoelde aan te Mariakerke; Pieter De Groote, 53 j., zijn lijk kwam aangespoeld te Klemskerke; Frans Vandierendonck werd verbrijzeld door de tanden van het wiel. De vissers Leopold De Groote en Jacob Blommaert werden gered door een klein Oostends bootje.

1889: Op 4 Oogst verongelukte Desmedt Louis, 23 j., zoon van Amandus Desmedt en Justina Lanere. De stuurman was Jozef Demeyer, de reder Louis Savels.

1892: Casimir Savels, 17 j., viel bij stil weder over boord. Hij was de zoon van Liborius en Theresia Blommaert. Zijn lijk spoelde aan te Koudekerke, 14 Juli en werd er de volgende dag begraven. De stuurman der schuit was Petrus Savels.

1893: Op 20 November werd Leopold Savels, stuurman en 21 j., zoon van Petrus en Virginie Vantorre, over boord geslagen. Zijn lijk kwam nooit uit. De reder der schuit was Petrus De Groote-Vermeire.

1894: Op 14 Oogst sloeg Petrus Gheselle, zoon v. Jacobus en Isabella Ackx, over boord. Zijn lijk spoelde aan te Knokke. De stuurman der schuit was Jacob Dobbelaere, die toen vervangen was door Constant Desmedt. De reder was Pieter De Groote-Vermeire. In het zelfde jaar werd August Mallefeydt over boord geslagen, het anker binnennemend. De stuurman der schuit was Jozef Vantorre, de reder Charles Deckers.

1904: Op 28 November verdronk de visser Frans Baervoets, bij het aan boord gaan in de zeehaven. Hij was 25 j. en zoon van Jacobus en Blondina Neyts. De stuurman was zijn broeder Jan. De reder oud-burgemeester Henri De Bra. Zijn lijk werd een half uur nadien opgehaald door zijn medematen.

1906: Op 29 Juni, kwam er een vliegende storm op. De schuiten vluchtten, de ene langs hier, de andere langs daar. De schuit van stuurman Constant Couwijzer werd omvergeslagen. Gans de bemanning kwam in de golven om. Het lijk van Pieter Utterwulghe-Couwijzer, 36 j., vader van 4 minderjarige kinderen, werd enige dagen nadien opgevist aan Wielingen. Het lijk van Theophiel Depaepe, jongman, 23 j., kwam aangespoeld te Klemskerke. Het lijk van de laver Constant Dewaele, 12 j., kwam aangespoeld te Wenduine. De schuit werd te Oostende door een sleper binnen getrokken, en later naar Heist teruggehaald. Het lijk van de stuurman, ook vader van 4 minderjarige kinderen, was in de schuit vastgebonden. De reder der schuit was Amandus Couwijzer, deken der visserij, vader van de verongelukte stuurman, schoonvader van Pieter Utterwulghe en grootvader van Constant Dewaele.

1907: In November, sloeg visser Vantorre Leopold over boord, bij schoon weder bij 't wegzetten van 't net. Constant Cattoor was stuurman en reder der schuit.

En zo gaat de triestige lijst steeds verder. Daar wij echter het stille verdriet eerbiedigen van dezen, die innige familie zijn van overledenen of vermisten, willen wij hier met deze lijst ophouden.

('t Vervolgt).

Notariële Aankondigingen

Studie van de Notaris A. LACOURT te Oostende
Vrijwillige Openbare verkoping van SCHOON EN WELGELEGEN NIEUWGEBOUWDE

Villa

MET GARAGE
Middenlaan, 39, Middelkerke (Raversyde)

Op DINSDAG 27 MAART 1951 om 3 u., namiddag in het loakal «Prins Boudewijn», St-Sebastiaanstr. 22, Oostende.

TOESLAG VAN:
GEMEENTE MIDDELKERKE

Schoon en welgelegen nieuwgebouwde villa genaamd «Villa Nenette» met erf en toebehoorten en garage, wijk Raversyde Middenlaan, 47, sektie A nr 169 e/4, groot 174 m2.

ONMIDDELLIJK BESCHIKBAAR na toeslag.

Voorzien van gaz, water en electriciteit.

Ingesteld: 219.000 fr.

Te bezichtigen: alle namiddagen van 2 tot 4 uur.

Voor de samenstelling van de eigendom zie affiche.

Voor nadere inlichtingen ter studie van de verkopende notaris K. Janssenslaan, 31, Oostende. (730)

Studie van de Notarissen A. LACOURT te Oostende en I. MUYLLE te Middelkerke

Om uit onverdeeldheid te treden VRIJWILLIGE OPENBARE VERKOOP

Op DINSDAG 27 MAART 1951 om 3 u. namiddag in het café «Prins Boudewijn», St. Sebastiaanstr., 22, te Oostende.

TOESLAG VAN :
GEMEENTE MIDDELKERKE
Lot EEN
SCHOON EN WELGELEGEN

Woonhuis

Duinenstraat, 185, sektie B nr 71 E/2, groot 174 m2.

Voor de samensteling zie aanplakbrieven.

Voorzien van electriciteit, gaz, put- en regenwater.

Verhuurd zonder geschreven pacht mits 200 fr. te maand. Vermindering van registratierechten voor de eerste aankoop.

Ingesteld: 166.000 fr.

Te bezichtigen: Maandag en Vrijdagnamiddag van 2 tot 4 uur.
Lot TWEE
EEN SCHOON PERCEEL

Grond

gelegen naast lot één, Duinenstraat, sektie B nr 71 f/2, groot 228 m2 16 dm2.

Ingesteld: 23.000 fr.

Recht van samenvoeging mogelijk.

Voor nadere inlichtingen ter studies van de verkopende notarissen. (732)

Studie van de Notarissen A. LACOURT te Oostende en P. VAN HALTEREN te Brussel
AANBESTEDING BIJ OPBOD van STAD OOSTENDE SCHOON en WELGELEGEN

Woonhuis

MET HOF EN BROEIKAS

te Oostende, Broederlijkheidstr., 40, sektie 114 x/12, groot 178 m2.

Voor samenstelling zie aanplakbrieven.

Voorzien van water, gas en electriciteit.

Onmiddellijk beschikbaar.

Vermindering van registratierechten voor eerste aankoop.

De liefhebbers zullen hun aanbod moeten betekenen ter studie van Mter A. Lacourt te Oostende, K. Janssensl., 31, bij aangetekend schrijven vóór 30-3-1951.

De aangetekende brieven moeten benevens de naam en het adres van de aanbieder de letters F. M. dragen.

Voor het bezichtigen zich wenden ter studie van de notaris A. Lacourt. Alle nadere inlichtingen ter studie van zelfde notaris. (731)

Studie van de Notarissen J. GHYOOT, te Oostende, St-Petersburgstr., 47, (tel. 715.88) en A. VAN DAMME, te St-Andries-bij-Brugge

INSTEL MET 0,50 % PREMIE :

Op WOENSDAG 4 April 1951, te 15 u. ter herberg «Prins Boudewijn», St-Sebastiaanstr. 22, te Oostende, van:

WELONDERHOUDEN

Pensioenhuis

«Pension du nouvel Hippodrome», met brede inrijpoort, en hof, gelegen te **Stene-Oostende, Epsomlaan,20.** Groot 389 m2. (tramhalte Derbylaan).

Begrijpende: Gelijkvloers, drie verdiepingen en zolder (21 plaatsen).

Voorzien van electriciteit, regen- en waterwater. Lopend water tot op 1e verdieping bij middel van eigen waterperspomp.

Verhuurd voor 9 jaar ingegaan op 1-10-1949, mits 24.000 fr. per jaar plus grondbelasting.

Zichtbaar: Ieder Dins- en Vrijdag van 14-16 uur.

Nadere inlichtingen ten kantore van voornoemde notarissen. (Toew. 18-4-51). (737)

Christine ROOSE
VISMIJN 131-132
OOSTENDE
TEL. 720.13
713.13 (privé) (18)
H. R. 215
ALLE SOORTEN ZEEVIS
INVOER — UITVOER

HAVENBEWEGING VAN OOSTENDE

Ingevaren:

13-3: Nederl. MS. Ebenhaezer, Dieppe, Ledig; Eng. MS. Helen Fairway, Zee, Ledig.

15-3: Nederl. SS. Rossum, Vlissingen, Ledig.

17-3: Duitse MS. Silvana, Halmstad, Hout.

18-3: Eng. MS. Mary, Zee, Ledig; Eng. SS. Theems, Zee, Ledig.

Uitgevaren:

15-5: Eng. MS Helen Fairway, Israël, Vis; Nederl. MS. Ebenhaezer, Blyth, Pannen.

Studie van Notaris MAURICE QUAGHEBEUR te Oostende, Leopoldlaan, 10

Op DINSDAG 3 APRIL 1951 te 15 uur, in het lokaal «Prins Boudewijn», St-Sebastiaanstraat, 22, te Oostende.

TOESLAG VAN:

GEMEENTE STENE
WELGELEGEN PERCEEL

GROND

Sint Jorisstraat. Voorgevel: 8 m. Oppervlakte: 243 m2.

Onmiddellijk genot.

Ingesteld: 11.000 fr.

Voor alle nadere inlichtingen zie aanplakbrieven of zich wenden ter studie van de verkopende notaris. (743)

Studie van Notaris MAURICE QUAGHEBEUR te Oostende, Leopoldlaan, 10

Op DINSDAG 3 APRIL 1951 te 15 uur, in het lokaal «Prins Boudewijn», St-Sebastiaanstraat, 22, te Oostende.

TOESLAG VAN:

GEMEENTE STENE — CONTERDAM
SCHOON

Handelshuis

MET GARAGE

Zandvoorde Steenweg, 14 en Schaperijkreekstraat. Oppervlakte: 135 m2. Alles in goede staat; de linoleums worden medeverkocht. Electriciteit en regenwater. Bewoond door eigenaars.

Komt vrij 3 maanden na toeslag.

Bezoekdagen: Dins- en Donderdagen van 2 tot 4 u. mits toelatingsbewijs van de studie.

Ingesteld: 170.000 fr.

Voor alle nadere inlichtingen zie aanplakbrieven of zich wenden ter studie van de verkopende notaris. (742)

Studie van Notaris MAURICE QUAGHEBEUR Leopoldlaan, 10, te Oostende

Op DINSDAG 27 MAART 1951, te 15 u. in het lokaal «Prins Boudewijn», St. Sebastiaanstr., 22, te Oostende.

TOESLAG VAN:
STAD OOSTENDE
ZEER GERIEVIG

Woonhuis

Edith Cavellstr., 82. Oppervlakte 36 m2.

Water, gas, electriciteit.

Verhuurd tot 31 Augustus 1951 mits 700 fr. per maand.

Ingesteld: 166.000 fr.

Voor nadere inlichtingen zie plakbrieven of zich wenden ter studie van de verkopende notaris. (729)

Studie van de Notaris J. GHYOOT te Oostende, St-Petersburgstr., 47 (Tel. 715.88)

Op WOENSDAG 4 APRIL 1951, te 15 u. ter herberg «Prins Boudewijn», St-Sebastiaanstr., 22, te Oostende, van :

Stad OOSTENDE (Mariakerke)
TOESLAG VAN:
SCHOON en WELGELEGEN

Villa

genaamd «Villa Stella» best geschikt als opbrengsthuis, met voorplaats op het gelijkvloers, gemakkelijk om te vormen in garage, gelegen **Lijsterbeslaan,** 10, (Av. des Sorbiers) nabij hoek Nieuwpoortstwg, voorlopige kerk van Mariakerke en stilstand tram nr 5, groot 228 m2.

Begrijpende: Gelijkvloers: twee verdiepingen en zoldering. (12 plaatsen).

Voorzien van electriciteit, gas, stadswater, regen- en putwater.

Vrij genot en gebruik 3 maanden na de toewijzing.

Zichtbaar: ieder Dinsdag van 10-12 u. en Donderdag van 14-16 u. Toelatingsbewijs te bekomen bij notaris Ghyoot.

Nadere inlichtingen ten kantore van voornoemde notaris. (744)

Slechts ingesteld: 200.000 fr.

Studie van de Notaris JAN B. de GHELDERE te Heist-aan-Zee

TOESLAG VAN:

Op MAANDAG 2 APRIL 1951, om 16.30 u. in het Café «Ferrybank» bij Mr Vantorre Leon, Pannestr., 126, van:

BADSTAD HEIST-AAN-ZEE
EEN UITERST GERIEVIG EN WELGELEGEN

Woonhuis

Onderwijsstraat, 50, dienstig voor alle handel, groot 211,36 m2.

VRIJ met 1 Mei 1951.

Ingesteld: 195.000 fr.

(739)

Studies van Notarissen JAN B. de GHELDERE te Heist-aan-Zee en L. SMETS te Antwerpen

INSTEL MET PREMIE

Op MAANDAG 2 APRIL 1951, om 15 u. stipt, te Heist, in het «Café des Brasseurs», Herman Liebaertstr. van:

BADSTAD HEIST-aan-Zee
Een uiterst GERIEVIGE en WELGELEGEN

Eigendom

genaamd «Villa Majella», St-Josephstr., nr 10 (Kerkplaats), groot 202 m2.

Onmiddellijk vrij. (734)

Studie van de Notarissen A. LACOURT te Oostende en L. CARLY te Elsene

Om uit onverdeeldheid te treden VRIJWILLIGE OPENBARE VERKOPING

Op WOENSDAG 28 MAART 1951 om 3 u. namiddag in het café «Prins Boudewijn», St. Sebastiaanstr., 22, te Oostende.

TOESLAG VAN :
GEMEENTE BREDENE
SCHOON EN WELGELEGEN

Woonhuis met Hof

Prinses Elisabethlaan, 29, sektie A nrs. 360 m/2 en 322/f, groot 562 m2.

Voor de samenstelling zie aanplakbrieven.

Voorzien van water, gaz, en electriciteit.

Verhuurd zonder geschreven pacht.

Ingesteld: 215.000 fr.

Te bezichtigen: Dins- en Woensdagnamiddag van 2 tot 5 uur.

Voor nadere inlichtingen ter studies van de verkopende notarissen (733)